



**STAATSKOERANT**  
**VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA**  
**REPUBLIC OF SOUTH AFRICA**  
**GOVERNMENT GAZETTE**

PRYS (AVB ingesluit) 30C PRICE (GST included)

*As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer      BUITELANDS 40c ABROAD      Registered at the Post Office as a Newspaper*  
*POSVRY · POST FREE*

Vol. 200]

PRETORIA, 12 FEBRUARIE  
FEBRUARY 1982

[No. 8018

**PROKLAMASIE**

*van die Staatspresident van die Republiek van Suid-Afrika*

No. 21, 1982

**DEPROKLAMERING VAN GROND AS 'N  
ALLUVIALE DELWERY**

Kragtens artikel 25 van die Wet op Edelgesteentes, 1964 (Wet 73 van 1964), verklaar ek hierby dat die grond beskryf in bygaande Bylae en geleë in die myndistrik Klerksdorp, provinsie Transvaal, synde gedeeltes van die grond wat as die alluviale delwery "Kareepan (van Wyk)" geproklameer is by Proklamasie 130 van 1951, met ingang van die eerste dag na die publikasie van hierdie Proklamasie in die *Staatskoerant* as 'n alluviale delwery vir edelgesteentes gesluit en gedeproklameer word.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Ses-en-twintigste dag van Januarie Eenduisend Negehonderd Twee-en-tachtig.

M. VILJOEN, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-raade:

F. W. DE KLERK.

**BYLAE**

*Beskrywing van grond*

Sekere gedeeltes van—  
 (a) Gedeelte 18;  
 (b) Gedeelte 19; en  
 (c) Gedeelte 20,

almal gedeeltes van Gedeelte 11  
 van die plaas Kareepan 177  
 HO, distrik Wolmaransstad,  
 soos getoon op Sketskaart  
 RMT No. R54/81

*Grootte*

Gesamentlik  
 ongeveer 77  
 hektaar

*Geregistreerde  
eienaar*

Cornelius Fran-  
 cois Kruger van  
 Wyk.

**PROCLAMATION**

*by the State President of the Republic of South Africa*

No. 21, 1982

**DEPROCLAMATION OF LAND AS AN  
ALLUVIAL DIGGING**

In terms of section 25 of the Precious Stones Act, 1964 (Act 73 of 1964), I hereby declare that the land described in the accompanying Schedule and situate in the Mining District of Klerksdorp, Province of the Transvaal, being portions of land proclaimed as the alluvial digging "Kareepan (van Wyk)" by Proclamation 130 of 1951, shall be closed and depreserved as an alluvial digging for precious stones with effect from the first day after the publication of this Proclamation in the *Gazette*.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town this Twenty-sixth day of January, One thousand Nine hundred and Eighty-two.

M. VILJOEN, State President.

By Order of the State President-in-Council:

F. W. DE KLERK.

**SCHEDULE**

<i>Description of land</i>	<i>Extent</i>	<i>Registered owner</i>
Certain portions of— (a) Portion 18; (b) Portion 19; and (c) Portion 20,	Together ap- proximately 77 hectares	Cornelius Fran- cois Kruger van Wyk.
all being portions of Portion 11 of the farm Kareepan 177 HO, District of Wolmaransstad, as shown on Sketch Plan RMT No. R54/81		

## GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE  
AANGELEENTHEDE

No. 235

12 Februarie 1982

## ONGEWINSTE PUBLIKASIES OF VOORWERPE

'n Komitee bedoel in artikel 4 van die Wet op Publikasies, 1974, het kragtens artikel 11 (2) van genoemde Wet beslis dat die ondergenoemde publikasies of voorwerpe ongewens is binne die bedoeling van artikel 47 (2) van genoemde Wet:

LYS/LIST P82/14

Inskrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skywter of voortbringer Author or producer	Artikel 47 (2) Section 47 (2)
P82/1/106 .....	Empangeni Armature Winders—1982 (Kalender/Calendar)	Calen Gift .....	(a)
P82/1/106 .....	Dulux—1982 (Kalender/Calendar) .....	Nie vermeld nie/Not stated .....	(a)
P82/1/106 .....	McCann Electro Diesel Group of Companies—1982 (Kalender/Calendar)	Nie vermeld nie/Not stated .....	(a)
P82/1/106 .....	Marc Etter (Natal) (Pty) Ltd—1982 (Kalender/Calendar)	Nie vermeld nie/Not stated .....	(a)
P82/1/106 .....	Allsharp—1982 (Kalender/Calendar) .....	The Swan Publishing Company (Pty) Ltd, Overport	(a)
P82/1/106 .....	Empi Auto Plates and Signs—1982 (Kalender/Calendar)	The Swan Publishing Company (Pty) Ltd, Overport	(a)
P82/1/106 .....	Emailit-Prodorite (Natal) (Pty) Ltd—1982 (Kalender/Calendar)	The Swan Publishing Company (Pty) Ltd, Overport	(a)
P82/1/106 .....	Empangeni Refrigeration—1982 (Kalender/Calendar)	The Swan Publishing Company (Pty) Ltd, Overport	(a)
P82/1/106 .....	Blue Water Construction—1982 (Kalender/Calendar)	The Swan Publishing Company (Pty) Ltd, Overport	(a)
P82/1/106 .....	Bolt-Up—1982 (Kalender/Calendar) .....	Nie vermeld nie/Not stated .....	(a)
P82/1/106 .....	Foseco S.A. (Pty) Ltd—1982 (Kalender/Calendar) ....	Nie vermeld nie/Not stated .....	(a)
P82/1/106 .....	Ferrous Metals—1982 (Kalender/Calendar) .....	Calen Gift .....	(a)
P82/1/106 .....	Carbonelek (Pty) Ltd—1982 (Kalender/Calendar) ....	The Swan Publishing Company (Pty) Ltd, Overport	(a)
P82/1/106 .....	Emric Car and Bakkie Hire—1982 (Kalender/Calendar)	The Swan Publishing Company (Pty) Ltd, Overport	(a)
P82/1/106 .....	Zulfire (Pty) Ltd—1982 (Kalender/Calendar) .....	The Swan Publishing Company (Pty) Ltd, Overport	(a)
P82/1/107 .....	Sunshine—No 6252 (Plakkaat/Poster) .....	Verkerke Reprodukties BV/Ede, Holland .....	(a)
P82/1/108 .....	Black Beauty—No 6235 (Plakkaat/Poster) .....	Verkerke Reprodukties BV/Ede, Holland .....	(a)
P81/12/48 .....	Great Lovers .....	Walter Dorin and George Melly .....	(a)
P82/1/49 .....	Doing It .....	Jack W. Thomas .....	(a)
P82/1/64 .....	Vice-Spice Pills (Verpakkingspamflet/Packaging pamphlet)	Nie vermeld nie/Not stated .....	(a)
P82/1/64 .....	Love Stimulant (Verpakkingspamflet/Packaging pamphlet)	Nie vermeld nie/Not stated .....	(a)
P82/1/64 .....	Jungle Love (Verpakkingspamflet/Packaging pamphlet)	Nie vermeld nie/Not stated .....	(a)
P82/1/64 .....	Spanish Fly Liquid (Verpakkinghouer/Packaging container)	Nie vermeld nie/Not stated .....	(a)

No. 236

12 Februarie 1982

## ONGEWINSTE PUBLIKASIE OF VOORWERP

Die Appèlraad oor Publikasies het kragtens artikel 14 (4) van die Wet op Publikasies, 1974, beslis dat die ondergenoemde publikasie of voorwerp binne die bedoeling van artikel 47 (2) van genoemde Wet ongewens is, en het die beslissing van 'n komitee bedoel in artikel 4 van genoemde Wet dat die publikasie of voorwerp nie binne die bedoeling van genoemde artikel 47 (2) ongewens is nie, ter syde gestel.

LYS/LIST P82/15

Inskrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skywter of voortbringer Author or producer	Artikel 47 (2) Section 47 (2)
P81/7/60.....	Original Sins.....	Lisa Alther .....	(a)

## GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF INTERNAL  
AFFAIRS

No. 235

12 February 1982

## UNDESIRABLE PUBLICATIONS OR OBJECTS

A committee referred to in section 4 of the Publications Act, 1974, decided under section 11 (2) of the said Act that the undermentioned publications or objects are undesirable within the meaning of section 47 (2) of the said Act:

12 February 1982

## UNDESIRABLE PUBLICATION OR OBJECT

No. 236

12 Februarie 1982

12 February 1982

## UNDESIRABLE PUBLICATION OR OBJECT

The Publications Appeal Board decided under section 14 (4) of the Publications Act, 1974, that the undermentioned publication or object is undesirable within the meaning of section 47 (2) of the said Act, and has set aside the decision by a committee referred to in section 4 of the said Act that the publication or object is not undesirable within the meaning of the said section 47 (2).

No. 237

12 Februarie 1982

**ONGEWENSTE PERIODIEKE PUBLIKASIES OF VOORWERPE**

'n Komitee bedoel in artikel 4 van die Wet op Publikasies, 1974, wat kragtens artikel 11 (2) van genoemde Wet beslis het dat ondergenoemde publikasie of voorwerp ongewens is, binne die bedoeling van artikel 47 (2) van genoemde Wet, het kragtens artikel 9 (1) van genoemde Wet elke latere uitgawe van genoemde publikasie of voorwerp aldus ongewens verklaar.

Inskrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skrywer of voortbringer Author or producer	Artikel 47 (2) Section 47 (2)
P82/1/91.....	<i>African Red Family</i> —Volume two, No 4	Hamibantu Publications, London; Lagos, Nigeria	(e)

No. 238

12 Februarie 1982

**PUBLIKASIES OF VOORWERPE.—APPÈL DEUR DIREKTORAAT**

Die Direktoraat van Publikasies het op 2 Februarie 1982 kragtens artikel 13 van die Wet op Publikasies, 1974, appèl aangeteken teen die beslissing op 29 Januarie 1982 van 'n komitee bedoel in artikel 4 van genoemde Wet dat die ondergenoemde publikasie binne die bedoeling van artikel 47 (2) (a) van genoemde Wet ongewens is:

Inskrywing No. Entry No.	Publikasie Publication	Skrywer of voortbringer Author or producer
P81/12/48 .....	<i>Great Lovers</i> .....	Jonathon Cape Ltd, London.

No. 239

12 Februarie 1982

**PUBLIKASIES OF VOORWERPE**

Die Appèlraad oor Publikasies het kragtens artikel 13 (5) van die Wet op Publikasies, 1974, soos gewysig, beslis dat die ondergenoemde publikasie nie ongewens is nie en het die beslissing van 'n komitee bedoel in artikel 4 van genoemde Wet dat genoemde publikasie binne die bedoeling van artikel 47 (2) (e) van genoemde Wet ongewens is, ter syde gestel. Die ondergenoemde inskrywing ten opsigte van die publikasie word hierby geskrap:

Inskrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skrywer of voortbringer Author or producer	Inskrywing geskrap Entry deleted
P81/8/47.....	<i>Social Review</i> —Issue 14 June 1981 .....	Social Research Agency, Mowbray .....	In SK./G.G. 7784, GK./G.N. 1976 van/of 11/9/81.

No. 240

12 Februarie 1982

**VERTOË KAGTENS ARTIKEL 24 (1) (a)**

Die Direktoraat van Publikasies het op 29 Januarie 1982 kragtens artikel 24 (1) (a) van die Wet op Publikasies, 1974, appèl aangeteken teen die voorwaardelike goedkeuring deur 'n komitee bedoel in artikel 4 van genoemde Wet van die rolprent *Paradise*. Die tydperk waarin persone bedoel in artikel 24 (2) (b) van genoemde Wet vertoë tot die Appèlraad oor Publikasies, Privaatsak X114, Pretoria, ten opsigte van genoemde appèl kan rig, word hierby bepaal as 14 dae vanaf die datum van hierdie kennisgewing.

Inskrywing No. Entry No.	Rolprent Film	Voorlegger Submitter
R81/12/85.....	<i>Paradise</i> .....	Ster-Kinekor (Edms.) Bpk./Pty) Ltd.

No. 239

12 February 1982

**PUBLICATIONS OR OBJECTS**

The Publications Appeal Board in terms of section 13 (5) of the Publications Act, 1974, as amended, decided that the undermentioned publication is not undesirable and set aside the decision of a committee referred to in section 4 of the said Act that the said publication is undesirable within the meaning of section 47 (2) (e) of the said Act. The undermentioned entry in respect of the publication is hereby deleted:

Inskrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skrywer of voortbringer Author or producer	Inskrywing geskrap Entry deleted
P81/8/47.....	<i>Social Review</i> —Issue 14 June 1981 .....	Social Research Agency, Mowbray .....	In SK./G.G. 7784, GK./G.N. 1976 van/of 11/9/81.

No. 240

12 February 1982

**REPRESENTATIONS UNDER SECTION 24 (1) (a)**

On 29 January 1982 the Directorate of Publications under section 24 (1) (a) of the Publications Act, 1974, appealed against the conditional approval by a committee referred to in section 4 of the said Act of the film *Paradise*. The period within which persons referred to in section 24 (2) (b) of the said Act, may make representations to the Publications Appeal Board, Private Bag X114, Pretoria, in respect of the said appeal is hereby determined as 14 days from the date of this notice.

No. 241	12 Februarie 1982	No. 241	12 February 1982
<b>WET OP PUBLIKASIES, 1974</b>			<b>PUBLICATIONS ACT, 1974</b>
<b>ROLPRENT</b>			<b>FILM</b>
Die Appèlraad oor Publikasies het kragtens artikel 24 van die Wet op Publikasies, 1974, die onvoorwaardelike goedkeuring van die ondergenoemde rolprent deur 'n komitee bedoel in artikel 4 van genoemde Wet bekratig:	The Publications Appeal Board under section 24 of the Publications Act, 1974, confirmed the unconditional approval of the undermentioned film by a committee referred to in section 4 of the said Act:		

**DEPARTEMENT VAN FINANSIES**

No. 215 12 Februarie 1982

**AANSTELLING VAN NIE-AMPTELIKE LID VAN DIE STAATSPRESIDENT SE STAANDE KOMMISSIE VAN ONDERSOEK INSAKE DIE BELASTINGBELEID VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA**

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Staatspresident behaag het om doktor Simon Streicher Brand as nie-amptelike lid van die Staatspresident se Staande Kommissie van Ondersoek insake die Belastingbeleid van die Republiek van Suid-Afrika aan te stel vir 'n termyn van drie jaar eindigende op 31 Desember 1984.

No. 220 12 Februarie 1982

Staat van Inkomste ingevorder gedurende die tydperk 1 April 1981 tot 31 Desember 1981.

Tesourie, Pretoria.

Inkomstehoof	Head of Revenue	Begroting Estimates 1981/82	Ingevorder vir die jaar geëindig 31 Maart 1981 Collections for year ended 31 March 1981	Maand Desember Month December		Totaal 1 April tot 31 Desember Total 1 April to 31 December	
			1981	1980	1981	1980	1980
Staatsinkomsterrekening							
Doeane en Aksyne—							
Invoerreg .....							
Aksynsreg .....							
Verkoopreg .....							
Bobelaстиng .....							
Diverse .....							
		R	R	R	R	R	R
		850 000 000	735 834 201	91 083 490	68 730 846	806 700 272	530 607 271
		1 384 940 000	1 243 200 329	129 292 665	109 679 422	1 027 976 372	853 159 141
		100 000	593 812	8 139	519	200 107	578 875
			2 796 134	13 527	224 041	513 252	2 515 508
		37 000 000	46 748 303	1 452 971	708 011	30 253 361	32 386 913
		2 272 040 000	2 023 580 511	221 834 514	178 893 719	1 864 616 860	1 414 216 692
Oordrag na Sentrale Inkomste Fonds .....	Transfer to Central Revenue Fund .....	(a)					
Betallings ingevolge Doeane-Unie-Ooreenkoms .....	Payments in terms of Customs Union Agreements .....	(b)					
		R	R	R	R	R	R
		Dr 250 000 000	Dr 41 500 000	Dr 25 000 000	Dr 3 000 000	Dr 182 849 498	Dr 27 500 000
		Dr 475 000 000	Dr 504 919 434	—	Dr 23 405 250	Dr 358 886 522	Dr 378 690 935
		Dr 725 000 000	Dr 546 419 434	Dr 25 000 000	Dr 26 405 250	Dr 541 736 020	Dr 406 190 935
		1 547 040 000	1 477 161 077	196 834 514	152 488 469	1 322 880 840	1 008 025 757
Binnelandse Inkomste—	Inland Revenue—						
Belasting op Inkomste .....	Tax on Income .....	7 307 500 000	7 522 124 818	578 719 862	525 664 049	5 336 187 241	5 094 664 765
Ander Belastings en Ontvangste .....	Other Taxes and Receipts .....						
Goudmynhuurkontrakte .....	Gold mining leases .....	540 000 000	838 195 071	238 799	49	466 008 508	550 488 464
Ander mynhuurkontrakte .....	Other mining leases .....	15 000 000	23 565 081	2 624	77 677	578 739	900 578
Staatseindomsreginkomste op diamantyne .....	State Ownership Revenue on diamond mines .....	2 000 000	18 456 561	10	6 037	549 491	179 248
Uitvoerregte op diamante .....	Export duty on diamonds .....	10 000 000	24 797 439	2 217 192	262 843	18 359 607	17 508 352
Belasting op buitelandse aandelhouers .....	Non-Resident shareholders' tax .....	350 000 000	296 557 601	20 713 675	29 496 887	255 394 798	220 109 612
Rentebelasting op buitenlanders .....	Non-Resident's tax on interest .....	13 000 000	12 081 878	857 749	1 020 045	9 245 381	8 814 084
Belasting op onuitgekeerde winste .....	Undistributed profits tax .....	2 500 000	2 435 157	158 215	320 392	1 874 295	1 969 681
Belasting op geskenke .....	Donations tax .....	2 000 000	1 961 296	62 833	317 722	1 443 244	1 592 116
Seëlregte en geldte .....	Stamp duties and fees .....	130 000 000	137 503 002	10 840 621	9 946 160	100 965 681	95 020 174
Herenegte .....	Transfer duties .....	120 000 000	153 917 914	19 735 912	12 137 598	128 766 487	115 603 013
Boedelbelasting .....	Estate duties .....	64 800 000	61 344 662	5 735 478	3 425 904	55 495 903	44 165 987
Belasting op bemerkbare sekuriteite .....	Tax on marketable securities .....	25 000 000	33 615 310	2 122 980	2 558 417	18 993 110	27 022 264
Lisenxes .....	Licences .....	3 000 000	2 576 432	946 517	949 409	2 094 798	2 068 988
Kinematograaffilmsbelasting .....	Cinematograph films tax .....	1 000 000	850 775	66 082	76 893	589 594	621 118
Ander .....	Other .....	2 500 000	2 138 199	1 591 975	1 275 485	5 690 327	2 437 896

**DEPARTMENT OF FINANCE**

No. 215 12 February 1982

**APPOINTMENT OF PRIVATE MEMBER OF THE STATE PRESIDENT'S STANDING COMMISSION OF INQUIRY WITH REGARD TO THE TAXATION POLICY OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA**

It is hereby notified for general information that the State President has been pleased to appoint Doctor Simon Streicher Brand as a private member of the State President's Standing Commission of Inquiry with regard to the Taxation Policy of the Republic of South Africa for a period of three years ending on 31 December 1984.

No. 220 12 February 1982

Statement of Revenue collected during the period 1 April 1981 to 31 December 1981.

Treasury, Pretoria.



2 (d) Rekening- en Ouditkunde—Suid-Afrikaanse openbaarmaking-, praktyk- en gedragsvereistes:

(i) Finansiële jaarstate (waarby ingesluit is groeps- finansiële jaarstate), openbaarmakingvereistes van die Maatskappywet.

(ii) Standpunte oor algemeen aanvaarde rekeningkundige praktyk.

(iii) Standpunte oor auditstandaarde wat algemeen deur die beroep in Suid-Afrika aanvaar word.

(iv) 'n Algemene kennis van die rekenings van trustees, likwidateurs en eksekuteurs.

(v) Regte en pligte van geregistreerde ouditeurs en rekenmeesters ingevolge die Wet op Openbare Rekenmeesters en Ouditeurs.

(vi) Etiek en Professionele Gedragsreëls.

*Let Wel.*—Algemene kennis word gedefinieer as voldoende begrip om die bestaan van, of die waarskynlike bestaan van, spesifieke kenmerke en probleme uit te ken en om te kan bepaal watter bykomende studie of ondersoek onderneem moet word. Dit veronderstel 'n kennisvlak wat hoër is as wat normaalweg bereik kan word deur die vlugte deurlees van stof.”.

2 (d) Accounting and Auditing—South African disclosure, practice and conduct requirements:

(i) Annual financial statements (including group annual financial statements), disclosure requirements of the Companies Act.

(ii) Statements of generally accepted accounting practice.

(iii) Statements of auditing standards generally accepted by the profession in South Africa.

(iv) A general knowledge of the accounts of trustees, liquidators and executors.

(v) Rights and duties of registered auditors and accountants under the Public Accountants' and Auditors' Act.

(vi) Ethics and rules of professional conduct.

*Note.*—General knowledge is defined as an understanding sufficient to recognise the likelihood or existence of specific features and problems and to determine what further study or investigation must be undertaken. This implies a level of knowledge higher than that which can normally be achieved by skimming through literature.”.

No. 254

12 Februarie 1982

Staat van Ontvangste in en Oordragte uit die Skatkisrekening vir die tydperk 1 April 1981 tot 31 Januarie 1982.

Tesourie, Pretoria.

No. 254

12 February 1982

Statement of Receipts into and Transfers from the Exchequer Account for the period 1 April 1981 to 31 January 1982.

Treasury, Pretoria.

ONTVANGSTE—RECEIPTS

Inkomstehoof	Head of Revenue	Maand Januarie Month of January		Totaal 1 April tot 31 Januarie Total 1 April to 31 January	
		1982	1981	1982	1981
Skatkissaldo, 31 Maart 1981 .....	Exchequer Balance, 31 March 1981.....	R 358 434	R —	R 214 788 279	R —
Skatkissaldo, 31 Desember 1981 .....	Exchequer Balance, 31 December 1981.....	163 145 367	121 506 318	1 492 130 894	1 123 870 673
<i>Staatsinkomsterekening</i>	<i>State Revenue Account</i>	1 103 839 701	926 789 032	9 740 066 072	9 144 980 277
Doeane en Aksys .....	Customs and Excise.....	1 266 985 068	1 048 295 350	11 232 196 966	10 268 850 950
Binnelandse Inkomste .....	Inland Revenue.....	26 076 464	26 323 077	245 486 465	230 058 628
Staatsoliefonds .....	State Oil Fund .....	13 971 570	13 476 570	127 000 630	116 753 220
Nasionale Padfonds .....	National Road Fund .....	732 000	—	10 988 673	10 126 552
Suid-Afrikaanse Ontwikkelingstrustfonds .....	South African Development Trust Fund .....	1 043 196	981 061	12 049 649	11 979 284
Rekening vir Swart Vervoerdienste .....	Account for Black Transport Services .....	—	—	1 087 647	950 006
Fonds vir Sorghambienavorsing .....	Sorghum Beer Research Fund .....	—	3	5 609	17 480
S.W.A. Gebiedsinkomstefonds—Verkoopreg .....	S.W.A. Territorial Revenue Fund—Sales Duty .....	1 308 808 298	1 089 076 061	11 628 815 639	10 638 736 120
<i>Ander Ontvangste</i>	<i>Other Receipts</i>				
Skatkisbiljette: Binneland .....	Treasury Bills: Internal .....	1 186 282 000	—	7 575 878 000	—
Leningsheffing .....	Loan Levy .....	33 000 000	—	33 000 000	—
Stabilisasierekeningvoorskotte .....	Stabilisation Account Advances .....	Dr 88 000 000	—	550 000 000	—
Binnelandse Effekte, Obligasies en Lenings Opgemeen—	Internal Stock, Bonds and Loans Raised—				
8% Tesourie-obligasies Tweede Reeks .....	8% Treasury Bonds Second Series .....	—	—	42 930 900	—
9% Nasionale Verdugingsobligasies .....	9% National Defence Bonds .....	—	—	5 774 600	—
Verdugingsbonusobligasies .....	Defence Bonus Bonds .....	21 061 760	—	155 255 905	—
7% Tesourie-obligasies .....	7% Treasury Bonds .....	—	—	Dr 125 500	—
Nasionale Verdugingsobligasies .....	National Defence Bonds .....	—	—	22 750	—
Onbepaalde Termyn Tesourie-obligasies .....	Indefinite Period Treasury Bonds .....	14 233 584	—	109 266 250	—
Onbepaalde Nasionale Verdugingsobligasies .....	Indefinite Period National Defence Bonds .....	1 697 900	—	14 191 900	—
Binnelandse Geregistreerde Effekte—	Internal Registered Stock—				
12,5%, 2003 .....	12,5%, 2003 .....	—	—	1 760 866 754	—
9,5%, 1984 .....	9,5%, 1984 .....	—	—	335 277 700	—
12,90%, 1992 .....	12,90%, 1992 .....	—	—	100 000 000	—
12,50%, 1983 .....	12,50%, 1983 .....	—	—	300 000 000	—
12,75%, 1984 .....	12,75%, 1984 .....	—	—	417 273 200	—
13%, 2002 .....	13%, 2002 .....	—	—	659 712 360	—
13%, 2002 .....	13%, 2002 .....	102 441 377	—	247 247 108	—
13%, 1984 .....	13%, 1984 .....	60	—	158 933 300	—
Buitelandse Lenings en Kredite Opgemeen—	Foreign Loans and Credits Raised—				
1981/86 .....	1981/86 .....	592 690	—	12 083 574	—
1979/84 .....	1979/84 .....	—	—	2 833 089	—
1987 .....	1987 .....	—	—	64 856 451	—
1978 .....	1978 .....	—	—	43 767 507	—
1977/84 .....	1977/84 .....	—	—	10 201 094	—
1983/88 .....	1983/88 .....	—	—	70 415 923	—
Terugstortings, Staatsinkomsterekening 1980/81 .....	Surrenders, State Revenue Account 1980/81 .....	—	—	93 616 045	—
Terugstortings, Statutêre Bedrae 1980/81 .....	Surrenders, Statutory Amounts 1980/81 .....	—	—	733 725	—
<b>Totaal (inclusief Aanvangssaldo)</b> .....	<b>Total (including Opening Balance)</b> .....	<b>R 2 580 117 669</b>	<b>R 2 580 476 103</b>	<b>24 392 828 274</b>	<b>—</b>



No. 255	12 Februarie 1982	No. 255	12 February 1982
Hiermee word bekendgemaak dat die oordragboeke van ondergenoemde plaaslike/binnelandse geregistreerde effekte van 15 Februarie 1982 tot en met 15 Maart 1982 gesluit sal wees en dat die rente betaalbaar op 15 Maart 1981 aan die effektebesitters wat op die datum van sluiting van die oordragboeke geregistreer is, betaal sal word:		Notice is hereby given that the transfer books of the undermentioned local/internal registered stocks will be closed from 15 February 1982 to 15 March 1982, both days inclusive, and that the interest due on 15 March 1982, will be paid to the stockholders registered at the date of the closing of the transfer books:	
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 7,75 Persent, 1998.	Internal Registered Stock, 7,75 Per Cent, 1998.		
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 8,125 Persent, 1995.	Internal Registered Stock, 8,125 Per Cent, 1995.		
Biñnelandse Geregistreerde Effekte, 13 Persent, 2002.	Internal Registered Stock, 13 Per Cent, 2002.		

No. 256	12 Februarie 1982	No. 256	12 February 1982
<b>VERDERE UITGIFTE VAN BINNELANDSE GERECHTREERDE EFFEKTE VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA</b>		<b>FURTHER ISSUE OF INTERNAL REGISTERED STOCK OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA</b>	
Die Tesourie maak bekend dat tenders vir die ondergenoemde effekte op 11 Februarie 1982 geopen sal word.		The Treasury announces that tenders for the undermentioned stocks will be opened on 11 February 1982.	
<b>A. BINNELANDSE GERECHTREERDE EFFEKT, 12,90 PERSENT, 1992</b>		<b>A. INTERNAL REGISTERED STOCK, 12,90 PER CENT, 1992</b>	
Die kapitaal in hierdie effekte belê sal op 15 Augustus 1992 teen pari terugbetaalbaar wees en die rente sal halfjaarliks op 15 Februarie en 15 Augustus betaal word.		The capital invested in this stock will be redeemable at par on 15 August 1992 and the interest will be paid half-yearly on 15 February and 15 August.	
<b>B. BINNELANDSE GERECHTREERDE EFFEKT, 13,00 PERSENT, 1984</b>		<b>B. INTERNAL REGISTERED STOCK, 13,00 PER CENT, 1984</b>	
Die kapitaal in hierdie effekte belê sal op 1 November 1984 teen pari terugbetaalbaar wees en die rente sal halfjaarliks op 1 Mei en 1 November betaal word.		The capital invested in this stock will be redeemable at par on 1 November 1984 and the interest will be paid half-yearly on 1 May and 1 November.	
Tenders in versëelde koeverte, gemerk "TENDER OM STAATSEFFEKTE—11 FEBRUARIE 1982" moet voor 11h00 op 11 Februarie 1982 by die Tesourie, Kamer 301, Abattoirhuis, Hamiltonstraat 50, Pretoria, ingehandig word. Tenders wat na die tyd hierbo aangedui deur die Tesourie ontvang word sal nie oorweeg word nie.		Tenders, in sealed envelopes, marked "TENDER FOR GOVERNMENT STOCK—11 FEBRUARY 1982" must be handed in to the Treasury, Room 301, Abattoir House, 50 Hamilton Street, Pretoria, before 11h00 on 11 February 1982. Tenders received by the Treasury after the above-mentioned time will not be considered.	
Tenderaars sal so gou doenlik na 11 Februarie 1982 in kennis gestel word of hul tenders suksesvol was, al dan nie en indien wel tot watter mate asook die bedrae betaalbaar.		Tenderers will be advised as soon as possible after 11 February 1982 whether their tenders have been successful or not and if successful the extent thereof and the amounts payable.	
Bedrae betaalbaar deur suksesvolle tenderaars moet op 22 Februarie 1982 voor 12h00 by die Tesourie, Kamer 301, Abattoirhuis, Hamiltonstraat 50, Pretoria, ingehandig of by enige tak van die Suid-Afrikaanse Reserwe Bank vir kredit van die Skatkisrekening inbetaal word. Volle besonderhede van suksesvolle tenderaars moet sodanige inbetalings vergezel.		Amounts payable by successful tenderers must be handed in to the Treasury, Room 301, Abattoir House, 50 Hamilton Street, Pretoria, before 12h00 on 22 February 1982 or deposited with any branch of the South African Reserve Bank for credit of the Exchequer Account. Full particulars of the successful tenderer must accompany such payments.	

<b>DEPARTEMENT VAN GEMEENSKAPS-ONTWIKKELING</b>		<b>DEPARTMENT OF COMMUNITY DEVELOPMENT</b>	
No. 244	12 Februarie 1982	No. 244	12 February 1982
<b>WET OP HUURBEHEER, 1976</b>		<b>RENT CONTROL ACT, 1976</b>	
VERKLARING DAT SEKERE WONINGS EN MOTORHUISE VAN HUURBEHEER ONTHEF IS		DECLARATION THAT CERTAIN DWELLINGS AND GARAGES ARE EXEMPTED FROM RENT CONTROL	
Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 51 (g) van die Wet op Huurbeheer, 1976 (Wet 80 van 1976), verklaar ek, Pierre Cronjé, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling hierby dat—		Under the powers vested in me by section 51 (g) of the Rent Control Act, 1976 (Act 80 of 1976), I, Pierre Cronjé, Deputy Minister of Community Development, hereby declare that—	
(a) die wonings in die woonstelblok genoem in die Bylae hiervan, vanaf datum van publikasie hiervan van huurbeheer onthef is; en		(a) the dwellings in the block of flats mentioned in the Schedule hereto, are exempted from rent control as from date of publication hereof; and	

(b) die motorhuise geleë op enige plek op grond wat deel uitmaak van grond wat geokkupeer word deur of gebruik word in verband met die wonings in die woonstelblok in (a) hierbo genoem, vanaf die datum van publikasie hiervan van huurbeheer onthef is, op voorwaarde dat 'n deeltitelregister binne ses maande, of binne sodanige verlengde tydperk as waartoe ek mag instem, geopen word, en dat die huurgelde van die wonings en motorhuise soos deur die Huurraad bepaal, intussen nie verhoog mag word nie.

P. CRONJÉ, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling.

## BYLAE

<i>Naam van woonstelblok</i>	<i>Liggings van eiendom</i>
Hamstead en Ramford....	Erf 94336 ('n gedeelte van Erf 86853), Fraserweg, Muizenberg, Kaapstad.

No. 245

12 Februarie 1982

## WET OP HUURBEHEER, 1976

## VERKLARING DAT 'N SEKERE WONING VAN HUURBEHEER ONTHEF IS

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 51 (g) van die Wet op Huurbeheer, 1976 (Wet 80 van 1976), verklaar ek, Pierre Cronjé, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling hierby dat die woning genoem in die Bylæ hiervan vanaf die datum van publikasie hiervan van huurbeheer onthef is op voorwaarde dat die huidige huurder drie maande kennis gegee word om te ontruim met ingang van die eerste dag van die maand wat volg op die datum van publikasie hiervan en dat die eienaar die woning na ontruiming daarvan deur die huurder, vir 'n onafgebroke tydperk van twaalf (12) maande persoonlik bewoon.

P. CRONJÉ, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling.

## BYLAE

<i>Naam van eiendom</i>	<i>Beskrywing van eiendom</i>
Woonstel 6, Fort House	Erwe 3623 en 3624, Sentraal Port Elizabeth.

No. 246

12 Februarie 1982

## WET OP HUURBEHEER (WET 80 VAN 1976)

## VERKLARING DAT SEKERE WONINGS EN BEDIENDEKAMERS VAN HUURBEHEER ONTHEF IS

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 51 (g) van die Wet op Huurbeheer (Wet 80 van 1976), verklaar ek, Pierre Cronjé, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling, hiermee dat—

(a) die wonings genoem in die Bylæ hiervan, vanaf datum van publikasie hiervan, van huurbeheer onthef is;

(b) die bedienekamers geleë op enige plek op grond wat deel uitmaak van grond wat geokkupeer word deur of gebruik word in verband met die wonings in (a) hierbo genoem, vanaf die datum van publikasie hiervan, van huurbeheer onthef is, op voorwaarde dat 'n deeltitelregister binne ses maande, of binne sodanige verlengde tydperk as waartoe ek mag instem, geopen word en dat die huurgelde van die wonings en bedienekamers, soos deur die Huurraad bepaal, intussen nie verhoog mag word nie.

P. CRONJÉ, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling.

## BYLAE

<i>Adres van eiendom</i>	<i>Liggings van eiendom</i>
Cunninghamweg 29/31, Durban	Ond. 1 van Perseel D van Persele 1A en 2A, Blok E, Umbilo, van die Dorpsgronde van Durban 1737, geleë in die stad en graafskap Durban, provinsie Natal, groot sewehonderd-en-negentig (790) vierkante meter.

(b) the garages situated anywhere upon land forming part of land occupied by or used in connection with the dwellings in the block of flats mentioned in (a) above, are exempted from rent control as from date of publication hereof, on condition that a sectional title register is opened within six months or within such extended period as I may agree to, and that the rentals of the dwellings and garages as determined by the Rent Board, may not be increased during this period.

P. CRONJÉ, Deputy Minister of Community Development.

## SCHEDULE

<i>Name of block of flats</i>	<i>Situation of premises</i>
Hamstead and Ramford ..	Erf 94336 (a portion of Erf 86853), Fraser Road, Muizenberg, Cape Town.

No. 245

12 February 1982

## RENT CONTROL ACT, 1976

## DECLARATION THAT A CERTAIN DWELLING IS EXEMPTED FROM RENT CONTROL

Under the powers vested in me by section 51 (g) of the Rent Control Act, 1976 (Act 80 of 1976), I, Pierre Cronjé, Deputy Minister of Community Development, hereby declare that the dwelling mentioned in the Schedule hereto is exempted from rent control as from date of publication hereof on condition that the present tenant be given three months notice to vacate with effect from the first day of the month following publication hereof and that the owner personally occupies the flat for an uninterrupted period of twelve (12) months after the tenant has vacated.

P. CRONJÉ, Deputy Minister of Community Development.

## SCHEDULE

<i>Name of premises</i>	<i>Description of the property</i>
Flat 6, Fort House.....	Erven 3623 and 3624, Central Port Elizabeth.

No. 246

12 February 1982

## RENT CONTROL ACT (ACT 80 OF 1976)

## DECLARATION THAT CERTAIN DWELLINGS AND SERVANTS' ROOMS ARE EXEMPTED FROM RENT CONTROL

Under the powers vested in me by section 51 (g) of the Rent Control Act (Act 80 of 1976), I, Pierre Cronjé, Deputy Minister of Community Development, hereby declare that—

(a) the dwellings mentioned in the Schedule hereto, are exempted from rent control as from date of publication hereof;

(b) the servants' rooms situated anywhere upon land forming part of land occupied by or used in connection with the dwellings mentioned in (a) above, are exempted from rent control as from date of publication hereof, on condition that a sectional title register is opened within six months, or within such extended period as I may agree to, and that the rentals of the dwellings and servants' rooms as determined by the Rent Board, may not be increased during this period.

P. CRONJÉ, Deputy Minister of Community Development.

## SCHEDULE

<i>Address of premises</i>	<i>Situation of premises</i>
29/31 Cunningham Road, Durban	Sub. 1 of Lot D of Lots 1A and 2A, Block E, Umbilo, of the Townlands of Durban 1737, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent seven hundred and ninety (790) square metres.

No. 247

12 Februarie 1982

**WET OP HUURBEHEER (WET 80 VAN 1976)**

**VERKLARING DAT SEKERE WONINGS, MOTORHUISE, MOTORSTAANPLEKKIE EN BEDIENDEKAMERS VAN HUURBEHEER ONTHEF IS**

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 51 (g) van die Wet op Huurbeheer (Wet 80 van 1976), verklaar ek, Pierre Cronjé, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling, hiermee dat—

(a) die wonings genoem in die Bylae hiervan, vanaf datum van publikasie hiervan, van huurbeheer onthef is;

(b) die motorhuise, motorstaanplekkie en bedienekamers geleë op enige plek op grond wat deel uitmaak van grond wat geokkupeer word deur of gebruik word in verband met die wonings in (a) hierbo genoem, vanaf die datum van publikasie hiervan, van huurbeheer onthef is, op voorwaarde dat 'n deeltitelregister binne ses maande, of binne sodanige verlengde tydperk as waartoe ek mag instem, geopen word en dat die huurgeld van die wonings, motorhuise, motorstaanplekkie en bedienekamers soos deur die Huurraad bepaal, intussen nie verhoog mag word nie.

P. CRONJÉ, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling.

**BYLAE**

*Adres van eiendom*  
Clifton Fenniscowlesweg  
94, Durban

*Liggings van eiendom*

Onderverdeling Clifton van C van Perseel 4, Blok E, Umbilo, van die Dorpsgronde van Durban 1737, geleë in die stad en graafskap Durban, provinsie Natal, groot eenduisend nege-en-tigtyg (1 089) vierkante meter.

No. 248

12 Februarie 1982

**WET OP HUURBEHEER (WET 80 VAN 1976)**

**VERKLARING DAT SEKERE WONINGS EN BEDIENDEKAMERS VAN HUURBEHEER ONTHEF IS**

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 51 (g) van die Wet op Huurbeheer (Wet 80 van 1976), verklaar ek, Pierre Cronjé, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling, hiermee dat—

(a) die wonings genoem in die Bylae hiervan, vanaf datum van publikasie hiervan, van huurbeheer onthef is;

(b) die bedienekamers geleë op enige plek op grond wat deel uitmaak van grond wat geokkupeer word deur of gebruik word in verband met die wonings in (a) hierbo genoem, vanaf die datum van publikasie hiervan, van huurbeheer onthef is, op voorwaarde dat 'n deeltitelregister binne ses maande, of binne sodanige verlengde tydperk as waartoe ek mag instem, geopen word en dat die huurgeld van die wonings en bedienekamers, soos deur die Huurraad bepaal is, intussen nie verhoog mag word nie.

P. CRONJÉ, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling.

**BYLAE**

*Adres van eiendom*  
Claribelweg 58/64,  
Durban

*Liggings van eiendom*

Perseel 279, Blok AL van die Dorpsgronde Durban 1737, geleë in die stad en graafskap Durban, provinsie Natal, groot eenduisend vyf-en-veertig (1 045) vierkante meter.

No. 247

12 February 1982

**RENT CONTROL ACT (ACT 80 OF 1976)**

**DECLARATION THAT CERTAIN DWELLINGS, GARAGES, PARKING SPACES AND SERVANTS' ROOMS ARE EXEMPTED FROM RENT CONTROL**

Under the powers vested in me by section 51 (g) of the Rent Control Act (Act 80 of 1976), I, Pierre Cronjé, Deputy Minister of Community Development, hereby declare that—

(a) the dwellings mentioned in the Schedule hereto, are exempted from rent control as from date of publication hereof;

(b) the garages, parking spaces and servant's rooms situated anywhere upon land forming part of land occupied by or used in connection with the dwellings mentioned in (a) above, are exempted from rent control as from date of publication hereof, on condition that a sectional title register is opened within six months, or within such extended period as I may agree to and that the rentals of the dwellings, garages, parking spaces and servants' rooms as determined by the Rent Board, may not be increased during this period.

P. CRONJÉ, Deputy Minister of Community Development.

**SCHEDULE**

*Address of premises*  
Clifton, 94 Fenniscowles  
Road, Durban

*Situation of premises*

Sub. Clifton of C of Lot 4, Block E, Umbilo, of the Townlands of Durban 1737, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent one thousand and eighty-nine (1 089) square metres.

No. 248

12 February 1982

**RENT CONTROL ACT (ACT 80 OF 1976)**

**DECLARATION THAT CERTAIN DWELLINGS AND SERVANTS' ROOMS ARE EXEMPTED FROM RENT CONTROL**

Under the powers vested in me by section 51 (g) of the Rent Control Act (Act 80 of 1976), I, Pierre Cronjé, Deputy Minister of Community Development, hereby declare that—

(a) the dwellings mentioned in the Schedule hereto, are exempted from rent control as from date of publication hereof;

(b) the servants' rooms situated anywhere upon land forming part of land occupied by or used in connection with the dwellings mentioned in (a) above, are exempted from rent control as from date of publication hereof, on condition that a sectional title register is opened within six months, or within such extended period as I may agree to, and that the rentals of the dwellings and servants' rooms as determined by the Rent Board, may not be increased during this period.

P. CRONJÉ, Deputy Minister of Community Development.

**SCHEDULE**

*Address of premises*  
58/64 Claribel Road,  
Durban

*Situation of premises*

Lot 279, Block AL of the Townlands of Durban 1737, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent one thousand and forty-five (1 045) square metres.

No. 249

12 Februarie 1982

**WET OP HUURBEHEER (WET 80 VAN 1976)****VERKLARING DAT SEKERE WONINGS, MOTORHUISE, MOTORSTAANPLEKKIE EN BEDIENDEKAMERS VAN HUURBEHEER ONTHEF IS**

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 51 (g) van die Wet op Huurbeheer (Wet 80 van 1976), verklaar ek, Pierre Cronjé, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling, hiermee dat—

(a) die wonings genoem in die Bylae hiervan, vanaf datum van publikasie hiervan van huurbeheer onthef is;

(b) die motorhuse, motorstaanplekke en bedienekamers geleë op enige plek op grond wat deel uitmaak van grond wat geokkupeer word deur of gebruik word in verband met die wonings in (a) hierbo genoem, vanaf die datum van publikasie hiervan van huurbeheer onthef is, op voorwaarde dat 'n deeltitelregister binne ses maande, of binne sodanige verlengde tydperk as waartoe ek mag instem, geopen word en dat die huurgelde van die wonings, motorhuse, motorstaanplekke en bedienekamers soos deur die Huurraad bepaal, intussen nie verhoog mag word nie.

P. CRONJÉ, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling.

**BYLAE****Adres van eiendom**

Woonstelle 5, 6, 7 en 8,  
Harlequin, Currieweg  
347, Durban

**Ligging van eiendom**

Gedeelte van Ond. 4 van Perseel 48, Blok B van die Dorpsgronde van Durban 1737, geleë in die stad en graafskap Durban, provinsie Natal, groot sewehonderd twee-en-vyftig (752) vierkante meter.

No. 250

12 Februarie 1982

**WET OP HUURBEHEER (WET 80 VAN 1976)****VERKLARING DAT SEKERE WONINGS, MOTORHUISE EN BEDIENDEKAMERS VAN HUURBEHEER ONTHEF IS**

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 51 (g) van die Wet op Huurbeheer (Wet 80 van 1976), verklaar ek, Pierre Cronjé, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling, hiermee dat—

(a) die wonings genoem in die Bylae hiervan, vanaf datum van publikasie hiervan, van huurbeheer onthef is;

(b) die motorhuse en bedienekamers geleë op enige plek op grond wat deel uitmaak van grond wat geokkupeer word deur of gebruik word in verband met die wonings in (a) hierbo genoem, vanaf die datum van publikasie hiervan, van huurbeheer onthef is, op voorwaarde dat 'n deeltitelregister binne ses maande, of binne sodanige verlengde tydperk as waartoe ek mag instem, geopen word en dat die huurgelde van die wonings, motorhuse en bedienekamers soos deur die Huurraad bepaal, intussen nie verhoog mag word nie.

P. CRONJÉ, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling.

**BYLAE****Adres van eiendom**

Coweyweg 157, Durban

**Ligging van eiendom**

Ond. A van 5 van Perseel A/70, Blok B van die Dorpsgronde van Durban 1737, geleë in die stad en graafskap Durban, provinsie Natal, groot seshonderd vier-en-negentig (694) vierkante meter.

No. 249

12 February 1982

**RENT CONTROL ACT (ACT 80 OF 1976)****DECLARATION THAT CERTAIN DWELLINGS, GARAGES, PARKING SPACES AND SERVANTS' ROOMS ARE EXEMPTED FROM RENT CONTROL**

Under the powers vested in me by section 51 (g) of the Rent Control Act (Act 80 of 1976), I, Pierre Cronjé, Deputy Minister of Community Development, hereby declare that—

(a) the dwellings mentioned in the Schedule hereto, are exempted from rent control as from date of publication hereof;

(b) the garages, parking spaces and servants' rooms situated anywhere upon land forming part of land occupied by or used in connection with the dwellings mentioned in (a) above, are exempted from rent control as from date of publication hereof, on condition that a sectional title register is opened within six months or within such extended period as I may agree to, and that the rentals of the dwellings, garages, parking spaces and servants' rooms as determined by the Rent Board, may not be increased during this period.

P. CRONJÉ, Deputy Minister of Community Development.

**SCHEDULE****Address of premises**

Flats 5, 6, 7 and 8, Harlequin, 347 Currie Road, Durban

**Situation of premises**

Rem. of Sub. 4 of Lot 48, Block B of the Townlands of Durban 1737, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent seven hundred and fifty-two (752) square metres.

No. 250

12 February 1982

**RENT CONTROL ACT (ACT 80 OF 1976)****DECLARATION THAT CERTAIN DWELLINGS, GARAGES AND SERVANTS' ROOMS ARE EXEMPTED FROM RENT CONTROL**

Under the powers vested in me by section 51 (g) of the Rent Control Act (Act 80 of 1976), I, Pierre Cronjé, Deputy Minister of Community Development, hereby declare that—

(a) the dwellings mentioned in the Schedule hereto, are exempted from rent control as from date of publication hereof;

(b) the garages and servants' rooms situated anywhere upon land forming part of land occupied by or used in connection with the dwellings mentioned in (a) above, are exempted from rent control as from date of publication hereof, on condition that a sectional title register is opened within six months, or within such extended period as I may agree to, and that the rentals of the dwellings, garages and servants' rooms as determined by the Rent Board, may not be increased during this period.

P. CRONJÉ, Deputy Minister of Community Development.

**SCHEDULE****Address of premises**

157 Cowey Road, Durban

**Situation of premises**

Sub. A of 5 of Lot A/70, Block B of the Townlands of Durban 1737, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent six hundred and ninety-four (694) square metres.

**DEPARTEMENT VAN GESONDHEID,  
WELSYN EN PENSIOENE**

No. 214

12 Februarie 1982

**WET OP VOEDINGSMIDDELS, SKOONHEIDSMIDDELS EN ONTSMETTINGSMIDDELS, 1972 (WET 54 VAN 1972)**

**TOEPASSING DEUR PLAASLIKE BESTURE.—  
BURGERSDORP, KINGSBURGH EN MIDRAND**

Die Minister van Gesondheid, Welsyn en Pensioene, magtig die Munisipaliteit van Burgersdorp en Kingsburgh en die Stadsraad van Midrand hierby kragtens artikel 23 (1) van die Wet op Voedingsmiddels, Skoonheidsmiddels en Ontsmettingsmiddels, 1972 (Wet 54 van 1972), om binne hulle onderskeie regsgebiede en deur hulle behoorlik gemagtigte beambtes, en behoudens die verstrekking van sodanige opgawes en verslae in verband met die uitvoering van of behandeling kragtens die Wet as wat hy verlang, die toepaslike bepalings van genoemde Wet ten opsigte van enige artikel wat onder die bepalings daarvan ressorteer uit te voer.

**DEPARTEMENT VAN LANDBOU EN  
VISSERYE**

No. 231

12 Februarie 1982

**AANSTELLING VAN 'N ONTLEDER KRAGTENS  
WET 25 VAN 1957**

Hiermee word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Minister van Landbou en Visserye kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 28 van die Wet op Wyn, Ander Gegiste Drank en Spiritualieë, 1957 (Wet 25 van 1957)—

- (a) Neil Geoffrey Maling, as ontleder vir die doelendes van genoemde Wet aangewys het; en
- (b) Goewermentskennisgewing 563 van 14 April 1972 herroep het.

**DEPARTEMENT VAN OMGEWINGSAKE**

No. 232

12 Februarie 1982

**RIVIERSONDEREND - STAATSWATERBEHEERGE-  
BIED, AFDELINGS CALEDON, PAARL EN SWEL-  
LENDAM, KAAPPROVINSIE.—BEHEER OOR DIE  
UITNEEM EN GEBRUIK VAN OPENBARE WATER  
VIR LANDBOUDOELINDES INGEVOLGE ARTIKEL  
62 VAN DIE WATERWET, 1956 (WET 54 VAN 1956)—  
BEPALING INGEVOLGE ARTIKEL 62 (2) (a) VAN DIE  
WET VIR DIE TOEWYSING VAN DIE BESKIKBARE  
OPENBARE WATER TEN OPSIGTE VAN OEWER-  
EIENDOMME STROOM OP VAN DIE THEEWAT-  
ERSKLOOF DAM, MET UITSONDERING VAN  
OEWEREIENDOMME GELEË AAN DIE WATER-  
KLOOF RIVIER, 'N SYTAK VAN DIE RIVIERSONDER-  
END**

In hierdie kennisgewing, tensy uit die samehang anders blyk, beteken—

“basiese formuletoekenning” ’n waternoekening teen die goedgekeurde jaarlikse waterkwota van toepassing op die Gebied vir die besproeiing van 'n maksimum oppervlakte van 12 hektaar per eienaar, soos geregistreer op die datum van insluiting van sodanige eienaar se stuk of stukke oewergrond by die Gebied, plus 'n addisionele 5 persent van die balans van die potensieel besproeibare oppervlakte wat op sodanige stuk(ke) grond beskikbaar is: Met dien

**DEPARTMENT OF HEALTH, WELFARE  
AND PENSIONS**

No. 214

12 February 1982

**FOODSTUFFS, COSMETICS AND DISINFECTANTS  
ACT, 1972 (ACT 54 OF 1972)**

**ENFORCEMENT BY LOCAL AUTHORITIES.—BUR-  
GERSDORP, KINGSBURGH AND MIDRAND**

The Minister of Health, Welfare and Pensions, in terms of section 23 (1) of the Foodstuffs, Cosmetics and Disinfectants Act, 1972 (Act 54 of 1972), hereby authorises the Municipality of Burgersdorp, the Borough of Kingsburgh and the Town Council of Midrand to enforce, within their respective areas of jurisdiction and through their duly authorised officers, and subject to the furnishing of such returns and reports regarding the implementation of or action taken under the Act as may be required by him, the applicable provisions of the said Act in respect of any article falling within the provisions thereof.

**DEPARTMENT OF AGRICULTURE AND  
FISHERIES**

No. 231

12 February 1982

**APPOINTMENT OF ANALYST IN TERMS OF  
ACT 25 OF 1957**

It is hereby notified for general information that the Minister of Agriculture and Fisheries has, under the powers vested in him by section 28 of the Wine, Other Fermented Beverages and Spirits Act, 1957 (Act 25 of 1957)—

- (a) designated Neil Geoffrey Maling, as an analyst for the purposes of the said Act; and
- (b) repealed Government Notice 563 of 14 April 1972.

**DEPARTMENT OF ENVIRONMENT  
AFFAIRS**

No. 232

12 February 1982

**RIVIERSONDEREND GOVERNMENT WATER CON-  
TROL AREA, DIVISIONS OF CALEDON, PAARL AND  
SWELLENDAM, CAPE PROVINCE.—CONTROL  
OVER THE ABSTRACTION AND USE OF PUBLIC  
WATER FOR AGRICULTURAL PURPOSES IN TERMS  
OF SECTION 62 OF THE WATER ACT, 1956 (ACT 54  
OF 1956)—DETERMINATION IN TERMS OF SECTION  
62 (2) (a) OF THE ACT FOR THE ALLOCATION OF  
PUBLIC WATER TO RIPARIAN PROPERTIES UP-  
STREAM OF THE THEEWATERSKLOOF DAM, WITH  
THE EXCEPTION OF PROPERTIES WHICH ARE RI-  
PARIAN TO THE WATERKLOOF RIVER, A TRIBUTARY  
OF THE RIVIERSONDEREND RIVER**

In this notice, unless the context otherwise indicates—

“basic formula allocation” means a water allocation at the approved annual water quota applicable in the Area for the irrigation of a maximum area of 12 hectares per owner, as registered on the date of inclusion of such owner's piece (pieces) of riparian land in the Area, plus an additional 5 per cent of the balance of the potentially irrigable area which is

verstande dat indien so 'n eienaar twee of meer afsonderlik geregistreerde stukke oewergrond binne die Gebied, op die datum van insluiting daarvan by die Gebied, besit, ten opsigte waarvan hy/sy op openbare water vir landboudoelendes geregtig is, daar ten opsigte van elke afsonderlike stuk grond 'n aandeel van die basiese formuletoekenning toegeken sal word en wel in verhouding tot die potensieel besproeibare oppervlakte wat op elkeen van die onderhavige stukke grond beskikbaar is;

"bestaande besproeiingsontwikkeling" die oppervlakte wat deel uitmaak van 'n stuk oewergrond in die Gebied en wat volgens die Minister van Omgewingsake wettig en voordelig met openbare water besproei is binne die tydperk van 12 maande voor die datum waarop sodanige stuk grond by die Gebied ingesluit is;

"datum van insluiting" van 'n stuk oewergrond by die Gebied, 10 Mei 1968 of 21 Maart 1975, na gelang van die geval, of die datum waarop 'n stuk oewergrond in die toekoms by die Gebied ingesluit word;

"die Gebied" die gedeelte van die Rivieronderend-staatswaterbeheergebied [soos geproklameer by Proklamasie 106 van 10 Mei 1968 en uitgebrei by Proklamasie 71 van 21 Maart 1975 of soos die Staatswaterbeheergebied in die toekoms by wyse van proklamasie ingevolge artikel 59 (1) van die Wet gewysig kan word] wat stroom op van die Theewaterskloofdam geleë is, maar met uitsluiting van die oewerphase geleë aan die Waterkloofrivier;

"die Wet" die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), soos gewysig;

"potensieel besproeibare oppervalkte" die maksimum bewerkbare oppervlakte van 'n stuk oewergrond wat binne die perke van 'n afstand van 1,6 km horisontaal vanaf die oewer en 'n hoogte van 46 meter vertikaal bokant die bedding van die betrokke openbare stroom geleë is, asook alle bewerkbare en besproeibare grond wat voordelig vanuit bestaande uitkeerkanale besproei kan word en wat deur die Minister van Omgewingsake geskik geag word vir die kweek van landbougewasse onder besproeiing;

"teoretiese ontrekkingsreg" 'n reg op die ontrekking van 'n hoeveelheid water wat voldoende is vir die besproeiing van 'n oppervlakte gelykstaande met 30 persent van die potensieel besproeibare oppervlakte wat op 'n stuk oewergrond beskikbaar is, synde die gemiddelde oppervlakte wat, met inagneming van die goedgekeurde jaarlikse waterkwota van toepassing op die Gebied, 70 persent van die tyd gedurende die kritieke maande, naamlik Desember, Januarie, Februarie en Maart, uit die beskikbare hoeveelheid openbare water besproei kan word en wat na die mening van die Minister van Omgewingsake 'n oewereienaar se gemiddelde regmatige aandeel van die normale stroming verteenwoordig so wat 'n waterhof dit sou bepaal het en wat as maatstaf dien om die wettigheid van bestaande besproeiingsontwikkeling in die Gebied te bepaal.

1. In my hoedanigheid van Minister van Omgewingsake maak ek, Cornelius Visser van der Merwe, hierby ingevolge artikel 62 (2) (a) van die Wet bekend dat ek, in afwagting van die afkondiging van 'n finale bepaling ingevolge artikel 62 (2)*bis* (c) van die Wet en ter vervanging van die tussentydse bepaling soos afgekondig ingevolge artikel 62 (2) van die Wet by Goewermentskennisgiving 974 van 19 Junie 1970, die volgende bepaling gemaak het wat betref die maksimum omvang van grond binne die Gebied, uitgesonderd die gedeelte van die gebied bedoel in paragraaf 3 hiervan, wat met ingang van die datum van publikasie hiervan met openbare water besproei mag word:

(a) 'n Basiese formuletoekenning mits die nodige potensieel besproeibare oppervalkte beskikbaar is; of

(b) bestaande besproeiingsontwikkeling binne die perke van die theoretiese ontrekkingsreg; of

available on such piece (pieces) of land: Provided that should such an owner own two or more separately registered pieces of riparian land within the Area on the date of inclusion thereof in the Area, in respect of which he/she is entitled to public water for agricultural purposes, a share of the basic formula allocation will be allocated in respect of each separate piece of land, which share will be calculated in proportion to the potentially irrigable area available on each of the relevant pieces of land;

"date of inclusion" of a piece of riparian land in the Area means 10 May 1968 or 21 March 1975, as the case may be, or the date on which a piece of riparian land is included in the Area in the future;

"existing irrigation development" means the area which forms part of a piece of riparian land in the Area and which, in the opinion of the Minister of Environment Affairs, was lawfully and beneficially irrigated with public water within the period of 12 months preceding the date of inclusion of such piece of land in the Area;

"potentially irrigable area" means the maximum arable area of a piece of riparian land which is situated within the limits of a distance of 1,6 kilometres horizontally from the bank and a height of 46 metres vertically above the bed of the public stream concerned, as well as all arable and irrigable land which can be beneficially irrigated from existing diversion canals and which, in the opinion of the Minister of Environment Affairs, is suitable for the production of agricultural crops under irrigation;

"the Act" means the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), as amended;

"the Area" means that part of the Rivieronderend Government Water Control Area [as proclaimed by Proclamation 106 of 10 May 1968 and extended by Proclamation 71 of 21 March 1975 or it may be amended in future by means of a proclamation in terms of section 59 (1) of the Act] which is situated upstream of the Theewaterskloof Dam but with the exclusion of the properties riparian to the Waterkloof River;

"theoretical abstraction right" means a right to the abstraction of a quantity of water sufficient for the irrigation of an area equivalent to 30 per cent of the potentially irrigable area available on a piece of riparian land, being the average area which, taking into consideration the approved annual water quota applicable to the Area, can be irrigated from the available quantity of public water for 70 per cent of the time during the critical months, namely December, January, February and March, and which, in the opinion of the Minister of Environment Affairs, represents a riparian owner's average lawful share of the normal flow as it would have been determined by a water court and which serves as a criterion to determine the lawfulness of existing irrigation development in the Area.

1. In my capacity as Minister of Environment Affairs, I, Cornelius Visser van der Merwe, in terms of section 62 (2) (a) of the Act, hereby make known that, pending the publication of a final determination in terms of section 62 (2)*bis* (c) of the Act and in substitution of the interim determination published in terms of section 62 (2) of the Act in Government Notice 974 of 19 June 1970, I have made the following determination concerning the maximum area within the Area, excluding that part of the Area referred to in paragraph 3 hereof, which may be irrigated with public water with effect from the date of publication hereof:

(a) A basic formula allocation if the necessary potentially irrigable area is available; or

(b) existing irrigation development within the limits of the theoretical abstraction right; or

(c) die besproeiingsontwikkeling op 'n stuk oewergrond wat na die datum van insluiting van sodanige stuk grond by die Gebied, maar voor die datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die *Staatskoerant*, plaasgevind het, in ooreenstemming met die tussentydse bepaling soos aangekondig by Goewermenskennisgewing 974 van 19 Junie 1970, welke kennisgewing hierdeur vervang word,

watter oppervlakte ook al die grootste is: Met dien verstande dat enige bestaande besproeiingsontwikkeling groter as die basiese formuletoekenning of die teoretiese onttrekkingssreg, welke ook al van toepassing is, by wyse van die toeënkennung van wintersurpluswater vir opgaring buite die betrokke openbare stroom se bedding gedurende die maande April tot einde November of deur magtiging vir die regstreekse uitneem van opgegaarde water uit die Theewaterskloofdam, teen betaling van die toepaslike tarief, ook erken sal word. In gevalle waar gedeeltes van die oorspronklike stuk oewergrond soos dit geregistreer was op die datum van insluiting daarvan by die Gebied, tesame met waterregte sedertdien deur die Staat aangekoop of onteien is in verband met die aanbou van die Theewaterskloofdam, sal sodanige verkooprechte of onteiende waterregte afgetrek word van die permittoekenning ten opsigte van die balans van die eindom wat die betrokke eienaar behou het. Die gebruik van bestaande opgaardammme en die aanbou van nuwe opgaardammme buite rivierbeddings vir die opgaring en benutting van surpluswater sal gemagtig word op die basis van 5 300 kubieke meter per hektaar, soos vir permitdoeleindes erken. Die balans van die gemagtigde jaarlikse waterkwota kan gedurende die maande April tot einde November by wyse van regstreekse uitneem en gebruik uit die betrokke openbare stroom geskied. Waar geen gesikte opgaring buite die rivierbedding beskikbaar is nie, kan die betrokke oewereienaar ingevolge artikel 56 (3) van die Wet gemagtig word om opgegaarde water regstreeks uit die Theewaterskloofdam teen 'n waterkwota van 7 100 kubieke meter per hektaar per jaar binne die perke van die bepaling hierbo uit te neem, onderworpe aan sodanige voorwaardes en teen die betaling van sodanige tarief as wat ek mag bepaal.

2. Voorts bepaal ek ingevolge artikel 62 (2) (b) van die Wet dat 'n maksimum hoeveelheid van 7 100 kubieke meter water, indien dit beskikbaar is, jaarliks vir die besproeiing van elke hektaar grond, soos vir permitdoeleindes erken, uit openbare strome uitgeneem mag word, welke kwota gelykstaande is met 'n watertoediening van 710 millimeter per jaar.

3. Bestaande bepaling is nie van toepassing ten opsigte van oewereindomme wat uit die Waterkloofrivier, 'n sytak van die Rivieronderend, besproei word nie, welke eindomme se onttrekkingssregte reeds afsonderlik bepaal is.

4. Die nodige onttrekkingsspermite, bereken ooreenkomsdig die bepaling hierbo, sal na ontvangs van 'n skriflike aansoek van die geregistreerde eienaar uitgereik word. Aansoeke om die uitreiking van onttrekkingsspermite moet aan die Seksie-ingenieur, Wes-Kaapseksie, Departement van Omgewingsake, Privaatsak X9075, Kaapstad, 8000, gerig word en in dié verband word 'n volledige beskrywing van die betrokke stuk(ke) oewergrond soos dit in die Aktekantoor geregistreer is, verlang.

5. Met die oog op die uitoefening van doeltreffende beheer sal dit verpligtend wees dat alle onttrekkingswerke van 'n goedgekeurde tipe watermeter of meetapparaat voorsien word.

6. Die aandag word gevestig op artikel 62 (2) (a) (ii) van die Wet, ingevolge waarvan niemand sonder 'n permit 'n waterwerk in die Gebied mag bou, verander of vergroot nie. Aansoekvorms in dié verband is ook verkrygbaar van voormalde Seksie-ingenieur en moet, nadat dit ingevul is, aan hom teruggestuur word.

(c) the irrigation development on a piece of riparian land which took place after the date of inclusion of the relevant piece of land in the Area but prior to the date of publication of this notice in the *Government Gazette* in accordance with the interim determination published in Government Notice 974 of 19 June 1970, which notice is superseded by this notice,

whichever area is the larger: Provided that any existing irrigation development more than the basic formula allocation or the theoretical abstraction right, whichever is applicable, will be acknowledged by way of the allocation of winter surplus water for storage outside the bed of the relative public stream during the months from April to the end of November or through authorising direct abstraction of stored water from the Theewaterskloof Dam against payment of the applicable rate. In cases where portions of an original piece of riparian land, as it was registered on the date of inclusion thereof in the Area, have since been purchased or expropriated together with water rights by the State in connection with the construction of the Theewaterskloof Dam, such sold or expropriated water rights will be deducted from the permit allocation in respect of the remainder of the property which the owner concerned has retained. The use of existing storage dams and the building of new storage dams outside river beds for the storage and utilisation of surplus water will be authorised on the basis of 5 300 cubic metres per hectare as acknowledged for permit purposes. The balance of the authorised annual water quota may be obtained by way of the direct abstraction and use thereof from the public stream during the months from April to the end of November. Where no suitable storage is available outside the river bed the riparian owner concerned may be authorised, in terms of section 56 (3) of the Act, to abstract stored water direct from the Theewaterskloof Dam at a water quota of 7 100 cubic metres per hectare per year within the limits of the above determination, subject to such conditions and against payment at such rate as I may determine.

2. Further, in terms of section 62 (2) (b) of the Act, I determine that a maximum quantity of 7 100 cubic metres of water, if available, may be abstracted from public streams annually for the irrigation of each hectare of land, as acknowledged for permit purposes, which quota is equivalent to the water application of 710 millimetres a year.

3. The above determination is not applicable in respect of riparian properties which are irrigated from the Waterkloof River, a tributary of the Rivieronderend River, the abstraction rights of which have already been determined separately.

4. The required abstraction permits, calculated in accordance with the above determination, will be issued on receipt of a written application from the registered owner. Applications for the issue of abstraction permits must be submitted to the Circle Engineer, Cape Western Circle, Department of Environment Affairs, Private Bag X9075, Cape Town, 8000, and in this connection a complete description of the piece(s) of riparian land concerned, as registered in the Deeds Office, is required.

5. With a view to effective control it will be compulsory to fit an approved type of water meter or metering device to all abstraction works.

6. Attention is invited to the provisions of section 62 (2) (a) (ii) of the Act, in terms of which no person may construct, alter or enlarge a water work in the Area without a permit. Application forms in this connection are obtainable from the above-mentioned Circle Engineer and must be returned to him upon completion.

7. Die toekennings kragtens onttrekkingspermisse is bereken ten opsigte van oewereindomme soos geregistreer op die datum van insluiting daarvan by die Gebied. As eindomme sedertdien onderverdeel en gedeeltes daarvan verkoop is, sal die betrokke eienaars tot 'n ooreenkoms moet geraak oor die verdeling van die permittoekenning, indien daar een is, en sal die uitreiking van afsonderlike onttrekkingspermisse ingevolge artikel 62 (6) (b) (i) van die Wet aan die eienaars van sodanige onderverdelings oorweeg word slegs na ontvangs van 'n koopkontrak of skriftelike ooreenkoms waarin duidelik gespesifieer word in watter verhouding die permittoekenning, indien daar een is, tussen die betrokke onderverdelings verdeel moet word.

8. Ingevolge artikel 62 (6) (b) (ii) van die Wet kan enige eienaar van twee of meer stukke oewergrond ten opsigte waarvan hy/sy geregtig is op openbare water vir landboudoelindes, aansoek doen om 'n magtiging, met betrekking tot die totale hoeveelheid water wat kragtens artikel 62 van die Wet ten opsigte van al sodanige stukke grond uitgeenem, opgedam, opgegaar of gebruik kan word, om dié deel van bedoelde hoeveelheid water te bepaal wat ten opsigte van elkeen van daardie stukke grond afsonderlik uitgeenem, opgedam, opgegaar of gebruik kan word.

9. Die aandag word ook gevëstig op artikel 62 (7) van die Wet, wat bepaal dat iemand wat in stryd met 'n bepaling van artikel 62 daarvan of van 'n permit uitgereik ingevolge subartikel (1) of (2), openbare water uitneem, opdam of opgaar of wat 'n waterwerk sonder 'n permit uitgereik ingevolge subartikel (2) of anders as ooreenkomsdig die voorwaardes uiteengesit in so 'n permit, bou, verander of vergroot, aan 'n misdryf skuldig is en by skuldigbevinding strafbaar is met die strawwe in artikel 170 (1) van die Wet voorgeskryf.

10. Hierdie kennisgewing vervang Goewermentskennisgewing 974 van 19 Junie 1970, wat hierby ingetrek word.

C. V. VAN DER MERWE, Minister van Omgewingsake.

7. The allocations in terms of abstraction permits were calculated in respect of riparian properties as registered on the date of inclusion thereof in the Area. If properties have since been subdivided and portions sold, the owners concerned will have to come to an agreement about the division of the permit allocation, if any, and in such an event the issuing of separate abstraction permits in terms of the provisions of 62 (6) (b) (i) of the Act to the owners of such subdivisions will be considered only upon receipt of a deed of sale or written agreement clearly specifying in what proportion the permit allocation, if any, shall be divided among such subdivisions.

8. In terms of section 62 (6) (b) (ii) of the Act, any owner of two or more pieces of riparian land, in respect of which he/she is entitled to public water for agricultural purposes, may apply for authority to determine, in respect of the total quantity of water which may be abstracted, impounded, stored or used in respect of all such pieces of land, that part of the said quantity of water which may be abstracted, impounded, stored or used in respect of each of those pieces of land separately.

9. Attention is also drawn to section 62 (7) of the Act, which provides that any person who abstracts, impounds or stores public water in contravention of any of the provisions of section 62 thereof or of a permit issued under subsection (1) or (2) or who constructs, alters or enlarges a water work without a permit issued under subsection (2) or otherwise than in accordance with the conditions specified in such permit shall be guilty of an offence and shall, on conviction, be liable to the penalties prescribed by section 170 (1) of the Act.

10. This notice replaces Government Notice 974 of 19 June 1970, which is hereby withdrawn.

C. V. VAN DER MERWE, Minister of Environment Affairs.

## DEPARTEMENT VAN SAMEWERKING EN ONTWIKKELING

No. 221

12 Februarie 1982

### KOMMISSARISHOF PIETERMARITZBURG.— PLEK VAN SITTING

Hierby word bekendgemaak dat die Direkteur-generaal van Samewerking en Ontwikkeling, behoorlik daartoe gemagtig kragtens artikel 10 (2) (b) van die Swart Administrasie Wet, 1927 (Wet 38 van 1927), met ingang van 26 Februarie 1982—

(a) die aanwysing van Edendale as 'n plek waar die Kommissarishof Pietermaritzburg sitting mag hou, intrek;

(b) Plessislaer, in die distrik Pietermaritzburg, aanwys as 'n plek waar die Kommissarishof Pietermaritzburg sittings mag hou; en

(c) Goewermentskennisgewing 1313 van 27 Junie 1980 dienooreenkomsdig wysig.

## DEPARTMENT OF CO-OPERATION AND DEVELOPMENT

No. 221

12 February 1982

### COMMISSIONER'S COURT PIETERMARITZBURG.— PLACE OF SITTING

It is hereby made known that the Director-General for Co-operation and Development, duly authorised thereto in terms of section 10 (2) (b) of the Black Administration Act, 1927 (Act 38 of 1927), has, with effect from 26 February 1982—

(a) withdrawn the indication of Edendale as a place where the Pietermaritzburg Commissioner's Court may hold sittings;

(b) indicated Plessislaer, in the District of Pietermaritzburg, as a place where the Pietermaritzburg Commissioner's Court may hold sittings; and

(c) amended Government Notice 1313 of 27 June 1980 accordingly.

No. 228 12 Februarie 1982  
**KENNISGEWING VAN ONDERSOEK NA DIE BEPALING VAN EIENDOMS-OKKUPASIE- EN BESITREG OP OPGEMETE GROND, DISTRIK UNDERBERG**

Nademaal ek, Drummond Lennox Edward Umpleby, kragtens artikel 8 (1) van die Swart-administrasie Wet, 1927 (Wet 38 van 1927), behoorlik deur die Staatspresident aangestel is as Kommissaris ten opsigte van die grond in die Bylae hiervan genoem.

En nademaal ek ingevolge artikel 8 (6) van genoemde Wet ondersoek na die eiendomsreg op genoemde grond moet instel.

En nademaal ek ingevolge artikel 8 (1) gelees met artikel 8 (7) van genoemde Wet die besitreg of eiendomsreg van ander persone dan Blankes of Asiatis moet ondersoek en bepaal of moet bepaal wie die persoon is wat daarop geregig is om geregistreer te word as die eienaar van sodanige van genoemde grond as wat geokkuper of besit word deur 'n Swarte wat nie die geregistreerde eienaar daarvan is nie.

So is dat ek, ingevolge regulasie 3 van die regulasies in Goewermentskennisgewing R. 2062 van 1968 afgekondig hierby kennis gee dat om 10h00 op die datum en plek in die Bylae hiervan gespesifieer—

(a) elke geregistreerde eienaar in die Bylae hiervan genoem die titelbewys aan my moet voorlê waarkragtens die grond teenoor sy naam beskryf, deur hom besit word tesame met bewys van sy identiteit en ras;

(b) elke persoon ander dan 'n Blanke of Asiaat, wat grond in die Bylae hiervan beskryf word en wat nie op sy naam geregistreer is nie, okkuper of besit en wat aanspraak maak op eiendomsregte op sodanige grond, sy eis by my moet indien en die titelbewys van sodanige grond, indien dit beskikbaar is, aan my moet voorlê, tesame met bewys van sy eis, identiteit en ras;

(c) enige ander persoon wat oopregte aanspraak maak ten opsigte van die grond in die Bylae hiervan beskryf, by my sy eis moet indien.

Gedateer te Impendle op hede die 21ste dag van Januarie 1982.

D. L. E. UMPLEBY, Kommissaris.

#### BYLAE

1. F.P. 334 No. 9818, 9819, distrik Underberg, provinsie Natal; te kantoor van die Magistraat, Himeville, op 23 Maart 1982.

No. 242 12 Februarie 1982

**ADMINISTRASIERAAD VIR DIE HOËVELDGEBIED.—OMSKRYWING VAN SWART TEHUIS GELEË TE BALFOUR**

Ek, George de Villiers Morrison, Adjunk-minister van Samewerking, handelende namens en in opdrag van die Minister van Samewerking en Ontwikkeling, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 2 (1)*bis* van die Swartes (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945 (Wet 25 van 1945), omskryf hierby die grond, soos uiteengesit in die Bylae hiervan, geleë in die Swart woongebied te Balfour, soos omskryf in Goewermentskennisgewing 1105 van 29 Julie 1960, wat kragtens artikel 2 (1) (c) van genoemde Wet as 'n tehuis vir Swart mans bepaal en afgesonder is.

G. DE V. MORRISON, Adjunk-minister van Samewerking.

(Lêer A6/5/2/B4)

#### BYLAE

Tehuisperseel 381, groot 1,2 hektaar, geleë binne die Swart woongebied te Balfour.

No. 228 12 February 1982  
**NOTICE OF INVESTIGATION AND DETERMINATION OF RIGHTS OF OWNERSHIP, OCCUPATION AND POSSESSION OF SURVEYED LAND, DISTRICT OF UNDERBERG**

Whereas, in terms of section 8 (1) of the Black Administration Act, 1927 (Act 38 of 1927), I, Drummond Lennox Edward Umpleby having been duly appointed by the State President a Commissioner in respect of the land referred to in the Schedule hereto.

And whereas in terms of section 8 (6) of the said Act I am required to inquire into the ownership of all the said land.

And whereas in terms of section 8 (1) read with section 8 (7) of the said Act, I am required to investigate and determine the rights of occupation and ownership of persons other than Europeans or Asiatics claiming to own the said land or to determine who is the person entitled to be registered as the owner of such of the said land as is occupied or possessed by a Black who is not the registered owner thereof.

Now, therefore, in terms of regulation 3 of the regulations published in Government Notice R. 2062 of 1968, I hereby give notice that at 10h00 on the date of the place specified in the Schedule hereto—

(a) every registered owner named in the Schedule hereto is required to produce to me the title deed in terms of which the land described opposite his name is held by him, together with proof of his identity and race;

(b) every person other than a European or Asiatic who occupies or possess land described in the Schedule hereto and which is not registered in his name, and who claims rights of ownership in such land is required to lodge his claim with and produce to me the title deed to such land, if it is available, together with proof of his claim, identity and race;

(c) any other person claiming rights in respect of the land described in the Schedule hereto is required to lodge his claim with me.

Dated at Impendle this 21st day of January 1982.

D. L. E. UMPLEBY, Commissioner.

#### SCHEDULE

1. F.P. 334 No. 9818, 9819, District of Underberg, Province of Natal; at the office of the Magistrate, Himeville, on 23 March 1982.

No. 242

12 February 1982

**ADMINISTRATION BOARD FOR THE HIGHVELD AREA.—DEFINITION OF BLACK HOSTEL SITUATE AT BALFOUR**

I, George de Villiers Morrison, Deputy Minister of Co-operation, acting on behalf and by direction of the Minister of Co-operation and Development, under the powers vested in him by section 2 (1)*bis* of the Blacks (Urban Areas) Consolidation Act, 1945 (Act 25 of 1945), do hereby define the land, as set out in the Schedule hereto, situate within the Black residential area at Balfour as defined in Government Notice 1105 of 29 July 1960, which has been defined and set apart as a hostel for Black men under section 2 (1) (c) of the said Act.

G. DE V. MORRISON, Deputy Minister of Co-operation.

(File A6/5/2/B4)

#### SCHEDULE

Hostel Site 381, in extent 1,2 hectares, situate within the Black residential area at Balfour.

No. 243

12 Februarie 1982

**ADMINISTRASIERAAD VIR DIE HOËVELDGEBIED.—OMSKRYWING VAN SWART TEHUIS GELEË TE MIDDELBURG (TRANSVAAL)**

Ek, George de Villiers Morrison, Adjunk-minister van Samewerking, handelende namens en in opdrag van die Minister van Samewerking en Ontwikkeling, kragtens die bevoegdheid horn verleen by artikel 2 (1)*bis* van die Swartes (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945 (Wet 25 van 1945), omskryf hierby die grond, soos uiteengesit in die Bylae hiervan, geleë in die Swart woongebied te Middelburg, soos omskryf in Goewermentskennisgewing 833 van 11 Junie 1965, wat kragtens artikel 2 (1) (c) van genoemde Wet as 'n tehuis vir Swart mans bepaal en afgesonder is.

**G. DE V. MORRISON**, Adjunk-minister van Samewerking.

(Lêer A6/5/2/M52)

**BYLAE**

Tehuisperseel 1590, groot 5,97 hektaar, geleë binne die Swart woongebied te Middelburg.

No. 251

12 Februarie 1982

**KANGWANE-WET OP PADVERKEER, 1981  
(WET 6 VAN 1981)****KANGWANE-GOEWERMENTSKENNISGEWING  
3 VAN 1982**

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 2(1) (b) van die KaNgwane-Wet op Padverkeer, 1981 (Wet 6 van 1981), stel ek, Johannes Mkolishi Dlamini, Uitvoerende Raadslid vir Justisie, KaNgwane-regering, mnr. Frans Johannes Christiaan van der Walt, 'n amptenaar in diens van die KaNgwane-regeringsdiens, gestasioneer te Kabokweni, aan as die registrasie-owerheid vir daardie gebied van KaNgwane wat buite die distrikte van Eerstehoek en Kamhlushwa geleë is.

KaNgwane-Goewermentskennisgewing 2 van 1982 word hiermee herroep.

**J. M. DLAMINI**, Uitvoerende Raadslid vir Justisie.

**ALGEMENE KENNISGEWINGS****KENNISGEWING 81 VAN 1982****DRANKWET, 1977****KENNISGEWING VAN JAARLIKSE VERGADERING  
VAN DIE DRANKRAAD.—PROVINSIE DIE ORANJE-  
VRYSTAAT**

Kennis word hierby ingevolge artikel 9 (2) van die Wet gegee dat die jaarlikse vergadering van die Drankraad vir dieoorweging van aansoeke afkomstig van distrikte in die provinsie van die Oranje-Vrystaat waarvan besonderhede in Algemene Kennisgewing 35 van 22 Januarie 1982 aangekondig is, gehou sal word ooreenkomsdig die besonderhede wat in die Bylae hiervan gespesifieer word.

Pretoria, 2 Februarie 1982.

**T. B. VORSTER**, Voorsitter van die Drankraad.

No. 243

12 February 1982

**ADMINISTRATION BOARD FOR THE HIGHVELD AREA.—DEFINITION OF BLACK HOSTEL SITUATE AT MIDDELBURG (TRANSVAAL)**

I, George de Villiers Morrison, Deputy Minister of Co-operation, acting on behalf and by direction of the Minister of Co-operation and Development, under the powers vested in him by section 2 (1)*bis* of the Blacks (Urban Areas) Consolidation Act, 1945 (Act 25 of 1945), do hereby define the land, as set out in the Schedule hereto, situate within the Black residential area at Middelburg as defined in Government Notice 833 of 11 June 1965, which has been defined and set apart as a hostel for Black men under section 2 (1) (c) of the said Act.

**G. DE V. MORRISON**, Deputy Minister of Co-operation.

(File A6/5/2/M52)

**SCHEDULE**

Hostel Site 1590, in extent 5,97 hectares, situate within the Black residential area at Middelburg.

No. 251

12 February 1982

**KANGWANE ROAD TRAFFIC ACT, 1981  
(ACT 6 OF 1981)****KANGWANE GOVERNMENT NOTICE  
3 OF 1982**

Under and by virtue of the powers vested in me by section 2 (1) (b) of the KaNgwane Road Traffic Act, 1981 (Act 6 of 1981), I, Johannes Mkolishi Dlamini, Executive Councillor for Justice, KaNgwane Government, hereby appoint Mr Frans Johannes Christiaan van der Walt, an official in the service of the KaNgwane Government Service, stationed at Kabokweni, as registering authority for that area of KaNgwane falling outside the area of the districts of Eerstehoek and Kamhlushwa.

KaNgwane Government Notice 2 of 1982 is hereby repealed.

**J. M. DLAMINI**, Executive Councillor for Justice.

**GENERAL NOTICES****NOTICE 81 OF 1982****LIQUOR ACT, 1977****NOTICE OF ANNUAL MEETING OF THE LIQUOR  
BOARD.—PROVINCE OF THE ORANGE FREE STATE**

In terms of section 9 (2) of the Act, notice is hereby given that the annual meeting of the Liquor Board for the consideration of applications which emanate from districts in the Province of the Orange Free State, particulars of which were published in General Notice 35 of 22 January 1982, will be held in accordance with the particulars specified in the Schedule hereto.

Pretoria, 2 February 1982.

**T. B. VORSTER**, Chairman of the Liquor Board.

BYLAE				SCHEDULE			
Plek van vergadering	Datum	Tyd	Distrikte waarvandaan aansoeke afkomstig is	Place of meeting	Date	Time	Districts from which applications emanate
President Hotel, Unie-laan 1, Bloemfontein .....	15/3/82	08h30	Excelsior, Welkom.	President Hotel, 1 Union Avenue, Bloemfontein ....	15/3/82	08h30	Excelsior, Welkom.
President Hotel, Unie-laan 1, Bloemfontein .....	16/3/82	08h30	Bethlehem, Bothaville, Fouriesburg, Ondendaalsrus, Viljoenskroon, Virginia.	President Hotel, 1 Union Avenue, Bloemfontein ....	16/3/82	08h30	Bethlehem, Bothaville, Fouriesburg, Ondendaalsrus, Viljoenskroon, Virginia.
President Hotel, Unie-laan 1, Bloemfontein .....	17/3/82	08h30	Bultfontein, Kroonstad, Sasolburg, Theunissen.	President Hotel, 1 Union Avenue, Bloemfontein ....	17/3/82	08h30	Bultfontein, Kroonstad, Sasolburg, Theunissen.
President Hotel, Unie-laan 1, Bloemfontein .....	18/3/82	08h30	Bloemfontein, Boshof, Frankfort, Marquard.	President Hotel, 1 Union Avenue, Bloemfontein ....	18/3/82	08h30	Bloemfontein, Boshof, Frankfort, Marquard.
President Hotel, Unie-laan 1, Bloemfontein .....	19/3/82	08h30	Lindley, Parys, Reddersburg, Ventersburg, Witsieshoek.	President Hotel, 1 Union Avenue, Bloemfontein ....	19/3/82	08h30	Lindley, Parys, Reddersburg, Ventersburg, Witsieshoek.

(12 Februarie 1982)

(12 February 1982)

## KENNISGEWING 82 VAN 1982—NOTICE 82 OF 1982

## SUID-AFRIKAANSE Vervoerdiensste—SOUTH AFRICAN TRANSPORT SERVICES

STAAT VAN BEDRYFSUITGawe, APRIL TOT DESEMBER 1981  
STATEMENT OF WORKING EXPENDITURE, APRIL TO DECEMBER 1981

Diens/Service	Begroting Estimates 1981/82	Desember December		April tot Desember April to December	
		1980	1981	1980	1981
R	R	R	R	R	R
<b>Spoorweë/Railways</b>					
Vervoerdienste/Transportation services:					
Administrasie- en algemene koste/Administrative and general charges .....	171 800 000	11 145 400	14 315 010	99 778 886-	129 974 814
Onderhoud van spoorbaan en werke/Maintenance of permanent way and works .....	613 300 000	38 445 625	51 935 955	354 560 877	458 375 390
Onderhoud van rollende materiaal/Maintenance of rolling stock .....	476 800 000	31 576 605	41 422 868	290 617 527	363 996 474
Beweegkragbedryfskoste/Motive power operating expenses .....	686 300 000	45 281 977	57 939 954	411 500 068	516 002 003
Verkeers- en voertuigloopkoste/Traffic and vehicle running expenses .....	742 400 000	50 253 307	62 326 071	441 536 286	566 231 066
Besteldiens/Cartage services .....	77 900 000	5 451 176	6 770 357	46 667 926	58 257 745
Waardevermindering/Depreciation .....	200 090 000	16 785 605	16 398 210	144 770 916	152 841 456
Hoërvervangingskoste/Higher Replacement Costs .....	272 840 000	11 687 000	23 044 000	105 183 000	203 707 000
<b>Subtotaal/Subtotal .....</b>	<b>3 241 430 000</b>	<b>210 626 695</b>	<b>274 152 425</b>	<b>1 894 615 486</b>	<b>2 449 385 948</b>
<b>Hulpdienste/Subsidiary services:</b>					
Verversings- en beddediens/Catering and bedding services .....	32 200 000	2 565 493	2 990 528	19 517 412	25 007 867
Publisiteit en reklame/Publicity and advertising .....	440 000	29 705	41 660	276 067	357 727
Graansuiers/Grain elevators .....	5 400 000	309 082	502 513	2 923 587	4 044 631
Voorverkoerdienste/Pre-cooling services .....	24 460 000	1 326 787	1 484 263	15 244 030	18 670 742
Padverkoerdienste/Road transport service .....	128 700 000	8 787 890	11 783 544	77 764 674	99 232 372
Toeristediens/Tourist service .....	37 100 000	2 353 716	2 797 785	22 932 490	30 968 155
Netto-inkomsterrekening/Net revenue account:					
Rente op fondse/Interest on funds .....	8 170 000	270 086	921 124	2 362 401	6 738 834
Finansieringskoste/Financing Costs .....	549 200 000	45 080 239	48 720 630	381 732 700	406 297 605
Diverse uitgawe/Miscellaneous expenditure .....	84 700 000	6 350 599	8 456 003	55 863 819	67 149 318
<b>Totaal—Spoorweë/Total—Railways .....</b>	<b>4 111 800 000</b>	<b>277 700 292</b>	<b>351 850 475</b>	<b>2 473 232 666</b>	<b>3 107 853 199</b>

Diens/Service	Begroting Estimates 1981/82	Desember December		April tot Desember April to December	
		1980	1981	1980	1981
R	R	R	R	R	R
Hawens/Harbours					
Vervoerdienste/Transportation services:					
Eksplorasie en onderhoud/Working and maintenance.....	116 350 000	7 714 999	9 837 220	68 402 830	86 531 618
Waardevermindering/Depreciation.....	30 740 000	2 333 847	2 590 833	21 257 458	22 820 760
Hoërvervangingskoste/Higher Replacement Costs.....	20 740 000	1 732 000	1 846 000	15 588 000	15 204 700
Hulpdienst/Subsidiary service:					
Vuurtorings/Lighthouses.....	3 290 000	211 525	252 384	2 018 520	2 510 755
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Finansieringskoste/Financing Costs.....	57 420 000	5 168 979	5 307 504	43 186 993	43 463 880
Diverse uitgawe/Miscellaneous expenditure .....	1 960 000	160 786	204 383	1 133 497	1 767 630
Totaal—Hawens/Total—Harbours .....	230 500 000	17 322 136	20 038 324	151 587 298	172 299 343
Lugdiens/Airways					
Vervoerdienste/Transportation services:					
Eksplorasie en onderhoud/Working and maintenance.....	738 110 000	55 193 277	70 498 902	446 101 520	585 227 604
Waardevermindering/Depreciation.....	47 000 000	3 816 593	3 882 000	25 999 705	35 355 157
Hoërvervangingskoste/Higher Replacement Costs.....	26 290 000	2 057 473	2 192 000	18 517 257	19 714 000
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Finansieringskoste/Financing Costs .....	50 570 000	3 997 692	3 811 595	33 385 778	37 366 495
Diverse uitgawe/Miscellaneous expenditure .....	8 630 000	585 368	711 858	6 062 792	4 825 887
Totaal—Lugdiens/Total—Airways .....	870 600 000	65 650 403	81 096 355	530 067 052	682 489 143
Pyleidings/Pipelines					
Vervoerdienste/Transportation services:					
Eksplorasie en onderhoud/Working and maintenance.....	15 140 000	1 023 593	1 294 412	9 221 555	10 782 536
Waardevermindering/Depreciation.....	6 710 000	544 000	567 000	4 896 000	5 010 000
Hoërvervangingskoste/Higher Replacement Costs.....	5 890 000	404 000	702 000	3 636 000	3 784 000
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Finansieringskoste/Financing Costs .....	14 030 000	1 163 435	1 277 958	9 789 441	10 716 486
Diverse uitgawe/Miscellaneous expenditure .....	330 000	18 794	25 952	158 596	212 076
Totaal—Pyleidings/Total—Pipelines.....	42 100 000	3 153 822	3 867 322	27 701 592	30 505 098
Aanwending van netto-inkomste/Appropriation of net revenue:					
Bydrae tot Inkomstereservekoning/Contribution to Revenue Reserve Account .....	171 600 000	12 542 000	12 542 000	112 878 000	112 878 000
Bydrae tot Fonds ter Uitskakeling van Spooroorgange/Contribution to Level Crossings Elimination Fund .....	2 500 000	208 000	208 000	1 872 000	1 872 000
Totaal—Aanwendings/Total—Appropriations .....	174 100 000	12 750 000	12 750 000	114 750 000	114 750 000
Groottotaal/Grand total.....	5 429 100 000	376 576 653	469 602 476	3 297 338 608	4 107 896 783

Kantoor van die Hoofbestuurder, Johannesburg.  
Office of the General Manager, Johannesburg.

### SUID-AFRIKAANSE VEROERDIENSTE—SOUTH AFRICAN TRANSPORT SERVICES

STAAT VAN INKOMSTE, APRIL TO DESEMBER 1981  
STATEMENT OF REVENUE, APRIL TO DECEMBER 1981

Diens/Service	Begroting Estimates 1981/82	Desember December		April tot Desember April to December	
		1980	1981	1980	1981
R	R	R	R	R	R
Spoorweë/Railways					
Vervoerdienste/Transportation services:					
Passasiers/Passengers .....	525 860 000	41 688 149	51 058 247	325 974 489	391 423 691
Pakkette/Parcels.....	79 110 000	5 957 697	6 708 137	47 915 903	61 303 719
Pos/Mails.....	16 030 000	855 139	1 343 908	7 679 267	12 181 879
Goedere/Goods .....	2 325 990 000	132 941 475	169 337 094	1 462 044 321	1 743 262 443
Steenkool/Coal .....	430 900 000	29 252 256	35 277 860	267 574 268	335 478 005
Lewende hawe/Livestock .....	16 200 000	768 762	742 302	10 076 625	11 056 925
Huur en opslagkoste/Rents and storage .....	33 450 000	2 143 184	2 853 990	20 316 918	24 950 609
Diverse/Miscellaneous .....	185 630 000	12 418 217	15 293 449	117 694 546	138 877 481

Diens/Service	Begroting Estimates 1981/82	Desember December		April tot Desember April to December	
		1980	1981	1980	1981
Hulpdienste/Subsidiary services:	R	R	R	R	R
Verversings- en beddediens/Catering and bedding services.....	29 600 000	2 258 182	2 828 015	16 948 850	22 907 485
Publieksein reklame/Publicity and advertising .....	1 210 000	77 039	104 321	682 748	915 114
Graansuiers/Grain elevators .....	8 360 000	366 387	598 789	3 587 105	6 456 823
Voorverkoeldienste/Pre-cooling services.....	24 420 000	1 326 787	1 476 020	15 244 030	18 620 530
Padvervoerdienst/Road transport service .....	124 680 000	9 314 811	11 581 717	76 505 807	95 884 975
Toeristediens/Tourist service.....	39 560 000	2 433 361	2 803 622	23 793 122	32 006 515
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Rente ontvang/Interest received.....	118 330 000	8 543 342	10 324 902	69 859 093	88 764 298
Diverse ontvangste/Miscellaneous receipts .....	28 950 000	3 684 705	3 522 721	26 128 345	37 262 848
Totaal—Spoorweë/Total—Railways.....	3 988 280 000	254 029 493	315 855 094	2 492 025 437	3 021 353 340
Hawens/Harbours					
Vervoerdienste/Transportation services:					
Haweregtie/Port dues.....	13 020 000	719 419	968 949	8 450 814	10 163 045
Kaaigeld/Wharfage .....	232 920 000	15 213 919	19 604 146	150 896 684	180 438 521
Sleepbote en lighters/Tugs and lighters.....	24 750 000	1 316 407	1 829 319	14 553 399	19 179 699
Krane/Cranes .....	29 780 000	1 799 724	2 491 950	18 968 629	24 171 977
Droogdokke en skeepshellings/Dry docks and slipways .....	3 860 000	323 817	329 248	2 474 144	2 725 214
Droëmassahanteerinstallasies/Dry bulk handling installations .....	34 200 000	(340 386)	2 556 761	12 637 690	23 684 072
Diverse/Miscellaneous .....	10 930 000	492 192	931 919	6 339 402	8 625 332
Hulpdiens/Subsidiary service:					
Vuurtorings/Lighthouses.....	4 290 000	233 193	266 980	2 844 142	3 081 885
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Rente ontvang/Interest received.....	8 880 000	552 597	775 288	4 495 246	6 683 289
Diverse ontvangste/Miscellaneous receipts .....	620 000	8 461	23 570	430 449	191 431
Totaal—Hawens/Total—Harbours .....	363 250 000	20 319 343	29 778 130	222 090 599	278 944 465
Lugdiens/Airways .....					
Vervoerdienste/Transportation services:					
Passasiers/Passengers .....	653 180 000	47 935 768	58 434 459	385 857 882	477 700 591
Pos/Mails.....	12 400 000	1 222 143	1 631 073	8 897 304	11 694 786
Vrag/Freight .....	131 030 000	8 944 483	12 780 147	76 114 703	106 243 972
Oormassabagasi/Excess baggage.....	1 900 000	152 797	152 704	1 377 067	1 587 383
Huur van vliegtuie/Hire of aircraft..	2 600 000	967 899	201 754	3 604 883	1 872 529
Buffetvoorraad/Bar stock .....	3 600 000	268 397	196 314	2 393 511	2 122 960
Kommisie/Commission .....	4 900 000	328 355	407 292	3 000 716	2 902 321
Algemene hantering en bediening/General handling and attendance .....	4 200 000	300 058	433 160	3 086 494	3 744 225
Grondvervoer/Ground transportation .....	200 000	25 184	29 074	134 616	260 121
Ander lugdiendienste/Other airways services.....	4 600 000	181 754	274 193	2 755 645	3 520 753
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Rente Ontvang/Interest received .....	20 460 000	1 500 593	1 995 021	13 125 753	17 197 865
Diverse ontvangste/Miscellaneous receipts .....	18 010 000	688 358	1 095 339	7 080 140	9 921 068
Totaal—Lugdiens/Total—Airways .....	857 080 000	62 515 789	77 630 530	507 428 714	638 768 574
Pypeleidings/Pipelines					
Vervoerdienste/Transportation services .....	198 420 000	15 962 161	20 056 232	135 150 244	155 568 235
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Rente ontvang/Interest received.....	4 130 000	284 048	375 417	2 465 228	3 236 245
Diverse ontvangste/Miscellaneous receipts .....	400 000	531	1 177	8 161	11 732
Totaal—Pypeleidings/Total—Pipelines.....	202 950 000	16 246 740	20 432 826	137 623 633	158 816 212
Aanwending van netto inkomste/Appropriation of net revenue					
Oorplasing van Bedryfsreserves/Transfer of Working Reserves .....	21 100 000				
Groottotaal/Grand total.....	5 432 660 000	353 111 365	443 696 580	3 359 168 383	4 097 882 591
Bedryfsresultaat/Results of working:					
Totaal inkomste—Alle dienste/Total revenue—All services .....	5 432 660 000	353 111 365	443 696 580	3 359 168 383	4 097 882 591
Totaal uitgawe—Alle dienste/Total expenditure—All services.....	5 429 100 000	376 576 653	469 602 476	3 297 338 608	4 107 896 783
Surplus .....	3 560 000	—	—	61 829 775	—
Tekort/Deficit .....	—	23 465 288	25 905 896	—	10 014 192

Kantoor van die Hoofbestuurder, Johannesburg.  
Office of the General Manager, Johannesburg.

(12 Februarie 1982)/(12 February 1982)

**KENNISGEWING 83 VAN 1982****DIE SUID-AFRIKAANSE GENEESKUNDIGE EN TANDHEELKUNDIGE RAAD****VERKIESINGSKENNISGEWING****VERKIESING VAN 'N LID VAN DIE BEROEPSRAAD VIR GENEESKUNDIGE TECKNOLOGIE**

Hierby word ingevolge die bepalings van die regulasies betreffende die verkiesing van lede van die Raad, gelees met artikel 15 (11) van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensteroep, 1974 (Wet 56 van 1974), kennis gegee dat 'n verkiesing gehou staan te word van een geneeskundige tegnikus (dit is bloedoorstappingstegnikus, chemiese patologietegnikus, hematologietegnikus, histopatologietegnikus, mikrobiologietegnikus, sitotegnikus) as lid van die Beroepsraad vir Geneeskundige Tegnologie om te dien gedurende die tydperk wat op die 30ste dag van April 1983 verstryk.

Nominasies van verkiesbare geneeskundige tegnici word ingewag.

Elke geregistreerde bloedoorstappingstegnikus, chemiese patologietegnikus, hematologietegnikus, histopatologietegnikus, mikrobiologietegnikus, sitotegnikus—

(a) wat nie met sy skuldeisers 'n akkoord aangegaan het nie, of wie se boedel nie gesekwestreer is nie;

(b) wat nie kragtens die Wet onbevoeg is om sy beroep te beoefen nie;

is nomineerbaar.

Elke kandidaat moet op 'n afsonderlike nominasievorm genomineer word maar elkeen wat by die verkiesing stemgeregtig is, kan die nominasievorms van enige aantal kandidate teken, dog nie meer as die getal wat verkies moet word nie.

Elke nominasievorm moet die voorname en die van van die genomineerde kandidaat aangee en moet geteken wees deur twee geregistreerde geneeskundige tegnici. Die genoemde persoon moet ook die vorm onderteken ter bekräftiging van sy instemming tot sy nominasie. Die geregistreerde adres van elkeen wat aldus teken, moet by sy handtekening gevoeg wees. As die genoemde persoon nie in staat is om die nominasievorm te teken nie, kan hy die kiesbeampte per brief of telegram medeeel dat hy tot sy nominasie instem.

Elke nominasievorm moet die ondergetekende (van wie nominasievorms op aanvraag verkry kan word) voor of op 16 Maart 1982 om 12h00 by onderstaande adres bereik.

'n Deposito van R30 moet die nominasie vergesel.

Elke nominasievorm ten opsigte waarvan een van hierdie bepalings nie nagekom is nie of wat nie teen voormalde datum by onderstaande adres ontvang is nie, is ongeldig.

**N. M. PRINSLOO, Kiesbeampte, Posbus 205, Pretoria, 0001; of Oranje-Nassaugebou 6115, Schoemanstraat 188, Pretoria, 0002.**

(12 Februarie 1982)

**KENNISGEWING 84 VAN 1982****WET OF STANDAARDE, 1962****GEWYSIGDE PERMITGELDE**

Kragtens die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 138 van 24 Januarie 1975 het die Raad van die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde met die goedkeuring van die Adjunk-minister van Finansies en van Nywerheid, Handel en Toerisme die volgende gewysigde gelde ten opsigte van permitte om 'n standaardmerk op die opgegewe kommoditeite aan te bring vasgestel met krag vanaf die gespesifieerde datum:

**NOTICE 83 OF 1982****THE SOUTH AFRICAN MEDICAL AND DENTAL COUNCIL****NOTICE OF ELECTION****ELECTION OF A MEMBER OF THE PROFESSIONAL BOARD FOR MEDICAL TECHNOLOGY**

Notice is hereby given in terms of the provisions of the regulations relating to the election of members of the Council, read with section 15 (11) of the Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act, 1974 (Act 56 of 1974), that an election of one medical technician (i.e. blood transfusion technician, chemical pathology technician, cyto technician, haematology technician, histopathology technician, microbiology technician) as a member of the Professional Board for Medical Technology to serve during the period ending the 30th day of April 1983 is about to be held.

Nominations of eligible medical technicians are awaited.

Every person registered as a blood transfusion technician, chemical pathology technician, cyto technician, haematology technician, histopathology technician, microbiology technician—

(a) who has not entered into a composition with the creditors of his estate, or whose estate has not been sequestrated;

(b) who is not disqualified under the Act from practising his profession;  
is eligible for nomination.

Each candidate must be nominated on a separate nomination form, but any person entitled to vote in the election may sign the nomination forms of any number of candidates not exceeding the number to be elected.

Each nomination form must state the first names and the surname of the candidate nominated and must be signed by two medical technicians. The person nominated must also sign the form, confirming that he consents to his nomination. The registered address of each one so signing must be appended to his signature. If the person nominated is unable to sign the nomination form he may inform the returning officer by letter or telegram that he consents to his nomination.

Every nomination form must reach the undersigned (from whom nomination forms may be obtained on application) at the address given below not later than 16 March 1982 at 12h00.

A deposit of R30 must accompany the nomination.

Every nomination form in respect of which any of these provisions has not been complied with, or which is not received by the aforesaid date at the address given below, will be invalid.

**N. M. PRINSLOO, Returning Officer, P.O. Box 205, Pretoria, 0001; or 6115 Oranje-Nassau Buildings, 188 Schoeman Street, Pretoria, 0002.**

(12 February 1982)

**NOTICE 84 OF 1982****STANDARDS ACT, 1962****AMENDED PERMIT FEES**

In terms of the regulations promulgated by Government Notice R. 138 of 24 January 1975, the Council of the South African Bureau of Standards with the approval of the Deputy Minister of Finance and of Industries, Commerce and Tourism has determined the following amended fees in respect of permits to apply a standardisation mark to the commodities listed below with effect from the date specified:

Spesifikasie No. Specification No.	Titel Title	Eenheid Unit	Gelde per eenheid Fee per unit
539-1980 .....	<i>Met krag vanaf 1 Januarie 1982/With effect from 1 January 1982:</i>		
593-1957 .....	Houtverduuringsmiddels met 'n basis van kreosoot/Wood preservatives with a creosote basis	10 000ℓ	R20.24
594-1957 .....			
1290-1980.....			

L.W.—Hierdie kennisgewing vervang Kennisgewing 950 van 1981 wat in *Staatskoerant* 7952 van 11 Desember 1981 verskyn het, wat betref die bogenoemde spesifikasie.  
(12 Februarie 1982)

KENNISGEWING 85 VAN 1982  
DEPARTEMENT VAN MANNEKRAM  
WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956  
AANSOEK OM VERANDERING VAN DIE REGISTRASIEBESTEK VAN 'N WERKGEWERSORGANISASIE

Ek, Mattheus Willem Johannes le Roux, Nywerheidsregister, maak ingevolge artikel 4 (2), soos toegepas by artikel 7 (5), van bogenoemde Wet, hierby bekend dat 'n aansoek om die verandering van sy registrasiebestek ontvang is van die Hotel, Bottle Store, Restaurant Association—Cape. Besonderhede van die aansoek word in onderstaande tabel verstrek.

Enige geregistreerde werkgewersorganisasie wat teen die aansoek beswaar maak, word versoek om binne een maand na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing sy beswaar skriftelik by my in te dien, p/a die Departement van Mannekram, Mannekraggebou 449, Schoemanstraat 215, Pretoria (posadres: Privaatsak X117, Pretoria, 0001).

TABEL

*Naam van werkgewersorganisasie.*—Hotel, Bottle Store, Restaurant Association—Cape.

*Datum waarop aansoek ingedien is.*—30 November 1981.

*Belange en gebied ten opsigte waarvan aansoek gedoen word.*—Werkgewers betrokke by die verkoop van drank vanaf bedryfsinrigtings ten opsigte waarvan een of meer van die volgende lisensies kragtens die Drankwet, 1977, soos gewysig, gehou moet word:

Restaurant-dranklisensie, Hoteldranklisensie, Kantienlisensie, Wyn-en-bierlisensie, Geleenthedslisensie vir laat ure, Drankwinkellisensie, Teaterdranklisensie, Sportterrein-dranklisensie, Tydelike Dranklisensie, Maaltyd-wyn-en-bierlisensie, en houers van lisensies uitgereik kragtens artikel 23 (b) in die landdrostdistrikte Bredasdorp, Calvinia, Carnarvon, Clanwilliam, Fraserburg, Hopefield, Laingsburg, Namakwaland, Piketberg, Vanrhynsdorp, Vredenburg, Vredendal, Williston en Walvisbaai.

*Posadres van applikant.*—Posbus 836, Kaapstad, 8000.

*Kantooradres van applikant.*—Strand Centre, Strandstraat 37, Kaapstad.

Die aandag word gevestig op onderstaande vereistes van artikels 4 en 7 van die Wet:

(a) Die mate waarin 'n beswaarmakende werkgewersorganisasie verteenwoordigend is, word ingevolge artikel 4 (4), soos toegepas by artikel 7 (5), bepaal volgens die feite soos hulle bestaan het op die datum waarop die aansoek ingedien is, en wat die lidmaatskap betref, word alleen lede wat ingevolge artikel 1 (2) van die Wet op voormalde datum volwaardige lede was, in aanmerking geneem.

(b) Die prosedure voorgeskryf by artikel 4 (2) moet gevolg word in verband met 'n beswaar wat ingedien word.

M. W. J. LE ROUX, Nywerheidsregister.  
(12 Februarie 1982)

N.B.—This notice supersedes Notice 950 of 1981 which appeared in *Government Gazette* 7952 of 11 December 1981, in respect of the above-mentioned specification.  
(12 February 1982)

NOTICE 85 OF 1982  
DEPARTMENT OF MANPOWER  
LABOUR RELATIONS ACT, 1956  
APPLICATION FOR VARIATION OF SCOPE OF  
REGISTRATION OF AN EMPLOYERS' ORGANISATION

I, Mattheus Willem Johannes le Roux, Industrial Registrar, do hereby, in terms of section 4 (2) as applied by section 7 (5) of the above-mentioned Act, give notice that an application for the variation of its scope of registration has been received from the Hotel, Bottle Store, Restaurant Association—Cape. Particulars of the application are reflected in the subjoined table.

Any registered employers' organisation which objects to the application is invited to lodge its objection in writing with me, c/o the Department of Manpower, 449 Manpower Buildings, 215 Schoeman Street, Pretoria (postal address: Private Bag X117, Pretoria, 0001), within one month of the date of publication of this notice.

TABLE

*Name of employers' organisation.*—Hotel, Bottle Store, Restaurant Association—Cape.

*Date on which application was lodged.*—30 November 1981.

*Interest and area in respect of which application is made.*—Employers engaged in the trade of selling liquor from establishments in respect of which one or more of the following licences under the Liquor Act, 1977, as amended, are required to be held:

Restaurant Liquor Licence, Hotel Liquor Licence, Bar Licence, Wine and Malt Liquor Licence, Late Hours Occasional Licence, Liquor Store Licence, Theatre Liquor Licence, Sportsground Liquor Licence, Temporary Liquor Licence, Meal Time Wine and Malt Licence, and holders of licences issued in terms of section 23 (b) in the Magisterial Districts of Bredasdorp, Calvinia, Carnarvon, Clanwilliam, Fraserburg, Hopefield, Laingsburg, Namaqualand, Piketberg, Vanrhynsdorp, Vredenburg, Vredendal, Williston and Walvis Bay.

*Postal address of applicant.*—P.O. Box 836, Cape Town, 8000.

*Office address of applicant.*—Strand Centre, 37 Strand Street, Cape Town.

Attention is drawn to the following requirements of sections 4 and 7 of the Act:

(a) The representativeness of any employers' organisation which objects to the application shall in terms of section 4 (4) as applied by section 7 (5) be determined on the facts as they existed at the date on which the application was lodged and, as far as membership is concerned, only members who were in good standing in terms of section 1 (2) of the Act as at the aforesaid date shall be taken into consideration.

(b) The procedure laid down in section 4 (2) must be followed in connection with any objection lodged.

M. W. J. LE ROUX, Industrial Registrar.  
(12 February 1982)

## KENNISGEWING 86 VAN 1982

## DEPARTEMENT VAN MANNEKRAM

## WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956

## AANSOEK OM VERANDERING VAN DIE REGISTRA-SIEBESTEK VAN 'N VAKVERENIGING

Ek, Mattheus Willem Johannes le Roux, Nywerheidsregister, maak ingevolge artikel 4 (2) soos toegepas by artikel 7 (5) van bogenoemde Wet, hierby bekend dat 'n aansoek om die verandering van sy registrasiebestek ontvang is van die Transport and Allied Workers Union of South Africa. Besonderhede van die aansoek word in onderstaande tabel verstrekk.

Enige geregistreerde vakvereniging wat teen die aansoek beswaar maak, word versoek om binne een maand na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing sy beswaar skriftelik by my in te dien, p/a die Departement van Mannekram, Mannekraggebou 449, Schoemanstraat 215, Pretoria (posadres: Privaatsak X117, Pretoria, 0001).

## TABEL

*Name of trade union.*—Transport and Allied Workers Union of South Africa.

*Date on which application was lodged.*—24 November 1981.

*Belange en gebied ten opsigte waarvan aansoek gedoen word.*—Swartes in diens in die Padpassasiervervoeronderneming in die landdrosdistrikte Albany, Bethal, Bothaville, Brakpan, Carletonville, Die Kaap, Groblersdal, Klerksdorp, Lower Umfolozi, Lydenburg, Middelburg (Tvl.), Newcastle, Odendaalsrus, Oos-Londen, Port Elizabeth, Roodepoort, Uitenhage, Virginia, Vryheid, Welkom en Witbank.

"Padpassasiervervoeronderneming" beteken die onderneming waarin werkgewers (uitgesonderd werkgewers wat uitsluitlik skoolkinders tussen hul woonplekke en die skole wat hulle bywoon, vervoer) en hul werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om enige persoon teen vergoeding op 'n openbare pad te vervoer deur middel van 'n krag-aangedrewe voertuig (uitgesonderd 'n voertuig in besit en onder beheer van die S.A. Vervoerdienste) wat bedoel is om meer as sewe persone gelyktydig te vervoer, met inbegrip van die drywer van die voertuig, en omvat alle bedrywigheide wat daarvan in verband staan of daaruit voortspruit.

*Posadres van applikant.*—Posbus 25271, Ferreiraasdorp, 2048.

*Kantooradres van applikant.*—Tweede Verdieping, Estomin House, Simmondsstraat 47a, Johannesburg.

Die aandag word gevëstig op onderstaande vereistes van artikel 4 en 7 van die Wet:

(a) Die mate waarin 'n beswaarmakende vakvereniging verteenwoordigend is, word ingevolge artikel 4 (4), soos toegepas by artikel 7 (5), bepaal volgens die feite soos hulle bestaan het op die datum waarop die aansoek ingedien is, en wat die lidmaatskap betref, word alleen lede wat ingevolge artikel 1 (2) van die Wet op voormalde datum volwaardige lede was, in aanmerking geneem.

(b) Die prosedure voorgeskryf by artikel 4 (2) moet gevolg word in verband met 'n beswaar wat ingedien word.

M. W. J. LE ROUX, Nywerheidsregister.

(12 Februarie 1982)

## NOTICE 86 OF 1982

## DEPARTMENT OF MANPOWER

## LABOUR RELATIONS ACT, 1956

## APPLICATION FOR VARIATION OF SCOPE OR REGISTRATION OF A TRADE UNION

I, Mattheus Willem Johannes le Roux, Industrial Registrar, do hereby, in terms of section 4 (2) as applied by section 7 (5) of the above-mentioned Act, give notice that an application for the variation of its scope of registration has been received from the Transport and Allied Workers Union of South Africa. Particulars of the application are reflected in the subjoined table.

Any registered trade union which objects to the application is invited to lodge its objection in writing with me, c/o the Department of Manpower, 449 Manpower Buildings, 215 Schoeman Street, Pretoria (postal address: Private Bag X117, Pretoria, 0001), within one month of the date of publication of this notice.

## TABLE

*Name of trade union.*—Transport and Allied Workers Union of South Africa.

*Date on which application was lodged.*—24 November 1981.

*Interests and area in respect of which application is made.*—Black persons employed in the Road Passenger Transport Undertaking in the Magisterial Districts of Albany, Bethal, Bothaville, Brakpan, Carletonville, East London, Groblersdal, Klerksdorp, Lower Umfolozi, Lydenburg, Middelburg (Tvl), Newcastle, Odendaalsrus, Port Elizabeth, Roodepoort, The Cape, Uitenhage, Virginia, Vryheid, Welkom and Witbank.

"Road Passenger Transport Undertaking" means the undertaking in which employers (other than employers exclusively conveying schoolchildren between their places of residence and the school they attend) and their employees are associated for the purpose of conveying for reward on any public road any person by means of a power-driven vehicle (other than a vehicle in possession of and controlled by the S.A. Transport Services) intended to carry more than seven persons simultaneously, including the driver of the vehicle, and includes all operations incidental thereto or consequent thereon.

*Postal address of applicant.*—P.O. Box 25271, Ferreiraasdorp, 2048.

*Office address of applicant.*—Second Floor, Estomin House, 47a Simmonds Street, Johannesburg.

Attention is drawn to the following requirements of sections 4 and 7 of the Act:

(a) The representativeness of any trade union which objects to the application shall in terms of section 4 (4) as applied by section 7 (5) be determined on the facts as they existed at the date on which the application was lodged and, as far as membership is concerned, only members who were in good standing in terms of section 1 (2) of the Act as at the aforesaid date shall be taken into consideration.

(b) The procedure laid down in section 4 (2) must be followed in connection with any objection lodged.

M. W. J. LE ROUX, Industrial Registrar.

(12 February 1982)

## KENNISGEWING 87 VAN 1982

SUID-AFRIKAANSE Vervoerdienste

KENNISGEWING VAN ONTEIENING C13/82

VERWYSING HQ/LZG4/1/53

*Aan:*BOEDEL VAN WYLE PIETER LAWRENCE CLOETE  
EN AAN WIE DIT MAG AANGAAN

1. Neem asseblief kennis dat die volgende onroerende goed kragtens die Suid-Afrikaanse Vervoerdienstewet, 1981 (Wet 65 van 1981), saamgelees met artikels 4 en 7 tot 24 van die Oenteeningswet, 1975 (Wet 63 van 1975), hierby ten behoeve van die Republiek van Suid-Afrika vir die Suid-Afrikaanse Vervoerdienste onteien word:

Sekere grond, groot ongeveer (1) 26 vierkante meter, en (2) 125 vierkante meter, synde gedeeltes van die restant van Erf 54073, Kaapstad te Claremont, geleë in die Municipali-teit van Kaapstad, administratiewe distrik Kaap, provinsie die Kaap die Goeie Hoop, soos breedvoeriger aangetoon op Planne SS A218E en SS B 218E.

Die planne lê ter insae in die kantoor van die Hoof-bestuurder, Suid-Afrikaanse Vervoerdienste, Johannesburg, en dié van die Afdelingsbestuurder, Kaapstad.

2. Die onteiening word van krag op die kennisgewing-datum (d.w.s. die dag waarop hierdie onteieningskennis-gewing in die *Staatskoerant* gepubliseer word) en eiendomsreg op die onteiende goed gaan op genoemde Ver-voerdienste oor op die datum waarop die onteiening aldus van krag word.

3. Ingevolge die bepalings van die Oenteeningswet, 1975 (Wet 63 van 1975), word u hierby versoek om binne 60 dae vanaf die kennisgewingdatum aan my by die adres hieronder gemeld, 'n skriftelike verklaring te lewer of te laat lewer waarin die volgende aangedui word:

(i) Wat die totale bedrag is wat u as vergoeding eis en hoeveel van daardie bedrag elk van die onderskeie bedrae beoog in artikel 12 (1) (a) van die Wet verteenwoordig, asook volledige besonderhede van hoe daardie bedrae saam-gestel is.

(ii) Volledige besonderhede van alle verbeterings op die onteiende grond wat na u oordeel die waarde van die grond raak.

(iii) Waar van toepassing, moet u die volgende besonder-hede verstrek:

(a) Indien die grond voor die kennisgewingdatum vir sake- of landboudoeleindes verhuur is by wyse van 'n onge-registreerde huurkontrak, die naam en adres van die huurder, tesame met die huurkontrak of 'n gewaarmerkte afskrif daarvan, indien die kontrak op skrif is, of volledige besonderhede van die kontrak, indien dit nie op skrif is nie.

(b) Indien die grond voor die kennisgewingdatum deur u as eienaar hiervan verkoop is, die naam en adres van die koper, tesame met die koopkontrak of 'n gewaarmerkte afskrif daarvan.

(c) Indien dit grond is waarop 'n gebou opgerig is wat onderworpe is aan 'n retensiereg ten gunste van 'n bouer uit hoofde van 'n skriftelike boukontrak, die naam en adres van die bouaanemer, tesame met die boukontrak of 'n gewaarmerkte afskrif daarvan.

(d) Indien dit grond is wat op die kennisgewingdatum deur 'n deelsaai bewerk is, die naam en adres van die deelsaai tesame met die deelsaaierskontrak of 'n gewaarmerkte afskrif daarvan, indien die kontrak op skrif is, of volledige besonderhede van die kontrak, indien dit nie op skrif is nie.

## NOTICE 87 OF 1982

SOUTH AFRICAN TRANSPORT SERVICES

NOTICE OF EXPROPRIATION C13/82

REFERENCE HQ/LZG4/1/53

*To:*ESTATE OF THE LATE PIETER LAWRENCE CLOETE  
AND TO WHOM IT MAY CONCERN

1. Please note that the following immovable property is hereby expropriated on behalf of the Republic of South Africa for the South African Transport Services, in terms of the South African Transport Services Act, 1981 (Act 65 of 1981), read in conjunction with sections 4 and 7 to 24 of the Expropriation Act, 1975 (Act 63 of 1975):

Certain land, in extent approximately (1) 26 square metres, and (2) 125 square metres, being portions of the remainder of Erf 54073, Cape Town at Claremont, situated in the Municipality of the City of Cape Town, Administrative District of the Cape, Province of the Cape of Good Hope, as more fully shown on Plans SS A218E and SS B218E.

The plans are available for inspection in the office of the General Manager, South African Transport Services, Johannesburg, and that of the System Manager, Cape Town.

2. The expropriation takes effect on the date of notice (i.e. the day on which this notice of expropriation is published in the *Government Gazette*) and ownership of the expropriated property vests in the said Transport Services on the date the expropriation so takes effect.

3. In accordance with the provisions of the Expropriation Act, 1975 (Act 63 of 1975), you are hereby requested to deliver or cause to be delivered to me at the address stated below, within 60 days from the date of notice, a written statement indicating:

(i) What the total amount is which is claimed by you as compensation and how much of that amount represents each of the respective amounts contemplated in section 12 (1) (a) of the Act as well as full particulars as to how such amounts are made up.

(ii) Full particulars of all improvements on the expropriated land which in your opinion affect the value of such land.

(ii) Where applicable, you are required to give the following particulars:

(a) If prior to the date of notice the land was leased for business or agricultural purposes by unregistered lease, the name and address of the lessee, accompanied by the lease or a certified copy thereof, if it is in writing, or full particulars of the lease if it is not in writing.

(b) If prior to the date of notice the land was sold by you as owner, the name and address of the buyer accompanied by the contract of purchase and sale or a certified copy thereof.

(c) If a building which is subject to a builder's lien by virtue of a written building contract has been erected on the land, the name and address of the builder accompanied by the building contract or a certified copy thereof.

(d) If on the date of notice the land was farmed by a sharecropper, the name and address of such sharecropper accompanied by the sharecropper contract or a certified copy thereof if it is in writing, or full particulars of the contract if it is not in writing.

(iv) U moet die adres meld waarheen u verlang dat verdere stukke in verband met die onteiening aan u gepos moet word.

Gedateer in Johannesburg op hede die 26ste dag van Januarie 1982.

H. J. L. DU TOIT, Adjunk-hoofbestuurder.

Adres.—Hoofbestuurder, Suid-Afrikaanse Vervoerdienste, Privaatsak X47, Johannesburg, 2134.

(12 Februarie 1982)

(iv) You are required to state the address to which you desire that further documents in connection with the expropriation should be posted to you.

Dated at Johannesburg this 26th day of January 1982.

H. J. L. DU TOIT, Deputy General Manager.

Address.—General Manager, South African Transport Services, Private Bag X47, Johannesburg, 2134.

(12 February 1982)

KENNISGEWING 88 VAN 1982  
 DEPARTEMENT VAN FINANSIES  
 VERDEDIGINGSBONUSOBIGASIES  
 VYFTIGSTE PRYSTREKKING

Lys van Verdedigingsbonusobligasienommers wat ingevalle Goewermentskennisgewing 372 van 29 Februarie 1980 vir die toekenning van prysse aangewys is.

NOTICE 88 OF 1982  
 DEPARTMENT OF FINANCE  
 DEFENCE BONUS BONDS  
 FIFTIETH PRIZE DRAW

List of Defence Bonus Bond Numbers which have been designated for the allocation of prizes in accordance with Government Notice 372 of 29 February 1980.

**EERSTE PRYS R50 000 FIRST PRIZE**

7507360236 Philippolis

**TWEEDE PRYS R30 000 SECOND PRIZE**

3307029464 Burgersdorp

**DERDE PRYS R15 000 THIRD PRIZE**

4007509163 Bloemfontein

PK./P.O. NO./NR	PRIZE/PRYS	PK./P.O. NO./NR.	PRIZE/PRYS	PK./P.O. NO./NR.	PRIZE/PRYS
--------------------	------------	---------------------	------------	---------------------	------------

ABERDEEN		ALKANTRANT		ARCON PARK	
1105623552	2 000	0002088316	500	0706873138	1 000
		0103167673	250	1307017366	500
ADDO		0809409657	250	6007272438	250
2607222087	250	1108925707	250		
		6007421227	500		
ADELAIDE		7607628188	500	1206266098	250
0103599391	1 000				
		ALLDAYS		ASHTON	
AKKERHOF		1507025535	250	0008002191	250
5707101494	500			7407184900	250
ÄLBERTON		ALRODE		AUSSPANNPLATZ	
0208239235	500	0501676056	250	0201757452	250
0501816178	500			BAIN'S VLEI	
0609095520	250	AMANZIMTOTI		0305732793	250
0809942553	500	0203531644	250		
1207272817	250	0505311499	250		
4307841727	250	6607550699	1 000	BALFOUR	
5207575581	500	ANNEX PARK		0908738774	250
6407547128	500	0007498323	500	BARBERTON	
ALBERTON-NOORD		ANSFRERE		0509638350	500
0209873725	2 000	0301369022	250		
		2607720262	250	BÉACON BAY	
ALGOAPARK		7007308814	250	0509046360	250
0501190377	2 000			1807536222	2 000
ALIWAL-NOORD		ARANOS		6907238244	1 000
5107551685	250	0303142960	2 000		
6007260464	500	ARCADIA		BEAUFORT WEST	
		5207331059	250	0001910574	250
				7507442805	5 000

BEDFORD		BEREA ROAD		BOKSBURG-NOORD
0008962191	500	0501145151	250	0105706998 500 1407279447 250
BEDFORDVIEW		BETHAL		BON ACCORD
0506239216	1 000	0509456195	500	0905371298 250
1108009937	1 000	6307030465	250	
1707179506	500	7607172647	500	
4407501292	250			BONNIEVALE
6907358895	250	BETHLEHEM		0406161801 500
		0105712502	250	
BELGRAVIA		1308245189	2 000	
0105165017	500	2707875626	250	
BELLAIR		BIRNAM PARK		BOOYSENS JHB
2607068481	500	0106727178	250	0507232539 500 5007134283 250
BELLVILLE		0201524959	500	5207983941 2 000
0002006903	500	0509683820	500	6907776349 250
0007022020	2 000	2007607785	250	
0106077413	250	2707439870	500	
1007643950	250			BOSHOF
2407303044	1 000	BISHOPSGATE		0301079746 250
2407322059	1 000	0001429143	250	
2807206199	4 000	0705301365	3 000	
2807216187	500	1109783462	5 000	BOTHA'S HILL
		2207003758	1 000	0003680635 500
4207365776	500			BOTHAVILLE
4207396673	500	BLINKPAN		1008902144 250
4207399018	250	6407615250	250	
4207404847	500			
4707501752	1 000	BLOEMFONTEIN		BRAAMFONTEIN
4707513596	250	0004900683	250	0003504308 250 0005448694 4 000
5807725216	250	0108409720	250	0304453020 250
		0108424540	1 000	0501263754 250
BENMORE		0406849471	250	0606967804 250
0609210313	500	0501870986	250	3607156674 250
		2307889613	250	4107260496 250
BENONI		4607958957	250	7607809016 250
0003471188	500	5807396887	500	
0401303343	1 000	5807411033	500	BRACKENFELL
0504304618	500	5807432585	500	2607907064 250
0708742508	3 000	7007779558	500	
1109403949	500			BRAMLEY
1907773744	250	BLOEMHOF		0209881832 250
6407916328	500	0104433171	250	0303701048 250
6407921581	250			0807718956 250
7407563239	3 000	BOESMANSRIV'MOND		1005823226 250
		4207590936	250	5007144747 500
BENONI-WES				6307329963 2 000
0102445211	250	BOKSBURG		6907389960 250
1207551357	1 000	0909997658	500	
		1109283652	4 000	
BENORYN		4307258364	250	BRANDVLEI
0209194079	250	4307269913	250	0005904695 500
2407838791	250	4307388229	250	0906516447 250
		5207232828	500	
BENROSE		5207251192	2 000	BREDASDORP
2407062981	500	5707050185	500	2407200304 5 000
2407070254	500			
				BREDELL
				4907357230 250

BRENTWOOD	PARK	CALEDON	SQUARE	C' TOWN/K'STAD
0001114904	250	1007657185	250	1607763646 250
0708720444	250			1607899588 250
		CALITZDORP		2607865671 1 000
BREYTON		4707523246	1 000	2067876284 500
6507233089	500	4807593680	250	2607950615 250
				3107871000 250
BRIGHTON	BEACH	CALVINIA		4407108731 1 000
0309587478	1 000	0204302792	250	4407124670 4 000
		4407688126	3 000	4407178702 250
BRITS		CAMPS BAY		4407279880 500
0103167986	250	3607957020	5 000	4407290539 1 000
0301093485	500			4407294516 250
0404445937	500	C' TOWN/K'STAD		4407323627 250
0708270895	500	0001718416	250	4407324932 250
7107548080	500	0002773307	1 000	4607128807 250
		0009250381	250	4607152287 250
BRITSTOWN		0009254612	250	4607219577 500
4707771589	500	0009344398	250	4607252306 250
BRIXTON		0101085352	500	4607257765 500
0101486757	250	0105092216	250	4607367425 250
0403124597	250	0106104759	500	4607370472 500
BROADWAY		0107045883	500	4707562258 250
0501121455	250	0204429542	250	5007114275 250
		0204660444	250	5407182858 500
BROOKLYN		0301205438	3 000	6207905992 250
0204266081	250	0302935868	250	6207924216 250
0409033015	500	0302936424	500	6207946501 500
0607164216	500	0303711293	2 000	6507060194 250
1105459513	1 000	0306259370	2 000	6507183920 500
5207631517	250	0306953037	250	6507229748 250
		0307116688	250	7107864428 5 000
BRYANSTON		0307862551	250	7107876382 250
0206629308	250	0402249829	500	7107952824 250
0905453651	250	0406315325	500	7207018903 250
1907963799	1 000	0409385509	250	
4807652678	250	0409389875	1 000	CARLETONVILLE
5007160505	250	0409439574	4 000	0006410804 500
		0409469613	250	0209946871 250
BULTFONTEIN		0409877271	500	0209949547 250
2007360911	250	0409921447	1 000	0209953213 250
		0505192869	250	0306141016 500
BULWOOD		0505214017	250	0808403412 500
0706978476	2 000	0505234305	3 000	1208206428 4 000
		0605990676	250	3607971773 250
BURGERSFORT		0608072762	250	4007342541 500
7107094192	1 000	0608088571	250	6007767916 250
		0608119329	250	6007780530 1 000
CALEDON		0807426861	250	6907563244 250
0002865642	2 000	0907708454	250	
0805630151	500	1007749483	1 000	
6207336610	2 000	1007822809	1 000	
6207337239	250	1007833962	2 000	
		1007873211	250	

CARNARVON		CROWN MINES		DE RUST	
4207305021	250	0407022044	500	0204308649	500
CENTRAHIL		CUMBERWOOD		2107857970	1 000
0103538218	250	0401366197	250	2307988120	2 000
1005300599	1 000				
6807746174	250	CYRILDENE		DE TIJGER	
7107080781	500	0906440416	1 000	0008179740	250
		5307465205	250	0709268693	250
CHLOORKOP				4707533947	250
0501003017	1 000	DAGGAFONTEIN		DEVON	
CHRISTIANA		0506635432	250	0107864355	500
0407899337	250	1008305216	250		
CITY DEEP		DALBRIDGE		DIEPRIVIER	
5307161023	250	0306381846	250	0403186427	250
CLANWILLIAM		DALTON		DONKIN HILL	
0405803581	2 000	0606977133	250	0307639838	250
		2507863127	500	0409789269	3 000
CLAREINCH		DALVIEW		DONORE	
0404744889	1 000	2607622137	250	0001721923	250
4207458717	250			5807883771	250
5807874929	1 000	DANHOF		5807890203	2 000
		0305457407	500	5807898397	1 000
CLAREMONT		DANIELSKUIL		DROMMEDARIS	
0105963038	1 000	1108004955	250	0205113265	1 000
0206173772	1 000			1105439195	2 000
5407385731	250	DANHAUSER		3007953085	250
CLEVELAND		0504171792	250	DUIWEWSKLOOF	
0302248550	250	0506561260	250	2207540238	250
0303976212	2 000	DARLING		DULLSTROOM	
0805859916	250	0304504171	250	0302841882	250
0909501537	250	DASPOORT		DUNDEE	
5907285184	250	5207619093	250	0303737634	250
CLOCOLAN		DE AAR		DUNNOTTAR	
6607941011	250	0402138526	500	0101315705	500
CONSTANTIA		6007169130	1 000	0202909987	500
1105562830	250	7207022648	500	0208824440	250
COOPER'S KLOOF		DEALESVILLE		DUNSWART	
1108525476	250	1307031670	500	5707729652	250
CRADOCK		DE DOORNS		DURBAN	
0006104928	500	0009839464	1 000	0005636339	250
0705946853	250	0808696734	250	0101599998	250
0809177684	250			0302839359	250
4807214200	250	DELAREYVILLE		0406651604	1 000
CRAIGHALL		5707188545	500	0406659793	250
0202518605	250	DELMAS		0501391722	250
0303926942	250	0906067745	250	0509235329	250
2607324279	1 000			0509248719	250
				1407991921	250
				1907421495	1 000
				2307759659	250
				2407689866	500
				3207466831	2 000

DURBAN		DURBANVILLE		EMPANGENI	
3207519785	500	0405527395	250	0401527398	250
4307134736	500	0501877513	500	5707904263	250
5007648136	250	0505634190	3 000		
5007665642	1 000	4607413234	250	EPPINDUST	
5307587378	500	DYNAMITE FACTORY		0501968006	250
5307591861	500	5807833034	250	ERASMIA	
5307596376	500			0204983782	250
5307605819	1 000	EAST END DBN		1109512688	250
6107819929	3 000	0201661008	250		
6107864087	250	0505042909	500	ERMELD	
6307475404	500	0707446814	2 000	0004660425	250
6307485821	250	EAST LONDON		0208086927	500
6307496445	500	0401117511	500	0303959951	250
6307572754	250	0406752350	500	4307711479	250
6307595343	250	0808873655	250	4307711866	250
6307601657	250	1009617373	500	ESHOWE	
6307783574	500	2607011671	500	7007377477	500
6307785100	250	5807673854	250		
7107360275	500	5807675807	2 000	ESTADEAL	
7107416113	250			0302955348	500
7107473101	250			0608600021	250
DURBAN NORTH		EDENBURG			
0301279548	1 000	2507374354	500	ESTCOURT	
0308381447	250	EDENVALE		0905484644	250
0405935548	250	0006842073	500		
0608976111	500	0101782181	250	EXCOM	
0608995529	1 000	0404498406	250	0302741189	500
0708013782	500	0609818524	250	0405085129	1 000
0708028335	250	0609833972	250	0406588951	250
0708031494	500	0909718933	1 000	1707023454	250
0709490825	250	1007425026	250	2907071029	1 000
0709491464	250	4807769113	500	6607407582	250
0805587001	250	5007286661	2 000		
0908469484	500	5307469819	250	FISHER'S HILL	
1005952553	500			0401358234	250
1007466382	500	EERSTEMYN			
1206599430	500	0006641757	1 000	FLAMWOOD	
1209374695	250	0409096844	250	0103384050	500
1209414026	500			2107634047	500
1309472011	250	ELLIOT			
1509671751	250	1008654190	250	FLORIDA	
1907402232	500	ELLISRAS		0403119832	250
3107557414	250	0706610227	500	0505281229	500
5807177638	250	ELSBURG		0609457657	250
6507989325	500	0309826504	250	1407106149	250
6607337878	250	4407510170	500	3707600167	500
7607264051	500			4907649501	250
7607283369	250			6107296212	250
7607285902	500			7007191409	250
7607287391	250	EMERALD HILL			
7607418668	250	0009580985	250	FLORIDA ROAD	
7607464599	1 000			1008822447	250
7607473407	250	EMMARENTIA		1608059638	5 000
7607479612	250	0003969367	1 000		
7607521776	250				
7607567227	250				
7607587056	250				

FOCHVILLE 7707332393	250	GRAAFF-REINET 1108449136	250	HENTIESBAAI 0002616590 3 000
FONTAINEBLEAU 0708766666	250	GRAHAMSTOWN 0008446212	500	HERCULES 0401908567 250
0805866730	500	0102355207	500	0501988088 250
FORDSBURG 0309837244	500	0102839457	250	HERMANUS 0208902502 5 000
3607989553	250	0401258293	500	0409981557 3 000
FRANKFORT 0409097134	250	0508967627	250	0707727655 1 000
GALEHEATH 1407414451	250	6807085494	500	0808710124 500
GARDEN VIEW 0101392565	500	GRANT PARK 0401654720	250	5707930578 250
0307231204	250	2207629935	250	HERTZOGVILLE 0406839206 250
1207120044	4 000	GREENSIDE 6407940489	250	0506436910 1 000
6907097373	250	GREYVILLE 7007521206	250	0707246056 250
GEORGE 0808838269	250	GROBLERSDAL 0003895333	250	HEUNINGNESKLOOF 0001392998 250
1009045355	250	GROENKLOOF 0103710780	1 000	HIGHLANDS NORTH 0207842056 250
4507995974	500	GROOT-BRAKRIVIER 0709110553	250	0706622071 250
GERMEX 0303513556	250	GROOTFONTEIN 0905315325	250	6307198938 250
GERMISTON 0303244216	500	HALFWAY HOUSE 1207952716	3 000	HILLARY 7107427540 1 000
0809877586	2 000	4907282477	250	HILLBROW 5307330575 250
2907547481	500	HAMMANSKRAAL 0104283038	250	7007568519 500
4707452632	500	HARTBEEspoort 0708592796	250	HILLCREST 0001875844 250
6107052713	250	HATFIELD 0105205147	250	0303580020 250
6507470446	250	HAZYVIEW 0809524357	2 000	HILLEX 2407118937 500
GERMISTON SOUTH 0305619897	500	HEIDELBERG 7407296145	250	HONEYDEW 1607529016 500
1807498308	250	HEILBRON 0303276295	250	HOOFST PAARL 0104827306 250
GLENASHLEY 4107710117	250	HEKPOORT 0406828406	250	0302318014 250
GLENCLUE 0003712021	500	1907921632	1 000	1005864063 250
GOBABIS 1007966629	250	HENBYL 0303500562	250	HORISON 1907670540 1 000
GONUBIE 0607343147	500	HENNEMAN 5707147136	500	HOUGHTON 0206334216 500
GOODWOOD 0007000026	500			0206894388 250
0509436170	250			0208860533 250
0907833210	1 000			0208872700 250
1108317951	500			0609479177 500
2407219365	250			1007198100 1 000
				1107297186 500
				3607365813 250
				4707408342 1 000
				6007875059 250
				6007889080 500

HOWARD PLACE		JOHANNESBURG		KARL BREMER
0709227953	250	0007598381	500	0109085144
0906524307	2 000	0109346668	500	0109086109
3007157387	500	0109369006	2 000	3007166590
6207378407	250	0202707567	250	KATIMA MULILO
7507667413	500	0203551392	250	1306326035
HOWICK		0204157963	250	500
0309742777	500	0205707239	250	
2507691654	250	0302252330	500	KEETMANSHOOP
HUGUENOT		0303285085	250	0109043594
0006900226	250	0306415556	250	0204233626
4207479260	2 000	0401581065	500	0306797035
HUMEWOOD		0401832385	500	KEMPTON PARK
0101461757	500	0407040273	500	0005524915
0205692189	250	0407777675	500	250
0304053972	250	0504211288	500	0302464057
0805718937	250	0601116184	500	500
0906561057	1 000	0608319663	250	0604584843
IMPALA PARK		0608350049	500	0609112307
0007593181	250	0705395025	500	250
0605941600	500	0808132631	250	0705285787
INNEDALE		0808133723	500	500
0008657380	500	0909453269	2 000	0805197086
4007110314	500	0909524793	250	250
INNES ROAD		0909551846	500	0806411707
0103743283	3 000	1009413161	250	500
0807580546	2 000	1009443286	250	
0807599213	500	1009507543	250	
ISANDO		2407139078	250	
5707589311	250	2707473875	500	
JACOBS		2807435410	250	
0108376745	250	3907465950	250	
0806696211	250	3907493121	250	
7507939654	250	4107919712	1 000	
JAGERSFONTEIN		4207011749	500	
0706474428	250	4207224781	250	
JANSENSVLEI		4207275587	250	
6107124093	1 000	5407356373	250	
JAN SMUTS LUGH.		5907323960	1 000	
6407943390	500	5907371691	250	
JEPPESTOWN		6307324857	250	
0201686051	250	6307363450	3 000	
0308604001	500	6907895984	250	
0308606184	500	JOUBERTINA		
0909250901	250	0103848467	250	
1209249109	250	0509404701	500	
1308196737	1 000	1007949919	250	
4807660968	250	JOUBERTPARK		
6607175974	250	0807684036	500	
6607181207	250	KAKAMAS		
		0705722541	250	
		1206033662	250	
		KALKFELD		
		0407966018	500	
		KARASBURG		
		0005948590	2 000	

KEMPTON PARK		KLERKSDORP		KROONDALE	
6007227919	250	0005224056	250	4007085981	500
		0209096880	250		
KENILWORTH		0509911342	250	KROONSTAD	
0304505554	4 000	0708441101	250	0005748796	1 000
0501044576	250	2207749466	250	1307813317	500
		2207750068	250	2507526654	500
KENSINGTON		2207767681	250	2807581384	500
0406910020	500	3807382637	250		
5207897548	3 000	4607995002	4 000	KRUGERSDORP	
		4707004187	250	0109612725	250
KENWYN		4707016651	3 000	0401836910	2 000
0007068564	500	5707315063	250	0601030841	250
0402204595	2 000	7207050426	500	0609232364	250
		7207055596	250	0905140711	250
KESTELL		7707066626	500	0907145656	500
7607903851	250	7707070518	500	0909181270	250
				1209145082	500
KIDD'S BEACH		KLIPPLAAT		1907877109	250
0109197612	1 000	6207504244	250	4807704148	500
				5707858666	1 000
KIEPERSOL		KLOOF		6107327504	250
0007281708	250	0001262069	2 000		
		0201633753	1 000	KRUGERSDORP-NRD.	
KIMBERLEY		0302702284	4 000	0002722540	250
0109451588	250	0607992058	250	1209465924	500
0109474362	500				
0808782584	250	KLOOFSIG		KUILSRIVIER	
4207811597	1 000	0905019877	250	0306911076	250
5907266979	2 000			1007786403	2 000
6307164235	500	KLOOFSVRAAT		4807148720	250
		0202700609	5 000		
KIMBERLEY STA.		0604544301	1 000	KURUMAN	
0306758803	250			1308295052	250
		KOELENHOF		LAAIPLEK	
KING W. TOWN		2307996560	250	0209146316	250
0003134045	2 000			0607849825	1 000
0003134429	3 000	KOKSTAD		2207018722	3 000
0302338224	500	1007964576	250		
0504670933	500			LADISMITH	
		KOMATIPOORT		0206476579	500
KINROSS		1109825777	250		
0305361767	500	KOMGA		LADYBRAND	
		0108258128	250	0206726184	250
KLASERIE				7507346841	2 000
0104546506	250	KOMMETJIE			
		0304051833	4 000	LADYSMITH	
KLAWER				0506871062	250
0009311776	1 000	KRAAIFONTEIN			
		0109093236	500	LAMBERT'S BAY	
KLEINBRAK RIVIER		0206178070	1 000	3907364122	250
6207429026	250	0604546737	1 000		
				LAMBTON	
KLEIN MOND		KRIEL		0404341537	3 000
0506370486	250	0805163183	500	6007666669	1 000
5607512345	5 000	0805770670	250		
		4907215812	2 000	LANSDOWNE	
				5107021568	250

		LYNN EAST	MARSHALLTOWN
LAUDIUM	500	0205769065	250 1108838320 500
1807118620		0208398733	500 2007835214 500
LEEUSIG		1207293811	250 2807960006 250
0102422306	2 000	MAFEKING	2807962045 250
LENASIA		0104429324	500 2807965989 250
0209918081	250	0407350164	2 000 3807334381 250
0308614658	250	2407830129	500 4307124096 500
LERAATSFONTEIN		2607601159	250 4707934229 250
0104721251	500	MAGUDU	5607966055 500
LES MARAIS		0004812112	250 6407387114 500
2207776405	4 000	MAITLAND	6807794353 500
LETSITELE		0105958276	1 000 MATJIESFONTEIN
0709204329	250	2007387853	1 000 0102951620 250
LEVUBU		3107863978	250
0708292467	250	MALVERN	MATLOSANE 1407013744 1 000
LICHTENBURG		6507696296	500
7107592893	250	MANDINI	MAYFAIR
7607762939	250	3907831163	0103863417 250
LIME ACRES		MARAISBURG	MELMOTH
0002085239	500	0207721425	0406419363 500
LINDEN		MARBLE HALL	MELVILLE
0206201168	250	2507005168	250 2907430741 500
1207526969	500	7107600760	2 000 2907434146 500
6407344074	1 000	MARGATE	MENLO PARK
6907117086	250	0909667935	500 0905063201 250
LINMEYER		3507597511	
0808440710	500	MARINE PARADE	MERRIVALE
LINTON GRANGE		0001819710	500 0007788306 250
0009545206	250	0504127265	1 000
0009548495	250	0609528336	250
LOERIESFONTEIN		0707452556	250
0306519606	250	2807979809	1 000 0102182007 500
2007472509	500	2907006822	1 000 0104867913 250
LOUIS TRICHARDT		6507729889	1 000 0401795149 500
0002798292	250	7507249998	500 0509920544 500
1109467197	250	7507269644	500 1109558732 250
1109468188	500	MARKET SQUARE	MFOLOZI
2007702727	250	1409145254	250 0409156104 250
LUDERITZ		MARSHALLTOWN	MICA
1607552803	500	0008998724	250 0705823520 250
LUIPAARDSVLEI		0108016242	500
0401537353	250	0108031879	1 000
LUTZVILLE		0108052497	250
0008109581	250	0108054715	250
LYDENBURG		0108069459	500
5807556554	1 000	0109899267	1 000
LYNDHURST		0207124952	250
2007598979	250	0207130798	250
		0605645436	250
		0607204762	500
		0608752853	1 000

MIDDELBURG		MÜIZENBERG		NEWTOWN	
0002995216	2 000	0109101401	250	3807347798	500
0201723600	250	3207000960	3 000	NIGEL	
0301390948	500	4107899416	250	0204005446	500
0505270874	250	5307997748	500	0808151358	250
1008528028	500	MULDERSDRIF		5707871005	500
1407058427	500	3807456187	250	6507636638	250
2507420129	1 000	MUNNIK		NONGOMA	
3007749232	250	0101545658	250	0105079507	500
6407300155	250	MUSGRAVE ROAD		NOORDBRUG	
MILNERTON		2707726899	250	2107154333	1 000
0106291316	250	6407842734	500	NOORDER PAARL	
0302202433	250	7007525788	250	2807386131	250
0705940261	500	7007531200	250	NORTHCLIFF	
1907210034	500	NABABEEB		0102796950	250
7107053391	250	5407197903	500	1807860369	5 000
MITCHELL STREET		NABOOMSPRUIT		0501952669	4 000
0202607787	1 000	0705824055	3 000	0705772033	500
0204633057	250	7707703305	250	0708782277	250
0402128095	2 000	NAGLEWOOD		1005689705	1 000
MOBILE PK.		3207530829	250	1106159245	250
6507254666	500	NELSPRUIT		1407022268	250
MODDERRIVIER		0708611631	250	7607970398	250
5607787361	500	0809624984	5 000	NORTH END PE	
MOLTENO		0908858288	250	0108192409	500
0506648052	250	1907300244	500	0108195650	500
MONDEOR		3707519194	500	0109284302	1 000
3807342278	1 000	NEWCASTLE		0202065755	250
6107476435	250	0308460684	4 000	0509870892	250
MONTCLAIR		4107765758	250	1607331480	4 000
2007294954	250	4407705340	250	6907194440	250
MODIRIVIER		5807227636	250		
6107666334	250	NEW GERMANY			
MOORESBURG		5707653768	250		
6807107479	250	NEW MUCKLENEUK			
MOSLEVILLE		0106171408	250		
5607763579	250	0908868349	5 000		
MOSSELBAAI		2607410514	250		
0003987735	5 000	2607412223	500		
0105110116	250	5607819614	250		
0307396137	500	NEWTON PARK			
0409963098	250	0109218621	2 000		
0505389781	500	0109235337	500		
0608011354	1 000	0501199417	250		
6207398386	250	0504100630	250		
MOWBRAY		0707676494	500		
0008325718	1 000	0908582589	250		
MTUNZINI		1407700635	500		
3007232532	2 000	1907165242	500		
		3907662643	250		
		4707684327	250		
		7507768271	250		

NORTHLANDS		PAARDENEILAND		PIETERMARITZBURG
5307184125	250	6207260276	1 000	0006600977 250
NORTHWAY		PAARL		0107182444 250
0402043104	250	0003441991	250	0308478827 1 000
NORWOOD		0402518393	2 000	0309990406 250
0102009991	500	5607522885	500	3607665956 250
0203814296	250	PARKHURST		4107726240 1 000
0907515008	500	0207766649	500	4107729550 250
5307003273	1 000	PARKLANDS		5307790280 250
NQUTU		0609614330	250	PIKETBERG
0706011960	250	PARKVIEW		0005982932 1 000
OBERHOLZER		0008275576	500	1307444987 500
0001246287	500	PAROW		PILGRIM'S REST
0306472705	250	0401898966	250	5207660838 250
OGIES		0709273853	250	PINEGORWIE
0303888587	250	2607202016	250	0107733430 250
OKAHANDJA		2607202130	500	0201079041 2 000
0109053998	250	3207023783	500	1507671826 250
0306330642	250	PAROW-005		PINETOWN
OLIFANTSFONTEIN		6807067307	250	0204412384 500
1108638218	4 000	PARYS		3007045740 250
OMARURU		0508766491	2 000	6207064641 500
2607477486	250	1108058885	500	PIONIERSPARK
ORANGE GROVE		5007850704	250	0103030220 500
6407990952	250	PATERSON		PLUMSTEAD
6407993214	500	0104659241	250	0202186700 250
ORKNEY		PAYNEVILLE		POINT
0501634894	250	3107430377	250	4807973925 250
1207369515	500	PEARSTON		POLKOL
5707380905	4 000	0009941447	250	0209111248 250
6507279123	250	PENGE		0809693736 500
ORLANDO		2207780920	500	PORT ALFRED
0308156723	250	PETERSFIELD		0105240714 250
OTJIWARONGO		0609127297	500	0305769453 250
0003893535	500	PETIT		4707716195 250
OTTOSDAL		6107100262	500	PORT ELIZABETH
6407308568	250	PHALABORWA		0302058292 500
6407310941	500	0003270704	250	1006743936 1 000
OUDTSHOORN		0504837251	250	1108337072 500
0103251119	250	0805219065	250	4207661322 4 000
0206442995	250	5307022425	500	6307106572 250
4707754806	1 000	PHILIPPOLIS		
6807115271	250	7507359342	4 000	
OUTJO		PIETERSBURG		
0509901608	250	0301394005	250	
OVERPORT		0406337662	250	
6607028243	250	0504712951	250	
7507225552	500	0809674796	250	
		0907224714	250	
		2507026434	250	

PORT SHEPSTONE		PRETORIA		REITZ	
0107763183	250	4207928626	4 000	0401706973	250
1008860325	250	4207954072	250	2207115980	250
4407590855	250	5207438163	1 000		
		6407168673	250		
POS TMASBURG		PRETORIA-NOORD		RHINE ROAD	
6807875605	250	0403262201	500	0007435237	500
POTCHEFSTROOM		0504533106	250	RICHARDS BAY	
0103250441	250	0509720486	250	1308271323	250
0208182649	250				
0607956259	3 000	PRETORIA-WES		RIDGEVIEW	
0708628134	500	0105920910	250	0309696468	250
0907954648	250				
1007131694	250	PRIESKA		RIEBEEK WES	
2107162674	250	0406839918	500	0106690898	1 000
4007356602	500	6607756614	250		
5707212518	250				
7707003456	250	PRIMROSE			
		0003611554	500		
POTGIETERSRUS		0208997673	250		
0303424387	250	0609351206	250		
0708879534	1 000	0907316587	1 000		
		5307273747	500		
POTGIETERSTRAAT		PROKLAMASIEHEUW.			
0301354624	250	5207961277	250		
0306121536	250				
2107590729	250	QUEENSTOWN			
		1009766410	250		
PRESAS		QUEENSWOOD			
0207432606	250	0102986654	250		
PRETORIA		QUIGNEY			
0008743100	3 000	5907883214	1 000		
0008770029	2 000				
0008801884	250	RAADSAAL			
0008903668	250	1108062867	250		
0102615944	500	2107956121	3 000		
0102618302	250	5807193503	500		
0103435912	250				
0105301875	250	RAEDENE			
0109745546	1 000	2907527563	250		
0109746372	2 000	RANDBURG			
0109820310	250	0001806704	500		
0306541909	250	0307325401	250		
0407577305	500	1206438237	250		
0501088234	250	2707640642	500		
0501404723	500	7007045522	1 000		
0608833327	250	7407694774	250		
0805429225	250				
0908345139	250	RANDFONTEIN			
0908365924	500	0604030035	3 000		
1005024965	4 000				
1009848595	500	RAVENMOOR			
1009851677	250	0401974712	4 000		
1107882941	500				
1208442240	250	REGENT ROAD SP			
1307482277	250	0303184603	500		
1507050053	500	5907082760	1 000		
1607424634	250				
2607424364	2 000				
2607437897	250				
3007604166	500				
3207376393	250				

RISSIKSTRAAT		ROBERTSON		RYNFIELD	
0005573602	250	0908252455	250	0805279357	3 000
0006506501	250	0908259973	1 000	3707632100	250
0009677439	500	0908260161	250	RYSMIERBULT	
0009688422	250	ROGGEBAAI		0709611861	500
0009760595	250	1007988387	500	6507562212	250
0101797826	250	1607353925	250	SALDANHA	
0104916698	500	RONDEBOSCH		0706492018	500
0106141145	250	0008936810	250	SANDRINGHAM	
0106147247	500	0304350300	1 000	0507972040	250
0108143936	250	4207517414	500	0708791801	500
0108156069	250	4207517928	500	RONGINIA	
0108167986	2 000	ROODEPOORT		0003978367	250
0601048297	500	0003637792	250	0506222444	2 000
0601258821	250	0202673411	5 000	0909301323	3 000
0607010033	250	0404041582	500	1807457298	500
0706081064	250	1807588639	500	3107323387	250
0706528493	250	2007185608	500	4807501001	500
0709381905	1 000	2707654513	250	5007208279	250
0709383012	250	ROSETTENVILLE		SANLAMHOF	
0709389581	250	0201688722	500	0908025111	250
1209050855	250	0609619807	250	6207815815	500
1307134130	500	5007535912	2 000	6207816446	500
2007089920	250	ROSSBURGH		SANNIESHOF	
2007139322	250	1407978718	250	0708509706	250
2007162700	250	ROUXVILLE		SASOLBURG	
2107915756	250	0306907381	250	0208607095	4 000
2707155208	500	RUSTENBURG		0208614302	5 000
2707159130	250	0002157330	250	0208618014	250
2707294357	1 000	0208581554	1 000	0305846106	250
4107599259	250	0309144537	250	0404158581	250
4207729351	250	0309148664	1 000	0604699431	250
4207730100	250	0309155921	1 000	2207793203	250
4207731026	250	0404789083	500	6007582767	250
4207746535	500	0805823557	500	RIVERSDAL	
4607638568	3 000	1005705578	250	0107850181	250
4607671017	3 000	1008596080	1 000	0107850701	250
4807378366	3 000	1008602757	250	0109111363	250
4807395596	250	1208276874	1 000	0401428360	250
5107510041	500	2507082171	2 000	0708049858	250
RIVIERSONDEREND					
0109113131	250				
3107908659	250				

SAXONWOLD		SISHEN		SPRINGS	
6607703135	250	6307153498	250	0006524857	250
SCHWEIZER-RENEKE		SKUKUZA		0102396451	2 000
1308301357	500	3707564955	250	0406378044	250
4807601535	1 000			0604186396	250
SCOTTBURGH		SKYEWAY		1008211977	500
2207041994	250	0406718977	500	2707782347	250
7507293633	250	SLURRY		3607310190	1 000
SCOTTSVILLE		6907222995	500	6507927248	250
0106572789	500	SMITHFIELD		7007485972	500
0308530139	250	4807120651	2 000	STAAL	
SEEPUNT		SNELL PARADE	DRB	0201141324	500
2407049825	500	4907718458	250	STALPLEIN	
5107532928	500	6507865409	250	6207511520	500
SECUNDA		SOMERSET EAST		STAMPRIET	
0608706072	1 000	1105082180	500	0103380757	250
SENDERWOOD		SOMERSET WEST		STANDERTON	
0103896551	250	0104410466	250	5707475676	250
SENEKAL		0504086181	250	STANGER	
0905212402	250	3207183767	500	0004873916	4 000
6607844048	250	4907966651	1 000	1005258946	500
SENTRALSTR.	PTA	5907120680	5 000	STELLENBOSCH	
0004384712	500	0403055968	500	0105011150	250
0105398994	250	0201569314	2 000	0106124333	250
0201625282	250	0206696431	500	0305533712	500
0707706066	250	0303453425	250	0509041831	250
0707958921	5 000	0309886570	500	0705942631	500
1907480030	250	0403055968	500	0905982772	250
2807700109	3 000	0404691990	250	2407417919	250
2807716096	5 000	1105481133	2 000	3007409432	250
2807723275	250	1106210774	250	5807979670	250
SIDWELL		1309332289	500	STEYNSBURG	
0008637110	250	6607543728	500	2807796315	250
SILVERTON		SOUTHERNWOOD		STEYLERVILLE	
0006302029	250	0105019140	500	4307037055	500
0202988690	250	0309306473	1 000	STILFONTEIN	
6407737512	250	SOUTHFIELD		0006211395	500
SILWOOD		1006764501	2 000	0309791378	1 000
0601289967	250	SOUTH HILLS		4707279545	250
SINOVILLE		1208869380	250	ST JAMES	
0708512508	250	SOUTRIVIER		3607939638	3 000
5207389130	250	0201715664	1 000	ST MICHAEL'S O.S.	
5707623271	2 000	4407004120	250	0908509068	250
SIR LOWRY ROAD		SPRINGBOK			
2007509567	250	5107049042	250		

STRAND		TAMBOERSKLOOF		UMHLALI	
0008406023	250	0505401063	1 000	0508795899	500
0305510091	250	1007901891	1 000	UMTENTWENI	
0908117412	250	TERMINUS ST		0909788300	500
0908123585	500	0008647613	500	UNIEGEOU	
3907333560	250	0104339797	250	0908916029	3 000
STRIJDOMPLEIN		3907682185	250	UNISARAND	
0108555751	2 000	5907156830	250	0309313872	2 000
0108575287	250	6807756494	250	UPINGTON	
0108676250	250	THABA NCHU		0301070183	250
0202750466	500	5307937041	250	3207229643	500
0304223335	1 000	THEUNISSEN		6307184765	250
0705134182	500	3907176244	500	VAALWATER	
0806641679	250	6807144556	250	7007093582	250
0909229690	1 000	THREE RIVERS		VALHALLA	
1108647796	250	1408401076	250	1107508570	250
1109218498	500	TOKAI		VALLIS	
3807139150	500	0302926974	250	6007988065	500
4307770415	500	0401103136	1 000	VANDERBIJLPARK	
4307792150	500	4207340526	250	0208656252	250
4907040121	250	TOTIUSDAL		0309675097	250
4907058854	250	3107214551	500	0501942709	1 000
6207723585	250	TOWNSVIEW		0609418602	5 000
6407798487	1 000	0808462916	250	5007256233	500
6807979636	250	4807726350	1 000	VANRHYNSDORP	
6807984843	2 000	6607711220	250	0806964537	250
6807991916	500	TSUME8		7107291682	250
SUIDER-PAARL		0709423519	500	VENNING PARK	
0706106289	250	1106800905	500	0708519318	5 000
1005869960	500	TURFFONTEIN		2507657342	1 000
SUNDRA		2207465175	500	VENTERSBURG	
1107369896	250	TZANEEN		0709734975	250
SUNNYSIDE		0303320894	500	VENTERSDORP	
0405426923	1 000	0305081290	500	1106304804	5 000
0504993129	250	0805504952	250	4407728288	250
0707063994	1 000	1007168037	2 000	VEREENIGING	
0708302086	250	UITENHAGE		0002211113	250
1005969450	250	0707801661	500	0003422749	250
1005969539	500	0809272671	250	0004459581	1 000
1109737701	4 000	4607841002	250	0404823703	1 000
1507477086	1 000	UMBIL0		0706434778	250
1807223361	500	0203345180	1 000	1008283156	500
4907262965	250	1607623872	1 000	2507456808	500
7207109431	250	7507297778	250	7407534612	500
SWAKOPMUND		UMHLANGA ROCKS		VERMAAS	
5707927621	4 000	01066555736	1 000	0107301955	250
SWARTBERG		0302909038	2 000	VERULAM	
5807704818	5 000	0409017097	250	6807091228	250
SWARTKLIP		1008985607	250	VERWOERDBURG	
5707499541	500	3607676107	2 000	0301278620	4 000
SYMRIDGE				4707295871	500
0606976567	500				

VICTORIA WEST		WALVISBAAI		WINDHOEK	
0905254624	500	0205950949	250	0003879993	500
VILLIERIA		WANDSBECK		0004987582	250
1208324310	2 000	5807335321	250	0007960440	500
VILLIERSDORP		WARDEN		0008702080	250
0207586981	250	0103069541	250	0008720443	250
0302191293	250	WARMBAD		0008720879	500
VIRGINIA		0208960411	500	0203587750	250
0006681264	250	6507588632	1 000	0404084973	250
0308699768	250	WARRENTON		0601506571	1 000
0808583936	250	0204612642	500	0907874561	250
1108883347	500	0807780750	500	1607021520	1 000
1807782964	250	WATERKLOOF		1807160461	250
7007639918	1 000	6907234262	2 000	4807582650	500
VI SHOEK		WELKOM		5207933479	250
0005100016	250	0208011454	500	5807581105	500
6807205426	250	0208023441	250	6407027673	1 000
VLAEBERG		0504538614	250	6407032889	250
0509398020	250	0708392872	3 000	WINKLESPRUIT	
1907123193	500	WELLINGTON		2307584556	250
5907128016	250	0201595566	500	WINTERTON	
5907130898	1 000	WELTEVREDENPK		0808798294	500
VOLKSRUST		0909357066	250	0808811303	500
0206196080	250	WEPENER		4307021995	250
1307878914	250	0304185614	250	WITBANK	
VON WIELLIGHST		0709121369	250	0102890918	250
0405356163	250	2507700805	250	0202291634	1 000
V'TREKHOOGTE		4607893509	250	0304451651	250
6907228886	2 000	6207148359	250	0708684348	250
VORSTERSHOOP		6907183512	250	2007019142	500
0103490946	250	WESPARK		6007646263	2 000
VREDEDORP		2507469719	500	WITTEBOME	
0504045649	250	WESSELSBRON		0303374538	5 000
VREDENDAL		0805325502	250	WOLMARANSSTAD	
1107051009	1 000	3607714913	250	0609206798	250
5907025203	250	WEST END		2507385309	250
VRYBURG		0002393470	500	WOODSTOCK	
0407391584	500	0303362294	500	1907100893	500
2807899937	250	1707258295	250	7107072122	250
VRYHEID		2907829295	2 000	WORCESTER	
3107662780	2 000	2907860653	250	0105430599	500
4807986140	250	WESTVILLE		0409760456	500
4807987611	250	0508749342	250	0809131319	250
6507019215	250	0909802794	2 000	7507496985	250
WADEVILLE		1308156410	250	WYNBERG	
6007707249	250	WIERSDAPARK		2807655798	500
WALMER		0303013217	250	WYNDOVER	
0307483421	500	WILLISTON		0709690882	250
0607160167	250	0002445054	1 000	YEOLVILLE	
1108771229	1 000			0909466165	500
3207282140	3 000			1407489154	500
				ZASTRON	
				1208079580	1 000
				ZEERUST	
				0307182307	250
				5707527916	500

BANKS/BANKE	BANKS/BANKE	BANKS/BANKE			
NO./NR. PRIZE/PRYS	NO./NR. PRIZE/PRYS	NO./NR. PRIZE/PRYS			
<b><u>NEDBANK</u></b>					
ADELPHI 3707673176	250	HILLBROW 3807655024	250	POTGIETERSRUS 0605772975	250
ARCADIA 3707272346	250	JOHN PAGE DRIVE 3807744778	1 000	3707131142	250
BENONI 0605809965	500	JORRISEN STREET 0605862532	250	7407962575	3 000
6707850562	250	KLERKSDORP 0606781027	500	RANDBURG 3807906124	250
BLOEMFONTEIN 0606636716	500	KRUIS STREET 4007996522	250	SIEMERT RD 5107943369	500
5107791382	250	LISTER 3807859675	250	5107944778	250
BOKSBURG 4307573504	500	5107605951	500	SMITH STREET 0605754414	250
BRAMLEY 0605864036	250	LOUIS PASTEUR 0705168237	250	SPRINGS 3707460446	1 000
0606903284	1 000	MILNERTON 0605726433	500	ST GEORGE'S ST 3807995155	1 000
COMMISSIONER ST 3807946353	250	MUSGRAVE 3707939454	250	STRAND STREET 5107698156	500
CORLETT DRIVE 0605873206	500	NORTH END PE 3707898741	500	VANDERBIJLPARK 6707421204	3 000
CRESTA 6807031936	250	PAUL KRUGERST 0009075006	250	6707433166	250
ERMELO 6707276148	250	PIETERMARITZBURG 0202629150	250		
6707293539	250	PIETERSBURG 3707117636	250		
FORESHORE 6707490053	250	PINETOWN 5207099853	2 000		
FOX STREET 0209744221	250	POTCHEFSTROOM 4307547516	250		
5207048898	4 000				
5207050739	250				
GREEN ACRES 3707888166	1 000				
GREENSIDE 0209430241	2 000				

**TRUST BANK**

ANDRIESSTRAAT 0409180284	250	SEEPUNT 3507331147	250	CERES 3307274902	1 000
COMMISSIONER ST 3507033379	250	SOUTHDALE 3507363222	250	DE AAR 4507077131	1 000
HYPERMARK BFTN 0606400475	500	STELLENBOSCH 0605448872	250	EXCELSIOR 3207642333	500
KLERKSDORP 3507409515	250	WITBANK 3507903840	250	GEZINA 5507892432	250
3507414936	1 000	WOODSTOCK 0304768696	250	GOODWOOD 0508478149	250
KORTMARK ST 3807029099	250	3807045721	500	GRAAFF-REINET 3207668012	250
KROONSTAD 3407960720	250	VOLKSKAS		HARRISMITH 0606206540	250
KRUGERSDORP 3507069204	250	ARCADIA 0203218605	250	HENDRINA 4507631329	250
3507460627	1 000	BELFAST 0508310078	1 000	HERCULES 4507060977	250
MAITLANDSTRAAT 3807016844	500	BETHLEHEM 5407910132	500	HUMANSDORP 4507467373	250
NELSPRUIT 1309013587	500	BLOEMFONTEIN 4507929933	500	JEPPESTRAAT 3307630030	2 000
PAROW 3507830288	250	BLOEMHOF 3207590814	250	KERKSTRAAT 3307646195	500
PORT ELIZABETH 3407877638	250	BOOYSENS 4507761019	500	5607264012	2 000
POTCHEFSTROOM 0409323528	250	PRETORIA 0606435342	1 000	5607265235	500
PRETORIA 3407840912	500	BRAKPAN 5407546715	250	KIMBERLEY 5407797995	500
3507239379	250	BRAMLEY 3307523719	500	KING W. TOWN 0408000029	500
PRETORIUS ST 6807572425	500	BRITS 0308955964	1 000	3207708968	250
QUEENSTOWN 0605483347	250	BULTFONTEIN 3307317426	250	KLERKSDORP 0408085115	250
RUSTENBURG 0606375113	250	C. TOWN/KAAPSTAD 5607373567	250	4507675304	500
SANLAM SENTRUM 0605504975	250			KRUGERSDORP 3307650939	500
3507876856	250			3307652692	250
				KURUMAN 4507914275	500

LYNNWOODWEG 5407634425	500	RANDBURG 0304660781	500	VREDE 5507812368	1 000
5407647085	500	RUSTENBURG 4507183141	500	VREDEDORP 5407541226	3 000
MARBLE HALL 5407504657	4 000	4507197993	250	WALVISBAAI 0408403334	250
		4507218307	250		
MOORREESBURG 0408250040	500	SECUNDA 0408485589	250	WELKOM 0508450897	2 000
3207965491	1 000			4507480108	500
MOSSELBAAI 3307124055	250	SENEKAL 0508197829	250	5607193353	250
NELSPRUIT 7207196721	250	SILVERTON 4507613696	500	WINDHOEK 3407091939	1 000
NEWTON PARK 3407454817	250	STRAND 0308980479	250		
		5607254397	2 000		
OTTOSDAL 5607300272	500	SUNNYSIDE 0508230231	1 000		
OU PAARLWEG 5407497086	1 000	UPINGTON 3407337667	250		
PARYS 5507596060	250	5507088590	2 000		
PAUL KRUGERST 5507631792	250	VANDERBIJLPARK 0408959581	250		
		0605247129	250		
		4507356097	250		
PIETERMARITZBURG 0408101816	250	VENTERSDORP 0605118400	250		
PINETOWN 0606260076	250	VEREENIGING 0605249464	250		
PRETORIA 3307732302	250	VICTORIA-WES 3207893932	500		
4507154895	250				
4507177420	250				
4507178459	500	V'TREKKERHOOGLTE 3307714784	2 000		
4507831440	250				
<b>BONANZAS JANUARIE 1982</b>					
DURBAN NORTH 7507406906					
JOHANNESBURG 3907495053					
RICHMOND 1008980262					
WALVISBAAI 1307207409					
PRETORIA 5207011640					

## KENNISGEWING 89 VAN 1982

## VOORGESTELDE VAN WYKSDORP-BESPROEILINGSDISTRIK, AFDELING LADISMITH, KAAPPROVINSIE.—BY WET VOORGESKREWE ONDERSOEK

Ooreenkomsdig artikel 72 (1) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), word hierby bekendgemaak dat 'n versoekskrif onderteken deur mnr. E. A. N. Steenkamp en ander eienaars van eiendomme in die Van Wyksdorp munisipale gebied wat belang het by die voorsiening van landbouwater aan hulle eiendomme, aan die Minister van Omgewingsake gerig is, waarin vermeld word dat dit na die mening van die petisionarisé wenslik is dat 'n waterverspreidingstelsel vir die besproeiing van grond gebou word en dat 'n oppervlakte van ongeveer 3 500 hektaar kragtens artikel 74 van genoemde Wet tot 'n besproeilingdistrik verklaar word.

Voorts word ingevolge artikel 72 (2) bekendgemaak dat 'n openbare vergadering van persone wat by die onderwerp van genoemde versoekskrif belang het, om 14h00 op Woensdag, 17 Maart 1982, in die N.G. Kerksaal, Van Wyksdorp, gehou sal word onder voorsitterskap van 'n beampte van die Departement van Omgewingsake, ten einde na die onderwerp van die versoekskrif ondersoek te stel en getuenis ten gunste van of teen die voorstel aan te hoor.

Alle belangstelhebbendes word hierby in kennis gestel dat die vergadering ook gehou sal moet word met die doel om stemme ten gunste van of teen die voorstel op te neem, aangesien artikel 72 (3) bepaal dat die versoek toegestaan kan word indien minstens twee derdes van die eienaars van grond geleë in die gebied in die betrokke versoekskrif vermeld, wat tesame minstens twee derdes van die grond besit wat in daardie gebied besproei word en volgens voorneme besproei gaan word, ten gunste van die voorstel is.

(12 Februarie 1982)

## KENNISGEWING 90 VAN 1982

## DEPARTEMENT VAN GEMEENSKAPS-ONTWIKKELING

## KANONEILAND-NEDERSETTINGSBESTUURS-RAAD.—PLAASBELASTING, 1982

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Raad kragtens artikel 13 van die Kanoneiland-nedersettingsbestuurswet, 1939 (Wet 15 van 1939), en met goedkeuring van die Minister van Gemeenskapsontwikkeling, onderstaande belasting oopgelê het:

Kragtens regulasie 24 van die regulasies wat by Goewermentskennisgewing 973 van 7 Julie 1939 gepubliseer en ooreenkomsdig artikel 17 van voornoemde Wet uitgevaardig is, het die Minister bepaal dat hierdie belasting op ondergenoemde datum betaalbaar is:

'n Plaasbelasting van een rand (R1) per erf per jaar, vooruitbetaalbaar op 28 Februarie 1982.

(12 Februarie 1982)

## KENNISGEWING 91 VAN 1982

## DEPARTEMENT VAN MANNEKRAG

## WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956

## AANSOEK OM AFBAKENING INGEVOLGE ARTIKEL 76.—SUIKERVERVAARDIGINGS- EN -RAFFINEERNYWERHEID

Hierby word ingevolge artikel 76 (5) van bogemelde Wet bekendgemaak dat The Sugar Manufacturing and Refining

## NOTICE 89 OF 1982

## PROPOSED VAN WYKSDORP IRRIGATION DISTRICT, DIVISION OF LADISMITH, CAPE PROVINCE.—STATUTORY INQUIRY

In terms of section 72 (1) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), it is hereby notified that a petition signed by Mr E. A. N. Steenkamp and others, owners of properties in the Van Wyksdorp municipal area who have an interest in the provision of agricultural water to their properties, has been submitted to the Minister of Environment Affairs, stating that they consider it desirable that a water distributions system be built for irrigation purposes and that an area of approximately 3 500 hectares be declared an irrigation district in terms of section 74 of the said Act.

It is further notified in terms of section 72 (2) that a public meeting of persons interested in the subject of the said petition will be held in the Dutch Reformed Church Hall, Van Wyksdorp, at 14h00 on Wednesday 17 March 1982, under the chairmanship of an officer of the Department of Environment Affairs to inquire into the subject matter of the petition and to hear evidence for or against the proposal.

All interested persons are hereby notified that the meeting will also be held for the purpose of recording votes for or against the proposal, since section 72 (3) provides that the petition may be granted if not less than two-thirds of the owners of land situated within the area specified in the petition in question, who together own not less than two-thirds of the land irrigated and proposed to be irrigated within such area, are in favour of the proposal.

(12 February 1982)

## NOTICE 90 OF 1982

## DEPARTMENT OF COMMUNITY DEVELOPMENT

## CANNON ISLAND SETTLEMENT MANAGEMENT BOARD.—FARM RATE, 1982

It is hereby notified for general information that, in terms of section 13 of the Cannon Island Settlement Management Act, 1939 (Act 15 of 1939), the Board, with the approval of the Minister of Community Development, has levied the undermentioned rate:

In terms of regulation 24 of the regulations published in Government Notice 973, dated 7 July 1939, and promulgated in accordance with section 17 of the aforementioned Act, the Minister has determined that this rate shall be payable on the date indicated hereunder:

A farm rate of one rand (R1) per erf per annum, payable in advance on 28 February 1982.

(12 February 1982)

## NOTICE 91 OF 1982

DEPARTMENT OF MANPOWER  
LABOUR RELATIONS ACT, 1956

## APPLICATION FOR DEMARCACTION IN TERMS OF SECTION 76.—SUGAR MANUFACTURING AND REFINING INDUSTRY

It is hereby notified in terms of section 76 (5) of the above-mentioned Act that the Sugar Manufacturing and Re-

Employers' Association kragtens artikel 76 (3) van gemelde Wet by die Nywerheidshof aansoek gedoen het om vasseling van die vrae—

(1) of die volgende klasse werknemers, of enige van hulle, wat in diens is by werkgewers wie se aktiwiteitie die vervaardiging en/of raffinering van suiker in fabrieke wat onderworpe is aan registrasie ingevolge die Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, No. 22 van 1941, insluit, betrokke is of was by of in diens is of was in die Suikervervaardigings- en -Raffineernywerheid ("gemelde Nywerheid") soos omskryf in die Ooreenkoms van gemelde Nywerheid gepubliseer by Goewermentskennisgwing R. 1334 van 26 Junie 1981 ("gemelde Ooreenkoms"), in die gebiede waarin gemelde Ooreenkoms nagekom moet word in gemelde Nywerheid, en, indien wel, in welke mate—

(a) werknemers wie se aktiwiteitie waarvoor hulle in diens geneem of aangestel is of was, verrig word buite die persele wat die fabriek uitmaak soos omskryf in artikel 3 van die Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, No. 22 van 1941, waarin hul onderskeie werkgewers suiker vervaardig en/of raffineer;

(b) werknemers wat in diens geneem of aangestel is of was om die werk van, of met betrekking tot, aflaai en herlaai van suikerriet op 'n meulterrein, soos omskryf in klousule 37 (2) van die Suikernywerheidooreenkoms, 1979, gepubliseer by Goewermentskennisgwing R. 858 van 27 April 1979, soos gewysig, of by 'n laaisone, te doen in enige van die volgende werkskategorieë:

- (i) Toesighouer;
- (ii) kraandrywer;
- (iii) wenasdrywer;
- (iv) weegbrugklerk;
- (v) kraandrywer/versendingsklerk;
- (vi) wag;
- (vii) arbeider;
- (viii) enige ander kategorie van werk;

(2) of die klasse werk wat deur die werknemers in paragraaf 1 bedoel, uitgevoer word, binne gemelde Nywerheid soos omskryf in gemelde Ooreenkoms val of gevall het, en, indien wel, in welke mate;

(3) of gemelde Ooreenkoms bindend is of was vir die werkgewers in paragraaf 1 bedoel en vir die werknemers in hul diens, en van toepassing is of was in die gebiede waarin gemelde Ooreenkoms nagekom moet word, ten opsigte van die beroepe of aktiwiteitie van werknemers in paragraaf 1 (a) en (b) bedoel, en, indien wel, in welke mate.

Belanghebbendes word hierby versoek om skriftelike vertoë in verband met die aangeleentheid by die Nywerheidshof in te dien. Sodanige vertoë, in drievoud, moet binne drie weke na die datum van publikasie hiervan by die Griffier, Nywerheidshof, Privaatsak X277, Pretoria, 0001, ingedien word.

H. T. J. COETZEE, Griffier: Nywerheidshof.

(12 Februarie 1982)

#### KENNISGEWING 92 VAN 1982

#### DEPARTEMENT VAN MANNEKRAM

#### WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956

#### AANSOEK OM AFBAKENING KRAGTENS ARTIKEL 76.—SUIKERVERVAARDIGINGS- EN RAFFINEERNYWERHEID

Hierby word ingevolge artikel 76 (5) van boegemelde Wet bekendgemaak dat die National Union of Sugar Man-

fining Employers' Association has, in terms of section 76 (3) of the said Act, applied to the Industrial Court for determination of the questions—

(1) whether the following classes of employees, or any of them, employed by employers whose activities include the manufacturing and/or refining of sugar in factories which are liable to registration under the Factories, Machinery and Building Work Act, No. 22 of 1941, are or were engaged or employed in the Sugar Manufacturing and Refining Industry ("the said Industry") as defined in the Agreement for the said Industry published under Government Notice R. 1334 of 26 June 1981 ("the said Agreement"), in the areas in which the said Agreement is to be observed in the said Industry, and, if so, to what extent—

(a) employees whose activities, for which they are or have been employed or engaged, are carried on outside the premises constituting the factory as defined in section 3 of the Factories, Machinery and Building Work Act, No. 22 of 1941, in which their respective employers manufacture and/or refine sugar;

(b) employees who are or have been employed or engaged to carry out the work of, or related to, unloading and re-loading sugar cane at a "mill site", as defined in clause 37 (2) of the Sugar Industry Agreement, 1979, published under Government Notice R. 858 of 27 April 1979, as amended or at a loading zone, in any of the following work categories:

- (i) Supervisor;
- (ii) crane driver;
- (iii) rig driver;
- (iv) weighbridge clerk;
- (v) crane driver/despatch clerk;
- (vi) watchman;
- (vii) labourer;
- (viii) any other category of work;

(2) whether the classes of work carried on by the employees referred to in paragraph 1 hereof fall or fell within the said Industry, as defined in the said Agreement, and, if so, to what extent;

(3) whether the said Agreement is or was binding upon the employers referred to in paragraph 1 hereof, and upon the employees employed by them, and is, or was, applicable in the areas in which the said Agreement is to be observed, in respect of the occupations or activities of such employees which are referred to in paragraphs 1 (a) and (b) hereof, and, if so, to what extent.

Interested parties are hereby invited to submit written representations on this matter to the Registrar of the Industrial Court. Such representations, in threefold, must be lodged with the Registrar, Industrial Court, Private Bag X277, Pretoria, 0001, within three weeks after the date of publication of this notice.

H. T. J. COETZEE, Registrar: Industrial Court.

(12 February 1982)

#### NOTICE 92 OF 1982

#### DEPARTMENT OF MANPOWER

#### LABOUR RELATIONS ACT, 1956

#### APPLICATION FOR DEMARCTION IN TERMS OF SECTION 76.—SUGAR MANUFACTURING AND REFINING INDUSTRY

It is hereby notified in terms of section 76 (5) of the above-mentioned Act that the National Union of Sugar

facturing and Refining Employees, kragtens artikel 76 (3) van gemelde Wet, by die Nywerheidshof aansoek gedoen het om vasstelling van die vraag of—

(a) die klas werkneemers, te wete suikerrietaaiers by laaisones vir vervoer na die meul, in diens is of was in die Suikervervaardigings- en Raffineernywerheid, soos omskryf in die Ooreenkoms van die Nywerheidsraad vir die Suikervervaardigings- en Raffineernywerheid gepubliseer by Goewermentskennisgewing R. 1334 van 26 Junie 1981, in die landdrosdistrikte Durban (uitgesonderd die gedeelte wat voor die publikasie van Goewermentskennisgewing 1401 van 16 Augustus 1968 binne die landdrosdistrik Umlazi gevall het), Hlabisa, Inanda, Lower Tugela, Lower Umfolozi, Mtunzini, Pinetown, Port Shepstone en Umzinto, en in die landdrosdistrik Eshowe soos omskryf, voor die heromskrywing van sy plaaslike grense by Goewermentskennisgewing 1356 van 6 September 1963; en

(b) die klas besigheid of werk of werksaamheid of proses, te wete die laai van suikerriet by laaisones op vervoertoer vir vervoer na die meul, in die Nywerheid in (a) gemeld, val of gevall het in die gebiede in daardie paragraaf bedoel.

Belanghebbendes word hierby die geleentheid gebied om skriftelike vertoe in verband met dié saak by die Griffier van die Nywerheidshof in te dien. Sodanige vertoe, in drievoud, moet binne drie weke na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing by die Griffier, Nywerheidshof, Privaatsak X277, Pretoria, 0001, ingedien word.

H. T. J. COETZEE, Griffier: Nywerheidshof.

(12 Februarie 1982)

### KENNISGEWING 93 VAN 1982

#### DOEANE- EN AKSYNSTARIEFAANSOEKE.— LYS 2/82

Onderstaande aansoeke betreffende die Doeane- en Akynstarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang. Enige beswaar teen of kommentaar op hierdie vertoe moet binne ses weke na die datum van hierdie kennisgewing aan die Raad van Handel en Nywerheid, Privaatsak X342, Pretoria, 0001, gerig word.

#### Verhoging van die reg op:

(a) Verbonde veselstowwe, deur die bestaande voorsiening by tariefsubpos 59.03.90 deur die volgende te vervang:

	Tariefspos	Skaal van Reg
59.03.50	Ander stowwe van gefabriseerde vesels of katoen, met 'n massa per m <sup>2</sup> van hoogstens 200 g en met 'n wydte van minstens 130 cm, en artikels daarvan gesny	35 percent ad valorem of 70% per m <sup>2</sup> .
59.03.90	Ander stowwe en reghoekige artikels daarvan gesny	10 percent ad valorem.

(b) Gebreide of gehekelde artikels van steekgebonden veselstowwe, deur die bestaande voorsiening by tariefsubpos 60.05.90 deur die volgende te vervang:

	Tariefspos	Skaal van Reg
60.05.85	Bedsprei, gordyne, duvetoortreksels, matrasoortreksels en kussingslope	35 percent ad valorem of 100% per 100 g min 65 percent ad valorem.
60.05.90	Ander artikels.....	20 percent ad valorem.

[RHN-verw. T5/2/11/3/1 (B2/82).]

#### Applicant:

Jatex South Africa (Pty) Ltd, Posbus 85, Rosslyn, 0200.

Manufacturing and Refining Employees has, in terms of section 76 (3) of the said Act, applied to the Industrial Court for determination of the question whether—

(a) the class of employees, i.e. loaders of sugar cane at loading zones for onward transportation to the mill, is or was employed in the Sugar Manufacturing and Refining Industry, as defined in the Agreement of the Industrial Council for the Sugar Manufacturing and Refining Industry, published under Government Notice R. 1334 of 26 June 1981, in the Magisterial Districts of Durban (excluding that portion which, prior to the publication of Government Notice 1401 of 16 August 1968, fell within the Magisterial District of Umlazi), Hlabisa, Inanda, Lower Tugela, Lower Umfolozi, Mtunzini, Pinetown, Port Shepstone and Umzinto, and in the Magisterial District of Eshowe as defined, prior to the redefinition of its local limits under Government Notice 1356 of 6 September 1963, and

(b) the class of business or work or operation or process, namely the loading of sugar cane at loading zones onto transport vehicles for onward transportation to the mill, falls or fell within the Industry mentioned in (a) in the areas referred to in that paragraph.

Interested parties are hereby invited to submit written representations on this matter to the Registrar of the Industrial Court. Such representations, in threefold, must be lodged with the Registrar, Industrial Court, Private Bag X277, Pretoria, 0001, within three weeks after the date of publication of this notice.

H. T. J. COETZEE, Registrar: Industrial Court.

(12 Februarie 1982)

### NOTICE 93 OF 1982

#### CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS.— LIST 2/82

The following applications concerning the Customs and Excise Tariff have been received by the Board of Trade and Industries. Any objections to or comments on these representations must be submitted to the Board of Trade and Industries, Private Bag X342, Pretoria, 0001, within six weeks of the date of this notice.

#### Increase in the duty on:

(a) Bonded fibre fabrics, by substituting for the existing provision under tariff subheading 59.03.90 the following:

	Tariff Heading	Rate of Duty
59.03.50	Other fabrics of man-made fibres or cotton, with a mass per m <sup>2</sup> not exceeding 200 g and a width of 130 cm or more, and articles cut therefrom	35 per cent ad valorem or 70% per m <sup>2</sup> .
59.03.90	Other fabrics and rectangular articles cut therefrom	10 per cent ad valorem.

(b) Knitted or crocheted articles of stitch-bonded fibre fabrics, by substituting for the existing provision under tariff subheading 60.05.90 the following:

	Tariff Heading	Rate of Duty
60.05.85	Bedspreads, curtains, duvet covers, mattress covers and pillow-cases	35 per cent ad valorem or 100% per 100 g less 65 per cent ad valorem.
60.05.90	Other articles .....	20 per cent ad valorem.

[BTI Ref. T5/2/11/3/1 (B2/82).]

#### Applicant:

Jatex South Africa (Pty) Ltd, P.O. Box 85, Rosslyn, 0200.

*Korting van die reg (in Bylae 3) op:*

Verbonde veselstowwe van polipropyleenvesels (kontinu), nie geïmpregneer of bestryk nie, indeelbaar by tarief-subpos 59.03.05.10, vir gebruik as oortreksels by die vervaardiging van bedsprei. [RHN-verw. T5/2/11/10/1 (D102/81).]

*Applicant:*

Amalgamated Leisure (Pty) Ltd, Posbus 560, Parow, 7500.

*Opmerking.*—Hierdie aansoek vervang die aansoek wat in Lys 39/81 by Algemene Kennisgewing 909 in Staatskoerant 7912 van 13 November 1981 gepubliseer is.

Kyk Algemene Kennisgewing 52 van 22 Januarie 1982 vir Lys 1/82.

(12 Februarie 1982)

*Rebate of the duty (in Schedule 3) on:*

Bonded fibre fabrics of polypropylene fibres (continuous), not impregnated or coated, classifiable under tariff subheading 59.03.05.10, for use as outer covers in the manufacture of bedspreads. [BTI Ref. T5/2/11/10/1 (D102/81).]

*Applicant:*

Amalgamated Leisure (Pty) Ltd, P.O. Box 560, Parow, 7500.

*Note.*—This application supersedes the application published in List 39/81 under General Notice 909 in Government Gazette 7912 of 13 November 1981.

For List 1/82 see General Notice 52, dated 22 January 1982.

(12 February 1982)

## KENNISGEWING 94 VAN 1982—NOTICE 94 OF 1982

## DEPARTEMENT VAN POS- EN TELEKOMMUNIKASIEWESE—DEPARTMENT OF POSTS AND TELECOMMUNICATIONS

STAAT VAN INKOMSTE EN UITGawe: DESEMBER 1981  
STATEMENT OF REVENUE AND EXPENDITURE: DECEMBER 1981

	Begroting Estimates 1981-82	Maand van Desember Month of December		Totaal: April tot Desember Total: April to December		
		1981	1980	1981-82	1980-81	
<i>Inkomste</i>		R	R	R	R	<i>Revenue</i>
Posdienste.....	136 807 000	10 026 266	11 940 027	107 411 240	95 712 055	Postal services.
Spaardienste.....	43 196 000	3 015 065	1 599 617	32 845 338	25 663 089	Savings services.
Geldoordragdienste.....	11 470 000	968 928	908 196	8 960 366	8 226 279	Money transfer services.
Agentskapdienste.....	6 315 000	508 905	490 449	5 318 281	4 428 061	Agency services.
Telefoondienste.....	950 170 000	81 193 766	67 446 235	725 689 981	603 273 205	Telephone services.
Teleksdienste.....	90 085 000	6 950 591	6 257 752	67 146 364	56 032 960	Telex services.
Gentekdienste.....	22 902 000	2 226 689	2 263 464	15 482 992	15 194 982	Gentex services.
Huurverbindings.....	21 069 000	1 896 162	1 326 493	17 301 435	12 328 150	Leased circuits.
Totaal.....	1 282 014 000*	106 786 372	92 232 233	980 155 997†	820 858 781†	Total.
<i>Uitgawe</i>						<i>Expenditure</i>
Bedryfsuitgawe:						Operating Expenditure:
Pos-, Spaar-, Geldoordrag-, Agentskapdienste en Telekommunikasie.....	1 187 173 000	97 789 427	63 012 609	878 729 869	708 280 487	Postal, Savings, Money transfer, Agency services and Telecommunications.
Leningsdelging.....	11 700 000	—	—	5 822 686	16 699 957	Redemption of Loans.
Verhoging van Standaardvoorraadkapitaal.....	15 000 000	—	—	15 000 000	6 000 000	Increase of Standard Stock Capital.
Personeelbehuisingskema.....	14 000 000	1 901 889	—	13 041 471	—	Staff Housing Scheme.
Totaal.....	1 227 873 000*	99 691 316	63 012 609	912 594 026†	730 980 444†	Total.
Kapitaaluitgawe:						Capital Expenditure:
Telekommunikasie.....	470 069 000	35 186 190	31 025 193	319 613 088	258 959 716	Telecommunications.
Grond, Geboue en Behuisung	62 550 000	3 474 717	2 739 221	30 179 909	22 738 509	Land, Buildings and Housing.
Voertuie.....	19 007 000	1 585 996	1 548 167	8 451 483	5 451 875	Vehicles.
Kantoor-, Dataverwerkings-, Poshanterings- en Voorraaduitrusting.....	13 421 000	1 299 453	600 443	6 127 371	4 285 862	Office, Data Processing, Mail Handling and Stores Equipment.
Totaal.....	565 047 000	41 546 356	35 913 024	364 371 851†	291 435 962†	Total.

*Drukkersnota.*—Items stem ooreen met die 1981-82 gedrukte begroting.

*Printers Note.*—Items correspond to 1981-82 printed estimates.

\* Interne heffings nie ingesluit nie.

Internal charges not included.

† Nog inkomste nog besteding is gelykmatig oor die boekjaar versprei. Sekere groot bedryfsuitgawebetalings geskied kwartaalliks, halfjaarlik of jaarlik, terwyl kapitaaluitgawebetalings saamhang met die uitvoering van bepaalde kort- en langtermynkontrakte.

Neither revenue nor expenditure is evenly spread over the financial year. Certain large operating expenditure payments are made quarterly, half yearly or annually, whilst capital expenditure payments are related to the execution of specific short and long term contracts.

(12 Februarie 1982)/(12 February 1982)

## KENNISGEWING 95 VAN 1982

## DEPARTEMENT VAN VERVOER

WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET 51 VAN 1949),  
SOOS GEWYSIG

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 5 (a) en (b) van Wet 51 van 1949 en regulasie 5 van die Regulasies vir Burgerlugdienste, 1964, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

Vertoë ingevolge artikel 6 (1) van Wet 51 van 1949 ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Directeur-generaal: Vervoer (Direktoraat Burgerlugvaart), P rivataatsak X193, Pretoria, 0001, en die aansoeker binne 21 dae na die datum van publikasie hiervan bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus vertoë rig, van plan is om die verrigtings by te woon of om daar verteenwoordig te word.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtings skriftelik gegee word aan die aansoeker en al die persone wat aldus vertoë het en wat verlang om aldus verteenwoordig of teenwoordig te wees.

## BYLAE A

LYS VAN AANSOEKE OM DIE TOESTAAN VAN  
LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploteer gaan word. (C) Besonderhede van lugdiens. (i) Gebiede wat bedien gaan word. (ii) Roete(s) wat bedien gaan word. (iii) Basis(se). (iv) Soort verkeer wat vervoer gaan word. (v) Frekwensie en roosters waarvolgens die diens geëksploteer gaan word. (vi) Soort opleiding wat verskaf gaan word. (vii) Besonderhede en beskrywing van soort werk wat onderneem gaan word. (viii) Tariefskaal. (D) Lugvaartuie wat gebruik gaan word.

(A) Mediapak (Edms.) Bpk., Posbus 50868, Randburg, 2125. (B) Media-Air. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdien. (i) Republiek van Suid-Afrika, Suidwes-Afrika/Namibië, Botswana, Swaziland, Lesotho, Zimbabwe, Transkei, Venda, Bophuthatswana en Ciskei. (iii) Messina. (iv) Passasiers en vrag. (viii) 55c tot 65c per km. (D) Een Cessna 210-lugvaartuig.

## BYLAE D

LYS VAN AANSOEK OM DIE VERANDERING OF  
WYSIGING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploteer word. (C) Besonderhede betreffende die lisensie en die verandering of wysiging daarvan of die voorwaardes daarvan ten opsigte waarvan aansoek gedoen is.

(A) Agricura (Lugdiens) (Edms.) Bpk., Posbus 245, Leslie, 2265. (B) Agricura (Lugdiens) (Edms.) Bpk. (C) Handelslugdienslisensie W988. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", voeg by "Grumman G164A ZS-LBL".

(A) Avex Air Charter (Edms.) Bpk., Posbus 3, Randlughawe, 1419. (B) Avex Ari Charter (Edms.) Bpk./Grand Central Air Charter. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienlisensie N546. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal", skrap huidige lugvaartuie en tariewe en voeg by:

## NOTICE 95 OF 1982

## DEPARTMENT OF TRANSPORT

AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT 51 OF 1949),  
AS AMENDED

Pursuant to the provisions of section 5 (a) and (b) of Act 51 of 1949 and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, 1964, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

Representations in accordance with section 6 (1) of Act 51 of 1949 in support of, or in opposition to, an application should reach the Director-General: Transport (Directorate Civil Aviation), Private Bag X193, Pretoria, 0001, and the applicant within 21 days of the date of publication hereof stating whether the party or parties making such representation intend to be present or represented at the hearing.

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given in writing to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

## SCHEDULE A

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE GRANT OF  
LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is to be operated. (C) Particulars of air service (i) Area to be served. (ii) Route(s) to be served. (iii) Base(s). (iv) Types and classes of traffic to be conveyed. (v) Frequency and time-tables to which the service will be operated. (vi) Types of training to be provided. (vii) Particulars and description of types of work to be undertaken. (viii) Tariff of charges. (D) Aircraft to be used.

(A) Mediapak (Pty) Ltd, P.O. Box 50868, Randburg, 2125. (B) Media-Air. (C) Non-scheduled Air Transport Service. (i) Republic of South Africa, South-West Africa/Namibia, Botswana, Swaziland, Lesotho, Zimbabwe, Transkei, Venda, Bophuthatswana and Ciskei. (iii) Messina. (iv) Passengers and Freight. (viii) 55c to 65c per km. (D) One Cessna 210 aircraft.

## SCHEDULE D

LIST OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION,  
MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is operated. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which has been applied for.

(A) Agricura (Lugdiens) (Pty) Ltd, P.O. Box 254, Leslie, 2265. (B) Agricura (Lugdiens) (Pty) Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence W988. Under "Aircraft to be used", add: "Grumman G164A ZS-LBL".

(A) Avex Air Charter (Pty) Ltd, P.O. Box 3, Rand Airport, 1419. (B) Avex Air Charter (Pty) Ltd/Grand Central Air Charter. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N546. Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges", delete present aircraft and tariffs and add:



'Roete'	Tarief	
	Enkel	Retoer
Johannesburg-Pietersburg.....	R 70	R 140
Wonderboom-Pietersburg.....	R 70	R 140
	<i>Vragtarief</i>	
Johannesburg-Pietersburg.....	c/kg 62	
Wonderboom-Pietersburg.....	c/kg 62"	

(A) Sandrivier Safaris (Edms.) Bpk., Posbus 31184, Braamfontein, 2017. (B) United Air. (C) Vasgestelde lugvervoerdienstlisensie S790. Onder "Tariefskaal", skrap die huidige tarief ten opsigte van die volgende roetes en voeg by:

'Roete'	Tarief	
	Enkel	Retoer
Johannesburg-Vryburg.....	R 83	R 166
Johannesburg-Sishen.....	R 125	R 250
Vryburg-Sishen.....	R 46	R 92
	<i>Vragtarief</i>	
Johannesburg-Vryburg.....	c/kg 77	
Johannesburg-Sishen.....	c/kg 144	
Vryburg-Sishen.....	c/kg 50".	

(A) Transair (Edms.) Bpk., Posbus 29, Randlughawe, 1419. (B) Transair (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde lugvervoerdienstlisensie N505. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal", voeg by:

'Lugvaartuig'	Tarief: c/km	
Rockwell Commander 690A ZS-JRZ.....	130	
Cessna 421B ZS-RSM .....	125	
Beech 58P ZS-KGP.....	95	
Beech 58P ZS-KMK.....	95	
Aerostar 601P ZS-KKX.....	95	
Piper PA34-200T ZS-KKJ.....	85	
Beech F90 ZS-KLZ.....	130".	

(12 Februarie 1982)

'Route'	Tariff	
	Single	Return
Johannesburg-Pietersburg.....	R 70	R 140
Wonderboom-Pietersburg.....	R 70	R 140
	<i>Freight</i>	
Johannesburg-Pietersburg.....	c/kg 62	
Wonderboom-Pietersburg.....	c/kg 62".	

(A) Sandrivier Safaris (Pty) Ltd, P.O. Box 31184, Braamfontein, 2017. (B) United Air. (C) Scheduled Air Transport Service Licence S790. Under "Tariff of charges", delete present tariff in respect of the following routes and add:

'Route'	Tariff	
	Single	Return
Johannesburg-Vryburg.....	R 83	R 166
Johannesburg-Sishen.....	R 125	R 250
Vryburg-Sishen.....	R 46	R 92
	<i>Freight</i>	
Johannesburg-Vryburg.....	c/kg 77	
Johannesburg-Sishen.....	c/kg 144	
Vryburg-Sishen.....	c/kg 50".	

(A) Transair (Pty) Ltd, P.O. Box 29, Rand Airport, 1419. (B) Transair (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N505. Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges", add:

'Aircraft'	Tariff: c/km	
Rockwell Commander 690A ZS-JRZ.....	130	
Cessna 421B ZS-RSM .....	125	
Beech 58P ZS-KGP.....	95	
Beech 58P ZS-KMK.....	95	
Aerostar 601P ZS-KKX.....	95	
Piper PA34-200T ZS-KKJ.....	85	
Beech F90 ZS-KLZ.....	130".	

(12 February 1982)

## SUID-KAAPSE BOSSE EN BOME

deur

F. VON BREITENBACH

'n Gids tot die inheemse bosse van George, Knysna en Tsitsikama; hul verskillende tipes; hul bestuur en geskiedenis; hul bome en struiken, varings en kruidagtige plante, grasse en klimplantes; hul slange, voëls en soogdiere.

Met 'n blaarsleutel tot en beskrywings van 100 bosboomsoorte.

328 bladsye, 470 illustrasies (foto's en lyntekeninge), omvattende register, volband.

Prys R10 (plus 4% verkoopbelasting)  
Buiteland R12,50

Verkrybaar by Die Staatsdrukker, Pretoria  
en Kaapstad

## SOUTHERN CAPE FORESTS AND TREES

by

F. VON BREITENBACH

A guide to the indigenous forests of George, Knysna and Tsitsikama; their different types; their management and history; their trees and shrubs, ferns and herbs, grasses and lianes; their snakes, birds and mammals.

With a leaf-key to and descriptions of 100 forest tree species.

328 pages, 470 illustrations (photographs and line drawings), comprehensive index, hard cover.

Price R10 (plus 4% sales tax)  
Abroad R12,50

Obtainable from The Government Printer, Pretoria  
and Cape Town

DEPARTEMENT VAN GEMEENSKAPS-  
ONTWIKKELING

## STAATSDRUKKERY

AMPTELIKE PUBLIKASIES ONTVANG  
GEDURENDE OKTOBER 1981

*Pryse van alle binnelandse publikasies is onderhewig aan 4% verkoopbelasting*

## BLOU BOEKIE

RP 77/1981—Verslag van die Direkteur-generaal vir die jaar geëindig 31 Desember 1980. Plaaslik R7,98, buiteland R10.

## STATISTIEKE VERSLAE

Verslag 07/02/13—Huwelike en ekskeidings—Blanke, Kleurlinge en Asiërs, 1979, Suid-Afrika. Plaaslik R2,02, buiteland R2,50.

Verslag 12/01/14—Padverkeerongelukke 1980. Plaaslik R2,02, buiteland R2,50.

Verslag 15/01/06—Sensus van elektrisiteit, gas en stoom, 1979. Plaaslik R2,02, buiteland R2,50.

## DIVERSE

Bulletin 66: Tin resources of South Africa: Classification and Inventory. Plaaslik R2,02, buiteland R2,50.

Gebinde dele van die Staatskoerant, Maart, April 1981.

Stylwysigings: Plaaslik R0,72, buiteland R0,90.

Kieswet vir Indiërs, 1977: Prosedurehandleiding vir Verkiesings. Plaaslik R4,52, buiteland R5,70.

## KAARTE

## 1:50,000 SA Topo

2831CA—Nkandla. Eerste Uitgawe. Herdruk.

2832AA—Hluhluwe Reserve. Tweede Uitgawe. Herdruk.

3023DA—Britstown. Eerste Uitgawe. Herdruk.

## 1:50,000 SWA Topo

2514BD. Eerste Uitgawe. Nuwe.

2516AC—Aandster. Eerste Uitgawe.

2516CA—Kumbis. Eerste Uitgawe.

2314AD en BC. Eerste Uitgawe.

2314CB en DA. Eerste Uitgawe.

2314CD en DC. Eerste Uitgawe.

2414AB en BA. Eerste Uitgawe.

2716DD—Rosh Pinah. Eerste Uitgawe.

2717AA—Haaswater. Eerste Uitgawe.

2717AB—Totem. Eerste Uitgawe.

2717CD—Ai-Ais. Eerste Uitgawe.

## 1:250,000 SA Geologiese Reeks

2416—Mariental.

2928—Drakensberg.

3028—Kokstad.

Pryse van kaarte: Binnelands R1, oorsee R1,25.

Kaarte verkrybaar vanaf die Staatsdruckery, Pretoria, en die Hoofdirekteur van Opmetings en Kartering, Rhodeslaan, Mowbray.

Publikasies word posvry versend vanaf Pretoria en Kaapstad.

DEPARTMENT OF COMMUNITY  
DEVELOPMENT

## GOVERNMENT PRINTING WORKS

OFFICIAL PUBLICATIONS RECEIVED  
DURING OCTOBER 1981

*Prices for all inland publications are subject to 4% sales tax*

## BLUE BOOKS

RP 77/1981—Report of the Director-General for the year ended 31 December 1980. Local R7,98, abroad R10.

## REPORTS

Report 07/02/13—Marriages and divorces—Whites, Coloureds and Asians, 1979, South Africa. Local R2,02, abroad R2,50.

Report 12/01/14—Road traffic accidents 1980. Local R2,02, abroad R2,50.

Report 15/01/06—Census of electricity, gas and steam, 1979. Local R2,02, abroad R2,50.

## MISCELLANEOUS

Bulletin 66: Tin resources of South Africa: Classification and Inventory. Local R2,02, abroad R2,50.

Bound Volumes of the *Government Gazette*, March, April 1981.

Style Alterations: Local R0,72, abroad R0,90.

Electoral Act for Indians, 1977: Procedure Manual for Elections. Local R4,52, abroad R5,70.

## MAPS

## 1:50,000 SA Topo

2831CA—Nkandla. First Edition. Reprint.

2832AA—Hluhluwe Reserve. Second Edition. Reprint.

3023DA—Britstown. First Edition. Reprint.

## 1:50,000 SWA Topo

2514BD. First Edition. New.

2516AC—Aandster. First Edition.

2516CA—Kumbis. First Edition.

2314AD and BC. First Edition.

2314CB and DA. First Edition.

2314CD and DC. First Edition.

2414AB and BA. First Edition.

2716DD—Rosh Pinah. First Edition.

2717AA—Haaswater. First Edition.

2717AB—Totem. First Edition.

2717CD—Ai-Ais. First Edition.

## 1:250,000 SA Geological Series

2416—Mariental.

2928—Drakensberg.

3028—Kokstad.

Prices of maps: Inland R1, abroad R1,25.

Maps are available from the Government Printer, Pretoria, and Chief Director, Maps Survey, Rhodes Avenue, Mowbray.

Publications are sent post free from Pretoria and Cape Town.

# Koop Nasionale Spaarsertifikate

# Buy National Savings Certificates

**STAATSKOERANT**  
**VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA**  
**VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN**  
**WETLIKE KENNISGEWINGS**

**Sluitingstye vir die aanname van kennisgewings**

1. Die Staatskoerant word weekliks op Vrydag gepubliseer en die sluitingstyd vir die aanname van kennisgewings wat op 'n bepaalde Vrydag in die Staatskoerant moet verskyn, is 15h00 op die voorafgaande Vrydag. Indien enige Vrydag saamval met 'n openbare vakansiedag, verskyn die Staatskoerant op 'n datum en is die sluitingstye vir die aanname van kennisgewings soos van tyd tot tyd in die Staatskoerant bepaal.

2. (1) Kopie van kennisgewings wat na sluitingstyd ontvang word, sal oorgehou word vir plasing in die eersvolgende Staatskoerant.

(2) Wysigings van of veranderings in die kopie van kennisgewings kan nie onderneem word nie tensy opdragte daarvoor ontvang is voor 15h30 op Maandae.

(3) Kopie van kennisgewings vir publikasie kan nie oor die telefoon aangeneem word nie.

(4) In geval van kansellasiestes moet die terugbetaling van die koste van 'n kennisgewing oorweeg word slegs as die opdrag om te kanselleer op of voor die vasgestelde sluitingstyd soos in paragraaf 1 hierbo aangedui, ontvang is.

**Goedkeuring van kennisgewings**

3. Kennisgewings, behalwe wetlike kennisgewings, is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker wat kan weier om enige kennisgewing aan te neem of verder te publiseer.

**Vrywaring van die Staatsdrukker teen aanspreeklikheid**

4. Die Staatsdrukker aanvaar geen aanspreeklikheid vir—

(1) enige vertraging by die publikasie van 'n kennisgewing of vir die publikasie daarvan op 'n ander datum as dié deur die adverteerde bepaal;

(2) die soutiewe klassifikasie van 'n kennisgewing of die plasing daarvan onder 'n ander afdeling of opskrif as die afdeling of opskrif wat deur die adverteerde aangedui is;

(3) enige redigering, hersiening, weglatting, tipografiese foute of foute wat weens dowswe of onduidelike kopie mag ontstaan.

**Aanspreeklikheid van adverteerde**

5. Die adverteerde word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat ontstaan uit enige aktie wat weens die publikasie van 'n kennisgewing teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

**Kopie**

6. Die kopie van kennisgewings moet slegs op een kant van die papier getik wees en mag nie deel van enige begeleidende brief of dokument uitmaak nie.

7. Bo aan die kopie, en weg van die kennisgewing, moet die volgende aangedui word:

(1) Die aard van die kennisgewing;

(2) die opskrif waaronder die kennisgewing geplaas moet word;

(3) die tarief (bv. "Vaste tarief", of "Woordetal-tarief") wat op die kennisgewing van toepassing is, en die koste verbonde aan die plasing daarvan.

8. Alle eienaam en familienaam moet duidelik leesbaar wees en familienaam moet ondersteek of in hoofletters getik word. Indien 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, sal die kennisgewing alleen na betaling van die koste van 'n nuwe plasing weer gepubliseer word.

**Betaling van koste**

9. Geen kennisgewing word vir publikasie aanvaar nie tensy die koste van die plasing(s) daarvan vooruit betaal is deur middel van ongekanselleerde inkomsteseels.

10. (1) Die koste van 'n kennisgewing moet deur die adverteerde bereken word in ooreenstemming met—

(a) die lys van vaste tariewe; of

(b) indien die vaste tariewe nie van toepassing is nie, die woordetal-tariewe.

(2) In gevalle van twyfel oor die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing en in die geval van kopie met meer as 1 600 woorde, moet 'n navraag, vergesel van die betrokke kopie, voor publikasie aan die Advertensie-afdeling, Staatsdrukkery, Privaatsak X85, Pretoria, 0001, gerig word.

11. Ongekanselleerde inkomsteseels wat die juiste bedrag van die koste van kennisgewing of die totaal van die koste van meerder kennisgewings verteenwoordig, moet op die kopie geplak word.

**GOVERNMENT GAZETTE**  
**OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA**  
**CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF**  
**LEGAL NOTICES**

**Closing times for the acceptance of notices**

1. The *Government Gazette* is published every week on Friday, and the closing time for the acceptance of notices which have to appear in the *Government Gazette* on any particular Friday, is 15h00 on the preceding Friday. Should any Friday coincide with a public holiday, the date of publication of the *Government Gazette* and the closing time for the acceptance of notices will be published in the *Government Gazette*, from time to time.

2. (1) Copy of notices received after closing time will be held over for publication in the next *Government Gazette*.

(2) Amendments or changes in copy of notices cannot be undertaken unless instructions are received before 15h30 on Mondays.

(3) Copy of notices for publication cannot be accepted over the telephone.

(4) In the case of cancellations a refund of the cost of a notice will be considered only if the instruction to cancel has been received on or before the stipulated closing time as indicated in paragraph 1 above.

**Approval of notices**

3. Any notices other than legal notices are subject to the approval of the Government Printer, who may refuse acceptance or further publication of any notice.

**The Government Printer indemnified against liability**

4. The Government Printer will assume no liability in respect of—

(1) any delay in the publication of a notice or publication of such notice on any date other than that stipulated by the advertiser;

(2) erroneous classification of a notice, or the placement of such notice in any section or under any heading other than the section or heading stipulated by the advertiser;

(3) any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

**Liability of advertiser**

5. Advertisers will be held liable for any compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer in consequence of the publication of any notice.

**Copy**

6. Copy of notices must be typed on one side of the paper only and may not constitute part of any covering letter or document.

7. At the top of any copy, and set well apart from the notice the following must be stated:

(1) The kind of notice;

(2) the heading under which the notice is to appear;

(3) the rate (e.g. "Fixed tariff rate", or "Word count rate") applicable to the notice, and the cost of publication.

8. All proper names and surnames must be clearly legible, surnames being underlined or typed in capital letters. In the event of a name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice will be republished only upon payment of the cost of a new insertion.

**Payment of cost**

9. No notice will be accepted for publication unless the cost of the insertion(s) is prepaid by way of uncancelled revenue stamps.

10. (1) The cost of a notice must be calculated by the advertiser in accordance with—

(a) the list of fixed tariff rates; or

(b) where the fixed tariff rate does not apply, the word count rate.

(2) Where there is any doubt about the cost of publication of a notice, and in the case of copy in excess of 1 600 words, an enquiry, accompanied by the relevant copy, should be addressed to the Advertising Section, Government Printing Works, Private Bag X85, Pretoria, 0001, before publication.

11. Uncancelled revenue stamps representing the correct amount of the cost of publication of a notice, or the total of the cost of publication of more than one notice, must be affixed to the copy.

12. Orbelatings op grond van 'n foutiewe berekening van die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing deur die adverteerde word nie terugbetaal nie tensy die adverteerde voldoende redes aantoon waarom 'n foutiewe berekening gemaak is. In die geval van onderbelatings sal die verskil van die adverteerde verhaal word en geen plasing sal geskied voordat die volle koste verbonde aan die plasing van die kennisgewing(s) deur middel van ongekanselleerde inkomsteseëls betaal is nie.

13. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om 'n bykomende bedrag te hef in gevalle waar kennisgewings, waarvan die koste in ooreenstemming met die lys van vaste tariewe bereken word, later uitermatig lank blyk te wees of buitensporige of ingewikkeld tabelwerk bevat.

#### Bewys van publikasie

14. Eksemplare van die *Staatskoerant* wat nodig mag wees ter bewys van publikasie van 'n kennisgewing kan teen 30c verkoopbelasting ingesluit in die vorm van ongekanselleerde inkomsteseëls per eksemplaar van Die Staatsdrukker bestel word. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir die versuim om sodanige *Staatskoerant(e)* te pos of vir vertraging in die versending daarvan nie.

#### LYS VAN VASTE TARIEWE

##### Gestandaardiseerde kennisgewings

##### Tarief per plasing

R

Aktes: Verlore dokumente ..... 6,00  
Besigheidskennisgewings ..... 5,00

Boedelwetekennisgewings: Vorms J 297, J 295, J 193 en  
J 187 ..... 2,00

Derdeparty-assuransie-eise om skadevergoeding ..... 2,50

Insolvensiewet- en maatskappywetekennisgewings: J 28, J 29,  
Vorms 1 tot 9 ..... 4,00

L.W.—Vorms 2 en 6—bykomstige verklarings volgens  
woordetal-tabel, toegevoeg tot die basiese tarief.

Naamsverandering (twee plasings) ..... 22,00  
Naturalisasiekennisgewings (insluitende 'n herdruk vir die  
adverteerde) ..... 2,00

Onopgêste geld—slegs in die buitengewone *Staatskoerant*,  
sluitingsdatum 15 Januarie (per inskrywing van "naam,  
adres en bedrag") ..... 0,80

Slagterskennisgewings ..... 5,00

Slumpruimingshofkennisgewings, per perseel ..... 4,00  
Verlore lewensversekeringspolisse ..... 2,00

##### Nie-gestandaardiseerde kennisgewings

Dranklisensie-kennisgewings (in buitengewone *Staatskoerante*,  
t.w. Junie/Tvl., November/Kaap, Januarie/O.V.S., April/  
Natal), per tweetalige aansoek ..... 7,00

Geregtelike en ander openbare verkope:  
Geregtelike verkope ..... 18,00

Openbare veilings, verkope en tenders:  
Tot 75 woorde ..... 6,00  
76 tot 250 woorde ..... 15,00  
251 tot 350 woorde ..... 23,00

Handelsmerke in Suidwes-Afrika ..... 11,00  
Likwidateurs en ander aangestelde se kennisgewings ..... 7,00

Maatskappykennisgewings:

Kort kennisgewings: Vergaderings, besluite, aanbod van  
skikking, omskepping van maatskappy, vrywillige likwi-  
dasies, ens.; sluiting van oordrag- of lederegisters en/of  
verklaring van dividende ..... 11,00

Verklaring van dividende met profytstate, notas ingesluit ..... 25,00

Lang kennisgewings: Oordragte, veranderings met betrek-  
king tot aandeel of kapitaal, aflossings, besluite, vrywil-  
lige likwidasies ..... 37,00

Orders van die Hof:

Voorlopige en finale likwidasies of sekwestrasies ..... 14,00

Verlagings of veranderings in kapitaal, samesmeltings, aan-  
bod van skikking ..... 37,00

Geregtelike besture, *curator bonis* en soortgelyke en uitge-  
breide bevele nisi ..... 37,00

Verlenging van keerdatum ..... 4,00

Tersydestellings en afwyatings van peticies (J 158) ..... 4,00

#### WOORDETAL-TABEL

Vir algemene kennisgewings wat nie onder bovenmelde opskrifte met  
vaste tariewe ressorteer nie en wat 1 600 of minder woorde beslaan, moet  
die tabel van woordetal-tariewe gebruik word. Kennisgewings met meer as  
1 600 woorde, of waar twyfel bestaan, moet vooraf ingestuur word soos in  
die Voorwaarde, par. 10 (2), voorgeskryf.

12. Overpayments resulting from miscalculation on the part of the advertiser of the cost of publication of a notice will not be refunded, unless the advertiser furnishes adequate reasons why such miscalculation occurred. In the event of underpayments, the difference will be recovered from the advertiser, and the notices will not be published until such time as the full cost of such publication has been duly paid in uncancelled revenue stamps.

13. The Government Printer reserves the right to levy an additional charge in cases where notices, the cost of which has been calculated in accordance with the list of fixed tariff rates, are subsequently found to be excessively lengthy or to contain overmuch or complicated tabulation.

#### Proof of publication

14. Copies of the *Government Gazette* which may be required as proof of publication may be ordered from The Government Printer at 30c sales tax included, payment to be effected by way of uncancelled revenue stamps. The Government Printer will assume no liability for any failure to post such *Government Gazette(s)* or for any delay in dispatching it/them.

#### LIST OF FIXED TARIFF RATES

##### Standardised notices

##### Rate per insertion

R

Administration of Estates Acts notices: Forms J 297, J 295,  
J 193 and J 187 ..... 2,00

Business notices ..... 5,00

Butchers' notices ..... 5,00

Change of name (two insertions) ..... 22,00

Deeds: Lost documents ..... 6,00

Insolvency Act and Company Acts notices: J 28, J 29, Forms 1  
to 9 ..... 4,00

N.B.—Forms 2 and 6—additional statements according to  
word count table, added to the basic tariff.

Lost life insurance policies ..... 2,00

Naturalisation notices (including a reprint for the advertiser) ..... 2,00

Slum Clearance Court notices, per premises ..... 4,00

Third party insurance claims for compensation ..... 2,50

Unclaimed moneys—only in the extraordinary *Government  
Gazette*, closing date 15 January (per entry of "name,  
address and amount") ..... 0,80

##### Non-standardised notices

###### Company notices:

Short notices: Meetings, resolutions, offer of compromise,  
conversion of company, voluntary windings up; closing of  
transfer or members' registers and/or declaration of  
dividends ..... 11,00

Declaration of dividend with profit statements, including  
notes ..... 25,00

Long notices: Transfers, changes with respect to shares or  
capital, redemptions, resolutions, voluntary liquidations ..... 37,00

Liquidator's and other appointees' notices ..... 7,00

Liquor Licence notices (in extraordinary *Gazettes*, viz.  
June/Tvl., November/Cape, January/O.F.S., April/Natal),  
per bilingual application ..... 7,00

###### Orders of the Court:

Provisional and final liquidations or sequestrations ..... 14,00

Reductions or charges in capital, mergers, offer of compro-  
mise ..... 37,00

Judicial managements, *curator bonis* and similar and exten-  
sive rules nisi ..... 37,00

Extension of return date ..... 4,00

Supersessions and discharge of petitions (J 158) ..... 4,00

###### Sales in execution and other public sales:

Sales in execution ..... 18,00

###### Public auctions, sale and tenders:

Up to 75 words ..... 6,00

76 to 250 words ..... 15,00

251 to 350 words ..... 23,00

Trade marks in South West Africa ..... 11,00

#### WORD COUNT TABLE

For general notices which do not belong under above-mentioned headings with fixed tariff rates and which comprise 1 600 or less words, the rates of the word count table must be used. Notices with more than 1 600 words, or where doubt exists, must be sent in before publication as prescribed in paragraph 10 (2) of the Conditions:

Aantal woorde in kopie Number of words in copy	Een plasing One insertion	Twee plasings Two insertions	Drie plasings Three insertions	Vier plasings Four insertions
-100.....	R 7,00	R 11,00	R 15,00	R 19,00
101-150.....	10,50	16,00	22,00	28,00
151-200.....	14,00	21,00	29,00	37,00
201-250.....	17,50	26,00	36,00	46,00
251-300.....	21,00	31,00	43,00	55,00
301-350.....	24,50	36,00	50,00	64,00
351-400.....	28,00	41,00	57,00	73,00
401-450.....	31,50	46,00	64,00	82,00
451-500.....	35,00	51,00	71,00	91,00
501-550.....	38,50	56,00	78,00	100,00
551-600.....	42,00	61,00	85,00	109,00
601-650.....	45,00	66,00	92,00	118,00
651-700.....	49,00	71,00	99,00	127,00
701-750.....	52,50	76,00	106,00	136,00
751-800.....	56,00	81,00	113,00	145,00
801-850.....	59,50	86,00	120,00	154,00
851-900.....	63,00	91,00	127,00	163,00
901-950.....	66,50	96,00	134,00	172,00
951-1 000.....	70,00	110,00	141,00	181,00
1 001-1 300.....	90,00	138,00	186,00	224,00
1 300-1 600.....	108,00	164,00	220,00	276,00

**BELANGRIKE AANKONDIGING****SLUITINGSTYE VIR WETLIKE KENNISGEWINGS  
EN GOEWERMENTSKENNISGEWINGS  
1982**

Die sluitingstyd is stiptelik 15h00 op die volgende dae:  
 31 Maart, Woensdag, vir die uitgawe van Donderdag 8 April.  
 7 April, Woensdag, vir die uitgawe van Vrydag 16 April.  
 13 Mei, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag 21 Mei.  
 19 Mei, Woensdag, vir die uitgawe van Vrydag 28 Mei.  
 27 Mei, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag 4 Junie.  
 9 Desember, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag 17 Desember.  
 17 Desember, Vrydag, vir die uitgawe van Vrydag 24 Desember.  
 21 Desember, Dinsdag, vir die uitgawe van Vrydag 31 Desember.  
 29 Desember, Woensdag, vir die uitgawe van Vrydag 7 Januarie 1983.

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawe geplaas word. Indien 'n laat kennisgewing wel, onder spesiale omstandighede, aanvaar word, sal 'n dubbeltarief gehef word.

**IMPORTANT ANNOUNCEMENT****CLOSING TIMES FOR LEGAL NOTICES AND  
GOVERNMENT NOTICES  
1982**

The closing time is 15h00 sharp on the following days:  
 31 March, Wednesday, for the issue of Thursday 8 April.  
 7 April, Wednesday, for the issue of Friday 16 April.  
 13 May, Thursday, for the issue of Friday 21 May.  
 19 May, Wednesday, for the issue of Friday 28 May.  
 27 May, Thursday, for the issue of Friday 4 June.  
 9 December, Thursday, for the issue of Friday 17 December.  
 17 December, Friday, for the issue of Friday 24 December.  
 21 December, Tuesday, for the issue of Friday 31 December.  
 29 December, Wednesday, for the issue of Friday 7 January 1983.

Late notices will be published in the subsequent issue. If under special circumstances, a late notice is being accepted, a double tariff will be charged.

**MEMOIRS VAN DIE  
BOTANIESE OPNAME VAN  
SUID-AFRIKA**

Die memoirs is individuele verhandelings, gewoonlik ekologies van aard, maar soms handel dit oor taksonomiese of ekonomiese-plantkundige onderwerpe. Nege-en-dertig nommers is reeds gepubliseer waarvan sommige uit druk is.

Verkrybaar van die Direkteur, Afdeling Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria.

Verkoopbelasting moet by binnelandse bestellings ingesluit word.

**MEMOIRS OF THE  
BOTANICAL SURVEY OF  
SOUTH AFRICA**

The memoirs are individual treatises usually of an ecological nature, but sometimes taxonomic or concerned with economic botany. Thirty-nine numbers have been published, some of which are out of print.

Obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria.

Sales tax must accompany inland orders.

**BESIGHEIDSKENNISGEWINGS • BUSINESS NOTICES****VERVREEMDING, VERKOPE, VERANDERINGS VAN VENNOOTSKAP, NAAM, ADRES, ENS.**

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 (1) van die Insolvencieswet, No. 24 van 1936, aan belanghebbende partye en skuldeisers van voorgenome vervreemding van besighede en/of klandisie, goedere of eiendom wat 'n deel vorm van besighede, na 'n tydperk van 30 dae vanaf die laaste publikasie van betrokke advertensies, en van aksies, omstandighede of voorwaarde wat op besighede of partye of skuldenears, soos daarin genoem, betrekking het.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) verkoper, handelaar, venootskap; (3) besighed of handel, soort, naam en/of styl, en adres waar gedryf; (4) doel en voorneme (vervreemding, verkoop, oorgawe, verandering of ontbinding van venootskap, verhuisig van adresverandering, naamverandering, kanselliasie van verkoop, ens.); voorwaarde, en datum of tydperk indien anders as 30 dae; (5) koper, nuwe besitter en/of eienaar of venoot, of kontrakterende party; (6) besighed en adres, indien ander as onder (3); opmerkings, kommentaar; (7) adverteerde en/of agent, adres en datum.

**ALIENATION, SALES, CHANGES OF PARTNERSHIP, NAME, ADDRESS, ETC.**

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, to interested parties and creditors of the intention of alienation of businesses and/or goodwill, goods or property forming part of businesses, after a period of 30 days from the last publication of relevant advertisements, and of actions, circumstances or conditions pertaining to businesses or parties or debtors, as mentioned therein.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) seller, trader, partnership; (3) business or trade, kind, name and/or style, and the address at which carried on; (4) purpose and intent (alienation, sale, abandonment, change or dissolution of partnership, removal or change of address, change of name, cancellation of sale, etc.); conditions, and date or period of time if other than 30 days; (5) purchaser, new proprietor and/or owner or partner, or contracting party; (6) business and address, if other than under (3); notes, comment; (7) advertiser and/or agent, address and date.

**TRANSVAAL**

**Kruggersdorp.** (2) Isabella Gordon Botha. (3) Floral Occasions, 2 Monumentstraat, Kruggersdorp. (4) Verkoop. (5) Mathilda Marina Bushney. (6)—. (7) Louw & Heyl, Prokureurs vir Verkoper, Posbus 360, Roodepoort.

**Roodepoort.** (2) Joao Batista Pestana Garcias. (3) City Café and Supermarket, 9b Van Wyk Street, Roodepoort. (4) Sale, 1/2/82. (5) Kyriacos Stefanay Christodoulides. (6)—. (7) J. Gus Ackerman, Attorney, 6 Karl Street, Roodepoort, 1725.

**Louis Trichardt.** (2) Christoffel Andries Nel. (3) Boere Slaghuis, Erf 2279, Kroghstraat 92b, Louis Trichardt. (4) Verkoop. (5) Sams Foods (Pietersburg) (Pty) Ltd. (6)—. (7) Jansen, Barnard & De Klerk, Posbus 44, Pietersburg, 0700.

**Johannesburg.** (2) Ruth Jenny Levin. (3) Confidential Typing and Duplicating Services, 208 Union Centre, 31 Pritchard Street, Johannesburg. (4) Sale. (5) Sylvia Dawn Southey. (6)—. (7) Ronald Sack & Steyn, P.O. Box 751, Roodepoort, 1725, 14/1/82.

**Secunda.** (2) Domingos de Lira and Germano de Gouveia. (3) Fresh fruit and vegetables, Lira Greens Market, Shop 3, Arcadia Centra, Secunda. (4) Dissolution of partnership. (5) Germano de Gouveia. (6)—. (7) Cohen, Pretorius & Lourens, P.O. Box 63, Bethal, 20/1/82.

**Kruggersdorp.** (2) Gotliep Henning van Aswegen. (3) Bargain Centre, hoek van President- en Vanbredastraat, Kruggersdorp. (4) Verkoop. (5) Filippus Johannes Schutte. (6)—. (7) J. B. Hugo & Cornje, Posbus 115, Kruggersdorp.

**Germiston.** (2) Joao da Silva Ribeira. (3) Springbok Café, 40 Kraft Road, Elandsfontein, Germiston. (4) Alienation. (5) Manuel Perestrelle de Freitas and Joao Humberto Freitas da Silva. (6)—. (7) Hertzberg, Stupel, Margolis & Berman, P.O. Box 436, Germiston, 1400.

**Pretoria.** (2) Jose Vieira Pascoal (Sr). (3) Trio Café, 1248 Lawrence Street, Queenswood, Extension 2, Pretoria. (4) Sale. (5) Jose Vieira Pascoal (Jr) and Manuel Daniel de Abreu. (6)—. (7) Schwartz Goldblatt Bloch & Gross, P.O. Box 899, 179 Bosman Street, Pretoria.

**Maraisburg.** (2) Savvas Englezakis and Michael Englezakis. (3) The Bounty Restaurant, The Compton, 3 10th Street, Maraisburg, District of Roodepoort. (4) Sale. (5) Luis Manuel Rubio da Silva. (6)—. (7) Ronald Sack & Steyn, Attorneys for the Parties, 301 City Centre, 8 Luttig Street, P.O. Box 751, Roodepoort.

**Kruggersdorp.** (2) Ferdinand Gerhardus van Biljon. (3) Via Nero Fish and Chips, Winkel 5c, Ananasiagebou, Stasiestraat 5, Luipaardsvlei. (4) Verkoop. (5) Magdalena Magrietha van Niekerk. (6)—. (7) J. B. Hugo & Cronje, Tweede Verdieleping, Alliedgebou, Markstraat, Kruggersdorp.

**Pretoria.** (2) Johannes Andries Lubbe. (3) Rooimeule Koffie Kroeg, Shop 2, Metropolitan Buildings, 159 Skinner Street, Pretoria. (4) Sale. (5) Emma Phyllis Catherine Stipinovich. (6)—. (7) Klagsbruns Incorporated, P.O. Box 294, Pretoria, 0001, 2/2/82.

**Pretoria.** (2) Josias Andries Heyns. (3) Riviera Biltong Den, Soutpansbergweg 93, Riviera, Pretoria. (4) Sale. (5) John Christopher Webb. (6)—. (7) Kemp & De Beer, Volkskassentrum 915, Vanderwaltstraat 230, Posbus 3931, Pretoria.

**Gravelotte.** (2) John Alexander Coetzee. (3) Slaghuis, Gravelotte Slaghuis, Standplaas 374, geleë op die plaas Farrell 781, registrasieafdeling LT, Transvaal. (4) Verkoop. (5) Gravelotte Slaghuis (Edms.) Bpk. (6)—. (7) N. C. Maritz, Prokureur vir Partye, Morgangebou, Morganstraat, Posbus 304, Tzaneen, 0850.

**Germiston.** (2) Manuel Augusto Alves de Carvalho. (3) Sol Mare Fish and Chips, 214 Railwaystraat, Germiston. (4) Verkoop, 25/1/82. (5) Antonio Pereira da Rocha. (6)—. (7) Klopper Jonker & Vennote, Prokureurs vir die Partye, Prudentialgebou, Voortrekkerweg, Alberton.

**Johannesburg.** (2) Randfontein Furnishing Company (Pty) Ltd. (3) Randfontein Furnishers, 62 Main Road, Randfontein, Johannesburg. (4) Sale. (5) Beastores (Pty) Ltd. (6)—. (7) Goodrickes, 320 West Street, Durban.

**Benoni.** (2) Manuel de Sousa Rodrigues Bairros. (3) Mercury Butchery, corner of Bayley and Mercury Streets, Farrarmere, Benoni. (3) Sale. (5) John Sardinha Helena. (6)—. (7) Lovell, Miller, Dreyer & Kraitzick, Elgin House, 36 Princes Avenue, Benoni.

**Johannesburg.** (2) Lloyd Armbruster. (3) Cassandra Bakery, Shops 23 and 24, Randpark Centre, D. F. Malan Drive, Blackheath Extension 3, Johannesburg. (4) Sale. (5) Bakoven (Pty) Ltd. (6)—. (7) Fluxman Rabino & Partners, First Floor, City Centre, 8 Luttig Street, Roodepoort.

**Pretoria.** (2) Virgilio Caijes de Sousa. (3) Funchal Café, 348 Church Street West, Pretoria. (4) Sale. (5) Joaquim Farinha Tomé. (6)—. (7) Stegmans, P.O. Box 344, Pretoria.

**Gravelotte.** (2) John Alexander Coetzee. (3) Butchery, Stand 374, on farm Farrell 78, Registered Division LT, Transvaal (Gravelotte). (4) Sale. (5) Gravelotte Slaghuis (Pty) Ltd. (6)—. (7) N. C. Maritz, P.O. Box 304, Tzaneen, 4/2/82.

**Pretoria.** (2) Johanna Francina Isabella de Meillon. (3) Good News Bookshop, 29b Hallmark Buildings, 237 Proes Street, Pretoria. (4) Sale. (5) Patrick John McCord and Marilyn Desirée McCord. (6)—. (7) Klagsbruns Incorporated, P.O. Box 294, Pretoria, 0001, 3/2/82.

**Bryanston.** (2) Emma Carolina Olver. (3) Bryanpark Drapers, 14 Bryanpark Shopping Centre, Grosvenor Road, Bryanston. (4) Alienation. (5) Jean Ramos. (6)—. (7) Moss Cohen & Partners, P.O. Box 659, Johannesburg, 1/2/82.

**Germiston.** (2) Jose Victor de Castro. (3) Harris Fish and Chips, 56 Railway Street, Germiston. (4) Alienation. (5) Joao Ambrosio de Gouveia. (6)—. (7) Hertzberg-Margolis, P.O. Box 6892, Johannesburg, 2000, 1/2/82.

**Garsfontein.** (2) Jozua Francois Naude. (3) Garsfontein Hardware, 477 Serene Street, Garsfontein. (4) Sale. (5) Yvonne Clarice Boshoff. (6)—. (7) Lunnon & Tindall, Third Floor, Standard Bank Centre, 291 Church Street, Pretoria.

**Kempton Park.** (2) Diedrik Jacobus Marais. (3) Dixi Bargains, Winkel 24, 25 en 26, Esperanto Winkelcentrum, Pretoriaweg, Kempton Park. (4) Verkoop. (5) Jan George Mathys Grobler. (6)—. (7) Jacobs, Van Rensburg & Schoon, Myrtlehof 101, Wesstraat 23, Kempton Park.

**Kempton Park.** (2) Aletta Elizabeth Sadler. (3) Cliffies Toy and Novelty Shop, Winkel 2, Manarenggebou, Duvenhagelaan, Edleen, Kempton Park. (4) Verkoop. (5) Barbara Christina Francina van den Heever. (6)—. (7) M. C. van Rensburg, Myrtlehof 101, Wessstraat 23, Kempton Park.

**Vanderbijlpark.** (2) Quick a Chicken (Edms.) Bpk. (3) Verkoop van wegneem etes, Mr Rooster's Crispy Chicken, hoek van Eric Louw- en Generaal Hertzogstraat, Vanderbijlpark. (4) Verkoop. (5) Nicolaas Marinus Nel. (6)—. (7) Hofmeyer, Van der Merwe & Botha, Posbus 9700, Johannesburg, 2000, 3/2/82.

**Johannesburg.** (2) Haido Georgiadis. (3) Tholos Take-Away, 17 Checkers Centre, Northcliff, Johannesburg. (4) Sale, 6/2/82. (5) Wendy Jacquline McMahon. (6)—. (7) E & M Business Brokers, 242 D. F. Malan Drive, Blackheath, Johannesburg.

**Johannesburg.** (2) George Alevras. (3) Ridgeview Café, Shop 4, Ridgeview Shopping Centre, corner of Leipoldt and Shakespear Avenue, Ridgeview, Johannesburg. (4) Sale. (5) Nick Konidaris. (6)—. (7) John Tsala-vouts, Fourth Floor West, His Majesty's Buildings, Joubert Street, Johannesburg.

**Paardekraal.** (2) Thelma Greenstein. (3) Jumbo Cheap Store, Paardekraal. (4) Sale. (5) George Mallopoulos and Peter Giannakopoulos. (6)—. (7) Wessels & Le Roux, P.O. Box 54, Steen Street, Rustenburg, 27/1/82.

**Johannesburg.** (2) Dennis Whitfield. (3) Good Health Fruit Juice and Snack Bar, Tony Factors Intown Centre, Rissik Street, Johannesburg. (4) Sale. (5) Darryl Bernard Ivan Barnett. (6)—. (7) Grobler, Van Vuuren & Assoc. (Pty) Ltd, 803 Leisk House, 195 Bree Street, Johannesburg.

**Honeydew.** (2) Prokopis Kleopa. (3) Tony's Café and Supermarket, Posbus 127, Honeydew. (4) Verkoop. (5) Costas Philippou. (6)—. (7) M. T. S. Venter Gresse & Du Plessis, Prokureurs vir Verkoper, Posbus 1068, Krugersdorp.

**Germiston.** (2) Markshar Investments (Pty) Ltd. (3) Hotel, New Edward Hotel, 103 Oosthuizen Street, Georgetown, Germiston, and New Edward Hotel Off-Sales, 259 Victoria Street, Germiston. (4) Sale. (5) George Gonsalves de Abreu and Marcelino Agostino dos Passos. (6)—. (7) Bowman, Gilfillan & Blacklock Inc, 21st Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg, 29/1/82.

**Pretoria.** (2) Colin Frederick Spaight. (3) O'Colin's Furnitures, 912 Paul Kruger Street, Mayville, Pretoria. (4) Sale. (5) Anna Elizabeth Theron, a public trader. (6)—. (7) Friedland Hart & Partners, 212 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria, 12/2/82.

**Lichtenburg.** (2) Daniel Johannes Marthinus Rall en Mara Barendina Meintjes, gebore Fourie. (3) 'n Slaghuis, Sentrale Slaghuis, Scholtzstraat, Lichtenburg. (4) Verkoop. (5) Delarey Beyers Fourie Geldenhuys, Jacobus Muller Geldenhuys en Barend Christian Laubscher. (6)—. (7) Oberholzer & Van Straaten, Krigesentrum, Krigestraat, Lichtenburg.

**Vrededorp.** (2) Kyriakos Philippou. (3) Vrededorp Cash and Carry, 69-71 De La Rey Street, Vrededorp. (4) Alienation. (5) George Gazorkis. (6)—. (7) Wertheim Becker, Third Floor, Nedbank Mall, Commissioner Street, Johannesburg.

**Johannesburg.** (2) Joe's Motor Cycles (Pty) Ltd. (3) Motor Cycle Engineering, 202 Main Street, Johannesburg. (4) Sale. (5) Anthony Robert Clemens Usher. (6)—. (7) Sloot Broido Hesselton & Liknaitzky, P.O. Box 1793, Johannesburg.

**Johannesburg.** (2) Leone Scheffer and Johanna Cornelia Scheffer. (3) Floral Affairs, 94b Twist Street, Hillbrow, Johannesburg. (4) Sale. (5) Sarah Maria Magdalena Smith. (6)—. (7) Sloot Broido Hesselton & Liknaitzky, P.O. Box 1793, Johannesburg.

**Brakpan.** (2) Rademeyer and Katzman (Pty) Ltd. (3) Medikur Pharmacy, 114 Kingsway Road, Brakpan. (4) Sale. (5) J. H. van Zyl (Pty) Ltd. (6)—. (7) Joffe and Kobrin, Attorneys, 7 Sturdee Avenue, Rosebank, 2196.

**Edeval.** (2) Jannie Maree van den Berg. (3) Crockery and Gifts, 26c Van Riebeeck Avenue, Edenvale. (4) Sale. (5) Mrs Magrietha Elizabeth Fourie. (6)—. (7) J. A. Coleman, Managing Director, Eden Estate Agents, Cine Central, 19 Van Riebeeck Avenue, Edenvale.

**Fordsburg.** (2) Edmo Turra. (3) King Pottery, Aedphill House, corner of Avenue and Sydenham Roads, Fordsburg, Johannesburg. (4) Dissolution of partnership. (5) Francesco Romano and Pietro Palazzo (partnership). (6)—. (7) C. Tortora, Attorney, 315 Raschers Corner, 70 Love-day Street, Johannesburg.

**Johannesburg.** (2) Ivan Henry Potgieter. (3) Faith Café, 3 Lansdowne Street, Coronationville, Johannesburg. (4) Sale. (5) Ashley Allen Arends. (6)—. (7) A. K. Mia, P.O. Box 62033, Marshalltown.

**Highveld Ridge.** (2) L. P. Lehanie. (3) Commercial Stand 18, Brendan, Winkelhaak 135. (4) Purchased. (5) A. N. Sousa E' Silva. (6) Jabula Eating House. (7) Greyling, Human & Partners, P.O. Box 204, Evander.

**Potgietersrus.** (2) H. T. Elmes en M. Elmes. (3) Hencor Motors, Potgietersrus. (4) Verkoop, 16/3/81. (5) Barend Jacobus Vorster en Neil MacLean. (6)—. (7) Von Bratt & Jacobs (Inglelyf), Vfyde Verdierping, Metropolitan Homes Trustgebou, Pretoriusstraat, Pretoria.

### KAAP • CAPE

**Pearston.** (2) Jan Hendrik Tobias de Lange. (3) Algmene handelaar en kafee, Jannie de Lange, Voortrekkerstraat, Pearston. (4) Verkoop. (5) Johannes Frederick Andries Potgieter. (6)—. (7) Abrahamson & Reynolds, Posbus 27, Somerset-Oos.

**Worcester.** (2) Hendrik Johannes Jacobus Ferreira. (3) Park Winkel en Kafee, Besselaarweg 4b, Worcester. (4) Verkoop. (5) Charles Jack Lambert. (6)—. (7) Kotze Maritz Murray & Fourie, Adderleystraat 34, Posbus 25, Worcester.

**Gardens.** (2) Edwin Dale Packham and David Gary Marsh. (3) Restaurant, Driftwood Den, Mill Street, Gardens, Cape Town. (4) Sale. (5) David Byrne. (6)—. (7) Investa Business Brokers, Trust Bank Centre, Cape Town.

**Plettenberg Bay.** (2) Paul Snel. (3) De Plettery, Lookout Centre, Main Street, Plettenberg Bay. (4) Sale. (5) Kenel Coast Catering Enterprises (Pty) Ltd. (6)—. (7)—.

**Beaufort-Wes.** (2) Johanna Petronella Engelbrecht and Pieter Johannes Engelbrecht. (3) Delicatessen Kafee en Restaurant, Donkinstraat, Beaufort-Wes. (4) Verkoop. (5) Sarel Victor Esterhuizen. (6)—. (7) Gird & Dercksen, Donkinstraat 136, Posbus 6, Beaufort-Wes, 6970, 19/1/82.

**Port Elizabeth.** (2) Bruce Anthony Wilson. (3) Auto Exhaust Services, 4 Cowie Street, Port Elizabeth. (4) Sale. (5) Trevor Denzil Whitfield. (6)—. (7) Burnian Saks, Attorneys for Seller, Security Place, Market Street, North End, Port Elizabeth.

**Prins Albert.** (2) Johannes Willem Nel Burger. (3) National Garage, Prins Albert. (4) Verkoop. (5) Carel Aaron Rautenbach. (6)—. (7) Van Rensburgs, Posbus 759, George, 5/2/82.

**Cradock.** (2) Gabriel de Gouveia. (3) Golden Star Fisheries, Voortrekker Street, Cradock. (4) Sale. (5) Mario de Ponte Joaquim and Antonio da Silva. (6)—. (7) Metcalf & Co., Attorneys for the Parties, Allied Buildings, Adderley Street, Cradock, 30/1/82.

**Vredenburg.** (2) Ignatius Orffer en Jacoba Maria Orffer. (3) Vredenburg Kafee. (4) Verkoop. (5) Jacob Jakobis Ackerman. (6) Hoofstraat, Vredenburg. (7) Brand van Jaarsveld & Geldenhuys, Hoofweg, Posbus 94, Vredenburg.

**George.** (2) Johann Heinrich Labuschagne. (3) Triomf Algemeene Handelaars, Erf 948, Voortrekkerstraat, Calitzdorp. (4) Verkoop. (5) Cornelis Johannes Truter. (6)—. (7) McGregors, Courtenaystraat 21, George.

**George.** (2) Edward Steven Stevens. (3) Algemene handelaar en kafee, Vetkoek Den, Checkerscentrum, George. (4) Verkoop. (5) Donald James Gill. (6)—. (7) McGregors, Courtenaystraat 21, George.

### NATAL

**Nongoma.** (2) Godfrey Siphiwe Hlongwane. (3) Ivuna Store. (4) Sale. (5) Bekuise Jonathan Ndlovu. (6)—. (7) Cox & Partners, Standard Bank Buildings, corner of High and Market Streets, Vryheid, 3100.

**Pietermaritzburg.** (2) Silvio Pace and Fulvio Pace. (3) Pace Motors Pietermaritzburg, 48 Church Street, Pietermaritzburg. (4) Dissolved, 1/1/82. (5) Stan Harris. (6) Harris Motors. (7) Fulvio Pace, P.O. Box 1676, Pietermaritzburg, 3200, 1/1/82.

**Pietermaritzburg.** (2) Ebrahim Soobader. (3) Budget. (5) Alienation. (5) Smulbit (Pty) Ltd. (6) 384 Church Street, Pietermaritzburg. (7) J. Leslie Smith & Company, Attorneys for Parties.

**Utrecht.** (2) Aletta Magdalena Grobler. (3) Utrecht Restaurant. (4) Verkoop. (5) Stephanus Ignatius Niemann en David Johannes Hendrik Labuschagne. (6)—. (7) Shawe & Bosman, Posbus 13, Utrecht.

**Durban.** (2) Derek Francis Fortune. (3) Masonic Regalia Suppliers. (4) Sale. (5) Brian Gadsby. (6)—. (7) Goodrakes, Attorneys for the Parties, P.O. Box 967, Durban, 4000.

**Chatsworth.** (2) Krishnamurthi Naidoo. (3) General dealer, take-away and fresh produce and dairy, Thirkalay's Cash and Carry, 10a Oak Avenue, Kharwastan, Chatsworth. (4) Sale, 15/7/81. (5) Munsami Moodley and Dhašakumaran Moodley. (6)—. (7) Chooniall, Jayrajh & Partners, 1005 Nedbank House, 30 Albert Street, Durban.

**Durban.** (2) Maria Sillelides. (3) Esselen Supermarket, general dealer, café or restaurant, dairy shop, dealer in medicines or scheduled substances. (4) Sale, 31/12/81. (5) Antonio Correira da Silva. (6)—. (7) Don Allaway & Co., 320 Smith Street, Durban.

**Johannesburg.** (2) Randfontein Furnishing Company (Pty) Ltd. (3) Randfontein Furnishers, 62 Main Road, Randfontein, Johannesburg. (4) Sale. (5) Beastores (Pty) Ltd. (6)—. (7) Goodrakes, 320 West Street, Durban.

**Empangeni.** (2) Richard Mdumiseni Sikakane. (3) Menzi Restaurant, Suite 1418, Enseleli Township, Empangeni. (4) Sale. (5) Hannah Zungu. (6)—. (7) M. P. Mbali & Co., 3 Bond Street, Durban.

**Eshowe.** (2) Henery Matthew Strelensky. (3) kwaMahleka Eating House, Lot 544, Ndawandwe Street, Eshowe. (4) Sale. (5) William Joseph Seymour. (6)—. (7) Wynne & Wynne, P.O. Box 1, Eshowe.

### ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

**Welkom.** (2) Mary Ann Emily le Roux (in haar hoedanigheid as Eksekturise in boede), wyle Marthinus Hermanus le Roux. (3) Le Roux Slagter, Erf 5801, McLeanstraat 111, Riebeekstad, Welkom. (4) Verkoop. (5) Nicolaas Johannes Adolf Lubbe en Rheinier Wilhelmus Eksteen. (6) Lubek Slaghuis. (7) Wessels & Smith, Posbus 721, Welkom.

**Ladybrand.** (2) Jacomina Christine van Greunen. (3) Bess Bloemiste, Kerkstraat 16b, Ladybrand. (4) Verkoop. (5) Patricia Joan Anderson en Irene Isabel du Preez. (6)—. (7) L. du Preez & Kie., Prokureurs vir die Partye, Posbus 106, Ladybrand, 26/1/82.

**Koppies.** (2) Joseph Gerson Lentzner and Abraham Paulus Viljoen. (3) Mooiplaats Boerdery, on certain portions of the farms Doornbult 164, Mooiplaats 387 and Meriba 344. (4) Dissolution of partnership. (5) Abraham Paulus Viljoen. (6)—. (7) Slomowitz Incorporated, Third Floor, N.B.S. Buildings, Merriman Avenue, P.O. Box 115, Vereeniging, 1930.

**Parys.** (2) Irma Bruwer. (3) Raycraft Studio, Philipstraat 18c, Parys. (4) Vervreemding. (5) Jan Lodewicus Pretorius. (6)—. (7) De Villiers & Joyst, Dolfstraat 63, Posbus 43, Parys.

## MAATSKAPPYKENNISGEWINGS • COMPANY NOTICES

### TRANSVAAL

**Nelspruit Bottle Store (Pty) Ltd** (in vol. liqu.) • Voluntary winding up [Notice in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended].—At a general meeting of the Company held on 30/11/81, the following resolutions were approved of:

1. The Company be wound up in terms of a members' voluntary winding up.
2. Fred Joseph, of Wolfaard, Vickers & Joseph be appointed liquidator.
3. The liquidator shall not be required to furnish any security to the Master in connection with the winding up of the Company.
4. The liquidator of the Company shall have all the powers conferred by the Companies Act, including, specifically, those mentioned in section 386 (4) of the Act.
5. That the liquidators fee be fixed at R600.
6. That upon confirmation by the Master of the Supreme Court the books and papers of the Company and those of the liquidator are to be destroyed, or that the liquidator procure their destruction in terms of section 244 (1) (b) of the Companies Act.

Wolfaard, Vickers & Joseph, P.O. Box 27, Nelspruit, 1200.

**Transvaal Farming Estates (Pty) Ltd** (in vol. liqu.) • Voluntary winding up [Notice in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended].—At a general meeting of the Company held on 30/11/81, the following resolutions were approved of:

1. The Company be wound up in terms of a members' voluntary winding up.
2. Fred Joseph, of Wolfaard, Vickers & Joseph be appointed liquidator.
3. The liquidator shall not be required to furnish any security to the Master in connection with the winding up of the Company.
4. The liquidator of the Company shall have all the powers conferred by the Companies Act, including, specifically, those mentioned in section 386 (4) of the Act.
5. That the liquidators fee be fixed at R600.
6. That upon confirmation by the Master of the Supreme Court the books and papers of the Company and those of the liquidator are to be destroyed, or that the liquidator procure their destruction in terms of section 244 (1) (b) of the Companies Act.

Wolfaard, Vickers & Joseph, P.O. Box 27, Nelspruit, 1200.

**Kelpark (Pty) Ltd** • Voluntary winding up.—Notice is hereby given in terms of section 350 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that at a general meeting of shareholders of the above Company, held at Johannesburg, on 21/1/82, the following special resolutions were passed:

1. That the Company be wound up voluntarily and that such winding up be a members' voluntary winding up in terms of section 350 of the Companies Act, 1973, as amended.
2. That Frank Henry Stephen Ochse be and is hereby appointed liquidator and that he be exempted from furnishing security in terms of the said Act.
3. That the liquidators remuneration be fixed at R500.
4. That upon final dissolution of the Company the liquidator be and is hereby authorised and directed to destroy the books and records of the Company in terms of section 422 (1) (b) of the Companies Act, 1973, as amended.

Hoek & Wiehahn, 1000 Legal and General Buildings, 35 Sauer Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 11200, Johannesburg, 2000.

**Transvaal Gold Mining Companies administered by Anglo American Corporation (Inc. in RSA)** • Declaration of final dividends.—Closing of registers: Financial years ended 31/12/81: Notice is hereby given that for the purpose of the dividends, which have been declared payable to members registered in the books of the undermentioned companies at the close of business on 12/2/82, the transfer registers and registers of members will be closed from 13/2/82 to 26/2/82, both days inclusive:

The South African Land and Exploration Company Ltd;  
Vaal Reefs Exploration and Mining Company Ltd;  
Western Deep Levels Ltd.

By Order of the Boards.—Anglo American Corporation of South Africa Ltd, Secretaries, per N. B. Stanton, Companies Secretary. Registered office: 44 Main Street, Johannesburg, 2001. Transfer secretaries: Consolidated Share Registrars Ltd, 62 Marshall Street, Johannesburg, 2001, 12/2/82.

**Southvaal Holdings Ltd** • Declaration of final dividend.—Closing of registers: Financial year ended 31/12/81: Notice is hereby given that for the purpose of the final dividend which has been declared payable to members registered in the books of the Company at the close of business on 12/2/82, the transfer registers and registers of members will be closed from 13/2/82

to 26/2/82, both days inclusive. By Order of the Board.—Anglo American Corporation of South Africa Ltd, Secretaries, per N. B. Stanton, Companies Secretary. Registered office: 44 Main Street, Johannesburg, 2001. Transfer secretaries: Consolidated Share Registrars Ltd, 62 Marshall Street, Johannesburg, 2001, 12/2/82.

**AECI Ltd** • Closing of registers.—6 Per Cent Registered Notes, 1970/1984, Interest Payment 37: The transfer register and register of note-holders will be closed from 27/2/82 to 12/3/82, both days inclusive. For and on behalf of AECI Ltd, per J. J. Low, Secretary, Carlton Centre, Johannesburg, 2001. Transfer secretaries: Consolidated Share Registrars Ltd, 62 Marshall Street, Johannesburg, 2001, 23/12/81.

**AECI Ltd** • Closing of registers.—Series A and Series B Unsecured Debentures, 1988/1997, Interest Payment 13: The transfer register and registers of debenture-holders in Johannesburg, will be closed from 27/2/82 to 12/3/82, both days inclusive. For and on behalf of AECI Ltd, per J. J. Low, Secretary, Carlton Centre, Johannesburg, 2001. Transfer secretaries: Consolidated Share Registrars Ltd, 62 Marshall Street, Johannesburg, 2001, 23/12/81.

**Edgars Stores Ltd** (Inc. in RSA) • Closing of registers.—Interim Dividend 70: Notice is hereby given that for the purpose of determining members entitled to participate in the above dividend, the ordinary share register and transfer books of the Company will be closed from 13/3/82 to 19/3/82, both days inclusive. By Order of the Board.—I. K. Ellis C.A. (S.A.), A.C.I.S., Secretary, Edgardale, Press Avenue, Crown Mines, Johannesburg, 2093, 10/2/82.

**Lichtenburg Estate Company (Pty) Ltd** (No. R54/82) • Voluntary winding up.—Notice is hereby given pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act, that at a meeting of shareholders of the Company held on 13/1/82 and in terms of a special resolution registered by the Registrar of Companies on 28/1/82, it was unanimously decided that the Company be wound up voluntarily by its members in terms of section 349 (b) of the Companies Act, that Aaron Cohen, 127 Yorkshire House, 104 Marshall Street, Johannesburg, be appointed liquidator of the Company pursuant to section 356 (1) (a) of the Companies Act for the purpose of such winding up and that his remuneration be fixed at R1 000 and that the said Aaron Cohen shall be absolved from lodging security for the performance of his duties as liquidator.—Bertha Pencharz Danksy & Zetler, 127 Yorkshire House, 104 Marshall Street, Johannesburg.

**Frasers Ltd** • Closing of register.—Notice is hereby given that the register and the transfer books in respect of the 11,1 Per Cent Redeemable Debentures of the Company will be closed from 13/3/82 to 20/3/82, both days inclusive, for the purposes of compiling a list of holders of debentures registered on 12/3/82, being those entitled to interest in respect of the period ending 1/4/82. By Order of the Board.—C. A. F. McDonald, Secretary, for Frasers Ltd, Secretary, Fraser House, 316 Commissioner Street, Johannesburg, 2001. Transfer secretaries: Fraser Street Registrars (Pty) Ltd, 10 Fraser Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 61178, Marshalltown, 2107.

**Frasers Ltd** • Closing of registers.—Notice is hereby given that the register and the transfer registers in respect of the 13,7 Per Cent Subordinated Debentures of the Company will be closed from 13/3/82 to 20/3/82, both days inclusive, for the purposes of compiling a list of holders registered on 12/3/82, being those entitled to interest in respect of the period ending 31/3/82. By Order of the Board.—C. A. F. McDonald, Secretary, for Frasers Ltd, Secretary, Fraser House, 316 Commissioner Street, Johannesburg, 2001. Transfer secretaries: Fraser Street Registrars (Pty) Ltd, 10 Fraser Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 61178, Marshalltown, 2107.

**F.J.C. Properties (Pty) Ltd** • Voluntary winding up.—Notice is hereby given that the Company has passed a special resolution on 2/12/81, for the voluntary winding up by its members and for the appointment of Trevor Richard Franklin as liquidator, he being exempt from furnishing security to the Master of the Supreme Court.

**Linde Manufacturing Co. (Pty) Ltd** • Voluntary winding up.—Notice is hereby given that the Company has passed a special resolution on 9/12/81, for the voluntary winding up by its members and for the appointment of Trevor Richard Franklin as liquidator, he being exempt from furnishing security to the Master of the Supreme Court.

**Sumcor Property Investors Corporation Ltd** • R10 000 000 10,25 Per Cent First Mortgage Debentures, 1982/1997.—Interest Payment 22: Notice is hereby given that Interest Payment 22 at the rate of 10,25 per cent per annum in respect of the half-year ending 28/2/82, will be paid on Friday, 26/2/82 to holders of 10,25 Per Cent First Mortgage Debentures, 1982/1997, registered in the books of the Company at the close of business on Friday, 19/2/82. The interest will be paid in South African currency.

In accordance with the Income Tax Act, Non-Resident's Tax at the rate of 10 per cent will be deducted from interest where applicable. Transfer secretaries: Union Acceptances Ltd, 41st Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, 4/2/82.

**Palabora-Mynmaatskappy Bpk.** (Ing. in RSA) • Dividend 59.—In verband met die betaling van Dividend 59 sal die oordragboeke en lederegister vanaf 27/2/82 tot en met 12/3/82 gesluit wees. Op las van die Direksie.—Rio Tinto-Bestuursdienste Suid-Afrika (Edms.) Bpk., per G. H. Edwards. Geregistreerde kantoor: 13de Verdieping, Unicorngebouw, Marshallstraat 70, Johannesburg, 2001. Oordragsekretaris: Union Provident Trust South Africa Ltd, 17de Verdieping, Sauerstraat 37, Johannesburg, 2001, 10/2/82.

**Palabora Mining Company Ltd** (Inc. in RSA) • Dividend 59.—In connection with the payment of Dividend 59 the transfer books and register of members will be closed from 27/2/82 to 12/3/82, both days inclusive. By Order of the Board.—Rio Tinto Management Services South Africa (Pty) Ltd, Secretaries, per G. H. Edwards. Registered office: 13th Floor, Unicorn House, 70 Marshall Street, Johannesburg, 2001. Transfer secretaries: Union Provident Trust South Africa Ltd, 17th Floor, 37 Sauer Street, Johannesburg, 2001, 10/2/82.

**Highveld Steel and Vanadium Corporation Ltd** • Sluiting van registers.—Hiermee word kennis gegee dat die lederegister van Highveld Steel and Vanadium Corporation Ltd van 27/2/82 tot 15/3/82 gesluit sal wees vir die berekening van Dividend 15 (tussentyd). Op las van die Direksie.—A. J. L. Pretorius, Administratiewe Bestuurder. Geregistreerde kantoor: Gedeelte 29 van die plaas Schoongezicht 308 JS, distrik Witbank. Oordragsekretaris: Consolidated Share Registrars Ltd, Marshallstraat 62, Johannesburg, 2001, 5/2/82.

**Highveld Steel and Vanadium Corporation Ltd** • Closing of registers.—Notice is hereby given that the register of members of Highveld Steel and Vanadium Corporation Ltd will be closed from 27/2/82 to 15/3/82, for the purpose of calculating Dividend 15 (interim). By Order of the Board.—A. J. L. Pretorius, Administrative Manager. Registered office: Portion 29 of the farm Schoongezicht 308 JS, District of Witbank. Transfer secretaries: Consolidated Share Registrars Ltd, 62 Marshall Street, Johannesburg, 2001, 5/2/82.

**Gold Fields of South Africa Ltd** • Closing of registers.—In connection with the declaration of Dividend 68 the register of members will be closed from 20/2/82 to 26/2/82, inclusive. By Order of the Board.—D. C. Dykes, Secretary, Gold Fields Buildings, 75 Fox Street, Johannesburg, 2001, 12/2/82.

**S. A. Linde (Pty) Ltd** • Voluntary winding up.—Notice is hereby given that the Company has passed a special resolution on 9/12/81 for the voluntary winding up by its members and for the appointment of Trevor Richard Franklin as liquidator, he being exempt from furnishing security to the Master of the Supreme Court.

**Incorporated General Insurances Bpk. (IGI)** (die aandele waarvan op die Johannesburgse Effektebeurs genoteer is) en **IGI Lewensversekeringsmaatskappy Bpk.** (Ing. in RSA) (IGI Lewens) • Gesamentlike aankondiging:

1. IGI Lewens is voornemens om 1 072 500 gewone aandele van sy kapitaal vir subskripsie aan te bied teen hulle pariwaaarde van R1 aan die aandeelhouers van IGI wat op 12/2/82 geregistreer is.

2. Die aanbod van aandele in IGI Lewens is in die verhouding van een aandeel in IGI Lewens vir elke vyf aandele in IGI gehou. Aandeelhouers moet in gedagte hou dat IGI Lewens nie 'n genoteerde maatskappy is nie, en die aandele sal nie op die Johannesburgse Effektebeurs genoteer word nie.

3. Die voorname is dat—

- 3.1 die aanbod op Maandag, 15/2/82, sal open;
- 3.2 die aanbod om 12h00 op Vrydag, 5/3/82, sal sluit.

4. Afskrifte van die prospektus kan vanaf Maandag, 15/2/82 tydens normale besigheidsure op besigheidsdae by IGI House, Andersonstraat 162, Johannesburg, 2001, verkry word.

5. IGI Lewens is op 27/5/69 geregistreer en die algemene aard van hul en hul filiaalmaatskappye se besigheid is die aangaan van alle klasse lewensversekeringsbesigheid in die Republiek van Suid-Afrika.

Op las van die Raad.—A. O. Hawes, Sekretaris, Johannesburg, 29/1/82.

**Incorporated General Insurances Ltd (IGI)** (the shares in which are listed on The Johannesburg Stock Exchange) and **I.G.I. Life Assurance Company Ltd** (Inc. in RSA) (IGI Life) • Joint announcement:

1. IGI Life proposes offering for subscription 1 072 500 ordinary shares in its capital at their par value of R1 to the shareholders of IGI registered as such on 12/2/82.

2. The offer of shares in IGI Life is in the ratio of one share in IGI Life for every five shares held in IGI. Shareholders should note that IGI Life is an unlisted Company and the shares will not be listed on the Johannesburg Stock Exchange.

3. It is proposed that—

- 3.1 the opening date of the offer will be Monday, 15/2/82;
- 3.2 the offer will close at 12h00 on Friday, 5/3/82.

4. Copies of the prospectus may be obtained from Monday, 15/2/82 on business days during normal business hours at IGI House, 162 Anderson Street, Johannesburg, 2001.

5. IGI Life was registered on 27/5/69 and the general nature of the business of it and its subsidiaries is the transacting of all classes of life assurance business in the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—A. O. Hawes, Secretary, Johannesburg, 29/1/82.

**African Gate Holdings Ltd** • Closing of registers.—8½ Per Cent Unsecured Debenture Stock, 1973/1982: Notice is hereby given that in accordance with the provisions of the declaration of trust made by the Company on 17/5/68, the unredeemed portion of the stock shall be redeemed on 30/6/82.

Redemption moneys shall be paid to stockholders against surrender of the relevant stock certificates from 30/6/82 onwards. By Order of the Board.—C. S. Malkenson, Secretary.

**Johannesburg Turf Club** • 5 Per Cent Debenture Issue.—Notice is hereby given that in terms of the conditions of issue of the above debentures, the Thirty-fourth Annual Draw of 30 debentures took place at the offices of the Club at 15h30 on 29/1/82 and that the following numbers were drawn:

4406, 4872, 3741, 815, 1986, 261, 3400, 2926, 539, 2774, 2386, 5258, 686, 4878, 3989, 1697, 3258, 4384, 1795, 1242, 643, 3131, 2602, 4389, 3923, 101, 3939, 2523, 547, 3416.

Holders of the above-numbered debentures are requested to surrender the relative certificates to the transfer secretaries for repayment and cancellation, at their earliest convenience. The above certificates cease to bear interest as and from 1/2/82.—Abbington Investment and Trust Company (Pty) Ltd, Transfer Secretaries.

**Federated Property Trust** • Dividend 13.—Notice is hereby given of the declaration of Dividend 13 in respect of the income distribution period 1/7/81 to 31/12/81. The dividend amounts to 8,95c per unit and is payable to unitholders registered as such in the books of the trust at the close of business on 12/2/82. Dividend cheques will be posted on or about 26/2/82. The unit transfer and membership registers will be closed from 15/2/82 to 19/2/82, both days inclusive. By Order of the Board.—P. J. Clow, Secretary.

**Pioneer Property Fund** • Dividend 4.—Notice is hereby given of the declaration of Dividend 4 in respect of the income distribution period 1/7/81 to 31/12/81. The dividend amounts to 6,97c per unit and is payable to unitholders registered as such in the books of the fund at the close of business on 12/2/82. Dividend cheques will be posted on or about 26/2/82. The unit transfer and membership registers will be closed from 15/2/82 to 19/2/82, both days inclusive. By Order of the Board.—P. J. Clow, Secretary.

**Edgars Consolidated Investments Ltd** (Inc. in RSA) • Dividend 26.—Notice is hereby given that, for the purpose of determining members entitled to participate in the above-mentioned dividend, the share register and transfer books of the Company will be closed from 13/3/82 to 19/3/82, both days inclusive. By Order of the Board.—V. Hofman, Secretary, Edgardale, Press Avenue, Crown Mines, 2093, 12/2/82.

**Karliner Investments (Pty) Ltd** • Voluntary winding up.—Notice is hereby given that on 2/2/82, the following special resolutions were duly passed at an extraordinary meeting of shareholders of the above Company:

1. That the Company be wound up voluntarily in terms of sections 349 and 350 of the Companies Act, 1973.

2. That Louis Wolf be and is hereby appointed liquidator of the Company in terms of section 350 (1) (a) of the Companies Act, 1973.

3. That the proposed liquidator be and is hereby exempted from furnishing security to the Master of the Supreme Court to cover his liquidation of the Company.

4. That the liquidator be and is hereby empowered to destroy all the books and records of the Company after the Final Liquidation and Distribution Account has been passed by the Master of the Supreme Court.

5. That the remuneration of the liquidator be determined by agreement between him and the directors of the Company.

Louis Wolf, for Eliasov, Wolf & Partners, P.O. Box 7558, Johannesburg, 2000.

**Asseng • Closing of registers.**—Notice is hereby given that a final dividend of 20c per share has been declared payable to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 26/2/82.

The transfer books and register of members will be closed from 27/2/82 to 7/3/82, both dates inclusive, and dividend cheques will be posted to shareholders on or about 22/3/82.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, the Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent will be deducted from dividends paid to shareholders whose addresses in the register of ordinary shareholders are outside the Republic of South Africa. By Order of the Board.—D. G. Fowlds, Director, Associated Engineering (S.A.) Ltd, Registered office: 203 Rosepark North, 8 Sturdee Avenue, Rosebank, Johannesburg, 2196. Transfer secretaries: Hill Samuel Registrars (S.A.) Ltd, Ground Floor, The Corner House, 63 Fox Street, Johannesburg; P.O. Box 62318, Marshalltown, 2107.

**Hencor Investments (Pty) Ltd • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that at a general meeting of shareholders held on 13/11/81, a special resolution was passed placing the Company into voluntary liquidation.—Vernon Newton Routledge, Liquidator, Hencor Investments (Pty) Ltd, c/o Kessel Feinstein, P.O. Box 6610, Johannesburg, 2000.

**Centrecity Property Fund • Dividend 2.**—Notice is hereby given of the declaration of Dividend 2 in respect of the income distribution period 1/7/81 to 31/12/81. The dividend amounts to 5,47c per unit and is payable to unitholders registered as such in the books of the fund at the close of business on 12/2/82. Dividend cheques will be posted on or about 26/2/82. For and on behalf of Centrecity Property Fund Managers Ltd, J. H. Isaacs & Company Property Management Ltd, Secretaries, 29/1/82.

**Relsek Investments Ltd (No. C1914) • Conversion of company.**—Notice is hereby given in terms of section 26 (1) of the Companies Act, 1973, that it is the intention of the above Company to convert itself from a public company to a private company. The general meeting to be held for the purpose of passing the required special resolutions converting the Company into a private company and amending the Articles of Association will be held 21 days after the publication of this notice at 3101 Trust Bank Centre, Heerengracht, Cape Town.

**Ramson (Pty) Ltd (No. 64/7270) • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that at a general meeting of shareholders held at Pretoria on 22/1/82, a special resolution was passed winding up the Company voluntarily pursuant to the provisions of section 349 of the Act.

Further, it was resolved that Oliver Paul Sadler, c/o Alex. Aiken & Carter, Third Floor, Boland Bank Centre, 202 Vermeulen Street, Pretoria, be nominated as liquidator and that he be exempt from furnishing security for the due performance of his duties.

**Hermoine Investments (Pty) Ltd • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given that—

(1) in terms of section 356 (2) of the Companies Act, No. 61 of 1973, as amended (the Act), it was resolved by special resolution passed on 1/2/82 that the above-mentioned Company wound up voluntarily by its members and that Philip Jack Jaffe be appointed as liquidator of the Company;

(2) in terms of section 375 (5) of the Act, Philip Jack Jaffe, subject to the confirmation of the Master of the Supreme Court of South Africa, has been appointed as the liquidator of the above-mentioned Company.

W. Buchel, for Weavind & Weavind Inc., Allied Buildings, 250 Pretorius Street, Pretoria.

### KAAP • CAPE

**Kestellhof (Pty) Ltd (No. 54/2599) • Voluntary winding up.**—Be advised that the above Company resolved by special resolution on 14/1/82, and in terms of section 349 of the Companies Act, 1973, as amended—

that the Company be wound up voluntarily as a members' winding up in terms of section 350 of the Companies Act;

further, that Heinz Jakob Karl Hermann Betz, Secretary of The Eastern Trust and Investment Corporation Ltd, be appointed liquidator of the Company with the power to do all such things as may be necessary to wind up the affairs of the Company and with power to delegate his authority from time to time to some other person;

further, that the books and papers of the Company and of the liquidator, shall be disposed of two years from the date of this special resolution.

Heinz J. Betz Sr, P.O. Box 12010, Centrahil, Port Elizabeth, 6006.

**Kreiner & Company (Pty) Ltd (No. 70/4325) • Voluntary winding up [pursuant to section 356 (2) (a) of the Companies Act, 1973].**—Notice is hereby given that at a general meeting of shareholders held on 25/1/82 it was resolved that the Company be wound up voluntarily as a members' voluntary winding up.—Robert Frank James Yeoward, Liquidator, c/o Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., P.O. Box 695, Cape Town, the said liquidator be exempted from furnishing security for the performance of his duties.

**Roture (Pty) Ltd (No. 64/7399) • Voluntary winding up.**—Be advised that the above Company resolved by special resolution on 14/1/82, and in terms of section 349 of the Companies Act, 1973, as amended—

that the Company be wound up voluntarily as a members' winding up in terms of section 350 of the Companies Act;

further, that Heinz Jakob Karl Hermann Betz, Secretary of The Eastern Trust and Investment Corporation Ltd, be appointed liquidator of the Company with the power to do all such things as may be necessary to wind up the affairs of the Company and with power to delegate his authority from time to time to some other person;

further, that the books and papers of the Company and of the liquidator, shall be disposed of two years from the date of this special resolution.

Heinz J. Betz Sr, P.O. Box 12010, Centrahil, Port Elizabeth, 6006.

**Tollgate Holdings Ltd (Inc. in RSA) • Ordinary Dividend 49.**—Notice is hereby given that an interim dividend of 5c per share (1981—10c per share) has been declared payable on or about 26/2/82 to all ordinary shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 12/2/82.

The ordinary share transfer books and register of members, both in Johannesburg and London, will be closed from 13/2/82 to 19/2/82, both dates inclusive.

Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent will be deducted by the Company from dividends payable to shareholders whose addresses in the register of members are outside the Republic. By Order of the Board.—N. Blackshaw, Secretary. Transfer office: Central Registrars Ltd, 154 Market Street, Johannesburg, P.O. Box 4844, Johannesburg, 2000, 27/1/82.

**Blue Circle Ltd • Dividend 66.**—Notice is hereby given that a dividend of 27,5c per share has been declared payable to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 12/2/82.

The transfer books and register of members will be closed from 13/2/82 to 19/2/82, both days inclusive, and dividend warrants will be posted on or about 26/2/82. By Order of the Board.—J. Salmons, Secretary.

**Hill Samuel Registrars (S.A.) Ltd • Declaration of dividend.**—Notice is hereby given that Ordinary Dividend 2 of 16c per share has been declared payable to holders registered in the books of the Company at the close of business on 5/2/82.

For this purpose, the ordinary share register of the Company will be closed from 6/2/82 to 14/2/82, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to shareholders on or about 25/2/82.

Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted from the dividends of shareholders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa. By Order of the Board.—G. J. Mowatt, Secretary.

**Land- en Landboubank van Suid-Afrika • Sluiting van oordragboeke.**—Hiermee word bekendgemaak dat die oordragboeke van die volgende Landbankobligasies vir die ondergemelde typerke, beide dae ingesluit, gesluit sal wees en dat die rente betaalbaar op 31/3/82 en 15/4/82 aan die obligasiehouers wat op datum van sluiting van die oordragboeke geregistreer is, betaal sal word:

5,0 Percent Landbankobligasies, 1983—Lening 12/62 (Typerk 1/3/82—31/3/82).

6,25 Percent Landbankobligasies, 1983—Lening 57/80 (Typerk 1/3/82—31/3/82).

9,80 Percent Landbankobligasies, 1984—Lening 58/81 (Typerk 16/3/82—15/4/82).

**Land and Agricultural Bank of South Africa • Closing of transfer books.**—Notice is hereby given that the transfer books of the undermentioned Land Bank Debentures will be closed as follows, both days inclusive, and that the interest due on 31/3/82 and 15/4/82 will be paid to the debenture holders registered at the date of closing of the transfer books:

5,0 Per Cent Land Bank Debentures, 1983—Loan 12/62 (Period 1/3/82—31/3/82).

6,25 Per Cent Land Bank Debentures, 1983—Loan 57/80 (Period 1/3/82—31/3/82).

9,80 Per Cent Land Bank Debentures, 1984—Loan 58/81 (Period 16/3/82—15/4/82).

**Maralec (Pty) Ltd • Voluntary winding up.**—It was resolved that—

- (1) the Company be wound up voluntarily by members in terms of section 349 of the Companies Act, 1973, as amended;
- (2) Leslie Elvin Norman be appointed liquidator with all the powers and authorities as are allowed by section 356 of the said Act;
- (3) the security which the liquidator is required to furnish to the Master of the Supreme Court for the due performance of his duties be dispensed with;
- (4) that the liquidator's remuneration be fixed at R450;
- (5) that the liquidator be authorised to dispose of the Company's books and records six months after the affairs of the Company have been completely wound up.

15/1/82.

**Cape King Turkeys (Pty) Ltd (No. 68/6641/07) • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that the following special resolutions were passed at a meeting of members of the above-named Company held on 29/1/82:

1. That the Company be wound up voluntarily as a members' voluntary winding up.
2. That in terms of section 422 (1) (b) of the Companies Act, the liquidator be authorised when the Company has been wound up and is about to be dissolved to dispose of the books and papers of the Company by destroying the same or procuring their destruction.

**Cape King Foods (Pty) Ltd (No. 67/0677) • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that the following special resolutions were passed at a meeting of members of the above-named Company held on 29/1/82:

1. That the Company be wound up voluntarily as a members' voluntary winding up.
2. That in terms of section 422 (1) (b) of the Companies Act, the liquidator be authorised when the Company has been wound up and is about to be dissolved to dispose of the books and papers of the Company by destroying the same or procuring their destruction.

**Roberto Court (Pty) Ltd • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given that at an extraordinary general meeting of shareholders held in Port Elizabeth on 1/2/82, it was resolved that the Company be wound up voluntarily. David Lynden Coghlan Browne was appointed liquidator of the Company and his remuneration was fixed at R500.

The liquidator was absolved from the necessity of furnishing security. The liquidation will take the form of a members' voluntary winding up.—D. L. C. Browne, P.O. Box 518, Port Elizabeth, 6000.

**Yonavid Investments (Pty) Ltd (No. 55/738) • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given that the following special resolution was passed pursuant to sections 349 (b) and 350 (1) (a) of the Companies Act, 1973, as amended, at a general meeting of shareholders held for that purpose on 20/1/82:

That the Company be and hereby is wound up voluntarily and that it be and hereby is placed under liquidation, subject to the following provisions and conditions:

- (a) That such winding up be a members' voluntary winding up in accordance with the provisions of section 349 (b) of the Companies Act, 1973.
- (b) That Bernard Glass be nominated in terms of section 350 (1) (a) of the Companies Act, 1973, as liquidator for the foregoing purposes and that subject to the subsequent confirmatory appointment by the Master of the Supreme Court under section 369 (1) of the said Act, such liquidator be vested with all the powers and authority conferred and allowed by the said Act.
- (c) That the liquidator of the Company be not required to furnish security in terms of section 375 (1) of the Companies Act, 1973, for the due performance of his duties.
- (d) That in terms of section 422 (1) (b) of the Companies Act, 1973, the liquidator of the Company be authorised, when the Company has been wound up and dissolved, to dispose of the books and papers of the Company by destroying them or procuring their destruction.

**Hortors Trio Rand Ltd formerly Trio-Rand (SA) Ltd (Inc. in RSA) • Preference Dividend 67.**—Notice is hereby given that Preference Dividend 67 at 6 per cent per annum in respect of the six months ended 31/12/81, has been declared payable to preference shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 19/2/82.

The preference share register will be closed from 20/2/82 to 26/2/82, both days inclusive, and dividend warrants will be posted to shareholders on 8/3/82. By Order of the Board.—Universal Secretaries (Pty) Ltd, Transfer Secretaries, Eighth Floor, Mobil House, 41 Hans Strijdom Avenue, P.O. Box 2785, Cape Town, 8000, 28/1/82.

**Timote Investments (Pty) Ltd • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given that the following resolutions were passed pursuant to section 349 of the Companies Act, as amended, at a general meeting of shareholders of the Company, held for that purpose at Port Elizabeth, on 9/12/81:

1. That the Company be wound up voluntarily as a members' voluntary winding up.
2. That Johan Anton Roodt be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 (1) of the Companies Act, as amended, for the purpose of such winding up, that his remuneration be fixed at R450 and that he be exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

Director.

**NATAL**

**C. G. Smith Sugar Ltd (formerly Ilovo Sugar Estates Ltd) (Inc. in RSA) • 6,5 Per Cent Mortgage Debentures.—Interest Payment 35:** Notice is hereby given that interest at the rate of 6,5 per cent per annum, in respect of the six months ending 31/3/82 will be paid on that date to holders of 6,5 Per Cent Mortgage Debentures registered in the books of the Company at the close of business on Friday, 12/3/82.

The relevant transfer books and register of debenture holders will be closed from 13/3/82 to 21/3/82, both days inclusive.

South African Non-Resident Tax will be deducted from interest payments, where applicable.—J. T. Russell, Secretary. Registered office: 13th Floor, Eagle Buildings, 359 West Street, Durban, 4001. Transfer office: Natal Securities Trust (Pty) Ltd, Ninth Floor, Nedbank Centre, Durban Club Place, Durban, 4001.

**Kerjon (Pty) Ltd • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given that at a general meeting of shareholders held on 28/1/82, the following special resolution was passed:

That the Company be wound up voluntarily as a members' voluntary winding up pursuant to the provisions of section 349 (b) read with section 350 of the Companies Act, No. 61 of 1973.

Brown & Levin, Agents to the Company, Suite 501, 362 West Street, Durban, 28/1/82.

**Brantwood Sugar Estate (Pty) Ltd • Voluntary winding up.**—Pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that at an extraordinary general meeting of shareholders of the Company held at Durban on 29/1/82, the following special resolutions were adopted:

1. That the Company shall be voluntarily wound up by its members in terms of section 349 of the Companies Act, No. 61 of 1973.
2. That the books and papers of the Company be placed in the custody of the liquidator and that he be authorised to destroy them after the elapse of a period of one year from the date of dissolution of the Company.

It was also resolved that Neil Gerber, c/o Roberts, Haley & Murray, 1401 United Buildings, 291 Smith Street, Durban, be appointed as liquidator of the Company and that the liquidator be not required to furnish security to the Master of the Supreme Court for the due performance of his duties as liquidator.

**P.L.S. Investments (Pty) Ltd • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the following special resolutions were passed on 6/11/81:

1. That the Company be placed in voluntary liquidation as a members' winding up in terms of section 349 (b) of the Companies Act, 1973, as amended.
2. That Meyrick Fleming Niven be appointed liquidator and that in terms of section 375 (1) of the Companies Act, 1973, as amended, no security need be provided by the liquidator.
3. That the books and papers of the Company and of the liquidator be disposed of after a period of five years from 6/11/81.

M. Richmond & Company, 813 Permanent Buildings, Smith Street, Durban, 4001.

**J. A. Leisegang Investments (Pty) Ltd • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given that an extraordinary general meeting of shareholders held on 15/1/82 in Durban passed a special resolution—

that the Company be and is hereby placed in members' voluntary winding up.

Further take notice that it was also resolved that Peter Ditz be appointed the liquidator and that he be exempted from furnishing security for the due performance of his duties.—J. A. Leisegang Investments (Pty) Ltd, c/o Ditz Incorporated, 50 Masonic Grove, Durban.

**S. J. Leisegang Investments (Pty) Ltd • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given that an extraordinary general meeting of shareholders held on 15/1/82 in Umzinto passed a special resolution—

that the Company be and is hereby placed in members' voluntary winding up.

Further take notice that it was also resolved that Peter Ditz be appointed the liquidator and that he be exempted from furnishing security for the due performance of his duties.—S. J. Leisegang Investments (Pty) Ltd, c/o Ditz Incorporated, 50 Masonic Grove, Durban.

**Archibald & Company (Pty) Ltd • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given that an extraordinary general meeting of shareholders held on 15/1/82 in Umzinto passed a special resolution—

that the Company be and is hereby placed in members' voluntary winding up.

Further take notice that it was also resolved that Peter Ditz be appointed the liquidator and that he be exempted from furnishing security for the due performance of his duties.—Archibald & Company (Pty) Ltd, c/o Ditz Incorporated, 50 Masonic Grove, Durban.

**Trans African Confirming and Investment Company (Pty) Ltd • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that a special resolution was passed at a general meeting of shareholders of Trans African Confirming and Investment Company (Pty) Ltd, held on 29/12/81 and registered on 26/1/82, in terms of which it was resolved that the Company be wound up voluntarily in terms of section 349 (b) of the Companies Act, 1973, as amended.

**Co-ownership Land Development (Pty) Ltd • Scheme of arrangement.**—Notice is hereby given that by an order of the Supreme Court of Queensland a meeting of the scheme creditors of the Company (as defined in the scheme of arrangement) hereinabove referred to but generally being persons who have between 1965 and 1974 entered into contracts with the Company for nominated lots in a proposed subdivision of land at South Stradbroke Island, Queensland, will be held at the Conference room, Canegrowers Building, 190 Edward Street, Brisbane, on Tuesday, 23/3/82 at 10h00 for the purpose of considering and if thought fit, approving, with or without modification, a scheme of arrangement between the Company and its scheme creditors as defined in the scheme providing (*inter alia*) that the claims of the scheme creditors be compromised (as provided in the scheme). Creditors may attend the meeting and vote thereat either in person or by proxy. A form of proxy, together with a copy of the proposed scheme of arrangement and explanatory statement will be made available on request. The Court has appointed Alan Richard Taylor and failing him Ernest George Harris to be the Chairman of the said meeting. The said scheme is subject to the subsequent approval of the court.—Cannan & Peterson, 344 Queen Street, Brisbane, Queensland, Australia, the Solicitors for Co-ownership Land Development (Pty) Ltd, 20/1/82.

## ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

**Merlargo Investments (Pty) Ltd (No. B222/81/ASR) • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the undernoted resolution to wind up the Company voluntarily were passed at a meeting of members held for that purpose on 9/11/81:

1. It was unanimously resolved at a special resolution pursuant to section 449 (b) of the Companies Act, as amended, that the Company be wind up voluntary as a members' voluntary winding up.

2. It was unanimously resolved that Hendrik Jacobus Frederik Steyn, of Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Bloemfontein, be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 of the Companies Act, as amended, for the purpose of such winding up, and that he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

**Frede Properties (Pty) Ltd (No. B221/81/ASR) • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the undernoted resolution to wind up the Company voluntarily were passed at a meeting of members held for that purpose on 9/11/81:

1. It was unanimously resolved at a special resolution pursuant to section 449 (b) of the Companies Act, as amended, that the Company be wind up voluntary as a members' voluntary winding up.

2. It was unanimously resolved that Hendrik Jacobus Frederik Steyn, of Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Bloemfontein, be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 of the Companies Act, as amended, for the purpose of such winding up, and that he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

**Pampas Farms (Pty) Ltd (No. B226/81/ASR) • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the undernoted resolution to wind up the Company voluntarily were passed at a meeting of members held for that purpose on 9/11/81:

1. It was unanimously resolved at a special resolution pursuant to section 449 (b) of the Companies Act, as amended, that the Company be wind up voluntary as a members' voluntary winding up.

2. It was unanimously resolved that Hendrik Jacobus Frederik Steyn, of Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Bloemfontein, be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 of the Companies Act, as amended, for the purpose of such winding up, and that he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

**Shahim Farms (Pty) Ltd (No. B225/81/ASR) • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the undernoted resolution to wind up the Company voluntarily were passed at a meeting of members held for that purpose on 9/11/81:

1. It was unanimously resolved at a special resolution pursuant to section 449 (b) of the Companies Act, as amended, that the Company be wind up voluntary as a members' voluntary winding up.

2. It was unanimously resolved that Hendrik Jacobus Frederik Steyn, of Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Bloemfontein, be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 of the Companies Act, as amended, for the purpose of such winding up, and that he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

**Penrith Enterprises (Pty) Ltd (No. B224/81/ASR) • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the undernoted resolution to wind up the Company voluntarily were passed at a meeting of members held for that purpose on 9/11/81:

1. It was unanimously resolved at a special resolution pursuant to section 449 (b) of the Companies Act, as amended, that the Company be wind up voluntary as a members' voluntary winding up.

2. It was unanimously resolved that Hendrik Jacobus Frederik Steyn, of Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Bloemfontein, be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 of the Companies Act, as amended, for the purpose of such winding up, and that he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

**Redhill Enterprises (Pty) Ltd (No. B223/81/ASR) • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the undernoted resolution to wind up the Company voluntarily were passed at a meeting of members held for that purpose on 9/11/81:

1. It was unanimously resolved at a special resolution pursuant to section 449 (b) of the Companies Act, as amended, that the Company be wind up voluntary as a members' voluntary winding up.

2. It was unanimously resolved that Hendrik Jacobus Frederik Steyn, of Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Bloemfontein, be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 of the Companies Act, as amended, for the purpose of such winding up, and that he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

**J. & T. Strauss Investments (Pty) Ltd (No. B220/81/ASR) • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the undernoted resolution to wind up the Company voluntarily were passed at a meeting of members held for that purpose on 9/11/81:

1. It was unanimously resolved at a special resolution pursuant to section 449 (b) of the Companies Act, as amended, that the Company be wind up voluntary as a members' voluntary winding up.

2. It was unanimously resolved that Hendrik Jacobus Frederik Steyn, of Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Bloemfontein, be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 of the Companies Act, as amended, for the purpose of such winding up, and that he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

**Karogray Investments (Pty) Ltd (No. B228/81/ASR) • Voluntary winding up.**—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the undernoted resolution to wind up the Company voluntarily were passed at a meeting of members held for that purpose on 9/11/81:

1. It was unanimously resolved at a special resolution pursuant to section 449 (b) of the Companies Act, as amended, that the Company be wind up voluntary as a members' voluntary winding up.

2. It was unanimously resolved that Hendrik Jacobus Frederik Steyn, of Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Bloemfontein, be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 of the Companies Act, as amended, for the purpose of such winding up, and that he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

**Hilmand Investments (Pty) Ltd** (No. B230/81/ASR) • Voluntary winding up.—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the undernoted resolution to wind up the Company voluntarily were passed at a meeting of members held for that purpose on 9/11/81:

1. It was unanimously resolved at a special resolution pursuant to section 449 (b) of the Companies Act, as amended, that the Company be wind up voluntary as a members' voluntary winding up.

2. It was unanimously resolved that Hendrik Jacobus Frederik Steyn, of Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Bloemfontein, be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 of the Companies Act, as amended, for the purpose of such winding up, and that he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

**Avsyd Holdings (Pty) Ltd** (No. B229/81/ASR) • Voluntary winding up.—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the undernoted resolution to wind up the Company voluntarily were passed at a meeting of members held for that purpose on 9/11/81:

1. It was unanimously resolved at a special resolution pursuant to section 449 (b) of the Companies Act, as amended, that the Company be wind up voluntary as a members' voluntary winding up.

2. It was unanimously resolved that Hendrik Jacobus Frederik Steyn, of Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Bloemfontein, be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 of the Companies Act, as amended, for the purpose of such winding up, and that he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

**Super Collections (Pty) Ltd** (No. B231/81/ASR) • Voluntary winding up.—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the undernoted resolution to wind up the Company voluntarily were passed at a meeting of members held for that purpose on 9/11/81:

1. It was unanimously resolved at a special resolution pursuant to section 449 (b) of the Companies Act, as amended, that the Company be wind up voluntary as a members' voluntary winding up.

2. It was unanimously resolved that Hendrik Jacobus Frederik Steyn, of Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Bloemfontein, be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 of the Companies Act, as amended, for the purpose of such winding up, and that he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

**Goodhope Boerdery (Edms.) Bpk.** (No. B227/81/ASR) • Voluntary winding up.—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that the undernoted resolution to wind up the Company voluntarily were passed at a meeting of members held for that purpose on 9/11/81:

1. It was unanimously resolved at a special resolution pursuant to section 449 (b) of the Companies Act, as amended, that the Company be wind up voluntary as a members' voluntary winding up.

2. It was unanimously resolved that Hendrik Jacobus Frederik Steyn, of Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Bloemfontein, be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 of the Companies Act, as amended, for the purpose of such winding up, and that he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

**Northern Free State Motors Ltd** (Inc. in RSA) • Declaration of interim dividend.—Notice is hereby given that an interim dividend of 5 per cent, equivalent to 2,5c per ordinary share, has been declared for the year ending 25/6/82, payable to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 12/2/82.

The transfer books and register of members will be closed from 13/2/82 to 19/2/82, both days inclusive, and dividend cheques will be posted on or about 24/2/82.

In terms of the Income Tax Act, the Non-Resident Shareholders' Tax at 15 per cent will be deducted by the Company from dividends payable to shareholders whose addresses in the share register are outside the Republic. By Order of the Board.—D. Brink, Secretary, 26/1/82.

**Uniesaad Distribueerders (Edms.) Bpk.** • Voluntary liquidation.—Notice is hereby given that the following special resolution has been adopted at a special meeting of shareholders of the above-mentioned Company, held at Bloemfontein, on 28/12/81:

(a) That the Company be placed in voluntary liquidation in terms of section 349 of the Companies Act, 1973, as amended, and that the voluntary liquidation will be a voluntary liquidation by members in terms of section 450 of the Companies Act, 1973, as amended.

(b) That Hendrik Gert van der Walt, P.O. Box 540, Bloemfontein, be appointed as liquidator for the purpose of the voluntary liquidation of the above-mentioned Company and that the Master of the Supreme Court will not require him to furnish any security for the execution of his duties as such.

H. G. van der Walt, Liquidator, c/o McIntyre & Van der Post, P.O. Box 540, Bloemfontein, 9300.

## LIKWIDATEURS EN ANDER AANGESTELDES SE KENNISGEWINGS LIQUIDATORS' AND OTHER APPOINTEES' NOTICES

Kennisgewings deur likwidateurs en ander aangesteldes soos eksekuteurs, geregtelike bestuurders, trustees, kurators of voogde, van aanstellings, vergaderings, rekeninge, eise, verlof, vrystelling, ens.

Notices by liquidators and other appointees such as executors, judicial managers, trustees, curators or tutors, of appointments, meetings, accounts, claims, leave of absence, releases, etc.

### TRANSVAAL

**West Rand Fresh Meat Company Ltd**, in voluntary liquidation.—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973 that at a meeting of Shareholders held on Friday 9/10/81, it was resolved that the Company be wound up voluntarily under section 349 (b) of the Companies Act, 1973, and that Andries Bernardus Louw, P.O. Box 115, Krugersdorp be appointed liquidator.

**Sunglas (Pty) Ltd** (No. T1399/81), in voluntary liquidation.—Notice is hereby given in terms of section 375 (5) (b) of the Companies Act, No. 61 of 1973, that Herbert Julian Lemmer, c/o Fluxman, Rabinowitz & Partners, P.O. Box 7140, Johannesburg, has been appointed liquidator of the above Company.

**Leibman, S., estate late (No. 16229/81).**—I, Jeannie Leibman, executrix in the above estate, have applied to the Master of the Supreme Court for permission to go overseas to the United States of America on 7/2/82, for an extended period. I have given a power of attorney to Robert James Heffer and Selwyn Harold Schewitz to act in my place.

**Stelwey (Edms.) Bpk.** (No. T1462/81), in vrywillige likwidasie.—Ingevolge artikel 375 (5) (b) van die Maatskappywet, 1973, word hiermee kennis gegee dat Pieter Lodewicus Bezuidenhout, Volkskassentrum 1120, Pretoriussstraat, Posbus 1751, Pretoria, aangestel is as likwidateur.

**Avante Beleggings (Edms.) Bpk.** (No. T1466/81), in vrywillige likwidasie.—Ingevolge artikel 375 (5) (b) van die Maatskappywet, 1973, word hiermee kennis gegee dat David Hermanus Rheeder, Volkskassentrum 1120, Pretoriussstraat, Posbus 1751, Pretoria, aangestel is as likwidateur.

### KAAP • CAPE

**Papkuil Landgoed (Edms.) Bpk.** (No. C650/81).—Notice is hereby given in terms of section 375 (5) (b) of the Companies Act 1973 (as amended) that George André Raubenheimer was appointed liquidator of the above Company on 28/1/82, by the Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.—Ince & Wood, P.O. Box 1405, Cape Town.

**H. W. Reijrink (Pty) Ltd** (No. C605/81), under members' voluntary winding up.—Notice is hereby given in terms of section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that I was appointed liquidator of the above Company by the Master of the Supreme Court, Cape Town.—Isaac Kahn, P.O. Box 4342, Cape Town, 8000.

**The Smart Model House (Pty) Ltd** (No. C606/81) in voluntary liquidation.—Notice is hereby given in terms of section 375 (5) (b) of the Companies Act 1973, as amended, that I have been appointed liquidator by the Master of the Supreme Court, Cape Town.—C. D. Diamond, 116 Monex House, 47 Strand Street, Cape Town.

**Coppa Holdings (Pty) Ltd** (No. C619/81), in voluntary liquidation.—Notice is hereby given in terms of section 375 (5) (b) of the Companies Act, that I have been appointed liquidator by the Master of the Supreme Court, Cape Town.—C. D. Diamond, 116 Monex House, 47 Strand Street, Cape Town.

### NATAL

**U-Sixty (Pty) Ltd** (No. N481/81).—Notice is hereby given that Montague Byala has been appointed liquidator of the above-mentioned Company.—98 St George's Street, Durban.

**M. F. Bruyns Investments (Pty) Ltd** (No. 73/15923), voluntary winding up.—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, that at a general meeting of shareholders of the above Company, the undermentioned special resolution was passed:

That the Company be wound up voluntarily as a members' voluntary winding up in terms of section 349 of the Companies Act, 1973 (as amended).

In terms of an ordinary resolution passed at the same meeting Mr. Gerald Fitzroy Walker, a partner of the firm of Dix, Boyes & Company, P.O. Box 76, Pietermaritzburg, was appointed the liquidator.

**Bignoux Estates (Pty) Ltd.**, members' voluntary winding up.—Notice is hereby given in terms of section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, that on 21/1/82 I was appointed liquidator of the above Company by the Master of the Supreme Court, Pietermaritzburg.—Ian Gordon Tudball, Chartered Accountant, 247 Boom Street, Pietermaritzburg, 3201.

**Rosemary Morkel (Pty) Ltd.** (No. 73/01408).—Notice is hereby given that in terms of section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that Edward John Wraith, P.O. Box 667, Hillcrest, 3650, has been appointed liquidator of the above-mentioned Company by the Master of the Supreme Court.

**Winchester Hotel (Pty) Ltd.**—Notice is hereby given pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act that at a meeting of shareholders held on 7/12/81, it was resolved that the Company be wound up voluntarily under section 349 (b) of the Companies Act and that David Braidwood Gibbon, P.O. Box 585, Empangeni, 3880, be appointed liquidator.

**Kildare Sugar Farms (Pty) Ltd.**—Notice is hereby given pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act that at a meeting of shareholders held on 25/11/81, it was resolved that the Company be wound up voluntarily under section 349 (b) of the Companies Act, and that David Braidwood Gibbon, P.O. Box 585, Empangeni, 3880, be appointed liquidator.

## ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

**Auer Landgoed (Edms.) Bpk.** (No. 64/7336), in vrywillige likwidasie.—Kennis word hiermee gegee ingevolge artikel 375 (5) (b) van die Maatskappywet, 1973, dat Arnold Richter as likwidateur aangestel is deur die Meester van die Hoogereghof, Oranje-Vrystaat, ingevolge sertifikaat van aanstelling van likwidateur, dateer 22/1/82 en dat geen sekuriteit, deur die likwidateur verskaf moet word nie.—Richter & Els, Posbus 20, Viljoenskroon.

## AKTES: VERLORE DOKUMENTE

Kennis word hiermee gegee ingevolge die Registrasie van Aktes Wet, No. 47 van 1937, dat die volgende applikante voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van die genoemde dokument(e) en dat alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak hiermee versoek word om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te genoemde plek, binne drie weke (en binne vyf weke in die geval van S.W.A.) na die laaste publikasie van die kennissgewing.

Die inligting word verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) onderhavige dokument(e) met nommer en datum; (3) gegee deur; (4) ten gunste van (en in gevalle van verbande, die bedrag); (5) ten opsigte van sekere (beskrywing, nommer, ligging, grootte en/of verdere besonderhede); (6) applikant en/of sy agent met adres en datum; (7) besware in te dien by die Registrateur van Aktes te.

## DEEDS: LOST DOCUMENTS

Notice is hereby given in terms of the Deeds Registry Act, No. 47 of 1937, that the following applicants intend applying for a certified copy of the document(s) named and that all persons having objection to the issue of such copy are hereby requested to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at the place mentioned within three weeks (and within five weeks in the case of S.W.A.) from the last publication of the notice.

The information is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) document(s) in question with number and date; (3) passed by; (4) in favour of (and in case of bonds, the amount); (5) in respect of certain (description, number, situation, extent and/or further details); (6) applicant and/or his agent with address and date; (7) objections to be lodged with the Registrar of Deeds at.

## TRANSVAAL

**Welgedacht.** (2) Deed of Transfer T21188/1974, dated 30/10/74. (3) Land Growth Development Company (Pty) Ltd (No. 69/8707). (4) Ronald Alexander Peters, born on 9/5/41. (5) Erf 200, Township of Welgedacht, Registration Division IR, Tvl., measuring 1 115 square metres. (6) Wright Rose Innes Louw & Wise, P.O. Box 123, Germiston, 1400. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

**Letaba.** (2) Verbandakte B9430/1978, gedateer 4/4/78. (3) Petrus Schalk Roodt, gebore Carelse op 29/4/21, weduwee. (4) Petrus Jacobus van der Vyver, gebore op 5/7/1895, R4 000. (5) Gedeelte 2 van die plaas Oxford 183, Registrasieafdeling KT, Tvl., groot 337,515 hektaar. (6) Joubert & May, Prokureurs vir Applikant, Posbus 35, Tzaneen, 0850, 27/1/82. (7) Pretoria.

**Dunnottar.** (2) Transportakte 16605/1975, gedateer 27/5/75. (3)—. (4) Petrus Johannes Maria Hoeben, gebore op 4/2/46. (5) Erf 1020, geleë in die dorp Dunnottar, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 991 vierkante meter. (6) Swart, Van Rensburg & Goodey, Prokureurs vir Applikant, Homes Trustgebou, Pretoriussstraat, Pretoria. (7) Pretoria.

**Klipstapel.** (2) Sertifikaat van Minerale Regte 382/68, gedateer 11/7/68. (3)—. (4) Adrien Louis Jansen, gebore op 10/6/07. (5) Restrende gedeelte van die plaas Klipstapel 243, Registrasieafdeling IS, Tvl., groot 839,5970 hektaar. (6) Rooth & Wessels, Barclays Bankgebou, Kerkplein, Posbus 208, Pretoria. (7) Pretoria.

**Marico.** (2) No. T479/1965, gedateer 12/1/65. (3) Gerhardus Johannes Bothma, gebore op 29/5/08. (4) Marthinus Christoffel Labuschagne, gebore 3/12/20. (5) 0,000 408 aandeel van en in die plaas Vergenoegd 289, Registrasieafdeling JP, Tvl., geleë in die distrik Marico, groot 4 967 morg 116 vierkante roede. (6) Metelerkamp & Ritson, Posbus 776, Pretoria. (7) Pretoria.

**Bloemhof.** (2) Akte van Transport 4874/1974, gedateer 7/2/74. (3)—. (4) George Mouzoures, gebore op 30/3/29. (5) (a) Gedeelte gemerk A van Erf 125, geleë in die dorp Bloemhof, Registrasieafdeling HO, Tvl., groot 215 vierkante meter. (b) Resterende gedeelte van Erf 125, geleë in die dorp Bloemhof, Registrasieafdeling HO, Tvl., groot 1 519 vierkante meter. (6) J. D. G. Oberholster, Markstraat 45, Posbus 47, Bloemhof, 26/1/82. (7) Pretoria.

**Koster.** (2) Akte van Transport T45415/1981. (3)—. (4) Rudolf Johannes Bredenhann, gebore op 18/11/46. (5) Erf 296, geleë in die dorp Koster, Registrasieafdeling JP, Tvl., groot 2 855 vierkante meter. (6) Van der Merwe & Louw, Jamesonweg, Posbus 1, Koster, 20/1/82. (7) Pretoria.

**Louis Trichardt.** (2) Akte van Transport T4904/1958, gedateer 26/2/58. (3) John James Watson. (4) Hester Christina Duvenhage. (5) Erf 546 geleë in die dorp Louis Trichardt, Registrasieafdeling LS, Tvl., groot 2 855 vierkante meter. (6) Coxwell & Steyn, Posbus 52, Louis Trichardt. (7) Pretoria.

**Transvaal.** (2) Akte van Transport F10388/1967. (3)—. (4) Johanna Helena Carlson, voorheen Boucher, voorheen Gouws, gebore Oosthuizen. (5) (a) Erf 318 Uitbreiding, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 495 vierkante meter. (b) Erf 319 Uitbreiding, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 495 vierkante meter. (6) Shapiro & Pokroy Ing., Tudor gebou 48, Kerkplein, Posbus 196, Pretoria, 0001, 20/1/82. (7) Pretoria.

**Klerksdorp.** (2) Akte van Verband B6494/1949, gedateer 11/3/49. (3) Willem Hendrik Ackermann, gebore 27/12/1897. (4) Erasmus Jooste, gebore 30/1/1888, tans orlede, R170. (5) Gedeelte 213 ('n gedeelte van Gedeelte 177) van die plaas Elandsheuvel 402, Registrasieafdeling IP, Tvl., groot 503 vierkante meter. (6) P. G. W. Grobler & Vennote, Posbus 3151, Pretoria, 25/1/82. (7) Pretoria.

**Grootvallei.** (2) Akte van Transport 11453/1952, gedateer 17/5/52. (3) Boedel wyle Jacob Caplin. (4) Zilda Lipschitz, gebore Woolf op 12/3/1895, weduwee. (5) (a) Gedeelte 32 van die plaas Grootvallei 94, Registrasieafdeling JO, Tvl., groot 3,1064 hektaar. (b) Gedeelte 33 van die plaas Grootvallei 94, Registrasieafdeling JO, Tvl., groot 18,0400 hektaar. (6) Van der Merwe & Calitz, Prokureurs vir Aanvraer, Kerkstraat 39b, Posbus 53, Zeerust, 25/1/82. (7) Pretoria.

**Capital Park.** (2) Transportakte T34631/63, gedateer 5/12/63. (3) Walter Edward Clark. (4)—. (5) Erf 1332, geleë in Capital Park-dorpsgebied, groot 1 189 vierkante meter. (6) Rascher Van Heerden & Griffiths, Posbus 4151, Pretoria. (7) Pretoria.

**Witfield.** (2) Mortgage Bond B1030/1979, dated 23/1/79. (3) Theunis Gerhardus Veldman, born on 12/3/54. (4) South African Permanent Building Society. (5) Specially hypothecating Portion 3 of Erf 198, Township of Witfield, Registration Division IR, Tvl. (6) Henry Tucker & Partners, Attorneys for Applicant, Sixth Floor, Permanent Buildings, 165 Meyer Street, Germiston, 5/2/82. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

**Rustenburg.** (2) Akte van Transport 4426/1964, gedateer 11/2/64. (3)—. (4) Willem Johannes Petrus le Roux, gebore op 9/11/16. (5) (a) Gedeelte 68 (gedeelte van Gedeelte 14) van die plaas Boekenhoutfontein 260, Registrasieafdeling JQ, Tvl., groot 25 morg. (b) Gedeelte 69 (gedeelte van Gedeelte 14) van die plaas Boekenhoutfontein 260, Registrasieafdeling JQ, Tvl., groot 26 morg. (6) D. K. B. van Velden, vir Van Velden-Duffy, Steenstraat 37, Posbus 71, Rustenburg, 0300. (7) Pretoria.

**Johannesburg.** (2) Transportakte T793/1976, gedateer 23/1/76. (3) Rose Gross, gebore op 25/5/05, weduwee. (4) Aubrey Michael Gross. (5) Erf 954, Westdeneorpsegebied, Registrasieafdeling IR, Tvl., Groot 495 vierkante meter. (6) Van Wyk de Vries, Posbus 5892, Johannesburg, 2000. (7) Pretoria.

**Johannesburg.** (2) Transportakte 32245/1947, gedateer 15/10/47. (3) Investment Company (Pty) Ltd. (4) The Klipriviersoog Health Committee. (5) (a) Gedeelte 45 ('n gedeelte van Gedeelte 40) van die plaas Klipriviersoog 47, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 1,2850 hektaar. (b) Gedeelte 46 ('n gedeelte van Gedeelte 40) van die plaas Klipriviersoog 47, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 8,5653 hektaar. (6) Van Wyk de Vries, Posbus 5892, Johannesburg, 2000. (7) Pretoria.

**Witvlier.** (2) Akte van Transport 29943/1966, gedateer 4/10/66. (3) Land- en Landboubank van Suid-Afrika. (4) Joggiesrus (Edms.) Bpk. (5) Gedeelte 11 (genoem Strathsby) van die plaas Duminy 184, Registrasieafdeling JT, Tvl. (6) Barry du Buisson, Posbus 2336, Pretoria, 0001. (7) Pretoria.

**Hatfield.** (2) Deed of Transfer T58392/1980, dated 24/11/80. (3)—. (4) Petrus Johannes van Tonder, born on 8/10/31. (5) Remaining extent Erf 21, Hatfield, measuring 1 466 square metres. (6) Getz, Behr, Ogus & Mendel Cohen, P.O. Box 374, Pretoria, 0001. (7) Pretoria.

**Brakpan.** (2) Akte van Transport T10285/1980, gedateer 22/4/80. (3)—. (4) Margaret Magdelene Schoeman, gebore Forsbrey op 7/10/27, weduwe. (5) Erf 548, Brakpandorpgebied, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 991 vierkante meter. (6) Ehlers & Vennote Ingelyf, Presidentsentrum 601, Pretoriustraat, Posbus 3248, Pretoria, 0001. (7) Registrateur van Randdorp, Johannesburg.

**Randfontein.** (2) Akte van Transport T33715/1981, gedateer 17/7/81. (3)—. (4) Sarel Gerhardus Smit, gebore 20/8/20. (5) Hoeve 5, Wheatlandslandbouhoeves, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 4,0471 hektaar. (6) Van Ryneveld Hammes & Wright, Posbus 855, Randfontein, 1760, 2/2/82. (7) Pretoria.

**The Gardens.** (2) Deed of Transfer T23139/1975. (3) Eric Dudley Ernest Snelgar, born on 13/3/12. (4)—. (5) Lot 140, Township of The Gardens, Registration Division IR, Tvl, measuring 991 square metres. (6) Cliffe Dekker & Todd, Applicant's Attorneys, Fourth Floor, 108 Fox Street, Johannesburg, 2000. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

**Boksburg.** (2) Akte van Transport T7088/1959, gedateer 24/3/59. (3) Johannes Zacharias le Roux, gebore 18/2/28, en Pieter Martins le Roux, gebore 27/7/30. (4) Jacob Arnouldus Piernaar, gebore op 25/5/1884. (5) Certain Holding 39, situate on Michelson Road, Westwood Small Holdings, situate in the District of Boksburg, measuring 2 morgan 31,724 square feet. (6) H. P. Krogh & De Wet, Prokureurs vir Applicant, Standard Generalgebou, Sewende Verdieping, Proesstraat 215, Pretoria, 3/2/82. (7) Pretoria.

**Brakpan.** (2) Deed of Transfer T39699/1974, dated 24/10/74. (3)—. (4) Brakpan Real Estate (Pty) Ltd (No. 72/07899). (5) Holding 280, Wit-hok Estates Agricultural Holdings, Registration Division IR, Tvl, measuring 4,0442 hectares. (6) Kloppers & Coetze, P.O. Box 67, Brakpan. (7) Pretoria.

**Brakpan.** (2) Deed of Transfer T39704/1974, dated 24/10/74. (3)—. (4) Brakpan Real Estate (Pty) Ltd (No. 72/07899). (5) Holding 333, Wit-hok Estates Agricultural Holdings, Registration Division IR, Tvl, measuring 4,0442 hectares. (6) Kloppers & Coetze, P.O. Box 67, Brakpan. (7) Pretoria.

**Brakpan.** (2) Deed of Transfer T39705/1974, dated 24/10/74. (3)—. (4) Brakpan Real Estate (Pty) Ltd (No. 72/07899). (5) Holding 334, Wit-hok Estates Agricultural Holdings, Registration Division IR, Tvl, measuring 4,0442 hectares. (6) Kloppers & Coetze, P.O. Box 67, Brakpan. (7) Pretoria.

**Riamarpark.** (2) Akte van Transport T12341/1978, gedateer 15/5/78. (3)—. (4) Prinses Park Beleggings (Edms.) Bpk. (5) (a) Erf 262 in die dorp Riamarpark, Registrasieafdeling JR, Tvl., groot 1 000 vierkante meter. (b) Erf 263 in die dorp Riamarpark, Registrasieafdeling JR, Tvl., groot 1 000 vierkante meter. (6) Smuts & Du Plessis, Posbus 1384, Pretoria. (7) Pretoria.

**Carletonville.** (2) Deed of Transfer 23798/1957, dated 30/9/57. (3)—. (4) Thelma Petersen, born Joubert on 14/2/30, married out of community of property to Vivian Boardman Petersen. (5) Erf 230 in the Township of Oberholzer, Registration Division IQ, Tvl, measuring 4 196 square metres. (6) MacRobert De Villiers & Hitge Inc., Third Floor, Southern Buildings, 239 Pretorius Street, Pretoria, 0002, 1/2/82. (7) Pretoria.

**Driefontein.** (2) Akte van Transport T4560/1975, gedateer 14/2/75. (3)—. (4) Jan Albert Jacobs. (5) Gedeelte 5 ('n gedeelte van Gedeelte 3) van die plaas Driefontein 372, Registrasieafdeling JS, Tvl., groot 169,022 hektaar. (6) Rooth & Wessels, Posbus 208, Pretoria, 0001. (7) Pretoria.

**Brits.** (2) Grondbrief 239/1968, gedateer 15/3/68 en geregistreer op 9/5/68. (3) Republiek van Suid-Afrika. (4) Jacobus Christaan Barnard, gebore op 7/11/31. (5) Gedeelte 762 van die plaas Hartebeestpoort B410, geleë in die Registrasieafdeling JQ, distrik Brits, provinsie Transvaal, groot 57,08564888956 hektaar. (6) Van der Westhuysen, De Wet & Lood Pretorius, Wet cagebou, Vanveldenstraat 39, Posbus 9, Brits, 0250, 29/1/82. (7) Pretoria.

**Eendracht.** (2) Akte van Transport T26/1971, gedateer 4/1/71. (3) Floris van Tromp. (4) Johannes Marthinus van Coller. (5) Erf 599, geleë in die Eendrachtdorpgebied, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 1 982 vierkante meter. (6) Greyling & Van Rooyen, Posbus 3454, Pretoria, 3/2/82. (7) Pretoria.

**Randfontein.** (2) Akte van Transport T27214/1971, gedateer 10/8/71. (3) Gideon Stefanus Retief Moller. (4) Jan Lewis Moller, gebore op 3/2/47. (5) Hoeve 84, Wheatlandslandbouhoeves, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 4,1342 hektaar. (6) Van Ryneveld Hammes & Wright, Posbus 855, Randfontein, 4/2/82. (7) Pretoria.

**Drumblade Agricultural Holdings.** (2) Mortgage Bond B17605/1972, registered on 28/7/72. (3) Francis George Webster, born on 24/7/14. (4) Anthony Julian Heyns, born on 28/5/42, R3 000. (5) Holding 34, situate in Drumblade Agricultural Holdings, Registration Division IR, Tvl, measuring 3,1710 hectares. (6) Haasbroek & Boezaart, P.O. Box 2205, Pretoria. (7) Pretoria.

**Balfour.** (2) Kansellasie van Verbandakte B12546/1952, gedateer 29/5/52. (3) Jacobus Gysbertus Johannes Visser, gebore op 15/8/20. (4) Daniel Benjamin van der Westhuizen, £400 (R800). (5) Erf 1157, Balfourdorpgebied, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 2 855 vierkante meter. (6) J. A. S. Visser, vir De Kock & Visser, Prokureurs vir Appelante, Vyfde Verdieping, Century Insurancegebou, hoek van Mark- en Kruisstraat, Posbus 10688, Johannesburg. (7) Pretoria.

**Pretoria.** (2) Deed of Transfer T38939/1947, dated 9/12/47. (3)—. (4) William Roland Thompson, born on 26/12/04. (5) One-half share of Portion 26 (a portion of Portion 12) of the farm Klipfontein 268, Registration Division JR, Tvl, measuring 15,3110 hectares. (6) Friedland, Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria. (7) Pretoria.

**Rustenburg.** (2) Deed of Transfer 25702/1972, dated 11/9/72. (3)—. (4) Jacob Ismail, born on 15/5/15. (5) Portion 29 of Erf 1892, situate in the Town of Rustenburg, Registration Division JQ, Tvl, measuring 1 416 square metres. (6) Van Velden-Duffey, Private Bag 82082, Rustenburg, 0300. (7) Pretoria.

**Rhodesfield.** (2) Transportakte T3486/1977, gedateer 4/3/77. (3)—. (4) Estene (Edms.) Bpk. (No. 70/8256). (5) (a) Erf 953, Rhodesfield-uitbreiding 1-dorpgebied, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 1 041 vierkante meter. (b) Erf 954, Rhodesfield-uitbreiding 1-dorpgebied, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 1 041 vierkante meter. (c) Erf 955, Rhodesfield-uitbreiding 1-dorpgebied, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 1 115 vierkante meter. (d) Erf 956, Rhodesfield-uitbreiding 1-dorpgebied, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 839 vierkante meter. (e) Erf 957, Rhodesfield-uitbreiding 1-dorpgebied, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 990 vierkante meter. (6) Van Wyk de Vries, Posbus 5892, Johannesburg. (7) Registrateur van Randdorp, Johannesburg.

**Pretoria.** (2) Verbandakte B32106/1974, gedateer 18/9/74. (3) Frank Thomas Treeby, gebore op 22/10/24. (4) Hendrik Ostewald Botha, gebore op 26/6/35, R6 730. (5) Hoeve 28, Klerksordlandbouhoeves, Registrasieafdeling JR, Tvl., groot 2,1414 hektaar, gehou kragtens Transportakte T20010/1952, gedateer 19/8/52. (6) Henstock Green Wilsenach & Alheit, Posbus 585, Pretoria, 4/2/82. (7) Pretoria.

**Waldrif.** (2) Deed of Transfer T17579/1978, dated 30/6/78. (3) Frederick Johannes Swanepoel, born on 19/12/44. (4) Nedprop (Pty) Ltd (No. 70/2708). (5) Erf 221, Township of Waldrif, Registration Division IQ, Tvl, measuring 998 square metres. (6) Cliffe, Dekker & Todd, P.O. Box 3382, Johannesburg, 2000. (7) Pretoria.

**Waldrif.** (2) Deed of Transfer T17609/1978, dated 30/6/78. (3) Aletta Dorathea Prinsloo, born Erasmus on 3/3/20, married out of community of property with the exclusion of the marital power to Salomon Ignatius Wilhelm Prinsloo (Antenuptial Contract H734/1941). (4) Nedprop (Pty) Ltd. (5) Erf 220, Township of Waldrif, Registration Division IQ, Tvl, measuring 996 square metres. (6) Cliffe, Dekker & Todd, P.O. Box 3382, Johannesburg. (7) Pretoria.

**Waldrif.** (2) Deed of Transfer T23755/1978, dated 29/8/78. (3) Maria Elizabeth Coetze, born Erasmus on 3/3/20, widow. (4) Nedprop (Pty) Ltd (No. 70/2708). (5) Erf 219, Township of Waldrif, Registration Division IQ, Tvl, measuring 996 square metres. (6) Cliffe, Dekker & Todd, P.O. Box 3382, Johannesburg, 2000. (7) Pretoria.

**Waldrif.** (2) Deed of Transfer T17600/1978, dated 30/6/78. (3) André Louis van der Ryst, born on 2/12/46. (4) Nedprop (Pty) Ltd (No. 70/2708). (5) Erf 272, Township of Waldrif, Registration Division IQ, Tvl, measuring 1 000 square metres. (6) Cliffe, Dekker & Todd, P.O. Box 3382, Johannesburg, 2000. (7) Pretoria.

**Georgetown.** (2) Deed of Transfer F5849/1948, dated 5/5/48. (3)—. (4) Nodrog (Pty) Ltd (No. UC28560). (5) Lot 146, Township of Georgetown, Registration Division IR, Tvl, measuring 892 square metres. (6) Alec Oshry & Cohen, 1040 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg, 2000, 3/2/82. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

**Ermelo.** (2) Transportakte T36990/1970, gedateer 18/11/70. (3)—. (4) Vincent Ambrose Purcocks, gebore op 11/7/25. (5) Resterende gedeelte van Gedeelte 1 van die plaas Newstead 253, Registrasieafdeling IT, Tvl., groot 264,2183 hektaar. (6) Strydom & Vennote, Posbus 4584, Pretoria. (7) Pretoria.

**Ermelo.** (2) Transportakte T36989/1970, gedateer 18/11/70. (3)—. (4) Stanley Richard Purcocks, gebore op 26/6/30. (5) Gedeelte 5 ('n gedeelte van Gedeelte 1) van die plaas Newstead 253, Registrasieafdeling IT, Tvl., groot 264,2184 hektaar. (6) Strydom & Vennote, Posbus 4584, Pretoria. (7) Pretoria.

**Eleazar.** (2) Notariële Sessie van Regte op Minerale 129/1960 RM, gedateer 1/3/60. (3)—. (4) Rasmus de Rammer Jooste, gebore op 20/5/25. (5) (a) Alle regte tot minerale en edelgesteentes in en oor een veertigste aandeel in die plaas Eleazar 377, Registrasieafdeling IP, Tvl., groot 4 182,7666 hektaar, met uitsluiting van seker gedeelte van genoemde plaas, groot 172,6754 hektaar, soos meer ten volle sal blyk uit Notariële Akte van Sessie van Minerale Regte 509/1933 S. (b) Alle regte tot minerale in en oor 1/0,057353 aandeel in die plaas Katdoornbosch 138, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 3 516,3803 hektaar. (2) Een sesde aandeel in Gedeelte 1 van die plaas Du Toitspruit 137, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 1 204,9450 hektaar. (3) 0,017188 aandeel in Gedeelte 2 van die plaas Rietfontein 388, Registrasieafdeling IP, Tvl., groot 891,5114 hektaar. (4) 0,017188 aandeel in Gedeelte 5 van die plaas Rietfontein 388, Registrasieafdeling IP, Tvl., groot 594,3476 hektaar. (5) 0,017188 aandeel in Gedeelte 7 van die plaas Rietfontein 388, Registrasieafdeling IP, Tvl., groot 4,8808 hektaar. (6) (i) 0,017188 aandeel in Gedeelte 9 ('n gedeelte van Gedeelte 4) van die plaas Rietfontein 388, Registrasieafdeling



Gonzana, measuring 511,7355 hectares; (c) certain land partly abolished quitrent and partly freehold situate in the Division of Stockenström, called View Hill Annex, being a part of the farm Gonzana, measuring 347,0511 hectares; (d) certain abolished quitrent land situate in the Division of Stockenström, called Annex View Hill A, a part of the farm View Hill, measuring 187,3179 hectares; (e) certain abolished quitrent land situate in the Division of Stockenström, being the remainder of View Hill, a portion of the farm Gonzana, measuring 534,3689 hectares; all held as per Deed of Transfer 9580/1963, dated 4/7/63. (6) F. W. Cooper & Rein, P.O. Box 136, East London, 5200, 1/2/82. (7) Cape Town.

**Woodstock.** (2) Deed of Transfer 2356, dated 6/3/42. (3)—. (4) Isaac Wolfe, born on 1/5/06. (5) Certain land situate at Woodstock, in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 13910, Cape Town at Woodstock, measuring 329 square metres. (6) Sonnenberg Hoffmann & Galombik, 54 Shortmarket Street, Greenmarket Place, Cape Town. (7) Cape Town.

**Caledon.** (2) Deed of Transfer 16386, dated 13/7/72. (3) Andre Nicole. (4) Pierre Antoine Nicole. (5) Certain piece of redeemed quitrent land being Erf 3838, situate in the Municipality of Hermanus, Division of Caledon, measuring 495 square metres. (6) Herold Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town. (7) Cape Town.

**Cape Town.** (2) Mortgage Bond 26093/74, dated 4/10/74. (3)—. (4) Alick Gordon, born on 29/4/18, R6 380. (5)—. (6) A. M. Omar, Vassen & Co., Applicant's Attorneys, 191c Victoria Road, Woodstock. (7) Cape Town.

**Elsie's River.** (2) Deed of Transfer 5488/72, dated 13/3/72. (3)—. (4) Yusaf Badroodien, born on 6/3/40. (5) Certain piece of partly redeemed quitrent and partly freehold land, being Erf 11999, Goodwood in Balvenie Estate, situate in the Local Area of Elsie's River, Division of The Cape, measuring 1 540 square metres. (6) A. M. Omar, Vassen & Co., Applicant's Attorneys, 191c Victoria Road, Woodstock. (7) Cape Town.

**Muizenberg.** (2) Deed of Transfer 18981, dated 14/9/66. (3)—. (4) Miriam Rose Rifkin, born Tombuk on 8/10/29, married out of community of property to Bernard Hyman Rifkin (ANC 574/64). (5) Certain piece of land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 87622, Cape Town at Muizenberg, measuring 446 square metres. (6) Simon Abel & Son, Applicant's Attorneys, Reserve Bank Buildings, 30 Hout Street, Cape Town, 1/2/82. (7) Cape Town.

**Fish Hoek.** (2) Mortgage Bond 14784, dated 27/4/81. (3) Sarah Kathleen Hockin, born Swanepoel on 3/3/47, married out of community of property to Colin Joseph Hockin (ANC 3260/78). (4) The South African Permanent Building Society, R20 000, and binding as a first mortgage. (5) Certain piece of land situate in the Municipality of Fish Hoek, Cape Division, being Erf 8110, Fish Hoek, measuring 992 square metres. (6) C. & A. Friedlander, P.O. Box 124, Claremont, 27/1/82. (7) Cape Town.

**Cape Town.** (2) Deed of Transfer 33748/74, dated 4/10/74. (3)—. (4) Mogamat Noor Salie, born on 18/9/21. (5) Certain one-quarter share of certain piece of land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 15920, Cape Town at Salt River, measuring 504 square metres, held by Deed of Transfer 33748/74, dated 4/10/74. (6) A. M. Omar, Vassen & Co., Applicant's Attorneys, 191c Victoria Road, Woodstock. (7) Cape Town.

## NATAL

**Kliprivier.** (2) Kroongrondbrief 294/50, gedateer 31/8/50. (3)—. (4) Stadsraad van Meyerton (voorheen Peri Urban). (5) Resterende gedeelte van Erf 131, Kliprivier, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 1,3269 hektaar. (6) Snijman Smullen & Theo Rood, Prokureurs vir die Appelant, Barclayssentrum, Lesliestraat 29, Posbus 38, Vereeniging, 1930, 27/1/82. (7) Pretoria.

**Utrecht.** (2) Deed of Transfer 2102/1956, dated 8/3/56. (3) Ernst August Schroeder, born on 22/12/07. (4) Heinrich Berthold Meyer, born on 2/7/18. (5) Subdivision 8 (a subdivision of A) of the farm Goedehoop 177, situate in the District of Utrecht, Province of Natal, in extent 2,4266 hectares. (6) Uys & Partners, P.O. Box 567, Vryheid. (7) Pietermaritzburg.

**Klip River.** (2) Deed of Transfer T9673/1980, dated 8/5/80. (3) Abraham Gerhardus Gertenbach. (4) Tweewaters Fuel (Pty) Ltd (No. 75/0167). (5) (a) Subdivision 4 of the farm Lenteplaas 14432, situate in the County of Klip River, Province of Natal, in extent 98,4888 hectares. (b) Subdivision 7 of the farm Jakhalsfontein 3752, County of Klip River, Province of Natal, in extent 40,4686 hectares. (6) Shepstone & Wylie, First Floor, Nedbank Buildings, 239 Church Street, Pietermaritzburg. (7) Pietermaritzburg.

**Victoria.** (2) Deed of Transfer 9438/1964, dated 29/7/64. (3)—. (4) Philip Hilewitz and Maria Elizabeth Donald. (5) Lot 346, Umhlanga Rocks Township, situate in the Borough of Umhlanga and in the North Coast Regional Water Services Area, County of Victoria, Province of Natal, in extent 4 075 square metres. (6) Cecil Nathan, Beattie & Co., P.O. Box 68, Pietermaritzburg, 3200. (7) Pietermaritzburg.

**Victoria.** (2) Deed of Transfer 20544/1971, dated 3/12/71. (3) G.H.B. Beleggings (Edms.) Bpk. (4)—. (5) Lot 311, Ballitovalle Township, situate in the Township of Ballitovalle-Compensation, and in the North Coast Regional Water Services Area, County of Victoria, Province of Natal, in extent 1 044 square metres. (6) F. H. Lowe & Co., 196 Loop Street, Pietermaritzburg, 26/1/82. (7) Pietermaritzburg.

**Durban.** (2) Deed of Transfer 8881/1948, dated 3/9/48. (3)—. (4) Jugraj and Ruthanbeer. (5) Lot 218, Isipingo Township, situate in the Isipingo Health Committee Area, County of Durban, Province of Natal, in extent 2,0234 hectares. (6) Leandy & Partners, P.O. Box 35, Durban. (7) Pietermaritzburg.

**Pinetown.** (2) Deed of Transfer 5827/67, dated 27/4/67. (3)—. (4) Sydney George Mqadi. (5) Erf 624, Township of Clermont, situate in the Public Health Area of Clermont, and in the Pinetown Regional Water Supply Area, County of Durban, Province of Natal, in extent 5 040 square feet. (6) M. P. Mbali & Co., 1003 Kara Centre, 3 Bond Street, Durban, 25/1/82. (7) Pietermaritzburg.

**Durban.** (2) Deed of Transfer 6656/1968, dated 13/5/68. (3)—. (4) Centray Investments (Pty) Ltd (No. 71/03955). (5) Subdivision 1 of C of 1 of A of the farm Klein Zeekoe Vallei 803, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 10 890 square feet. (6) A. K. Essack, Morgan Naidoo & Company, Second Floor, 106 Retief Street, Pietermaritzburg, 21/1/82. (7) Pietermaritzburg.

**Durban.** (2) Deed of Transfer 7611/1977, dated 1/6/77. (3)—. (4) Garden Pride (Pty) Ltd (No. 71/03955). (5) Subdivision 3 of Lot 102, New Germany Township, situate in the Borough of New Germany, and in the Pinetown Regional Water Services Area, County of Durban, Province of Natal, in extent 2 049 square metres. (6) Leandy & Partners, P.O. Box 35, Durban. (7) Pietermaritzburg.

**Klip River.** (2) Deed of Transfer 4240/1928, dated 3/10/28. (3) Estate late Theophilus Oliver Takile Kunene. (4) Isaac Sitole and joint estate Harry Tshabalala and surviving spouse Belina Tshabalala. (5) (a) Undivided 1/11th share to remainder of the farm Cloneen 7591, 470 acres 38 perches. (b) Lot 1 of the farm Klip Poort 1162, one acre. (c) Lot 98 of remainder of farm Klip Poort 1162, 72 acres. (d) Undivided 1/96th share in remainder of farm Klip Poort 1162, 2 143 acres 20 perches. (6) Graham Harrison & Company, 220 Berg Street, Pietermaritzburg, 28/1/82. (7)—.

**Durban.** (2) Deed of Transfer 10257/1967, dated 5/7/67. (3)—. (4) Bhugwathia, born on 3/5/25, widow. (5) A one-half share in and to Lot 860, Westville Township, situate in the Borough of Westville, County of Durban, Province of Natal, in extent 8 119 square metres. (6) J. C. Mason & Co., 269 Smith Street, Durban. (7) Pietermaritzburg.

**Durban.** (2) Deed of Transfer 5980/1946, dated 1/8/46. (3)—. (4) Thomas Charles Bush, born on 23/2/1882 and Peter Davidson, born on 1/2/1881. (5) Lot K of 4 Block J Congella of the Townlands of Durban 1737, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 708 square metres. (6) Merret & Berkowitz, 85 Field Street, Durban. (7) Pietermaritzburg.

**Durban and Trafalgar Beach.** (2) Deed of Transfer 15818/1964, dated 11/12/64. (3) Estate Catherine Gilmour. (4) Annie Gillespie Gilmour, born on 19/11/1893, spinster. (5) (a) Subdivision C of Murchie of A of the farm Springfield 802, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 1 012 square metres. (b) Lot 300, Trafalgar Beach Township, situate in the Lower South Coast Regional Water Services Area, County of Alfred, Province of Natal, in extent 1 536 square metres. (6) Garlick & Bousfield Incorporated, Standard House, 275 Smith Street, Durban. (7) Pietermaritzburg.

**Durban.** (2) Deed of Transfer T8568/1975, dated 11/6/75. (3) The Community Development Board. (4) S. R. van der Merwe Bouers (Edms.) Bpk. (No. 6571/70). (5) Subdivision 3 of Lot 202, Block AL of the Townlands of Durban 1737, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 452 square metres. (6) Garlick & Bousfield Incorporated, P.O. Box 223, Durban. (7) Pietermaritzburg.

**Marina Beach.** (2) Deed of Transfer 8359/1969, dated 21/5/69. (3)—. (4) Donovan Hirst Adcock, born on 29/3/21. (5) Lot 23, Marina Beach, situate in the Marina Beach Health Committee Area, and in the Lower South Coast Regional Water Supply Area, County of Alfred, Province of Natal, in extent 1 161 square metres. (6) Clemmans & Johnston, P.O. Box 595, Durban. (7) Pietermaritzburg.

## ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

**Welkom.** (2) Transportakte 7153/80, gedateer 26/6/80. (3) Die Stadsraad van die Munisipaliteit van Welkom. (4) Maria Sophia Stone, gebore Palm op 25/12/23, Blanke groep. (5) Sekere Erf 3073, geleë in die stad Welkom, groot 937 vierkante meter. (6) Landman & Kie., Dreyerstraat, Thaba Nchu, 9780. (7) Bloemfontein.

**Deneysville.** (2) Cancellation of Mortgage Bond 3152/1956, dated 13/8/56. (3) Alec Goldstein, born on 8/8/07. (4) Witwatersrand Hebrew Benevolent Association, £200 (R400). (5) (a) Certain Erf 188, situate in the Township of Deneysville, District of Heilbron, measuring 1 115 square metres. (b) Certain Erf 665, situate in the Township of Deneysville, District of Heilbron, measuring 2 377b square metres. (6) Lovius Block Meltz Steyn & Yazbek, Attorneys for Applicant, S B S Centre, 15 West Burger Street, P.O. Box 819, Bloemfontein, 27/1/82. (7) Bloemfontein.

**Bloemfontein.** (2) Transportakte 4444/1969, geregistreer op 12/8/69. (3)—. (4) Willem Hermanus Beyleveld, gebore op 5/11/36 en Johannes Dawid Genis, gebore op 18/3/37. (5) Sekere Erf 10733, geleë in die stad en distrik Bloemfontein, groot 1 418 vierkante meter, onderworpe aan die lewenslange reg van vruggebruik ten gunste van Hester Francina Beyleveld, gebore Kruger op 11/9/08, weduwe. (6) Naude & Van de Wall, Derde Verdieping, Trustfonteingebou, Posbus 153, Bloemfontein. (7) Bloemfontein.

**Marquard.** (2) Transportakte 3495/1968, geregistreer op 31/7/68. (3)—. (4) S. P. E. B. Jacobsz (Edms.) Bpk. (5) Sekere Erf 206, geleë in die dorp Marquard, distrik Marquard, groot 595 vierkante meter. (6) J. J. Moolman & Kie., Posbus 50, Vanrensburgstraat 7, Marquard. (7) Bloemfontein.

**Marquard.** (2) Transportakte 5713/1968, geregistreer op 14/11/68. (3)—. (4) S. P. E. B. Jacobsz (Edms.) Bpk. (5) Sekere Erf 205, geleë in die dorp Marquard, distrik Marquard, groot 595 vierkante meter. (6) J. J. Moolman & Kie., Vanrensburgstraat 7, Posbus 50, Marquard. (7) Bloemfontein.

**Theunissen.** (2) Transportakte 3183/1966, geregistreer op 28/7/66. (3)—. (4) Maria Grietje Wittebol, gebore Schram op 2/3/18, weduwee. (5) Sekere Erf 25, geleë in die dorp en distrik Theunissen, groot 1 294 vierkante meter. (6) F. B. Coetzer, Prokureur vir Applikant, Vanheerdenstraat 45, Posbus 170, Theunissen, 1/2/82. (7) Bloemfontein.

**Odendaalsrus.** (2) Transportakte 7021/1981, geregistreer op 11/6/81. (3)—. (4) Thomas Cornelius Bothma, gebore op 3/3/51. (5) Sekere Erf 2616, geleë in die dorp Odendaalsrus-uitbreiding 7, distrik Odendaalsrus, groot 1 040 vierkante meter. (6) Hill, McHardy & Herbst, Vierde Verdieling, Atriumgebou, Elizabethstraat, Posbus 93, Bloemfontein. (7) Bloemfontein.

## ORDERS VAN DIE HOF • ORDERS OF THE COURT

### Transvaalse Provinciale Afdeling, Pretoria Transvaal Provincial Division, Pretoria

Saak 15002/81.—In die ex parte-aansoek van **Dusan Milosevich**, Applikant; 19/1/82, die Hof gelas:

1. Dat 'n bevel nisi uitgereik word met 'n beroep op alle belanghebbendes om te verskyn en redes, indien enige, voor hierdie Hof aan te voer om 10h00 op 23/2/82, waarom 'n bevel in die volgende bepalings nie toegestaan sal word nie:

(a) Dat bepaling 2 (d) (iv) van Transportakte T6493/1981 met betrekking tot Hoewe 12, Craigavon-landbouhoeves, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 2,2059 (twee komma twee nul vyf nege) hektaar wat soos volg lui:

Geen geboue op die hoeve opgerig, mag binne 'n distansie van 31,49 meters vanaf die grens van daardie hoeve aangrensend aan 'n pad geleë wees.'';

van genoemde transportakte geskrap word;

(b) Dat die Registrateur van Aktes, Pretoria, gemagtig word om geenoemde bepaling van voornoemde transportakte geskrap word;

2. Dat bevel van hierdie bevel nisi soos volg uitgevoer word:

(a) Deur een publikasie daarvan in Engels in die *Star*-koerant;

(b) een publikasie daarvan in Afrikaans in die *Transvaler*;

(c) in die *Staatskoerant* in albei tale Engels en Afrikaans;

(d) deur 'n afskrif daarvan in beide Engels en Afrikaans per geregisterde pos te stuur aan—

(i) die Stadsklerk, Sandton;

(ii) die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria;

met die versoek dat hulle onderskeidelik die genoemde afskrifte in 'n prominente posisie in die Municipale Kantore van die Stadsraad van Sandton en die kantore van die Direkteur van Plaaslike Bestuur vir 'n periode van 14 dae sal laat vertoon;

(e) deur 'n kopie van die bevel nisi in beide tale, Engels en Afrikaans op die eiendom, genoemde sekere Hoewe 12, Craigavon-landbouhoeves, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 2,2059 hektaar, vir 'n tydperk van 14 dae, sodanige kopieë op 'n kennisgewingbord opgerig in 'n prominente posisie op genoemde hoeves te laat vertoon;

(f) deur kopieë van die bevel nisi deur vooruitbetaalde geregistreerde pos aan die eiennaars van die belasbare eiendom van die Craigavon-landbouhoeves aan hulle adresse soos in die huidige waardasielys van die Stadsraad van Sandton verskyn aan te stuur.

Case 15002/81.—In the ex parte application of **Dusan Milosevich**, Applicant; 19/1/82, the Court orders:

1. That a rule nisi be issued, calling upon all interested parties to appear and show cause, if any, to this Court at 10h00 on 23/2/82, why an order in the following terms should not be granted:

(a) That condition 2 (d) (iv) of Deed of Transfer T6493/1981 pertaining to Holding 12, Craigavon Agricultural Holdings, Registration Division IQ, Tvl, measuring 2,2059 hectares which reads as follows:

"No buildings erected on the holding shall be located within a distance of 31,49 metres from the boundary of that holding abutting on a road"; be deleted from the said deed of transfer;

(b) That the Registrar of Deeds, Pretoria, be authorised to delete the said condition from the aforesaid deed of transfer;

2. That service of this rule nisi be effected as follows:

(a) By one publication thereof in English in the *Star* newspaper;

(b) one publication thereof in Afrikaans in the *Transvaler*;

(c) in the *Government Gazette* both in English and Afrikaans languages;

**Rouxville.** (2) Transportakte 10628/1975, gedateer 22/12/75. (3)—. (4) Willem Johannes Hanekom, gebore op 29/11/43. (5) Sekere Erf 249, geleë in die dorp en distrik Rouxville, groot 2 141 vierkante meter. (6) Symington & De Kok, Tweede Verdieling, NBS-gebou, Elizabethstraat, Posbus 760, Bloemfontein. (7) Bloemfontein.

**Bloemfontein.** (2) Transportakte 6110/1944, gedateer 1/12/44. (3) Jan Josephus Markgraaf, gebore op 21/3/1874. (4) Hendrik Louis van Schalkwyk, gebore op 24/10/15. (5) Sekere Plot 11, synde 'n gedeelte van gedeelte Vredenhof Plots A, No. 2772, synde gedeelte van Vredenhof 2316 van die plaas The Retreat 804, geleë in die distrik Bloemfontein, groot 4,8530 hektaar. (6) McIntyre & Van der Post, S.A. Permgebou, Maitlandstraat, Posbus 540, 27/1/82. (7) Bloemfontein.

**Edenburg.** (2) Transportakte T1236/1974, geregistreer op 14/2/74. (3)—. (4) Catharina Maria Susanna Venter, gebore Kruger op 18/9/45, buite gemeenskap van goedere getroud met Johannes Cornelius Maartens Venter (HVK 1157/67, maritale mag uitgesluit). (5) Sekere resterende gedeelte van Erf 23, geleë in die dorp en distrik Edenburg, groot as sulks 290 vierkante meter. (6) Kezia Pretorius, Prokureur van Applikant, Boshoffstraat 26, Posbus 35, Reddersburg, 9904. (7) Bloemfontein.

(d) by forwarding a copy thereof in both English and Afrikaans languages by registered post to—

(i) the Town Clerk, Sandton;

(ii) the Director of Local Government, Pretoria;

with the request that they respectively cause the said copies to be displayed in a prominent position in the Municipal Offices of the City Council of Sandton and the offices of the Director of Local Government for a period of 14 days;

(e) by displaying a copy of the rule nisi in both the English and Afrikaans languages on the property being certain Holding 12, Craigavon Agricultural Holdings, Registration Division IQ, Tvl, measuring 2,2059 hectares, for a period of 14 days, such copies to be placed on a notice board erected in a prominent position on the said holdings;

(f) by forwarding copies of the rule nisi by pre-paid registered post to the owners of the rateable property of the Craigavon Agricultural Holdings to their addresses appearing in the current valuation roll of the Town Council of Sandton.

Case 1498/82.—**Basil Doyle**, Applicant, and **Dennis Jacobus Bishop**, 29 Hibiscus Street, Arcon Park, Vereeniging, Respondent; 2/2/82, the Court orders:

That the estate of the said Dennis Jacobus Bishop be and is hereby placed under provisional sequestration in the hands of the Master of the Supreme Court, and that a rule nisi do issue calling upon the Respondent to appear and show cause, if any, to this Court at 10h00 on 23/2/82, why a final order of sequestration should not be made against his estate.

### Witwatersrandse Plaaslike Afdeling, Johannesburg Witwatersrand Local Division, Johannesburg

Case 78/82.—In the ex parte application of **Elba Court (Pty) Ltd**, Applicant; 26/1/82, the Court orders:

1. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 23/3/82 at 10h00, why an order should not be granted authorising and directing the Rand Townships Registrar to delete 'Condition' (iii) (k) in Certificate of Consolidated Title 31563/1980, which Condition provided as follows:

"(k) Buildings erected on the erf shall be located not less than 9,14 metres from the street boundary, and in each case in such manner as shall be agreed upon by the applicants.

No buildings may be erected within 1,52 metres of any lateral or back boundary of any erf.

No outbuildings shall be erected on any street boundary";

2. That service of the rule nisi be effected as follows:

2.1 By one publication in an English and Afrikaans daily newspaper circulating in Johannesburg;

2.2 by one publication in the *Government Gazette*;

2.3 by posting a copy of the rule in a property for a period of not less than seven days.

Case 1570/82.—**Brener Hatzkilson and Koff**, Applicant, and **Cast (Pty) Ltd**, trading as Fine Art Galleries, having its registered office at care of the Applicant at 21st Floor, Kine Centre, Johannesburg, formerly carried on business as importer and distributor of paintings at Varig Centre, Fox Street, Johannesburg, Respondent; 26/1/82, the Court orders:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

**ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)**

2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 23/2/82 at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule nisi be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

Case 19695/81.—**Hassen Mayet**, trading as Malawi Stores, Applicant, and **William Thompson**, trading as Randfontein Mining Supplies, Respondent; 14/1/82, the Court orders:

That the return day of the rule nisi be and is hereby extended to 23/2/82.

Case 679/82.—In the ex parte application of **Pieter van Hoven**, Applicant; 2/2/82, the Court orders:

1. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 9/3/82 at 10h00, why an order should not be granted—

(a) authorising and directing the Rand Townships Registrar at Johannesburg to delete from Deed of Transfer F18402/69, made in favour of the Applicant on 19/11/69 relating to Erf 2966, situate in Balfour Avenue in the Township of Benoni Extension 7, District of Benoni, measuring 694 square metres;

the following conditions of title:

(b) Not more than one dwelling-house with the necessary outbuildings and appurtenances shall be erected on the erf and the value of such dwelling-house shall not be less than R1 500;

(c) the erf shall be used exclusively for residential purposes and no erf shall be subdivided except in exceptional circumstances with the approval of the Townships Board, and the Board in granting such approval may impose such reasonable conditions as it may think fit, having due regard to the character of the Township";

2. That service of the rule nisi above-mentioned take place as follows:

(a) By one publication in the *Government Gazette* and one publication in the *Benoni City Times*;

(b) by service on the Rand Townships Registrar at Johannesburg and the Town Council of Benoni;

(c) by service on all owners of stands in the Township of Benoni Extension 7, by registered post at the address to which their municipal assessments are sent by the Town Council of Benoni.

Case 680/82.—In the ex parte application of **Pieter van Hoven Sr**, First Applicant, **Pieter van Hoven Jr**, Second Applicant and **Wouter van Hoven**, Third Applicant; 2/2/82, the Court orders:

1. That a rule nisi do issue calling upon all interested persons to appear and to show cause, if any, to this Court on 9/3/82 at 10h00, why an order should not be granted—

(a) authorising and directing the Rand Townships Registrar at Johannesburg to delete from—

(i) Deed of Transfer T24296/1981 made in favour of the Third Applicant on 6/8/81;

(ii) Deed of Transfer T24297/81 made in favour of the Second Applicant on 6/8/81;

(iii) Deed of Transfer F4323/1967 made in favour of the First Applicant on 14/4/67 relating to Erf 2990, situate in the Township of Benoni Extension 7, Registration Division IR, Tvl, measuring 694 square metres;

Deed of Transfer T20515/1981, made in favour of the First, Second and Third Applicants on 6/7/81 relating to Erf 2992, situate in the Township of Benoni Extension 7, Registration Division IR, Tvl, measuring 689 square metres;

the following conditions of title:

(b) Not more than one dwelling-house with the necessary outbuildings and appurtenances shall be erected on the erf and the value of such dwelling-house shall not be less than R1 500;

(c) the erf shall be used exclusively for residential purposes and no erf shall be subdivided except in exceptional circumstances with the approval of the Townships Board and the Board in granting such approval may impose such reasonable conditions as it may think fit, having due regard to the character of the Township";

2. That service of this rule nisi be effected by—

(a) one publication in the *Government Gazette*;

(b) one publication in the *Benoni City Times*;

(c) service on the Rand Townships Registrar at Johannesburg and the Town Council of Benoni;

(d) service on all owners of stands in the Township of Benoni Extension 7, by registered post at the address to which their municipal assessments are sent by the Town Council of Benoni.

Case 681/82.—In the ex parte application of **Philip Carel Minnaar**, Applicant; 2/2/82, the Court orders:

1. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 9/3/82 at 10h00, why an order should not be granted—

(a) authorising and directing the Rand Townships Registrar at Johannesburg to delete from Deed of Transfer T22563/1981, made in favour of the Applicant on 21/7/81, relating to Erf 2971, Township of Benoni Extension 7, Registration Division IR, Tvl, measuring 694 square metres;

the following conditions of title:

(b) Not more than one dwelling-house with the necessary outbuildings and appurtenances shall be erected on the erf and the value of such dwelling-house shall not be less than R1 500;

(c) the erf shall be used exclusively for residential purposes and no erf shall be subdivided except in exceptional circumstances with the approval of the Townships Board and the Board in granting such approval may impose such reasonable conditions as it may think fit, having due regard to the character of the Township";

2. That service of the rule nisi above-mentioned take place as follows:

(a) By one publication in the *Government Gazette*;

(b) by one publication in the *Benoni City Times*;

(c) by service on the Rand Townships Registrar at Johannesburg and the Town Council of Benoni;

(d) by service on all owners of stands in the Township of Benoni Extension 7, by registered post and the address to which their municipal assessments are sent to by the Town Council of Benoni.

Case 1217/82.—In the ex parte application of **A & E Industrial (Pty) Ltd**, having its registered office and principal place of business at 13 Harries Street, Booysens, Johannesburg, Applicant; 26/1/82, the Court orders:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 2/3/82 at 10h00, why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule nisi be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

4. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors by registered post.

Case 21298/81.—**Business Dynamics and Associates**, Applicant, and **Design Research Marketing (Pty) Ltd**, Respondent; 26/1/82, the Court orders:

That the return day of the rule nisi be and is hereby extended to 9/3/82.

Case 1274/82.—In the ex parte application of **Group Editors Company (Pty) Ltd**, having its registered office at Third Floor, Castrol House, 29 Princess of Wales Terrace, Parktown, Johannesburg, Applicant; 27/1/82, the Court orders:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 9/3/82 at 10h00, why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule nisi be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

4. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors by registered post.

### **Kaap die Goeie Hoop Provinciale Afdeling, Kaapstad Cape of Good Hope Provincial Division, Cape Town**

Saak 373/82.—**Alice Acacia van der Merwe**, gebore Askew, vir die aanvaarding van 'n afskrif as 'n geldige testament, Applikante; 27/1/82, die Hof gelas:

Dat 'n bevel nisi uitgereik word waarkragtens alle belanghebbende persone opgeroep word om op 17/3/82 om 10h30, voor hierdie Hof te verskyn om redes aan te toon, indien enige, waarom die volgende bevel nie uitgereik moet word nie:

(a) Dat die Meester van die Hof te Kaapstad gemagtig word om die afdruk van die testament wat by die Applikante se stavende eedsverklaring aangeheg is, gemerkt "D" (welke dokument tans onder bewaring van die Griffier van hierdie Agbare Hof geplaas is en 'n afskrif waarvan ter insae lê by die Applikante se Prokureur, Johannes Petrus Winckler, 10de Verdieping, Santamgebou, Burgstraat, Kaapstad, as die laaste testament en uiterste wilsbeskikking van wyle David Brink van der Merwe, te aanvaar;

(b) Dat hierdie bevel nisi beteken word by wyse van een publikasie in die *Staatskoerant* en een publikasie in die dagblad *Die Burger*.

## ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

Noord-Kaapse Afdeling, Kimberley  
Northern Cape Division, Kimberley

Saak 51/82.—**Tropaled (Edms.) Bpk.**, met geregistreerde kantoor te Dekockstraat 22, Vryburg, Applikant; 22/1/82, die Hof gelas:

1. Dat die Applikant Maatskappy hiermee in voorlopige likwidasie geplaas word;

2. Dat 'n bevel nisi hiermee uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om in hierdie Hof op 19/2/82 om 10h00, redes, indien enige, aan te voer waarom—

(a) die Applikant Maatskappy nie in finale likwidasie geplaas sal word nie;

3. Dat hierdie bevel nisi aan die Applikant se Maatskappy se Hoofkantoor beteken word en onverwyd gepubliseer word een maal in die *Staatskoerant* en een maal in die *Beeld*.

Saak M180/81.—**Upington Hotel (Edms.) Bpk.** Applikant; 17/12/81, die Hof gelas:

Dat 'n bevel nisi hiermee uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep in hierdie Hof op 29/1/82 om 10h00, redes, indien enige, aan te voer waarom:

1. Die Applikant nie eienaar verklaar mag word van die volgende eiendom nie:

Sekere stuk grond geleë in die Munisipaliteit van Upington, afdeling Gordonia, synde Erf 2156, Upington, groot as sulks 781 vierkante meter;

2. Die registrasie ingevolge artikel 33 (1) van Wet 47 van 1937, soos gewysig, van bogemelde eiendom in naam van die Applikant gemagtig sal word;

Dat hierdie bevel nisi onverwyd gepubliseer word een maal in die *Staatskoerant* en een maal in die *Gemsbok-nuusblad*.

Saak M180/81.—**Upington Hotel (Edms.) Bpk.** Applikant; 29/1/82, die Hof gelas:

Dat die keerdatum van genoemde bevel nisi hierby verleng word na 5/3/82;

Dat die bevel nisi waarvan paragraaf 2 as volg gewysig is:

"2. Die registrasie ingevolge artikel 33 van Wet 47 van 1937, soos gewysig, van bogemelde eiendom in naam van die Applikant gemagtig sal word."

Dat hierdie bevel nisi onverwyd gepubliseer word, een maal in die *Staatskoerant* en een maal in die *Gemsbok-nuusblad*.

Plaaslike Afdeling Durban en Kus, Durban  
Durban and Coast Local Division, Durban

Case 0460/82.—**Andrew David Wilkins (N.O.)**, Applicant, and **S.A. Video Culture (Pty) Ltd**, Respondent, and in the matter of (a) an application for authority to bring the proceedings on in terms of section 18 (3) of Act 24 of 1936, as amended; and (b) an application for the winding up of the Respondent; 29/1/82, the Court orders:

1. That authority is hereby granted to the Applicant to bring this application;

2. That S.A. Video Culture (Pty) Ltd (hereinafter called "the Respondent") and all interested persons are hereby called upon to show cause, if any, to this Honourable Court at Durban on 1/3/82 at 09h30, or so soon thereafter as the matter may be heard, why the Respondent should not be wound up;

3. That this Order operate as an order provisionally winding up the Respondent;

4. That a copy of this Order—

(a) be served forthwith on the Respondent at its registered office at 56 Mitrie House, 110 Stanger Street, Durban, and at its place of business at First Floor, Mitrie House aforesaid;

(b) be published on or before 19/2/82, in one issue of the *Government Gazette* and in one issue of a daily newspaper published in Durban and circulating in Natal.

Case M1282/81.—In the ex parte application of **Elizabeth Mary Hunter (N.O.)**, Applicant, and **Peter Alfred Thomas Berrell (N.O.)**, to restore the Company known as Courtney-Clark Investments (Pty) Ltd to the Register of Companies; 26/1/82, the Court orders:

1. That a rule nisi do issue calling upon all interested persons to show cause, if any, at 09h30 on Wednesday 26/2/82, why an order should not be made in the following terms:

(a) That the name of the Company, Courtney-Clark Investments (Pty) Ltd, its Memorandum and Articles of Association, be forthwith restored to the Register of Companies in terms of the provisions of section 73 (6) of the Companies Act, No. 61 of 1973;

(b) that the Company be directed within a period of two months from the confirmation of this rule to submit any outstanding statutory forms and information required by the Registrar of Companies, and to pay any fees or penalties required by law;

3. That a copy of this Order be—

(a) served upon the Registrar of Companies;

(b) served upon the Minister of Community Development;

(c) published once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper circulating in Natal;

within the period of 21 days from the date of this Order.

## TERSYDESTELLINGS EN AFWYSINGS VAN AANSOEKE

Kennis word hiermee deur die Meesters van die Hooggereghof van Suid-Afrika, soos vermeld, gegee van die tersydestelling van voorlopige bevele van sekwestrasie/likwidasie en die afwyseing van aansoeke.

Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer; die applikant; die verweerde; die datum van uitreiking van die voorlopige bevel; die Afdeling van die Hooggereghof; die datum van die afwysingsbevel.

## SUPERSESSIONS AND DISCHARGE OF PETITIONS

Notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court of South Africa, as stated, of the supersession of provisional orders of sequestration/liquidation and the discharge of petitions.

The information is given in the following order: Estate number; the applicant; the respondent; the date of the provisional order granted; the Supreme Court Division; the date of the discharge order.

T1054/81—**Calcutdat Holdings (Pty) Ltd**, ex parte application; 1/9/81, Transvaal Provincial; 26/1/82.

T1049/81—**Sink-Ton (Edms.) Bpk.**, Applikant; **Benjamin Ulrich de Koning**, Respondent; 1/9/81, Transvaal Provincial; 3/11/81.

GEREGTELIKE EN ANDER OPENBARE VERKOPE  
SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC SALESGEREGTELIKE VERKOPE • SALES IN EXECUTION  
TRANSVAAL

**Meyerton.** Case 8155/81. Magistrate's Court, Vereeniging: United Building Society, Plaintiff (Execution Creditor), and Marthinus Jesaja Scheepers, Defendant (Execution Debtor).

In execution of the judgment granted herein and subsequent notice of attachment, dated 17/11/81, the undermentioned property will be sold by the Messenger of the Court, on 26/2/82, at the offices of the Messenger of the Court, Loch Street 6, Meyerton at 09h00:

Certain improved residential property, being Erf 32 situated in the Township Noldick, Registration Division IR, Tvl, in extent 994 square metres.

*Conditions.*—1. The sale shall be subject to the provisions laid down by the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, and the rules made thereunder, the conditions contained in the title deed(s) and will be sold to the highest bidder without reserve.

2. The purchaser shall pay to the Messenger of the Court, 10 per cent of the purchase price immediately upon signature of the conditions of sale and furnish him with a bank or building society guarantee within 14 days from the date of the sale for the balance of the purchase price.

3. The Execution Creditor will consider favourably granting an approved purchaser a loan up to 90 per cent of the purchase price of the property and arrangements should be made with the Execution Creditor before the sale.

4. The street address of the property is 32 Elm Street, Noldick, Meyer-ton.

5. The full conditions of the sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court during office hours and will be read out before the property is put up for sale.

Vereeniging, 21/1/82.

E. H. Lyell, for Nolte, Widd & Steyn, Attorneys for Execution Creditor, United Buildings, Voortrekker Street, P.O. Box 83, Vereeniging.

**Johannesburg.** Case 15539/81. Supreme Court, Witwatersrand Local Division: South African Permanent Building Society, Plaintiff, and Kenneth George Montgomery, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the above-mentioned suit, a sale without reserve will be held at the offices of the Deputy Sheriff, 4 John Street, Selby, Johannesburg, on Thursday, 4/3/82 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Johannesburg, prior to the sale:

Certain Erf 882, Ridgeway Extension 4, Township, Registration Division IR, Tvl, being 59 Jeanette Street, Ridgeway Extension 4, measuring 1 015 square metres.

The following information is furnished re the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

A house under tiled roof, comprising three bedrooms, two bathrooms, lounge, dining-room, kitchen, servant's room, toilet and garage.

**Terms.**—10 per cent of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against registration of transfer, to be secured by a bank or building society, or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale. Auctioneer's charges, payable on the day of the sale, to be calculated as follows:

5 per cent on the proceeds of the sale up to a price of R10 000 and thereafter 2½ per cent up to a maximum fee of R5 000. Minimum charges R20.

Johannesburg, 15/1/82.

EFK Tucker Nupen & Goodman Incorporated, Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

**Boksburg.** Case 7180/81. Magistrate's Court, Boksburg: United Building Society, Plaintiff and Johannes Michiel Koekeemoer, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Boksburg, dated 26/11/81, and writ of execution, dated 26/11/81, the following will be sold in execution without reserve to the highest bidder on 12/3/82 at 11h15, at the Magistrate's Court, Adderley Street, Boksburg:

Certain Erf 974, Vandykpark Township, Registration Division IR, Tvl, being 24 Keurboom Street, Vandykpark, Boksburg, measuring 763 square metres, held by the Mortgagor under Deed of Transfer, T35492/1980, dated 3/12/80.

**Improvements.**—A single-storey brick dwelling under iron, consisting of lounge, dining-room, three bedrooms, bathroom, separate toilet and kitchen with the usual outbuildings.

**1. Terms.**—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

**2. Conditions of sale.**—The full conditions of sale may be inspected in the Messenger's office, Boksburg.

H. Matthee, for Malherbe Rigg & Ranwell, Plaintiff's Attorneys, Standard Bank Chambers, 264 Commissioner Street, P.O. Box 186, Boksburg.

**Boksburg.** Case 4620/81. Magistrate's Court, Boksburg: The Town Council of Boksburg, Plaintiff, and F. M. Dragone, Defendant.

Persuant to a judgment granted by the above-named Honourable Court, dated 22/9/81, and writ of execution, dated 28/10/81, the undermentioned property will be sold on 12/3/82 at 11h15, in front of the Magistrate's Court, Adderley Street, Boksburg, to the highest bidder:

Certain Portion 1, Erf 183, Witfield Township, Registration Division IR, Tvl, measuring 1 473 square metres, held under Deed of Transfer T32163/80, dated 6/11/80, Bond B42005/80, dated 6/11/80, in favour of United Building Society, Boksburg.

**Improvements.**—The property consists of entrance hall, lounge, dining-room, three bedrooms, kitchen, two bathrooms, two patios, outside toilet, double garages and a storeroom.

**Terms.**—10 per cent of the purchase price in cash on the day of sale and the balance plus all rates and taxes shall be paid or secured by an approved bank or building society guarantee within 14 days of the date of sale.

**Conditions of sale.**—The complete conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Boksburg.

J. P. J. van Vuuren, for Malherbe Rigg & Ranwell, Attorney for Plaintiff, Standard Bank Buildings, Commissioner Street, Boksburg.

**Roodepoort.** Case 2213/81. Magistrate's Court, Roodepoort: South African Permanent Building Society, Plaintiff, and Francois Hercules du Toit, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort and writ of execution, dated 11/8/81, the following property will be sold in execution on Friday, 5/3/82 at 10h00, at the office of the Messenger of the Court, 31 Van Wyk Street, Roodepoort, to the highest bidder, viz:

Erf 392, Maraisburg Extension Township, Registration Division IQ, Tvl, measuring 1 220 square metres, known as 42 Second Street, Maraisburg Extension, Roodepoort, upon which is erected a detached dwelling of brick walls under tile roof, said to contain six rooms, kitchen, two bath-rooms and the usual outbuildings in regard to which, however, nothing is guaranteed.

**Terms.**—R500 cash at the time of the sale and the balance against registration of transfer to be secured by an approved banker's or building society's guarantee to be delivered within 21 days, the purchaser to pay transfer costs, rates, etc. The property will be sold voetsrots subject to any tenancy.

The full conditions of sale (which must be signed after the sale) may be inspected during office hours at the office of the Messenger of the Court, 31 Van Wyk Street, Roodepoort.

Phillips & Osmond, First Floor, Lindenberg Buildings, corner of Van Wyk and Hodgson Streets, Roodepoort.

**Klerksdorp.** Case 12096/81. Supreme Court, Transvaal Provincial Division: Roger Ainsley Ralph Kebble and William Johannes Smith, trading as Delta Enterprises, Plaintiff, and Jurgen George Smith, Defendant.

Pursuant to a judgment of the above Court and writ of execution, dated 3/11/81, the undermentioned property will be sold in execution on Friday, 26/2/82 at 10h00, in front of the Magistrate's office, Church Street, Klerksdorp, to the highest bidder:

Erf 31, situated in the Township Elandia, Registration Division IP, Tvl, measuring 5 021 square metres, as held by the Defendant under Deed of Transfer T24082/1978, dated 31/8/78, known as 5 Jooste Street, Elandia, Klerksdorp.

The following improvements are situated on the property, although in this respect nothing is guaranteed:

A dwelling-house of brick under tiled roof, consisting of a lounge, dining-room, three bedrooms, bathroom and kitchen. Outbuildings consist of garage and servant's room and w.c.

The conditions of sale, which will be read immediately prior to the sale, are lying for inspection at the office of the Deputy Sheriff, Second Floor, Saambou Buildings, Boom Street, Klerksdorp.

Klerksdorp, 27/1/82.

Waks & Brady, Plaintiff's Attorneys, Simkar House, corner of Commissioner and Boom Streets, Klerksdorp.

**Roodepoort.** Saak 8125/79. Landdroshof, Roodepoort: Zotos Investments (Pty) Ltd, Eiser, en P. M. van Rooyen, Verweerde.

Ingevolge 'n vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 20/11/79, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word se kantoor, Vanwykstraat 31, Roodepoort, op 12/3/82 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Erf 2653, Witpoortjiedorpsgebied, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 931 vierkante meter, gehou deur die Verweerde kragtens Transportakte T6277/79, gedateer 9/4/79, tesame met 'n woonhuis en buitegeboue.

**Terme.**—10 persent van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van verkooping en die balans teen registrasie van transport, te word versekureerd deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingswaarborg te word gelewer binne 14 dae daarna.

Die verkoopvoorraarde mag gedurende kantoorure te kantore van die Geregdebode, Vanwykstraat 31, Roodepoort, ondersoek word.

Roodepoort, 21/1/82.

Alberts, Van Blijon & Schickerling, Tweede Verdieping, City-sentrum, Luttingstraat, Posbus 204, Roodepoort.

**Boksburg.** Case 6253/81. Magistrate's Court, Boksburg: Allied Building Society, Plaintiff, and Mrs Ursula Annemarie Vermeulen, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Boksburg, dated 27/11/81, and the writ of execution, dated 7/12/81, the following will be sold in execution without reserve to the highest bidder on 5/3/82, at the Magistrate's Court, Boksburg at 11h15:

Certain Erf 282, Lilianton Township Registration Division IR, Tvl, measuring 1 004 square metres, held by the Mortgagor under Deed of Transfer, F17823/1969, dated 10/11/69.

**Improvements.**—Single-storey residence under tiles consisting of five rooms, kitchen, two bathrooms, lounge and dining-room.

**Outside.**—Garage, servant's room, toilet, situated at 6 Bird Street, Lilian-ton, Boksburg.

**1. Terms.**—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

**2. Conditions of sale.**—The full conditions of sale may be inspected in the Messenger's Office.

A. R. McLoughlin, for Trollip Tytherleigh & McLoughlin, Plaintiff's Attorneys, 2b Bloem Street, Boksburg.

**Oberholzer.** Saak 2095/81. Landdroshof, Oberholzer: United Bouveniging, Vonnisskuldeiser, en J. C. P. L. van der Walt, Vonnisskuldernaar.

Ter uitvoering van 'n vonnis van die Landdroshof, Oberholzer, distrik Oberholzer, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word by 'n openbare veiling op 26/3/82 om 10h00, voor die Landdroshof, Vanzyldsmithstraat, Oberholzer, sonder voobehoud en aan die hoogste bieer.

Erf 2857, geleë in die dorpsgebied van Carletonville-uitbreiding 8, Registrasieafdeling IQ, Tvl. (ook bekend as Mutalestraat 8, Carletonville), groot 1 006 vierkante meter.

Die volgende inligting word verstrek maar die korrektheid daarvan word nie gewaarborg nie:

Verbeterings op die eiendom bestaan uit 'n enkelverdiepingsteenhuus onder teëls met 'n oppervlakte van 122 vierkante meter bestaande uit 'n sitkamer, eetkamer, drie slaapkamers, twee badkamers, kombuis en familieliekamer en buitegeboue bestaande uit dubbelmotorhuis en bediendetoilet (albei steen onder teëls).

Die koopprys sal as volg betaal word:

1. 10 persent van die volle koopsom onmiddellik by aangaan van die koop.

2. Die volle balans plus rente teen 12,25 persent per jaar op die bedrag van die Eiser se eis vanaf datum van verkoop tot datum van registrasie van transport in die koper se naam en sal betaalbaar wees teen registrasie van transport in die koper se naam. Die koopprys sal gewaarborg word deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg tot die bevrediging van die Geregsbode en die Eiser se aktebesorgers. Die waarborg moet binne 14 dae vanaf datum van verkoping deur die koper aan die Geregsbode of op instruksies van die Geregsbode aan die Eiser se prokureurs oorhandig word en sal voorsiening maak vir betaling van genoemde volle balans en rente teen registrasie van transport in die koper se naam.

Die verkooping is onderhewig aan voorwaardes wat ter insae lê by die kantoor van die Geregsbode, Sentalgebou, Eggo Janstraat, Oberholzer, en wat deur hom uitgelees sal word onmiddellik voor die verkooping.

Oberholzer, 26/1/82.

L. Venter, vir Venter Mosdell & Blom, Prokureurs vir Vonnisskuldeiser, Trust Banksentrum, Goldstraat, Carletonville.

**Alberton.** Saak 6445/81. Landdroshof, Roodepoort: Die Trust Bank van Afrika Bpk., Eksekusieskuldeiser, en Alan Charles van Rensburg, Eksekusieskuldeiser.

Die onderstaande onroerende goed sal in hierdie saak in eksekusie verkoop word by Kamer 13, Panoramagebou, Charl Cillierslaan 55, Alberton, op Vrydag, 12/3/82 om 10h00:

Erf 2118, Brackendowns-uitbreiding 2 Dorpsgebied, Registrasieafdeling IR, Tvl., geleë te Mulberrystraat 28, Brackendowns, Alberton.

Baksteen geboude huis (onder teëls) met drie slaapkamers, sit- en eetkamer, twee badkamers, kombuis, motorhuis, toilet (uite).

Die verkoopvooraardes wat by die Geregsbode gedurende kantoorure nagegaan kan word bepaal onder ander dat die goed voetstoets in onderhewig aan die bepalings van die Groepsgebiedewet verkoop word, dat afslaerskommissie en 10 persent van die koopprys betaalbaar is in kontant onmiddellik na die verkoping en dat die saldo koopprys, betaalbaar teen registrasie van transport, verseker moet word binne een maand.

Jack de Villiers, Prokureur vir Eksekusieskuldeiser, 209 Nadangebou, Vanwykstraat 64, Posbus 436, Roodepoort.

**Pretoria.** Case I7927/80. Supreme Court, Transvaal Provincial Division: South African Permanent Building Society, Plaintiff, and Thomas James Lamb Schoeman, Defendant.

Pursuant to a judgment of the above Court and writ of execution, dated 23/2/81, the undermentioned property will be sold in execution at 10h00 on Wednesday, 3/3/82, at the office of the Deputy Sheriff, Fifth Floor, Standard General House, 215 Proes Street, Pretoria, to the highest bidder:

Erf 1107, situated in the Township of Garsfontein Extension 5, Registration Division JR, Tvl, measuring 1 797 square metres, held by the Defendant under Deed of Transfer 30776/1978, dated 26/10/78. Known as 674 Veldryk Street, Garsfontein, Pretoria.

The following improvements are situated on the property, although in this respect nothing is guaranteed:

A dwelling house of plastered brick under tiled roof, consisting of lounge, dining-room, three bedrooms, two bathrooms and kitchen.

Outbuildings consist of a double garage, and there is a swimming-pool and borehole on the property.

The conditions of sale, which will be read immediately prior to the sale, are lying for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Fifth Floor, Standard General House, 215 Proes Street, Pretoria.

Pretoria, 27/1/82.

H. P. Jefferys, c/o Findlay & Niemeyer, Plaintiff's Attorney, 635 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

**Alberton.** Case 1483/81. Magistrate's Court, Alberton: Wescol Makelaars (Edms.) Bpk., Plaintiff, and N. Solms, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Alberton, dated 14/5/81, and a warrant of execution, dated 18/5/81, the following property will be sold in execution, without reserve, to the highest bidder on 26/2/82 at 10h00, at the Messenger of the Court's office, 55 Charl Cilliers Avenue, Alberton:

Certain Erf 43, New Redruth Township, Registration Division IR, Tvl, measuring 1 982 square metres, held by N. Solms under and by virtue of Deed of Transfer, T12906/80, dated 21/5/80.

The property has been improved by the erection of a dwelling-house under IBR roof, steel windows and brick walls comprising kitchen, dining-room, lounge, three bedrooms, bathroom, servants' quarters, garage and two car ports. (The aforesaid improvements are not guaranteed).

**1. Terms.**—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

**2. Conditions of sale.**—The full conditions of sale may be inspected prior to the day of the sale at the offices of the Messenger of the Court, 55 Charl Cilliers Avenue, Alberton.

The said conditions of sale will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale.

Alberton, 22/1/82.

S. N. Naude, for S. J. Naude & Klopper, Plaintiff's Attorneys, 42 Van Riebeeck Avenue, P.O. Box 34, Alberton.

**Springs.** Case 17914/81. Magistrate's Court, Johannesburg: Sandton Finance (Pty) Ltd, Plaintiff, and F. A. Venter, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and a warrant of execution, dated 13/4/81, the following property will be sold in execution on 26/2/82 at 15h00, at the Magistrate's Court, Springs, to the highest bidder:

Certain Erf 397, situated in the Township of Daggafontein, Registration Division IR, Tvl.

**Conditions of sale.**—1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing guaranteed:

Single-storey with brick walls under the roof, said to contain lounge, dining-room, kitchen, laundry, three bedrooms, bedroom and separate toilet, double garage, servant's room and toilet of brick walls under iron roof.

**3. Terms.**—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the signing of the conditions of sale, and the unpaid balance together with interest on the full amount of the Judgment Creditor's claim at the rate of 11 per cent per annum to date of payment, within 14 days, to be paid or secured by an approved bank or building society guarantee.

**4. Conditions.**—The full conditions of sale, which will be read by the Messenger of the Court, Springs, immediately prior to the sale, may be inspected at his office and at the office of Bredell Murray and Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

E. A. Ronbeck, for Bredell Murray and Ronbeck, Plaintiff's Attorneys, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

**Johannesburg.** Case 38688/81. Magistrate's Court, Johannesburg: Southern Trident Building Society, Plaintiff, and Mrs Helga Martha Klepp, Defendant.

In pursuance of a judgment in the above Honourable Court and a warrant of execution, dated 10/11/81, the following property will be sold in execution by public auction by the Messenger of the Court, on 26/2/82 at 10h00, on the steps in front of the Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg:

Lot 76, Emmerentia, Registration Division IR, Tvl, measuring 993 square metres, being 23 Judith Road, Emmarentia.

This property includes a dwelling-house under tile roof consisting of lounge, dining-room, two bedrooms, bathroom, toilet, kitchen, single garage, two servants' quarters and toilet.

The material conditions of sale are:

1. The property will be sold voetstoots to the highest bidder, without reserve.
2. The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of sale and unpaid balance, together with interest on the full amount of the Judgment Creditor's claim at the rate of 12 per cent per annum from 1/4/81 to date of payment shall be paid or secured by an approved bank or building society guarantee within 14 days of the date of sale.
3. The purchaser shall within 14 days of the date of sale pay to the local authority or any other body or person entitled thereto all such rates and taxes as must in law be paid to procure transfer of the properties, and shall also forthwith pay to the Plaintiff's attorneys costs of transfer, transfer duty, licences, sanitary fees and interest and all other amounts necessary to obtain transfer of the property.
4. The property will be sold subject to any existing tenancy.

The full conditions of sale may be inspected in the office of the Messenger of the Court, Johannesburg North.

Johannesburg, 21/1/82.

Webber Wentzel & Co., First Floor, Eagle Star House, 70 Fox Street, Johannesburg.

**Lydenburg.** Hoogereghof, Transvaalse Provinciale Afdeling: Stephanus Petrus Breitenbach Schutte, Eiser, en Johan Karel Roux, Verweerde.

In terme van 'n vonnis van bogemelde Agbare Hof, gedateer 25/8/81, en 'n lasbrief vir eksekusie uitgereik op 6/11/81, sal 'n verkooping in eksekusie by wyse van publieke veiling aan die hoogste bieder, sonder 'n reserweprys, gehou word deur die Adjunk-balju van Lydenburg, te Voortrekkerstraat 39, Lydenburg om 09h30, op woensdag, 3/3/82, op voorwaardes wat nagegaan mag word gedurende kantoorture te die kantoor van die genoemde Adjunk-balju en wat deur die Adjunk-balju gelees sal word voor die verkooping 'n aanvang neem. Die eiendom wat verkoop sal word is beskryf as:

Gedeelte 18 ('n gedeelte van Gedeelte 14), van die plaas Potloodspruit 30, Registrasieafdeling JT, Tvl., groot 21,4270 hektar, soos gehou onder Akte van Transport 5299/77, gedateer 18/2/77.

Pretoria, 1/2/82.

C. J. van Lille, 305 Filkemgebou, Queenstraat, Pretoria.

**Rustenburg.** Saak 3482/81. Landdroshof, Rustenburg: Airotex (Pty) Ltd, Eiser, en Bruce Bernard Lavis, Verweerde.

Ter uitvoering van 'n vonnis van die Landdroshof van Rustenburg, gedateer 28/9/81, en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 18/10/81, sal die eiendom hieronder uiteengesit, verkoop word op Vrydag, 5/3/82 om 10h00, voor die Landdroskantore te Vanstadenvlei Rustenburg:

Gedeelte 1, Erf 977, Rustenburg, Registrasieafdeling JQ, Tvl., groot 1 093 vierkante meter, bekend as Zedelingstraat 22, Rustenburg.

Verbeterde grond waarop opgerig is woonhuis en gewone buitegeboue ten opsigte waarvan egter geen waarborg gegee word nie.

Die voorwaardes van verkoop lê ter insae by die kantore van die Geregdebode, Smutslaan, Rustenburg, van datum van publikasie van hierdie kennisgewing.

Wessels & Le Roux, Prokureurs vir Eiser, Tweede Verdiening, United Bouwereniginggebou, Steenstraat 60, Rustenburg, 0300.

**Nigel.** Case 31134/80. Magistrate's Court, Pretoria: Devon Health Committee, Plaintiff, and P. J. Myburgh, Defendant.

A sale in execution of the properties described hereunder will be held in front of the Magistrate's Office, Church Street, Nigel at 09h00, on 25/2/82:

Stands 41 and 42, Devon, each measuring 1 923 square metres.

These properties are both vacant stands.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, 73 Hendrik Verwoerd Street, Nigel.

G. J. Oosthuizen, c/o MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., Fifth Floor, Standard Bank Chambers, Church Square, Pretoria.

**Wonderboom.** Case 2314/81. Magistrate's Court, Wonderboom: United Building Society, Plaintiff, and Aletta Theron O'Reilly, Defendant.

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Wonderboom, at 10h00 on 26/2/82.

Portion 20 (portion of Portion 13) of the farm Leeuwfontein 299, Registration Division JR, Tvl, measuring 8,5653 hectares.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as Plot 20, Leeufontein, there is an adequate water supply on the property for domestic purposes.

*Improvements comprise.*—1. Brick under iron, flatroofed solidly built dwelling consisting of lounge, dining-room, kitchen, four bedrooms, bathroom and study. Construction includes compo board and knotty pine ceilings, vinyl tile, wooden and carpeted floors, built-in cupboards and a hot water system.

2. Single garage and double carport, servant's room and toilet. A substantial building society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, City Hall, Pretoria North.

René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., Fifth Floor, Standard Bank Chambers, Church Square, Pretoria.

**Vereeniging.** Saak 1030/81. Landdroshof, Pretoria: Die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitegedelike Gebiede, Vonniskuldeiser, en A. Galp, Vonniskuldeisaer.

Neem kennis dat ter uitvoering van die vonnis van die Landdroshof te Pretoria, in die bovermelde saak sal 'n verkooping van die ondervermelde eiendom te Beaconsfieldlaan 41a, Vereeniging, gehou word op 19/3/82 om 10h00:

Onroerende eiendom Erf 707, geleë in die dorpsgebied Ironsyde, Regstracieafdeling IQ, Tvl., groot 1 983 vierkante meter, gehou kragtens Akte van Transport T14162/50, gedateer 26/7/50.

*Beskrywing.*—Onverbeterde eiendom.

*Verkooppvooraardes.*—1. Die eiendom word voetstoots verkoop vir die hoogste bod, onderhewig aan die bepalings van artikel 66 van die Landdroshofwet.

2. 10 persent van die koopprys is betaalbaar in kontant op die dag van die veiling, en die balans van die koopprys met rente teen 11 persent per jaar, is betaalbaar teen registrasie van transport. 'n Aanvaarbare bank- of bougenootskap waarborg moet gelewer word binne 14 dae na die verkooping.

3. Die verkooping geskied volgens die verdere verkooppvooraardes wat uiteengesit is en uitgelê sal word by die veiling en wat ter insae lê by die kantore van die Geregdebode te Vereeniging, gedurende gewone kantoorure.

Pretoria, 4/2/82.

L. J. van Heerden, vir Rascher, Van Heerden & Griffiths, Prokureurs vir Vonniskuldeiser, Ou Mutualsentrum 1103, hoek van Andries- en Kerkstraat, Pretoria.

**Brakpan.** Case 81/16247. Supreme Court, Witwatersrand Local Division: Maurice Franks, First Plaintiff (First Execution Creditor), Sonia Crooks, Second Plaintiff (Second Execution Creditor), and Homequity Townships (Pty) Ltd, Defendant (Execution Debtor).

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) granted in favour of the Execution Creditors, Maurice Franks and Sonia Crook, against Homequity Townships (Pty) Ltd (Executor Debtor), in the above-mentioned suit, a sale without reserve will be held at 11h00, on Friday, 5/3/82, at the Deputy Sheriff's office, c/o Magistrate's Court, Prince George Avenue, Brakpan, Tvl, of the undermentioned property of Homequity Townships (Pty) Ltd (the Execution Debtor herein), on the conditions of sale to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions of sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Brakpan prior to the sale:

Certain Portion 61 (a portion of Portion 55) of the farm Witpoortjie 117, Registration Division IR, Tvl, measuring 21,4133 hectares.

*Terms.*—10 per cent of the purchase price and auctioneers charges as to 5 per cent on the first R10 000 and 2½ per cent on the balance thereafter with a maximum of R5 000 in cash on the date of the sale, the balance of the purchase price together with interest at the rate of 10 per cent from the date of the sale to the date of registration of transfer, to be secured by a bank or building society or other acceptable guaranteee, to be approved by the Execution Creditors' attorney and to be furnished to be siad Execution Creditors' attorney within 14 days after the date of the sale.

Johannesburg, 2/2/82.

T. G. Fine, Execution Creditors' Attorney, Fifth Floor, Delvers Square, corner of Kerk and Delvers Streets, P.O. Box 8513, Johannesburg.

**Johannesburg.** Case 085418/80. Magistrate's Court, Johannesburg: Fransons (Pty) Ltd, Applicant (Execution Creditor), and Lionel Neves Fernandes Camacho, Respondent (Execution Debtor).

In pursuance of a judgment in the above-mentioned Court and writ of execution, dated 25/11/81 a judicial sale of the defendants rights, title and interest in and to certain Stand 828, Bezuidenhout Valley, and situate at 162 Eighth Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, together with the improvements thereon will be held by the Messenger of above Honourable Court, on 26/3/82. The sale to take place at 9 Village Road, Selby, Johannesburg.

This notice will serve a notification that the conditions of sale may be inspected in the office of the Messenger of the Court, Johannesburg East. The sale will take place at 08h30 on the day above-mentioned and the property will be sold to the highest bidder cash only.

Johannesburg, 26/1/82.

R. I. Michel, Attorney, 210 International House, 61 Loveday Street, Johannesburg.

### KAAP • CAPE

**Kimberley.** Saak 169/81. Hoogereghof, Noord-Kaapse Afdeling: Phillip Leonard Otto, Eiser, en Reginald Frank Abrahams, Verweerde.

In terme van 'n vonnis van bogemelde Agbare Hof, gedateer 20/2/81 en 'n lasbrief vir eksekusie, uitgereik op 9/10/81, sal 'n verkoop in eksekusie by wyse van publieke veiling verkoop word deur die Adjunk-balju, by die landroskantoor, Kimberley, Kaapprovincie, op 25/2/82 om 10h00, van die hiernagmelde eiendom:

Seker Erf 6890, Kimberley, geleë in die Munisipaliteit van die stad Kimberley, afdeling Kimberley, groot 946 vierkante meters, gehou kragtens Akte van Transport 332/74, gedateer 25/3/74.

**Voorwaardes van verkoop.**—1. Die eiendom sal verkoop word deur die Adjunk-balju aan die hoogste bieder met 'n reserweprys, onderhewig aan die bepalings en voorwaardes soos vervat in die verkoopvoorwaardes, gelasseer by die Adjunk-baljukantore te Woodleystraat, Kimberley.

2. Die eiendom word verkoop soos deur die titelakte en kaart voorgestel, dit wil sê voetstoets.

3. Die koper moet 'n deposito van 10 persent van die koopprys kontant op die dag van die verkoping betaal, die balans betaalbaar teen registrasie van transport en verseker te word deur 'n waarborg van 'n bank of bougenootskap wat deur die Eiser se prokureurs goedgekeur is, welke waarborg aan die Adjunk-balju binne 21 dae na datum van die verkoping gelewer moet word.

4. Die volle voorwaardes van die eksekusieverkooping wat op die koper bindend sal wees, sal voor die verkoping uitgelees word.

Kimberley, 27/1/82.

Roux, Welgemoed & Schoeman, Prokureurs vir Eiser, Flaxleyhuis, Dutoitspanweg, Kimberley.

**Kensington.** Case 16290/80. Magistrate's Court, Cape Town: Nedbank Ltd, Judgment Creditor, and Mogamat Hassiem Bardien, Judgment Debtor.

In execution of the judgment of the Magistrate's Court of Cape Town, in the above matter, a sale will be held on Thursday, 25/2/82 at 10h00, at 68 Eighth Avenue, Kensington, Cape, of the following immovable property:

One-half undivided share in certain piece of redeemed quitrent land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 108890, portion of Erf 22492, Cape Town, at Maitland in Kensington Estate Reserve, measuring 496 square metres, held by the Defendant by Deed of Transfer 5069, dated 11/3/77.

Also known as 68 Eighth Avenue, Kensington, Cape, and comprising one residence which is built with bricks and cement under tile roof consisting of lounge, kitchen, two bedrooms, bathroom, toilet.

**Conditions of sale.**—1. The sale is subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, the property being sold voetstoots and as it stands and subject to the conditions of the existing title deed. The highest bidder shall be the purchaser, subject to the provisions of section 66 of the above Act.

2. One-tenth of the purchase price shall be paid in cash or by means of a bank-marked cheque and immediately after the property is declared to be sold and the balance of the purchase price together with interest thereon at the ruling building society rate to be paid against registration of transfer, and received within 14 days after the date of sale by a bank or building society guarantee.

3. Attention is drawn to the provisions of the Group Areas Act, No. 36 of 1966, as amended, and also the Community Development Act, No. 3 of 1966, as amended, and the onus shall be on the purchaser to obtain the necessary proof or permit enabling such purchaser to acquire the property, within 14 days of the date of sale.

And subject to further conditions which will be read out at the time of the sale and which may be inspected at the offices of the Messenger of the Court at Cape Town.

Herold Gie & Broadhead, Attorneys for Judgment Creditor, 8 Darling Street, Cape Town.

**Port Elizabeth.** Case 24308/79. Magistrate's Court, Port Elizabeth: Port Elizabeth Municipality, Plaintiff, and Low Kum & Co. Wholesalers (Pty) Ltd, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Magistrate's Court of Port Elizabeth, and writ of execution, dated 8/9/80, the following property will be sold in execution on Friday, 5/3/82 at 14h15, at the front of the New Law Courts, Port Elizabeth, to the highest bidder:

Certain piece of redeemed quitrent land situate in Paterson Road and Edgar Street in the Municipality of Port Elizabeth, Division of Port Elizabeth, being Erf 857, North End, measuring 248 square metres, situate at Swartkops Street, North End, Port Elizabeth.

The property is sold subject to the provisions of the Group Areas Act and in particular to the pre-emptive right of the Community Development Board and 10 per cent of the purchase price is payable in cash at the time of the sale and the balance against registration of transfer to the purchaser, to be secured by an acceptable guarantee to be furnished to the seller on demand.

The conditions of sale may be inspected during office hours at the office of the Messenger of the Court, 8 Graham Street, North End, Port Elizabeth.

McWilliams & Elliott, Plaintiff's Attorneys, Allied Buildings, Main Street, Port Elizabeth.

**Port Elizabeth.** Case 11019/81. Supreme Court, South Eastern Cape Local Division: South African Permanent Building Society, Plaintiff, and Charles Robert Ingham, Defendant.

In pursuance of a judgment of the above Court, dated 15/9/81, and an attachment in execution on 21/9/81, the following property will be sold in front of the New Law Courts, Main Street, Port Elizabeth, by public auction on Friday, 5/3/82 at 14h15:

Certain piece of land situate in the Division of Port Elizabeth, being the remainder of Portion 75 (portion of Portion 14) of the farm Little Chelsea 10, measuring 1,5468 hectares, situate at Garden of Linden, Seaview Road, P.O. Greenbushes.

While nothing is guaranteed, it is understood that on the property is a brick dwelling, consisting of seven rooms, kitchen and bathroom.

A substantial building society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale will be read immediately prior to the sale and may be inspected at the Deputy Sheriff's Office, Harmonie Buildings, Market Street, Port Elizabeth.

**Terms.**—10 per cent and Deputy Sheriff's charges of 5 per cent on the first R10 000 and 2½ per cent on the balance, on the date of sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee, to be approved of by Plaintiff's attorneys, to be furnished to the Deputy Sheriff within 21 days from the date of the sale.

Port Elizabeth, 27/1/81.

Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Plaintiff's Attorneys, Permanent Buildings, 81 Main Street, Port Elizabeth.

**Cape Town.** Case 6704/81. Magistrate's Court, Wynberg: The South African Permanent Building Society, Judgment Creditor, and Ebrahim Abdol, Judgment Debtor.

In execution of the judgment of the Magistrate's Court of Wynberg in the above matter, a sale will be held on 5/3/82 at 12h00, on the spot of the following immovable property:

Certain land being Erf 102764, Cape Town at Lansdowne, in Yorkshire Estate, situate in the City of Cape Town, Cape Division, measuring 506 square metres.

The above property is situate at 1 and 2 Lancashire Road, Lansdowne and comprises semi-attached on each side two bedrooms, lounge, kitchen and bathroom and w.c., consisting of brick walls under sink roof.

**Conditions of sale.**—1. The sale is subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944 (as amended), the property being sold voetstoots and as it stands subject to the conditions of the existing title deed. The highest bidder shall be the purchaser, subject to the provisions of section 66 of the above Act.

2. One-tenth of the purchase price shall be paid in cash or by means of a bank-marked cheque immediately after the property is declared to be sold and the balance of the purchase price, together with interest thereon at the ruling building society rate to be paid against registration of transfer, and secured within 14 days after the date of sale by a bank or building society guarantee.

3. Attention is drawn to the provisions of the Group Areas Act, No. 36 of 1966, and also Act 3 of 1966. The property is situate within a proclaimed Coloured Group Area.

And subject to further conditions which may be read out at the time of the sale and which may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Wynberg, and at the offices of the auctioneers, Messrs Ford & Van Niekerk, 156 Main Road, Plumstead.

Pincus, Matz & Feinberg, Attorneys for Judgment Creditor, 135 Main Road, Claremont, 7700.

**Murraysburg.** Saak I3023/80. Hooggeregshof, Transvaalse Provinciale Afdeling: Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk., Eiser, en James Eric Keyser, Verweerde.

Ingevolge 'n vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinciale Afdeling) in die bogenoemde saak, sal die volgende eiendom met reserve in eksekusie verkoop word aan die hoogste bieër op Donderdag, 4/3/82 om 10h00, voor die Landdroskantoor Murraysburg, naamlik:

1. Sekere stuk grond geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Murraysburg, synde Erf 44, Murraysburg, groot 2 869 vierkante meters, geleë te Berrangestraat 19, Murraysburg.
2. Sekere stuk grond geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Murraysburg, synde Erf 45, Murraysburg, groot 2 869 vierkante meters, geleë te Berrangestraat 21, Murraysburg.
3. Sekere stuk grond geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Murraysburg, synde Erf 16, Murraysburg, groot 797 vierkante meters, geleë te Meiringstraat, Murraysburg.
4. Sekere stuk grond geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Murraysburg, synde Erf 17, Murraysburg, groot 797 vierkante meters, geleë te Meiringstraat, Murraysburg, gehou deur die Verweerde, onder Akte van Transport T22745, gedateer 29/7/76.

Die verbeterings op die eiendom is as volg, sonder om dit te waarborg:

- (a) Erf 44, ou vyfvertrekwoonhuis.
- (b) Erf 45, perdestal en stoer.
- (c) Erwe 16 en 17, onverbeter.

**Termes.**—10 persent van die koopprys sal betaalbaar wees op die dag van die verkooping en die balans van die koopprys betaalbaar teen registrasie van transport, welke bedrag gewaarborg sal word deur 'n goedgekeurde bank- of bougenootskapwaarborg, gelewer binne 14 dae vanaf datum van verkooping.

**Voorwaardes.**—Die voorwaardes van die verkooping sal ter insae lê by hierdie kantoor en by die kantoor van die Adjunk-balju, Murraysburg.

Lunnon & Tindall, Dérde Verdieping, Standard Banksentrum, Kerkstraat 291, Pretoria.

## NATAL

**Durban.** Case I4273/81. South African Permanent Building Society, Execution Creditor, and Brian Gerald Swinburne, Execution Debtor.

In pursuance of a judgment in the Supreme Court of South Africa, Durban and Coast Local Division, dated 5/11/81, and a writ of execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on 26/2/82 at 10h00, on the steps of the Supreme Court, Durban, to the highest bidder:

Subdivision B of Subdivision 26A of Lot 9, 24, 26A of Lot 7, Umbilo 2565, City and County of Durban, Province of Natal.

**Postal address.**—99 Stanley Road, Umbilo, Durban.

**Improvements** (but nothing is guaranteed in respect thereof).—Plastered dwelling under asbestos roof, front veranda, three rooms, entrance hall, bathroom, bathroom toilet (separate) and kitchen.

**Outbuildings.**—Servants' quarters under asbestos roof, room and toilet.

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Supreme Court Act and the rules made thereunder.
2. No bid will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of the White group and the purchaser (other than the Execution Creditor) shall pay a deposit of 10 per cent of the purchase price in cash at the time of the sale.
3. The balance of the purchase price is payable against transfer to be secured by a bank or building society guarantee approved by the Execution Creditor's attorneys and to be furnished within 14 days after the date of sale.
4. The purchaser shall be liable for the payment of interest at the rate of 13,25 per cent per annum to the Execution Creditor from date of sale to date of registration of transfer.
5. Transfer shall be effected by the Attorneys for the Execution Creditor and the purchaser shall pay all transfer costs, including arrear and current rates, sewerage connection fees (if any), taxes and other charges necessary to effect transfer on request by the said attorneys.
6. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Durban, 1103 Sanlam Centre, Durban, and interested parties are asked to contact the Execution Creditor who may be prepared to grant loan facilities to an approved purchaser.

Durban, 24/12/81.

Clemmans & Johnston Inc., Execution Creditor's Attorneys, 201 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.

**Newcastle.** Saak 3759/81. Landdroshof, Newcastle: Kwazulu-Onwikkellingskorporasie Bpk., Eksekusieskuldeiser, en M. B. Mavuso, Eksekusieskuldenaar.

Ingevolge uitspraak van bogenoemde Agbare Hof en 'n lasbrief vir eksekusie teen onroerende goed, gedateer 10/12/81, word die ondervermelde eiendom om 10h00 op 10/3/82, voor die Landroskantoor, Newcastle, geregelyk verkoop, naamlik:

Erf 3753, geleë in die dorp Osizweni, distrik Newcastle.

Die eiendom bestaan uit 'n woonhuis en buitegebou maar niks word gewaarborg nie.

Die verkoopvoorraarde is ter insae by die kantore van die Geregsbode van Newcastle te Fenway House, Scottstraat, Newcastle, en is onder andere die volgende:

1. Die eiendom sal deur die Geregsbode van Newcastle by wyse van openbare veiling aan die hoogste bieder verkoop word onderhewig aan 'n reserweprys van R2 300.

2. Die koper sal 'n deposito betaal van 10 persent van die koopprys op tekening van die verkoopvoorraarde en die balans van die koopprys plus rente teen 10 persent per jaar vanaf die datum van verkooping tot op datum van registrasie van transport sal gewaarborg word by wyse van 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg wat gelewer moet word aan die Eksekusieskuldeiser se prokureurs binne 14 dae vanaf die datum van verkooping.

3. Die eiendom is gesoneer vir bewoning deur Swartes en word verkoop onderhewig aan die voorwaardes soos vervat in die titelakte daarvan.

Newcastle, 27/1/82.

De Jager, Kloppers, Butler & Steyn, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, Vierde Verdieping, Unitededgeou, Scottstraat 52, Newcastle.

**Glencoe.** Case 516/81. Magistrate's Court, Glencoe: United Building Society, Plaintiff, and Christiaan Ferdinand van Aardt, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Magistrate's Court, Glencoe, and a warrant of execution, dated 31/12/81, the following property will be sold in execution to the highest bidder on 26/2/82, at the Messenger of the Court's Office, Glencoe, at 09h00:

Lot 1478, Glencoe Township, situate in the Borough of Glencoe and in the Dundee/Glencoe Regional Water Services Area, County of Klip River, Province of Natal, in extent 1 602 square metres.

**Postal address.**—48 Biggar Street, Glencoe.

**Conditions of sale.**—1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the title deeds, in so far as these are applicable.

2. **Terms.**—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the date of sale, and the balance together with interest thereon at the rate of 12,5 per cent per annum to date of registration of transfer shall be paid within 14 days or secured by a bank or building society guarantee.

3. **Conditions.**—The full conditions of sale, which will be read out immediately prior to the sale, may be inspected at my office.

MacAulay & Riddell, Plaintiff's Attorneys, 126 Murchison Street, P.O. Box 107, Ladysmith.

**Durban.** Case I4365/81. Supreme Court, Durban and Coast Local Division: Standard Building Society, formerly Prudential Equity Building Society, Plaintiff, and William Albert Griffin, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Supreme Court of South Africa, Durban and Coast Local Division, dated 8/12/81, and a writ of execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on Friday, 26/2/82 at 10h00, on the steps of the Supreme Court, Masonic Grove, Durban, to the highest bidder:

Lot 291, Rose Hill Township of Rose Hill 10663, situate in the City of Durban, County of Victoria, Province of Natal, in extent 1 017 square metres.

**Postal address.**—22 Atterbury Road, Rosehill, Durban, Natal.

**Improvements** (but nothing is guaranteed in respect thereof).—Single-storey brick and tile building consisting of lounge with bar, three bedrooms, tiled fitted kitchen, dining-room, pantry, tiled bathroom and toilet, tiled toilet, enclosed back veranda, single-storey workshop and servant's room.

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Supreme Court Act and the rules made thereunder.

2. No bid will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of the White group and the purchaser (other than the Execution Creditor) shall pay a deposit of 10 per cent of the purchase price in cash at the time of the sale.

3. The balance of the purchase price is payable against transfer to be secured by a bank or building society-guarantee approved by the Execution Creditor's attorneys, and to be furnished within 14 days after the date of sale.

4. The purchaser shall be liable for the payment of interest at the rate of 11,5 per cent per annum to the Execution Creditor from date of sale to date of registration of transfer.

5. Transfer shall be effected by the attorneys for the Execution Creditor and the purchaser shall pay all transfer costs, including arrear and current rates, sewerage connection fees (if any), taxes and other charges necessary to effect transfer on request by the said attorneys.

6. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Durban.

7. Interested parties are asked to contact the Execution Creditor who may be prepared to grant loan facilities to an approved purchaser.

Durban, 19/1/82.

Pieter Lindemann & Company, Plaintiff's Attorneys, Eighth Floor, Southern Trident House, 58 Field Street, Durban.

**Pinetown.** Case 3143/81. Magistrate's Court, Pinetown: United Building Society, Plaintiff, and Munsamy, Defendant.

In pursuance of a judgment granted in the Court of the Magistrate for Pinetown, on 7/9/81, and the warrant of execution issued thereunder the following property known as 71 Burlington Drive, Burlington Heights, Shallcross, will be sold in execution on Thursday, 4/3/82 at 10h00, at the front entrance to the Magistrate's Court Buildings, Chancery Lane, Pinetown:

Lot 23, Burlington Heights, situated in the Development Area of Shallcross, County of Durban, Province of Natal, in extent 948 square metres.

The property consists of a brick and tile dwelling consisting of two bedrooms, bedroom with en suite, kitchen, lounge, dining-room, bathroom, toilet, single garage.

*Material conditions of sale.*—1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and of the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. The purchaser shall pay a deposit of 10 per cent of the purchase price in cash at the time of the sale and the balance (together with interest at the current rate referred to in the warrant of execution on the amount of the Plaintiff's claim) against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Messenger of the Court within 14 days after the date of sale, to be approved by the Plaintiff's attorneys.

3. The attention of all prospective purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act.

4. Transfer shall be effected by the attorneys for the Plaintiff and the purchaser shall pay all costs of transfer, including transfer duty, current rates, taxes and other necessary charges to effect transfer upon request by the said attorneys.

The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of Court, Wareings Buildings, Crompton Street, Pinetown, or at the office of the Plaintiff's attorneys.

Browne Brodie & Company, 301/3 United Buildings, 33 Crompton Street, Pinetown.

**Pinetown.** Case I1944/81. Supreme Court, Durban and Coast Local Division: Rajendra Naidoo, Rajagopal Naidoo, Execution Creditors, and Vinay Rajkumar, Execution Debtor.

## OPENBARE VEILINGS, VERKOPE EN TENDERS • PUBLIC AUCTIONS, SALES AND TENDERS TRANSVAAL

**Trakman's Auction Sales • Assets.**—Instructed thereto by the liquidator of Taiwan Manufacturers SA (Pty) Ltd, in liquidation (No. T785/81), we will sell the assets at our machinery mart, 54 Whitworth Road, Heriotdale, Johannesburg, on Tuesday, 16/2/82 at 10h30.

*Terms.*—Cash.

Trakman's Auctioneers (Pty) Ltd, P.O. Box 66267, Broadway, 2020.

**Nimrod Smit & De Wet • Meubels, ens.**—Boedel wyle S. T. P. du Toit: Voetstoelen en teen kontant, huisraad, paneelklopgeredskap en toerusting, motoronderdele en verf, op 20/2/82 om 11h00 te Duplooystraat 65, Bethal.

Goedere kan besigtig word te Duplooystraat 65, Bethal, vanaf 08h00 tot 11h00 op 20/2/82.—Nimrod Smit & De Wet, Posbus 47, Markstraat, Bethal.

In pursuance of a judgment in the Supreme Court of South Africa, Durban and Coast Local Division, dated 12/6/81, and a writ of execution issued thereafter, the immovable properties listed hereunder will be sold in execution on 4/3/82 at 10h00, in front of the Magistrate's Court Buildings, Chancery Lane, Pinetown, to the highest bidder:

Lot 3639, Reservoir Hills Township (Extension 15), situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 929 square metres.

Lot 3059, Reservoir Hills Township (Extension 12), situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 3 914 square metres.

Lot 3230, Reservoir Hills Township (Extension 12), situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 1 128 square metres.

Lot 3233, Reservoir Hills Township (Extension 12), situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 1 511 square metres.

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Supreme Court Act and the rules made thereunder.

2. No bid will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of the Indian group and the purchaser (other than the Execution Creditor) shall pay a deposit of 10 per cent of the purchase price in cash at the time of the sale.

3. The balance of the purchase price is payable against transfer to be secured by a bank or building society guarantee approved by the Execution Creditor's attorneys and to be furnished within 14 days after the date of sale.

4. The purchaser shall be liable for the payment of interest at the rate of 13,75 per cent per annum to the Execution Creditor from date of sale to date of registration of transfer.

5. Transfer shall be effected by the attorneys for the Execution Creditor and the purchaser shall pay all transfer costs, including arrear and current rates. Sewerage connection fees (if any), taxes and other charges necessary to effect transfer on request by the said attorneys.

6. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Wareings Buildings, Crompton Street, Pinetown, and interested parties are asked to contact the Execution Creditor who may be prepared to grant loan facilities to an approved purchaser.

Durban.

Cox Yeats & Partners, Execution Creditors Attorneys, 12th Floor, NBS Buildings, 300 Smith Street, Durban.

## ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

**Petrusburg.** Saak 49/81. Landdroshof, Petrusburg: Allied Bouvereniging, Eiser, en A. P. du Plessis, Verweerde.

In eksekusie van 'n vonnis van die Landdroshof van die distrik Petrusburg, gehou te Petrusburg in bogenoemde saak, sal 'n verkooping in eksekusie gehou word, sonder voorbehoude, te die Landdroshof, Petrusburg, om 10h00 op Vrydag, 5/3/82, op die voorwaarde soos wat uigelees sal word deur die aflaer op die tyd en datum van die verkooping ten opsigte van die volgend eiendom van die Verweerde:

Sekere droë Erf 402, geleë in die dorp Petrusburg, distrik Fauresmith, groot 1 229 vierkante meter.

Die volgende inligting word verskaf ten opsigte van die eiendom wat verkoop sal word, maar word nie gewaarborg nie.

Op die eiendom is 'n woonhuis en buitegebou.

*Terme.*—Die koper sal 10 persent van die koopprys in kontant onmiddellik na die verkooping aan die Geregsbode betaal, en die balans deur 'n bank of bouverenigingwaarborg binne 14 dae na die verkooping van die eiendom.

*Voorwaarde.*—Die verkoopvoorwaarde sal ter insae lê by die kantore van die Geregsbode en kan daar nagegaan word gedurende kantoorure.

Webber & Newdigate, Prokureurs vir Eiser, Tweede Verdieping, Aaldeeggebou, Maitlandstraat, Posbus 501, Bloemfontein.

## Trakman's Auction Sales • Assets.

Instructed thereto by the joint trustees in the insolvent estate Simon Aron, we will sell the assets at our machinery mart, 54 Whitworth Road, Heriotdale, Johannesburg, on Tuesday, 16/2/82 at 10h30.

*Terms.*—Cash.

Trakman's Auctioneers (Pty) Ltd, P.O. Box 66267, Broadway, 2020.

**Trakman's Auction Sales • Assets.**—Instructed thereto by the liquidator of Clean All (Pty) Ltd, in liquidation (No. T1085/81), we will sell the assets at our machinery mart, 54 Whitworth Road, Heriotdale, Johannesburg, on Tuesday, 16/2/82 at 10h30.

*Terms.*—Cash.

Trakman's Auctioneers (Pty) Ltd, P.O. Box 66267, Broadway, 2020.

**Trakman's Auction Sales • Assets.**—Instructed thereto by the liquidator of Interior and Exhibitions (Pty) Ltd, in liquidation (No. T1024/81), we will sell the assets at our machinery mart, 54 Whitworth Road, Heriotdale, Johannesburg, on Tuesday, 16/2/82 at 10h30.

*Terms.*—Cash.

Trakman's Auctioneers (Pty) Ltd, P.O. Box 66267, Broadway, 2020.

**Trakman's Auction Sales • Assets.**—Instructed thereto by the receiver for creditors in the matter of Calcudat Holdings (Pty) Ltd, formerly in provisional liquidation (No. T1054/81), we will sell the assets at our machinery mart, 54 Whitworth Road, Heriotdale, Johannesburg, on Tuesday, 16/2/82 at 10h30.

*Terms.*—Cash.

Trakman's Auctioneers (Pty) Ltd, P.O. Box 66267, Broadway, 2020.

**Trakman's Auction Sales • Assets.**—Instructed thereto by the liquidator of Marsan Engineering (Pty) Ltd, in liquidation (No. T1582/81), members' voluntary winding up, we will sell the assets at the premises, 62 Eloff Street Extension, Village Deep, Johannesburg, on Thursday, 18/2/82 at 10h30.

*Terms.*—Cash.

Trakman's Auctioneers (Pty) Ltd, P.O. Box 66267, Broadway, 2020.

**Trakman's Auction Sales • Assets.**—Instructed thereto by the liquidator of B. J. Fourie Industrial Supplies (Pty) Ltd, in liquidation (No. T470/81), we will sell the assets at our machinery mart, 54 Whitworth Road, Heriotdale, Johannesburg, on Tuesday, 16/2/82 at 10h30.

*Terms.*—Cash.

Trakman's Auctioneers (Pty) Ltd, P.O. Box 66267, Broadway, 2020.

**Trakman's Auction Sales • Assets.**—Instructed thereto by the joint liquidators of Leobor Engineering (Pty) Ltd, in liquidation (No. T1087/81), we will sell the assets at our machinery mart, 54 Whitworth Road, Heriotdale, Johannesburg, on Tuesday, 16/2/82 at 10h30.

*Terms.*—Cash.

Trakman's Auctioneers (Pty) Ltd, P.O. Box 66267, Broadway, 2020.

**Mannie Auctioneering Company • Property.**—Insolvent estate Michael Cornelius Steyn (No. T1010/81): Duly instructed by the trustee in the above matter, we will sell by public auction on the spot, 11 Wolff Avenue, Primrose, Germiston, on Saturday, 27/2/82 at 11h00, the following:

Certain Stand 140, situate 11 Wolff Avenue, Primrose, Germiston, measuring approximately 991 square metres, upon which is erected a residence comprising lounge, four bedrooms, bathroom, separate toilet, dining-room/kitchen, family room, laundry.

*Outbuildings.*—Two rooms (one with shower en suite), playroom with bar, storeroom, second shower and toilet.

*Terms.*—10 per cent deposit on signature of the conditions of sale and the balance within 21 days from date of confirmation.

Bond available to an approved purchaser.

*Immediately thereafter—household furniture:* Dining-room suite, steel kitchen units, display cabinets, lounge suites, fridge, chrome and glass dining-room suite, electric massager/relaxer chair, etc.

*Terms.*—Only cash or bank certified cheques.

On view Mondays to Fridays from 14h00 to 18h00.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers, Appraisers, Stock Liquidators and General Agents, 53 Troye Street (between President and Pritchard Streets), P.O. Box 9211, Johannesburg, 2000.

**Aucor (Pty) Ltd Sales • Vehicles, etc.**—R.C.D. (Pty) Ltd (in liqu.) (No. T629/81): Vehicles and machinery, on the spot, corner of Maraisburg and Commando Roads, Industria, Johannesburg.

Duly instructed, we will sell and supplement as above.

*Terms.*—Strictly cash or bank cheques only.

For further particulars kindly contact the auctioneers.—Aucor (Pty) Ltd, 74 Siemert Road, New Doornfontein, Johannesburg.

**Aucor (Pty) Ltd Sales • Vehicles, etc.**—T.E. Machinery (Pty) Ltd (in liqu.) (No. T1117/81): Vehicles and machinery, on the spot, corner of Maraisburg and Commando Roads, Industria, on Tuesday, 16/2/82 at 10h30.

Duly instructed, we will sell and supplement as above.

*Terms.*—Strictly cash or bank cheques only.

For further particulars kindly contact the auctioneers.—Aucor (Pty) Ltd, 74 Siemert Road, New Doornfontein, Johannesburg.

**Aucor (Pty) Ltd Sales • Vehicles, etc.**—Interplant Engineering (Pty) Ltd (in prov. liqu.) (No. T1288/81): Trucks and welder, on the spot, corner of Maraisburg and Commando Roads, Industria, Johannesburg.

Duly instructed we will sell and supplement as above.

*Terms.*—Strictly cash or bank cheques only.

For further particulars kindly contact the auctioneers.—Aucor (Pty) Ltd, 74 Siemert Road, New Doornfontein, Johannesburg.

## NATAL

**Cannon & Finlay (Pty) Ltd • Vehicles, etc.**—Instructed by the liquidator of Daneal Distributors (Pty) Ltd, in liquidation (No. N438/81), we will auction in our mart on Wednesday, 17/2/82 at 10h00, the following:

Quantity bearings, shelving, office furniture, motor cycle, motor vehicles, etc.

Cannon & Finlay (Pty) Ltd, 118 Commercial Road, Pietermaritzburg.

## NAAMSVERANDERING • CHANGE OF NAME

### WET OP VREEMDELINGE, 1937

Die onderstaande kennisgewings van voorneme om by die Staatspresident aansoek te doen om 'n ander van aan te neem, word ingevolge artikel 9 van Wet 1 van 1937 vir algemene inligting gepubliseer. Enige wat daarteen beswaar het dat die genoemde van aangeneem word, moet sy/haar beswaar met vermelding van redes daarvan so gou moontlik skriftelik by die Landdros genoem in die betrokke kennisgewing, indien.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Applicant(e) se volle name en van, en of minderjarige(s); (2) woonadres; (3) besigheid of beroep; (4) indien 'n aansoek ten opsigte van kinders onder 10 jaar, die naam (name); (5) die van wat aangeneem word; (6) die redes daarvoor; (7) die naam (name) voorheen gedra indien anders as onder (1) of (4), respektiewelik; (8) die name van vrou en kinders indien by die aansoek ingesluit; (9) bygestaan, indien so, deur; besware in te dien by die Landdros te.

### THE ALIENS ACT, 1937

The undermentioned notices of intention to apply to the State President to assume a different surname are published in terms of section 9 of Act 1 of 1937. Any person who objects to the assumption of the said surname should lodge his/her objection, in writing, stating full reasons therefor, to the Magistrate mentioned in the relevant notice.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Full names and surname of applicant(s), and whether minor(s); (2) residential address; (3) business carried on, or occupation; (4) if an application in respect of children under 10 years, the name(s); (5) the surname to be assumed; (6) the reasons therefor; (7) the name(s) previously borne, if other than under (1) or (4), respectively; (8) the names of wife and children, if included in the application; (9) assisted, if so, by; objections to be lodged with the Magistrate of.

### TRANSVAAL

**Malherbe, Maria Elizabeth Magdalena.** (2) Rietspruit, Postbus 424, Nylstroom. (3) Ontvangsdame. (4) Natasha Anne Stander, minderjarige dogter. (5) Malherbe. (6) Natasha Anne Stander is my dogter gebore uit 'n vorige huwelik. Ek is tans getroud en is my huidige van Malherbe, en aangesien Natasha Anne Stander vanaf Januarie 1982 die Laerskool bywoon, skep dit vir haar 'n verleenheid by die onderwysers en haar maats aangesien sy nie dieselfde van as ek dra nie. (7)—. (8)—. (9) Waterberg.

12-19

**Fourie, Catharina Elizabeth.** (2) Wolhuterstraat 21, Kinross. (3) Huisvrou. (4) Desirée Boshoff, minderjarige dogter. (5) Fourie. (6) Ten einde enige verleenheid vir die kind in haar openbare omgang met mense en

spesifiek met haar skoolmaats te voorkom. Die kind staan, sedert my huweliksluiting in 1978, onder die van Fourie bekend. (7)—. (8)—. (9) Evander.

5-12

**De Klerk, Jacob Johan.** (2) Flamboyantstraat 34, Wilkoppies, Klerksdorp. (3) Projekbestuurder, Die Kamer van Mynwese, Johannesburg. (4) Cyril de Klerk, minderjarige seun. (5) Luyt-de Klerk. (6) Die seun se moeder is afkomstig uit 'n familie met die van Luyt. Sedert die betrokke se oupa Luyt gesterf het was daar in die Luyt-familie nog geen seun gebore wat die van Luyt kón voortsit nie. Aangesien die betrokke die enigste seun in die gehele familie is wil sy ouers die van Luyt aan sy bestaande van koppel om te verhoed dat die van Luyt geheel en al uitsterf. (7)—. (8)—. (9) Klerksdorp.

5-12

**Rossouw**, Francois Conradie. (2) Highpointwoonstelle 1112, hoek van Kotze- en Claimstraat, Hillbrow, Johannesburg. (3) Leerlingrekenaartegnikus te Evkom. (4)—. (5) Ferreira. (6) My natuurlike ouers is gedurende 1965 geskei en my moeder is gedurende 1969 met J. J. Ferreira getroud. Sedert 1968 het ek geen kontak meer met my natuurlike vader (Rossouw) nie en het ek my stiefvader (Ferreira) as my eie vader aanvaar. (7)—. (8)—. (9) Johannesburg.

5-12

**Rothman**, Johannes Albertus. (2) Ferrybridgeweg 1, Ferryvale, Nigel. (3) Direkteur, Rothman & Thomas Motors, Nigel. (4) Debbie Liezl Gouws en Clinton John Gouws, minderjarige kinders. (5) Rothman. (6) Moeder oorlede en albei kinders wettiglik aangeneem deur myself en my vrou Anna Susanna Gertruida Rothman. (7)—. (8)—. (9) Nigel.

5-12

**Wallace**, Ian Ashington Anderson. (2) 311 Oak Mansions, Saunders Street, Yeoville. (3) Apprentice lithographer at Dataprint (Pty) Ltd. (4)—. (5) Anderson. (6) I have been known under the surname of Anderson since my childhood. (7)—. (8)—. (9) Johannesburg.

5-12

## KAAP • CAPE

**Tieties**, Hermanus Dominikus, minderjarig. (2) Jakarandaweg 25, Pomfret. (3) Vakteerling. (4)—. (5) Peacock. (6) My grootmoeder aan vaderskant was swanger van my grootvader, Peacock, toe laasgenoemde oorlede is. Sy is daarna getroud met my stiefgrootvader, Tieties, van wie my vader die van aangeneem het. My regte van is dus Peacock. Die van Tieties is in iedergeval vir my 'n verleenheid. (7)—. (8)—. (9) S. W. Tieties, vader; Vryburg.

12-19

**Holtzhausen**, Martha Maria. (2) Huis B64, Jan Kempdorp. (3)—. (4)—. (5) Herbst. (6) Aangesien my stiefvader my vanaf my vyfde jaar groot gemaak het en ek graag onder sy van bekend wil staan. (7)—. (8)—. (9) Jeanette Herbst, moeder; Hartswater.

12-19

**Herbst**, Jeanette. (2) Huis B64, Jan Kempdorp. (3) Klerk by Departement Waterwese, Jan Kempdorp. (4) Louis Christoffel Holtzhausen. (5) Herbst. (6) Aangesien my stiefvader my vanaf my derde jaar groot gemaak het en ek graag onder sy van bekend wil staan. (7)—. (8)—. (9) Hartswater.

12-19

**Van der Horst**, Johannes Cornelius. (2) Hippocrates, Tygerberghospitaal, Parowvallei. (3) Student aan die Universiteit van Stellenbosch. (4)—. (5) Pretorius. (6) Dit was my geboortevan. Met my aanneming deur my stiefvader het ek sy van Van der Horst aangeneem. Nou dat ek meerderjarig is verkies ek om weer onder my geboortevan van Pretorius bekend te wees ten einde my bloedverwantskap te kan identifiseer en die kinders wat uit my voorgenome huwelik verwek mag word, daaronder te regstreer. (7) Cornelius Johannes Pretorius. (8)—. (9) Bellville.

5-12

## NATAL

**Holt**, Wayne Robert Erskine. (2) 17 Hignett Road, Brighton Beach, Durban. (3)—. (4)—. (5) Thomson. (6) I have been in my stepfathers care since the age of two and have had no contact with my natural father since then. (7)—. (8)—. (9) Mary Colleen Thomson, mother; Durban.

12-19

## SLAGTERSKENNISGEWINGS • BUTCHERS' NOTICES

### RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting, oordrag of verskuiwing van die vermelde besigheid of die kanselliasie van 'n registrasie kan sy beswaar indien in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Raad se kantoor soos in die kennisgewing aangedui en binne die tydperk soos vermeld.

Die inligting word, waarvan van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) applicant; (3) aard van aansoek (nuwe registrasie, oordrag, verskuiwing) en aard van besigheid; (4) besonderhede van perseel of plek (beskrywing, nommer, ligging en/of adres); (5) kanselliasie van 'n registrasie (die perseel, indien anders as voorgaande, of wat laat daar word vir verskuiwing) en/of nagesoek deur wie (volle naam); (6) besware aan en tydperk waarbinne.

### LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

Any person who has any objection against the establishment, transfer or removal of the business mentioned or the cancellation of a registration, may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Board's office as indicated and within the period stated.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) applicant; (3) kind of application (new registration, transfer, removal) and kind of business; (4) details of premises or place (description, number, situation and/or address); (5) cancellation and/or by whom (full name); (6) objections to, and period within which.

### TRANSVAAL

**Randfontein**. (2) Vincent Peter Bergh. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Kremetartstraat 1, Standplaas 571, Hornelake-uitbreiding 2, Randfontein. (5)—. (6) Takbestuurder, Posbus 4357, Johannesburg, 2000, 30 days.

**Breyten**. (2) Mathias Pretorius en Eugene Pretorius. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Erf 222, Breytenbachstraat, Breyten. (5) Pieter Hendrik de Villiers. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

**Springs**. (2) Irvin & Johnson Ltd, Processed Foods Division. (3) New application, manufacturer of factory meat products. (4) Stands 27-36 and RE 40, Hassett Road, Nuffield Industrial Township, Springs. (5)—. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 30 days.

**Bloemhof**. (2) Richard Hudson Coetzee en Richard Hudson Pretorius. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Gedeelte 1, Erf 404, Wessstraat 34, Bloemhof. (5) Gerhardus Johannes Benjamin Coetzer. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

**Potchefstroom**. (2) Sams Foods (Pty) Ltd (Directors: Solly Joseph Katz, Pieter Gideon Lukas Joubert, Jacobus Johannes Hendrik Engelbrecht en Cornelius Johannes Jacobus Basson). (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Stand 192A, corner of Lombard and River Streets, Potchefstroom. (5) Johannes Gloy Kapp. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 14 days.

**Standerton**. (2) Vennote: Samuel Petrus Wiese, Persoonsnommer 1410075020008; Dirk Jacobus Petrus Stoltz, Persoonsnommer 5010135106007; en Charles Peter van Niekerk. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Erf 267, Charl Cilliers, distrik Standerton. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

**Pretoria**. (2) De Villiers Johannes Piezman Kriel. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Crown Slaghuis, Kerkstraat 403a, Pretoria-Wes. (5) Johannes Ignatius Nicolaas de Wet. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

**Vanderbijlpark**. (2) Louis Francisco Menezes. (3) Transfer of ownership, retail butcher/wholesale butcher. (4) Portion 63, a portion of Portion 10 of the farm Modderfontein 345 IQ, District of Vanderbijlpark. (5) Juvenal de Abreu. (6)—.

**Johannesburg**. (2) Peter Lim Bouris. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Stand 357/9, Shop 1, Berario Shopping Centre, 179 Arkansas Avenue, Berario, Johannesburg. (5) Henry Martinus le Roux. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 14 days.

**Benoni**. (2) Jan Lodewyk Oosthuizen. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Bayleystraat 10, Farrarmere, Benoni (Erf 5221, Farrarmere dorpsgebied). (5) Dimitrios Gonatas. (6) Takbestuurder, Posbus 4357, Johannesburg, 14 dae.

**Johannesburg**. (2) Gertruida Johanna Gordon. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Stand 13, 3a Durhams Street, Raedene, 2192, Johannesburg. (5) George Matters. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 14 days.

**Johannesburg**. (2) Man Lok Ho. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Stands 517/8 being 212a Main Street, City and Suburban Johannesburg. (5) Way Sun Sing. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 14 days.

**Germiston**. (2) Mamareya Adelina Tshabalala. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) 226 Maphangha Section, Katlehong. (5) Jantji Tshabalala. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 14/30 days.

## KAAP • CAPE

**Windsor**. (2) Mohammed Hoosain. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Erf F. Windsor-uitbreiding 1, distrik Windsor-ton. (5)—. (6) Takbestuurder, Posbus 11, Kimberley, 30 dae.

**Cape Town.** (2) John da Silva and Manuel Fernando da Encarnacao Reis. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) 91 Roodebloem Road, Woodstock. (5) Hugh Gillespie. (6) Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, 7405, 14 days.

**King William's Town.** (2) Mark Anthony Brandt. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Lot 1, Block N N, Main Road, Kei Road, District of King William's Town. (5) Bernhard Ludwig Brandt. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 0001, 14 days.

**Liefelointein.** (2) Rachel Johanna Links. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Erf 7, Kharkams, distrik Springbok. (5) George Andrew Links. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

**Namakwaland.** (2) Petrus Jacobus van den Heever. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Buffelsrivier op gebied van Komaggas Bestuursraad. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

**Beaufort-Wes.** (2) Rufus Dercksen en Septimus Dercksen. (3) Verskuiwing van perseel, vervaardiger van fabrieksvleisprodukte. (4) Donkinstraat 164 (Erf 1249), Beaufort-Wes. (5) Donkinstraat 159, Beaufort-Wes. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

**Athlone.** (2) Mohamed Abdurhaman. (3) Transfer of ownership, retail butcher/wholesale butcher/manufacturer of factory meat products. (4) Butchery premises at Erf 105991, corner of Repulse and Mabel Roads, Rylands Estate, Athlone. (5) Mohamed Cassim Mohamed Salie Karjekar. (6) Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, 14 days.

**Darling.** (2) Nicolaas Johannes Basson. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Hoofstraat, Darling. (5) Boedel wyle P. du Toit. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

**Carnarvon.** (2) Gerrit Johannes Smit Kruger en Leon Frederick Latsky. (3) Nuwe aansoek, groothandelslagter. (4) Hoek van Mark- en Pastoriestraat, Carnarvon; Erf 191, Carnarvon. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

## ALGEMEEN • GENERAL

### TRANSVAAL

**Transvaalse Weredepartement • Onteieningskennisgewing.**—Aan: Die eksekuteur in die boedel van wyle Rachel Johanna Fitzroy en al die kinders van Margaret Blake, gebore Fitzroy; Mary Anne Dick, gebore Fitzroy; James Fitzroy en Jack Fitzroy, synde die belanghebbendes in die ondergemelde eiendomme kragtens testament van wyle Patrick Fitzroy, gedateer 14/7/42:

Geliewe kennis te neem dat kragtens die bevoegdhede aan my verleen in my hoedanigheid as Direkteur van Werke deur Sy Edele die Administrator van die Transvaal ingevolge artikel 24 van die Onteieningswet, 1975 (Wet 63 van 1975), het ek, ingevolge die bepaling van artikel 2 van die voormalde Wet, besluit om vir openbare doeleindes, soos ek hiermee doen, die volgende onroerende goed te onteien:

Vrypag Standplaas 1875, groot 248 vierkante meter; Vrypag Standplaas 1876, groot 248 vierkante meter; en Vrypag Standplaas 1878, groot 495 vierkante meter; geleë in die dorpsgebied Jeppestown, Registrasieafdeling IR, geregistreer in die naam van Rachel Johanna Fitzroy, weduwee, gebore 25/4/1885, kragtens Akte van Transport F7403/1945, gedateer 22/8/45, en onderhewig aan 'n fideikommis ten gunste van al die nog lewende broerskinders en susterskinders van haar oorlede man Patrick Fitzroy tydens haar afsterwe synde die kinders van—

sy suster, Margaret Blake, gebore Fitzroy; sy suster, Mary Anne Dick, gebore Fitzroy; sy broer, James Fitzroy, en sy broer, Jack Fitzroy.

Die onteiening word van krag op 3/2/82 op watter datum die eiendomsreg van die onteiente goede op die Staat oorgaan.

Ingevolge die bepaling van die Onteieningswet, 1975, word u hierby versoek om binne 60 dae van die datum van hierdie kennisgewing af aan my by die adres wat onderaan hierdie kennisgewing gemeld is 'n skriftelike verklaring te lever of te laat lever waarin die volgende aangedui word;

1. Wat die totale bedrag is wat as vergoeding geëis word en hoeveel van die totale bedrag van die eis elk van die onderskeie bedrae wat in artikel 12 (1) (a) van die gemelde Wet beoog word, verteenwoordig asook volledige besonderhede van die samestelling van die afsonderlike bedrae, te wete:

(a) Die bedrag wat vir die goed verkry sou geword het, indien dit op die datum van hierdie kennisgewing op die ope mark deur 'n gewillige verkooper aan 'n gewillige koper verkoop word;

(b) 'n bedrag om werklike geldelike verlies wat deur die onteiening veroorsaak word, te vergoed.

2. Volledige besonderhede van alle verbeterings op die grond wat hierby onteien word en wat die waarde van die grond raak.

Besitname van die onteiente goede sal op 31/3/82 geskied.

Die adres vir die doeleindes van hierdie onteiening is Privaatsak X228, Pretoria, of Kamer CM11, Blok C, Provinciale Gebou, Kerkstraat, Pretoria.—P. W. du Plessis, Direkteur van Werke, Pretoria, 4/2/82.

**Ashton.** (2) Jacobus Francois Kriel. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter, slegs voorafverpakte vleis. (4) Ashton Foodmarket, geleë te Erf 584, Hoofweg 24, Ashton. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

## NATAL

**Nquto.** (2) Sipho Elphas Bethwell Mazibuko trading as Noah Cash Butchery. (3) New application, retail butcher. (4) kwaBhekumthetho, P.O. Box 85, Emondlo, 3105. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 30 days.

**Pietermaritzburg.** (2) Woodhouse Investments (Pty) Ltd. (3) Transfer of premises, retail butcher. (4) Shop B60, Selgro Centre, Church Street, Pietermaritzburg. (5) Woolworths Departmental Store, 231 Church Street, Pietermaritzburg. (6) Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, 14 days.

**Kharwastan.** (2) Asrarul Haque Moosa, trading as Moosa's Mutton Market. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) 455c Penguin Street, Kharwastan. (5) Gonaseelan Naicker. (6) Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, 14 days.

## ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

**Hoopstad.** (2) Joachim Frederick Mentz Jooste. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Erwe 165 en 166, Hoopstad; Japhetstraat. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

## ALGEMEEN • GENERAL

**Transvaal Department of Works • Notice of expropriation.**—To: The executor in the estate late Rachel Johanna Fitzroy and all the children of Margaret Blake, born Fitzroy, Mary Anne Dick, born Fitzroy, James Fitzroy and Jack Fitzroy, being the interested party in the undermentioned properties by virtue of the last will and testament of the late Patrick Fitzroy, dated 14/7/42:

Be pleased to take notice that by virtue of the powers conferred upon me in my capacity as Director of Works by the Honourable the Administrator of the Transvaal in terms of section 24 of the Expropriation Act, 1975 (Act 63 of 1975), I have, in terms of the provision of section 2 of the said Act, decided to expropriate, for public purposes as I hereby do the undermentioned immovable property.

Freehold Stand 1875, measuring 248 square metres; Freehold Stand 1876, measuring 248 square metres; and Freehold Stand 1878, measuring 495 square metres; situate in the Township of Jeppestown, Registration Division IR, registered in the name of Rachel Johanna Fitzroy, widow, born 25/4/1885 by virtue and subject to a *fideicommissum* in favour of all nephews and nieces of her late husband Patrick Fitzroy, living at the time of her death being the children of—

his sister, Margaret Blake, born Fitzroy; his sister, Mary Anne Dick, born Fitzroy; his brother, James Fitzroy, and his brother, Jack Fitzroy.

The expropriation is effective from 3/2/82 on which date ownership of the expropriated property shall vest in the State.

In terms of the provisions of the Expropriation Act, 1975, you are hereby requested to deliver or cause to be delivered to me at the address given below within 60 days from the date of this notice, a written statement in which the following is indicated:

1. The total amount which is claimed as compensation and how much of the amount which is claimed represents each of the various amounts as contemplated in section 12 (1) (a) of the said Act, as well as full particulars of the composition of the separate amounts, viz:

(a) The amount which the property would have realised if sold on the date of this notice in the open market by a willing seller to a willing buyer;

(b) an amount to make good any actual financial loss caused by the expropriation.

2. Full particulars of all improvements on the property which is hereby expropriated and which affect the value of the property.

Occupation of the expropriated property will be taken on 31/3/82.

The address for the purposes of this expropriation is Private Bag X228, Pretoria, or Room CM11, C Block, Provincial Buildings, Church Street, Pretoria.—P. W. du Plessis, Director of Works, Pretoria, 4/2/82.

**Subdivision of land • Middelburg, Tvl.**—Notice is hereby given of the intention of the Electricity Supply Commission to apply in terms of the Subdivision of Agricultural Land Act, 1970, for consent to enter into a

lease for a period exceeding 10 years in respect of portion of the Consolidated Farm Hendrina Power Station 162, Registration Division IS, in the District of Middelburg, and measuring 895,3676 hectares.

The aforesaid Applicant having been unable to trace the whereabouts of the holder of the mineral rights in respect of the above property, being Isidor Michaelson, by virtue of Certificate 139/1918-S, calls upon the aforesaid holder or any heirs of the aforesaid holder if he or they intend to lodge any objections against such application, to do so in writing within 30 days after the date of publication hereof and deliver such objection to—

The Secretary, Department of Agriculture and Technical Service, Private Bag X180, Pretoria, 0001; or Routledge-MacCallums, Attorneys for the Applicant, 14th Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg, 2001.

### KAAP • CAPE

**Ship • Change of name.**—I, Francios Ronald van der Merwe, 24 Humphries Street, South Crest, Alberton, S.A., give notice that in consequence of purchase of vessel from S.A. Department of Fisheries for the change of name.

I have applied under regulation 6 of the Registration of Ships Regulations in respect of the ship *Africana II* of R.S.A. Official No. 179905, of gross tonnage 882 tons, net tonnage 249,37 tons, hereof owned by the Department of Sea Fisheries, for permission to change her name to *Island Trader* and to have the ship registered in the port of Cape Town as owned by F. R. van der Merwe.

Any objections to the proposed change of name must be sent to the secretary for Transport, Pretoria, within 30 days from the appearance of this notice.

## AANSOEKE OM REGISTRASIE VAN HANDELSMERKE IN SUIDWES-AFRIKA

(Aansoeke aangeneem ingevolge Wet 48 van 1973)

Enigiemand wat beswaar het teen enige van die onderstaande handelsmerke kan, binne die voorgeskrewe tydperk op vorm SM 6, vervat in die Tweede Bylae van die Handelsmerkregulasies in Suidwes-Afrika, 1973, Kennisgewing van Beswaar indien. Die voorgeskrewe tydperk is twee maande na die datum van advertensie. Hierdie tydperk kan op aansoek deur die Registrateur verleng word.

Formele beswaar moet nie ingedien word voordat die applicant om registrasie per brief van die beswaar in kennis gestel is nie, ten einde hom in die geleentheid te stel om sy aansoek terug te trek voordat onkoste in verband met die opstel van 'n Kennisgewing van Beswaar aangegaan word. By gebreke van so 'n kennisgewing aan die applicant, kan koste teen die beswaarmaker uitgewys word.

"B" voor die nommer dui aan Deel B van die Handelsmerkregister.

REGISTRATEUR VAN HANDELSMERKE VIR SUIDWES-AFRIKA

## APPLICATIONS FOR REGISTRATION OF TRADE MARKS IN SOUTH WEST AFRICA

(Applications accepted in terms of Act 48 of 1973)

Any person who has grounds for objection to any of the following trade marks may, within the prescribed time, lodge Notice of Opposition on form SM 6 contained in the Second Schedule to the Trade Marks Rules in South West Africa, 1973. The prescribed time is two months after the date of advertisement. This period may on application be extended by the Registrars.

Formal opposition should not be lodged until after notice has been given by letter to the applicant for registration so as to afford him an opportunity of withdrawing his application before the expense of preparing the Notice of Opposition is incurred. Failing such notice to the applicant an opponent may not succeed in obtaining an order for costs.

"B" preceding the number indicates Part B of the Trade Mark Register.

REGISTRAR OF TRADE MARKS FOR SOUTH WEST AFRICA

### CLASS 39

81/1049 (SWA), in Class 39: Express delivery service for goods; air-freight and air transport services; freighting; transporting services; courier services; storage; all the foregoing being transported primarily by air; in the name of Sky Courier Network Inc., a corporation organised and existing under the laws of the State of New York located, 147-45 Farmers Boulevard, Jamaica, New York N.Y. 11434, United States of America. Address for service: Messrs MacRobert de Villiers & Hitge Inc., 601 United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria.



Associated with No. 81/1048 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the words "courier" and "network" separately and apart from the mark.

Filed 21 September 1981.

### CLASS 27

81/0838 (SWA), in Class 27: Carpets, rugs, mats and matting; linoleums and other materials for covering floors; wall hangings (non-textile); in the name of Van Dyck Carpets (Proprietary) Limited, a South African company, 32 Manchester Street, Jacobs, Natal, Republic of South Africa. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

### TUFSCHEET

Applicants admit that registration of this trade mark shall not debar other persons from the bona fide descriptive use in the ordinary course of trade of the word "Tough".

Filed 10 August 1981.

### CLASS 3

81/0896 (SWA), in Class 3: Anti-perspirants, perfumes, non-medicated toilet preparations, cosmetic preparations, dentifrices, shampoos and soaps, in the name of Lentheric Limited, a British company, 17 Old Bond Street, London, W., England. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

### MYSTIQUE

Filed 25 August 1981.

### CLASS 24

81/1103 (SWA), in Class 24: Tissues (piece goods); bed and table covers; textile articles not included in other classes; in the name of Wilh. Bleyle K.G., a Kommanditgesellschaft organised and registered under the laws of the Federal Republic of Germany, Rotebühlstrasse 120, 7000 Stuttgart 1, Federal Republic of Germany. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

## BAKKARAT

Associated with No. 81/1104 (SWA).

Filed 30 September 1981.

### CLASS 25

81/1104 (SWA), in Class 25: Clothing, including boots, shoes and slippers, in the name of Wilh. Bleyle K.G., a Kommanditgesellschaft organised and registered under the laws of the Federal Republic of Germany, Rotebühlstrasse 120, 7000 Stuttgart 1, Federal Republic of Germany. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

## BAKKARAT

Associated with No. 81/1103 (SWA).

Filed 30 September 1981.

## CLASS 24

81/1105 (SWA), in Class 24: Tissues (piece-goods); bed and table covers; textile articles not included in other classes; in the name of Wilh. Bleyle K.G., a Kommanditgesellschaft organised and registered under the laws of the Federal Republic of Germany, Rotebühlstrasse 120, 7000 Stuttgart 1, Federal Republic of Germany. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

**Pirouette**

Associated with No. 81/1106 (SWA).  
Filed 30 September 1981.

## CLASS 25

81/1106 (SWA), in Class 25: Clothing, including boots, shoes and slippers, in the name of Wilh. Bleyle K.G., a Kommanditgesellschaft organised and registered under the laws of the Federal Republic of Germany, Rotebühlstrasse 120, 7000 Stuttgart 1, Federal Republic of Germany. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

**Pirouette**

Associated with No. 81/1105 (SWA).  
Filed 30 September 1981.

## CLASS 1

81/1240 (SWA), in Class 1: Chemical products for use in agriculture and horticulture; plant growth regulators; in the name of Monsanto Company, a corporation organised and existing under the laws of the State of Delaware, 800 N. Lindbergh Boulevard, St Louis, Missouri 63166, United States of America. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

**POLADO**

Filed 12 November 1981.

## CLASS 27

81/1257 (SWA), in Class 27: Carpets, rugs, mats and matting; linoleums and other materials for covering floors; wall hangings (non-textile); in the name of Romatex Floorcoverings Limited, a South African company, 32 Manchester Street, Jacobs, Natal, Republic of South Africa. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

**CONSTANTIA**

Filed 17 November 1981.

## CLASS 6

81/1258 (SWA), in Class 6: Metal pipes and tubes, steel sections of all shapes, sizes and variegated hues; other goods in non-precious metal not included in other classes; in the name of Vallourec, a Société Anonyme organised and existing under the laws of France, 7 Place du Chancelier Adenauer, 75116 Paris, France. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

**VALLINOX**

Filed 17 November 1981.

## CLASS 10

81/1259 (SWA), in Class 10: Surgical, medical, dental and veterinary instruments and apparatus (including artificial limbs, eyes and teeth); in the name of American Hospital Supply Corporation, a corporation organised under the laws of the State of Illinois, One American Plaza, Evanston, Illinois 60210, United States of America. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

**STERIFLEX**

Filed 17 November 1981.

## CLASS 30

81/1261 (SWA), in Class 30: Chocolates, confectionery, candy, toffee, biscuits, chewing gum and bubble gum; coffee, tea, cocoa and coffee substitutes; flour and preparations made from cereals; bread, cakes and pastry; in the name of Rowntree Mackintosh Limited, a British company, York Y01 1XY, England. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.



## Section 24 (1) (b) application.

Filed 17 November 1981.

## PART II—CLASS 4

81/1304 (SWA), in Class 4: In respect of industrial oils and greases (other than edible oils and fats and essential oils), lubricants, in the name of Alexander Duckham & Co., Limited, a British company, Summit House, Glebe Way, West Wickham, Kent, England. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

**FLEETOL**

## Section 24 (1) (b) application.

Filed 24 November 1981.

## PART II—CLASS 6

81/1139 (SWA), in Class 6: Unwrought and partly wrought common metals and their alloys; rolled and cast and all other metal building materials and equipment included in the class; steel form work and support work; in the name of Unimart (Proprietary) Limited, a South African company, 40 Desmond Street, Kramerville, Sandton, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

**SIMPLIFY**

Filed 6 October 1981.

## CLASS 12

81/0956 (SWA), in Class 12: Vehicles including caravans and mobile homes; parts of and accessories therefor; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with Nos. 81/0957 (SWA), and 80/0043 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Filed 10 September 1981.

## PART II—CLASS 12

81/0982 (SWA), in Class 12: Vehicles including caravans and mobile homes; parts of and accessories therefor; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Associated with No. 81/0983 (SWA).

Filed 14 September 1981.

## CLASS 36

81/0957 (SWA), in Class 36: Insurance and financial services of all kinds, including banking, investment trusts, share and property brokers, credit institutions, leasing, loans; credit card services, credit and card charge extending activities; and all other services connected with or ancillary to credit cards, credit and financing in general including lease purchase financing; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with No. 81/0958 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Filed 10 September 1981.

## CLASS 36

81/0976 (SWA), in Class 36: Insurance and financial services of all kinds, including banking, investment trusts, share and property brokers, credit institutions, leasing, loans; credit card services, credit and card charge extending activities; and all other services connected with or ancillary to credit cards, credit and financing in general including lease purchase financing; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with No. 80/0043 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Applicants admit that registration of this trade mark shall not debar others from the bona fide descriptive use, in the ordinary course of trade of the word "Finance".

Filed 14 September 1981.

## CLASS 36

81/0977 (SWA), in Class 36: Insurance and financial services of all kinds, including banking, investment trusts, share and property brokers, credit institutions, leasing, loans; credit card services, credit and card charge extending activities; and all other services connected with or ancillary to credit cards, credit and financing in general including lease purchase financing; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with No. 81/0976 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the word "Rent" and the letter "W" separately and apart from the mark.

Filed 14 September 1981.

## CLASS 36

81/0981 (SWA), in Class 36: Insurance and financial services of all kinds, including banking, investment trusts, share and property brokers, credit institutions, leasing, loans; credit card services, credit and card charge extending activities; and all other services connected with or ancillary to credit cards, credit and financing in general including lease purchase financing; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with No. 81/0980 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the word "Home" and the letter "W" separately and apart from the mark.

Filed 14 September 1981.

## CLASS 36

81/0985 (SWA), in Class 36: Insurance and financial services of all kinds, including banking, investment trusts, share and property brokers, credit institutions, leasing, loans; credit card services, credit and card charge extending activities, and all other services connected with or ancillary to credit cards, credit and financing in general including lease purchase financing; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with No. 81/0984 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Filed 14 September 1981.

## CLASS 37

81/0958 (SWA), in Class 37: All services relating to the hiring and rental of construction equipment, building equipment and plant in general; construction and building services; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province: Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Associated with No. 81/0959 (SWA).

Filed 10 September 1981.

## CLASS 37

81/0978 (SWA), in Class 37: All services relating to the hiring and rental of construction equipment, building equipment and plant in general; construction and building services; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with Nos. 81/0979 (SWA) and 81/0977 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Filed 14 September 1981.

## PART II—CLASS 37

81/0983 (SWA), in Class 37: All services relating to the hiring and rental of construction equipment, building equipment and plant in general; construction and building service; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Associated with No. 81/0984 (SWA).

Filed 14 September 1981.

## CLASS 39

81/0959 (SWA), in Class 39: All services relating to the hiring and rental of motor vehicles including caravans and mobile homes; travel agency; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with No. 81/0960 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Filed 10 September 1981.

## CLASS 39

81/0979 (SWA), in Class 39: All services relating to the hiring and rental of motor vehicles including caravans and mobile homes; travel agency; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province.



Associated with No. 81/0980 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Filed 14 September 1981.

## CLASS 39

81/0986 (SWA), in Class 39: All services relating to the hiring and rental of motor vehicles including caravans and mobile homes; travel agency; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with No. 81/0985 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Filed 14 September 1981.

## AGROCHEMOPHYSICA

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958-1968 en bevat artikels oor Biochemie, Biometrika, Grondkunde, Landbou-ingenieurswese, Landbouweerkunde en Ontledingstegnieke. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskryfe vir die opstel van sulke bydraes is verkrybaar van die Direkteur, Landbou-inlingting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrybaar van bogenoemde adres teen R1,50 per eksemplaar of R6 per jaar, posvry (Buiteland R1,75 per eksemplaar of R7 per jaar).

Verkoopbelasting moet by binnelandse bestellings ingesluit word.

## CLASS 42

81/0960 (SWA), in Class 42: Hiring and rental of agricultural and farming equipment; merchandising of vehicles including caravans and mobile homes; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with No. 81/0956 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Filed 10 September 1981.

## CLASS 42

81/0980 (SWA), in Class 42: Hiring and rental of agricultural and farming equipment; merchandising of vehicles including caravans and mobile homes; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with No. 81/0978 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Filed 14 September 1981.

## PART II—CLASS 42

81/0984 (SWA), in Class 42: Hiring and rental of agricultural and farming equipment; merchandising of vehicles including caravans and mobile homes; in the name of Barclays Western Bank Limited, a South African company, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal Province. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with No. 81/0982 (SWA).

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "W" separately and apart from the mark.

Filed 14 September 1981.

## AGROCHEMOPHYSICA

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11, 1958-1968 and deals with Biochemistry, Biometry, Soil Science, Agricultural Engineering, Agricultural Meteorology and Analysis Techniques. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at R1,50 per copy or R6 per annum, post free (Other countries R1,75 per copy or R7 per annum).

Sales tax must accompany inland orders.

## BOEDELWETTEKENNISGEWINGS ADMINISTRATION OF ESTATES ACTS NOTICES

Vorm/Form J 297

### VERKIESING VAN EKSEKUTEURS, KURATORS EN VOOGDE

Aangesien die boedels van die persone hieronder vermeld nie verteenwoordig is nie word hierby deur Meesters van die Hooggereghof van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende boedels op die plekke, datums en tye vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n persoon of persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie Meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as eksekuteurs, kurators of voogde, na gelang van omstandighede, met aanduiding van die besonderhede in die volgorde: Boedelnommer, familiennaam en voorname van oorlede persoon, en beroep; datum van oorlye; plek, datum en tyd van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

*L.W.*—Items aan die linkerkant met 'n sterretjie (\*) gemerk, dui aan die verkiesing van 'n voogd van kurator; andersins word 'n eksekuteur gekies.

### ELECTION OF EXECUTORS, CURATORS AND TUTORS

The estates of the persons mentioned below being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Court of South Africa, that meetings will be held in the several estates at the places, dates and times specified, for the purpose of selecting some person or persons for approval by the respective Masters, as fit and proper to be appointed by them as executors, curators and tutors, as the case may be, indicating the particulars as follows: Estate number, surname and christian names of deceased, and occupation; date of death; place, date and time of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

*N.B.*—Items indicated by an asterisk (\*) on the left-hand side denote the election of a tutor or curator; otherwise an executor is to be elected.

#### TRANSVAAL

- 1018/82—**Deale**, Lawrence John, student. 15/1/82. Pretoria, 26/2/82, 09h00.
- 859/82—**Adams**, Dorris Laura, sales lady. 17/12/81. Nelspruit, 26/2/82, 09h00.
- 397/82—**Bosman**, Johan Faure, bankclerk. 5/1/82. Pretoria-Noord, 25/2/82, 10h00.
- 1088/82—**Adie**, James William, baker. 18/12/81. Johannesburg, 26/2/82, 09h00.
- 348/82—**Esterhuizen**, Arend Jacobus, passer. 16/12/81. Randfontein, 25/2/82, 09h00.
- 4548/45—**Wallace**, Hermanus Christoffel, pensioner. 13/7/45. Pretoria, 26/2/82, 09h00.
- 936/82—**Raposo**, Fernondo Manuel Silva, builder. 17/12/81. Johannesburg, 26/2/82, 09h00.
- 985/82—**Rossouw**, Elmare Iris, huisvrou. 11/12/82. Pretoria, 25/2/82, 09h00.
- 12194/81—**Van Rensburg**, Maria Magdalena, gepensioeneerde. 15/8/81. Klerksdorp, 24/2/82, 09h30.
- 16456/81—**Fletcher**, Molly Irene, secretary. 27/11/81. Benoni, 24/2/82, 10h00.
- 666/82—**Labuschagne**, Willem Maarten, boer. 20/10/81. Pretoria, 25/2/82, 09h00.
- 16236/81—**Mandile**, Anna Elizabeth Francina, klerk. 2/11/81. Rustenburg, 24/2/82, 09h00.
- 1146/82—**Meyers**, Catherine Clara, clerk. 29/11/81. Johannesburg, 26/2/82, 09h00.
- 885/82—**Grey**, Louis Almoro, administrasie-assistent. 7/1/82. Witbank, 26/2/82, 10h00.
- 1196/82—**Otto**, Anna Maria. 29/12/81. Pretoria, 25/2/82, 09h00.
- 15344/81—**Inglis**, Evangeline Winsor, retired. 9/11/82. Johannesburg, 26/2/82, 09h00.
- 16615/81—**Nienaber**, Daniel Martinus, gepensioeneerde. 16/12/81. Boksburg, 26/2/82, 10h00.
- 5368/81—**Pretorius**, Carolina Margretha. 30/3/81. Boksburg, 26/2/82, 10h00.
- 3269/81—**Du Toit**, Petrus Johannes, elektrisiën. 13/3/79. Nigel, 24/2/82, 10h00.
- 492/82—**Zietsman**, Christopel Hendrik, bakbouer. 6/11/81. Germiston, 26/2/82, 09h30.
- 13963/79—**Kadruka**, Orestes Eugene Massimo, merchant. 9/3/79, Pretoria, 10/3/82, 09h00.
- 701/82—**Scott**, Neville Clive, salesman. 21/12/81. Boksburg, 26/2/82, 10h00.
- 9473/81—**Fung**, Eileen, housewife. 18/12/80. Johannesburg, 26/2/82, 09h00.
- 992/82—**Sonnendecker**, Friedrich Wilhelm, boer. 21/10/81. Piet Retief, 1/3/82, 10h00.
- 1182/82—**Klaus**, Gent, machine technician. 9/1/82. Johannesburg, 26/2/82, 09h00.
- 1282/82—**Dos Santos**, Joao Brito Freitas, shopkeeper. 28/11/81. Germiston, 26/2/82, 09h30.
- 1041/82—**Kriel**, Leon, tegnikus. 31/12/81. Ottosdal, 26/2/82, 10h00.
- 741/82—**Jooma**, Fazlullahuck, shopkeeper. 3/7/81. Middelburg, 26/2/82, 10h00.
- 941/82—**Swigelaar**, Jacob Cornelius, polisieman. 12/1/82. Pretoria, 24/2/82, 09h00.
- 951/82—**Van Wyk**, Olive Eileen, huisvrou. 4/1/82. Lichtenburg, 24/2/82, 09h00.
- 2821/54—**Van Deventer**, Gerhardus, boer. 8/1/53, Nylstroom, 26/2/82, 09h00.
- 576/82—**Troskie**, Johan Martin, boukontrakteur. 18/12/81. Pretoria, 25/2/82, 09h00.

#### KAAP • CAPE

- 316/82—**Lottering**, Carlo Deodat. 12/12/75. Bellville, 23/2/82, 11h00.
- 307/82—**Geldenhuys**, Albertus Barend, gepensioeneerde. 31/12/81. Laaipliek, 18/3/82, 10h00.
- 327/82—**Steyl**, James Joseph, dieselwerktuigmakelaar. 4/1/82. Vredenburg, 24/2/82, 10h00.
- 406/82—**Arendse**, Edward Johannes, elektrisiën. 26/12/81. Stellenbosch, 24/2/82, 10h00.
- 8568/81—**Rudolf**, Johannes Nicolaas, eiehomsagent. 14/2/81. Strand, 25/2/82, 10h00.
- 8489/81—**Sheldon**, Neville Lewis, storeman. 17/6/81. Cape Town, 23/2/82, 10h30.
- 328/82—**Stroebel**, Owen, merchantiser. 4/12/81. Cape Town, 23/2/82, 10h30.
- 245/82—**Bantam**, Pauline, housewife. 5/4/77. Cape Town, 23/2/82, 10h30.
- 425/82—**Potgieter**, Johanna Helena Maria, bank clerk. 27/12/81. George, 26/2/82, 10h00.
- 305/82—**Conradie**, Petronella Aletta, huisvrou. 3/1/82. Robertson, 24/2/82, 10h00.
- 4467/80—**Brenner**, Isaac, retired. 3/3/80. Cape Town, 23/2/82, 10h30.
- 7176/81—**Lawrence**, Howard Stanley Anthony, journalist. 25/9/81. Simonstown, 25/2/82, 10h00.
- 343/82—**Germishuys**, Willie Andreas, visserman. 9/7/81. Walvisbaai, 26/2/82, 10h00.
- 192/82—**Karriem**, Showket, cabinet maker. 28/12/81. Cape Town, 23/2/82, 10h30.
- 330/82—**Venter**, Willem Jan Harm, masjinis. 3/1/82. Ladysmith, 26/2/82, 10h00.
- 7302/81—**Verlaque**, John Patrick Lewis, shopkeeper. 9/7/82. Cape Town, 23/2/81, 10h30.

#### NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE

- 105/82—**Smith**, Catharina Wilhelmina, huisvrou. 29/11/81. Pofadder, 25/2/81, 10h00.

#### OOS-KAAP • EASTERN CAPE

- 188/82—**Peterson**, Cecil James, onderwyser. 13/1/82. Middelburg, 16/2/82, 10h00.
- 127/82—**Clarke**, Alfred George Thomas, engineer. 31/12/81. Port Elizabeth, 18/2/82, 14h00.
- 414/67—**Bester**, Anna Maria, boer. 9/2/67. Queenstown, 17/2/82, 10h00.
- 1314/69—**Cloete**, Jacomina Elida Elizabeth, huisvrou. 3/6/69. Queenstown, 17/2/82, 10h00.
- 3568/81—**Pool**, Johannes Jacobus, sekuriteitswag. 10/11/81. Port Elizabeth, 18/2/82, 14h00.
- 213/82—**Sataar**, Allivie, mason. 3/10/81. Port Elizabeth, 18/2/82, 14h00.

#### NATAL

- 253/82—**Bingham**, William Francis, businessman. 20/12/81. Durban, 26/2/82, 09h00.
- 989/74—**Bibi** (Mariam Bibi), Ismail, and Mariam Bibi Ismail Ebrahim (Mariam), huisvrou. 6/6/73. Pinetown, 25/2/82, 10h00.
- 181/82—**Clifford**, Richard Ward Charles, pensioner. 14/8/81. Durban, 26/2/82, 09h00.
- 5220/81—**Bandiah**, Polamarasetty (Paramchetty), pensioner. 24/8/80. Durban, 19/2/82, 09h00.

1610/54—**Nabee**, Bakus, taxi driver. 31/1/54. Durban, 26/2/82, 09h00.  
 175/82—**Clifford**, Edna Margaret, pensioner. 14/8/81. Durban 26/2/82, 09h00.  
 646/57—**Nyembe**, Jacob, ordinary labourer. 5/5/51. Newcastle, 22/2/82, 10h00.  
 254/82—**Cail**, Joan Dawson, housewife. 7/1/82. Durban, 26/2/82, 09h00.  
 124/79—**Anandji**, Jivan (Soni), businessman. 6/12/77. Durban, 26/2/82, 09h00.  
 241/82—**Venter**, Jan Adrian, retired. 24/12/81. Pinetown, 25/2/82, 10h00.  
 5592/79—**Atchammah**, Reddy, housewife. 8/11/78. Durban, 26/2/82, 09h00.  
 259/82—**Mostert**, Magdalena Susanna, pensioner. 18/11/81. Durban, 26/2/82, 09h00.  
 8690—**Singh**, Bunwary, labourer. 22/7/23. Durban, 26/2/82, 09h00.

**ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE**

2605/81—**Corlett**, George Arthur Clague, retired. 4/9/81. Welkom, 17/2/82, 10h00.  
 171/82—**Fourie**, Catharina Jacoba, huisvrou. 9/1/82. Steynsrus, 16/2/82, 10h00.  
 157/82—**Du Plessis**, Willem Johannes, gepensioeneerde. 12/10/81. Parys, 17/2/82, 09h00.  
 133/82—**Wittebol**, Maria Grietjie, gepensioeneerde. 14/12/81. Theunissen, 17/2/82, 10h00.  
 2529/81—**Karsten**, Jan Johannes Petrus, skofbaas. 23/11/81. Welkom, 17/2/82, 10h00.

Vorm/Form J 295

**KURATORS EN VOOGDE: MEESTERS SE KENNISGEWINGS**

Ingevolg artikel 75 van Wet 66 van 1965 word hierby kennis gegee van die aanstelling van persone as kurators of voogde deur Meesters, of van die beëindiging van aanstellings in sodanige hoedanighede.

Die inligting word verstrek in die volgorde: Nommer van saak; persoon onder kuratele, of minderjarige, en adres; naam en adres van kurator of voogd; of aanstelling of beëindiging daarvan, en datum; Meester van die Hooggereghof.

**CURATORS AND TUTORS: MASTERS' NOTICES**

In terms of section 75 of Act 66 of 1965 notice is hereby given of appointments of persons as curators or tutors by Masters, or of their having ceased in their respective capacity.

The information is given in the following order: Number of matter; person under curatorship, or minor, and address; name and address of curator or tutor; whether appointment or cease in capacity, and date; Master of the Supreme Court.

**NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE**

87/80—**Saaiman**, Francois Peter Morgan, Alphastraat 25, Prieska Voog, Sarel Jacobus Beerwinkel, Alphastraat 25, Prieska. Aanstelling, 24/12/81, Kimberley.

4914/81—**Fletcher**, Jean Alison, Town Hill Hospital, Pietermaritzburg. Curators, Peter Clement Austin Francis and Patrick Leslie Smith, P.O. Box 271, Pietermaritzburg. Appointment, 22/1/82, Pietermaritzburg.

Vorm/Form J 193

**KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS**

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels hieronder vermeld, word hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gerekken vanaf die datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnummer, familienaam en voorname, geboortedatum, persoonsnummer, laaste adres, datum oorlede; nagelate eggennoot(note) se name, familienaam, geboortedatum en persoonsnummer; naam en adres van eksekuteurs of gemagtigde agent, tydperk toegelaat vir lewering van vorderings *indien anders as 30 dae*.

**NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES**

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's name, surname, date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of claims *if other than 30 days*.

**TRANSVAAL**

16677/81—**Rendell**, John Thomas, 23/8/19, 1908235026104, Kiaatwoonstelle 4, Maroelastraat, Birchleigh, Kempton Park, 30/11/81. Schumann V. d. Heever & Slabbert, Posbus 67, Kempton Park.

N1/4/3—318/81—**Radebe**, Elias, 25108, Bhegastraat 5125, Daveyton, Benoni, 6/9/81. Mev. H. J. J. van Rensburg, Privaatsak X021, Benoni. 15302/81—**Allen**, Leonard Lapworth, 6/5/31, 3105065007001, Bothastraat 74a, Potchefstroom, 7/11/81. Williams Gaisford & Steyn, Posbus 71, Potchefstroom.

7980/81—**Rubenneimer**, John Norman, 21/3/55, 5503215095009, 49 13th Avenue, Northmead, Benoni, 17/12/80. M. Favish, Favish & Barrable, First Floor, Trust Bank Centre, Rothsay Street, Benoni.

16024/81—**Nienaber**, Anna Johanna Maria, gebore Visagie, 13/1/06, 0601130002004, Donkerpoort, Nylstroom, 22/7/81. Van Rooy Scheepers & Koorts, Posbus 566, Nylstroom.

16014/81—**Nienaber**, Hendrik Albertus, 4/11/1886, 376190581W, Donkerpoort, Nylstroom, 13/7/74; Anna Johanna Maria Nienaber, gebore Visagie, 13/1/06, 0601130002004. Van Rooy Scheepers & Koorts, Posbus 566, Nylstroom.

10961/81—**Kaplan**, Mark Searle, 29/8/56, 5608295001007, Zonderwater Prison, 21/5/81. J. Kaplan, P.O. Box 537, Benoni.

13503/81—**De Beer**, Jacobus Albertus, 4/6/04, 0406045009007, Oosthuizenstraat 4, Coligny, 3/8/81; Elizabeth Josefa de Beer, 5/10/04, 0410050007005. Volkskas Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

**NATAL**

27324—**Frings**, Francis Anton, Town Hill Hospital, Pietermaritzburg. Curator/Tutor, George Brian Hillman-Liggett, c/o Garlick & Bousfield Incorporated, P.O. Box 223, Durban. Appointment, 20/1/82, Pietermaritzburg.

4914/81—**Fletcher**, Jean Alison, Town Hill Hospital, Pietermaritzburg. Curators, Peter Clement Austin Francis and Patrick Leslie Smith, P.O. Box 271, Pietermaritzburg. Appointment, 22/1/82, Pietermaritzburg.

13804/81 ASR.2—**Van Aardt**, Susanna Gertruida Magdalena, gebore Louw, 8/3/1889, 8903080001008, Ouetehuis, Ermelo, 3/10/81. J. M. Adendorff, Posbus 674, Ermelo.

406/82—**Crawford**, Anna Cornelia Magdalena, 31/10/36, 25 Collin Street, Verwoerdpark, Alberton, 22/10/81. Barry Katz & Partners, P.O. Box 367, Kempton Park.

13694/81/ASR2—**Seiller**, Memory Gladys, born Linton, 26/9/1897, 9709260006009, widow, 8 Luke Street, Potchefstroom, 26/9/81. Mrs M. Thompson, 8 Luke Street, Potchefstroom.

7891/81—**Oelofse**, Rudolph Petrus, 23/3/59, 5903235092004, Campher Bushlaan 24, Kriel, 24/5/81. Van Heerden Marais & Brummer, Posbus 6, Witbank.

11382/80—**Knoetze**, Rufus, 21/8/25, 2508215049008, Hamiltonlaan 152, Brakpan, 13/7/80. J. B. Odendaal & Kie, Posbus 2240, Port Elizabeth.

13635/81—**Fouche**, Frans Hendrik, 20/3/15, 1503205006002, Loslapdoorns, distrik Lichtenburg, 6/10/81; Elsie Petronella Margaretha Fouche, gebore Swanepoel, 18/2/22, 2202180009003. Ben Roothman & Olivier, Posbus 582, Lichtenburg.

372/82—**Knott**, John Theunis, 5/9/12, 1209055012005, Bloemfontein, P.O. Munik, 5/12/81. C. B. Niland & Pretorius, P.O. Box 143, Pietersburg.

11883/81—**Grobler**, Carl Sebastian, 18/5/53, 5305185027008, Rietfontein, Pk. Enkeldoorn, 5/8/81. A. J. van Wyk & Goosen, Posbus 4625, Pretoria.



- 681/82—**De Necker**, Francois Daniël Retief, 16/2/13, 1302165012006, Thornhill 34, Rubidastraat 110, Murrayfield, 26/12/81; Martha Magdalena de Necker, 27/10/17, 1710270030003. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 223/82—**Ferreira**, Pierre, 22/10/32, 3210225004003, Klein Kariba, Warmbad, 10/12/81. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 266/82—**Botha**, Herculaas Johannes, 2/12/44, 4412025053003, Bergsigstraat 1170, Mountain View, Pretoria, 20/12/81; Catharina Frederika Botha, 14/9/53, 530914007008. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 16203/81—**Coetzee**, Hendrik Bernardus, 22/12/22, 22122250180000, Bothmanstraat 325, Hercules, 21/11/81. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 811/82—**Esterhuyse**, Catharina Elizabeth, 5/2/12, 1202050008003, Huis Hermon, Pretoria-Noord, 6/12/81. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 781/82—**Vorster**, Gerhardus Martinus, 7/10/34, 3410075027001, Hartebeesthoek, distrik Pretoria, 15/12/81; Elizabeth Dionisia Vorster, gebore Herbst, 16/2/41, 4102160024006. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 713/82—**Whiting**, Kennety Irving, 5/9/12, 1209055037002, 5 Arthur Street, Witfield, 6/1/82; Doreen Florence Whiting, 30/7/13, 1307300020003. Cliffe Dekker & Todd, 108 Fox Street, Johannesburg.
- 14846/81—**Engelbrecht**, Hendrik Johannes, 30/11/34, 3411305012003, 75 Forest Street, Johannesburg, 6/10/81; Barbara Elizabeth Engelbrecht, 8/9/33, 3309080006002. Mrs B. E. Engelbrecht, P.O. Box 6776, Johannesburg.
- 1035/82—**Haswell**, Joan Ethel Maud, 7/7/15, 1212275028009, 14 Second Street, Abbotford, Johannesburg, 26/12/81. Cliffe, Dekker & Todd, P.O. Box 3382, Johannesburg.
- 218/82—**Drysdale**, Andrew Paterson, 27/3/01, 0103275002006, 3 Impala Avenue, Rivonia, 11/11/81. Cliffe, Dekker & Todd, P.O. Box 3382, Johannesburg.
- 42/82—**Ross**, Annie, 15/9/04, 0409150045006, The Herald 43, Soper Road, Berea, Johannesburg, 10/12/81. Barclays National Bank Ltd., P.O. Box 8000, Johannesburg.
- 16444/81—**Burrell**, Maxwell Love, 20/2/10, 1002205012003, 53 Level Street, Wentworthpark, Krugersdorp, 6/12/81. Barclays National Bank Ltd., P.O. Box 8000, Johannesburg.
- 16449/81—**Dawson**, Walter Leslie, 15/1/08, 0801155001002, 3 Pear Road, Primrose East, Germiston, 11/12/81. Barclays National Bank Ltd., P.O. Box 8000, Johannesburg.
- 15288/81—**Salter**, Aileen Mills, 14/2/38, 57 Greengrove Drive, Greendale, Salisbury, Zimbabwe, 11/7/81. E. F. K. Tucker Nupen & Goodman Inc., P.O. Box 9, Johannesburg.
- 354/82—**Gribbin**, Thomas Magnoll, 22/8/1893, 9308225005006, Protea Village, 75 11th Avenue, Kensington, Johannesburg, 11/9/81. E. F. K. Tucker, Nupen & Goodman Inc., P.O. Box 9, Johannesburg.
- 9039/81—**Meintjes**, Gert Petrus, 31/3/31, 3103315074004, 36 Hefer Street, Rissiville, Vereeniging, 31/5/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.
- 794/82—**Caganoff**, Dora, 12/8/14, 1408120024009, 517 Kell-Arr Heights, Oosthuizen Street, Germiston, 14/1/82, Myer Leibman, 87 Sandler Road, Perceilia, Johannesburg.
- 15685/81—**Woodworth**, David Derrick, 28/4/60, 1806 Claude Flat, Westbury, Newclare, 30/10/81. Denys Reitz, P.O. Box 61334, Marshalltown.
- 9651/81—**Siade**, Kenneth Evan, -/-/21, 20a Bruce Road, Waterfalls, Salisbury, 13/8/80; Dawn Slade, born James. Lunnon & Tindall, P.O. Box 400, Pretoria.
- 1332/78—**Fourie**, Daniël Jacobus, 4812145075002, Avontuur Uniondale, 17/1/78. Van Rensburgs, Posbus 759, George.
- 16728/81—**Killeen**, Ennis Colin, 10/9/15, 1509105035009, 211 Elizabeth Street, Wierda Park, 24/11/81. Galgut Coutis Opperman & Pokroy, P.O. Box 1004, Pretoria.
- 154/82—**Van den Berg**, Pieter Ernst, 5/2/18, 1802055016008, Waterglenwoonstelle 21, Durrstraat, Waterkloof Glen, Pretoria, 10/12/81; Carla van den Berg, gebore Labuschagne. Dyason Odendaal & Van Eeden, Posbus 793, Pretoria.
- 629/82—**Wagner**, Barend Nicolaas Wagner, 20/7/01, 0107205008009, Herfsakkerouetehuis, Nelspruit, 31/12/81; Catharina Hendrina Lukasina Wagner, 7/3/08, 0803070013005. Van Vuuren, Van Rensburg & Vennote, Posbus 173, Nelspruit.
- 261/82—**Atkinson**, Norman Alexander, 30/8/04, 324826389, 5 Hollins Road, Simmerfield, Germiston, 9/12/81. Max Levine, P.O. Box 289, Germiston.
- 13981/79—**Van Rooyen**, Anna Susanna Gertruida, 18/4/19, 3651 08023W, Salieaan 6, Edelweiss, Springs, 25/1/79; Jacob Johannes Jacobus van Rooyen, 27/8/23. J. R. du Plessis & Burger, Posbus 880, Springs.
- 89/82—**Ryhlander**, Emmerentia, 27/11/19, 1911270038000, 28 Currie Street, Roodepoort, 6/12/81; James Christie Ryhlander, 26/3/17, 1703 265007003. Standardtrust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.
- 10694/81—**Lowenthal**, Beate, 9/6/01, 0106090009007, widow, 243 St Amant Street, Malvern, Johannesburg, 2/8/81. Singer Horwitz, P.O. Box 341, Johannesburg.
- 16740/81—**Parrot**, Reginald Victor, 15/9/11, 1109155044009, 1 Main Reef Road, Witpoortjie, Roodepoort, 10/12/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.
- 303/82—**Pysden**, Albert George, 13/12/12, 1212135024008, 4 Klippoortjie Gardens, 32 Parkhill Road, Germiston, 14/12/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.
- 244/82—**Price**, Thomas, 1/12/33, 3312015075100, 52 Inyoni Road, Roseacres, Johannesburg, 10/11/81; Alexandra June Price, 6/6/34, C337 488C. Standardtrust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.
- 193/82—**Reiche**, Hans Hermann Friedrich Gustav, 1005045015003, 28/11/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.
- 12558/81—**Stather**, Winifred Annie, 14/4/1892, 331539897W, St Margaret's, Irene Homes, P.O. Irene, 6/9/81. E. F. K. Tucker, Nupen & Goodman Inc., P.O. Box 9, Johannesburg.
- 13739/81/ASR 3—**Meyerson**, Joseph, 15/2/19, 1902155047000, 83 Fourth Avenue, Kew, 17/5/81. P. Kater-Garakis, P.O. Box 3113, Johannesburg.
- 16064/81—**Hook**, Gladys Muriel, 15/2/1899, 9902150012001, Room 213, Hotel Belmont, corner of Van der Merwe and Banket Streets, Hillbrow, 24/11/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.
- 15642/81—**Loggenberg**, Albert Markus, 3/2/29, 2902035007009, 139 Rabie Street, Fonteineblau, Randburg, 31/10/81; Maria Magdalena Loggenberg, 28/8/31, 3108280037001. Standardtrust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.
- 14020/81—**Mazzolini**, Dessree Gesina Maria, 7/8/29, 2908070029006, 9 Bob Street, Regent's Park, Johannesburg, 21/6/81; Louis Mazzolini, 12/10/22, 2210125038003. Standardtrust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.
- 82/82—**Madeyski**, Alina Stanislawka, 4/11/16, 1611040044003, 81 Standard Drive, Blaigowrie, Randburg, 4/12/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.
- 10/82—**Cook**, Anna Magdalena, 24/7/12, 1207240006007, 8 De Waal Close, Sharon Park, Nigel, 12/11/81. Volkskas Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 37/82—**Van Niekerk**, Jan Marthinus Leenhard, 13/1/10, 100113 5015003, Huis 65, Vlakfontein, Dunnottar, 7/11/81. Volkskas Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 14088/81—**Coetze**, Hendrik Carel, 11/7/07, 0707115006009, Arundelweg 33, Westdene, Johannesburg, 21/9/81; Gerbrecht Elizabeth Coetze, 6/2/13, 1302060003000. Volkskas Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 264/62—**Boshoff**, Willem Hendrik, 25/2/39, 3902255011003, Dannweg 88, Aston Manor, Kempton Park, 1/12/81; Martha Elizabeth Boshoff, 27/11/40, 4011270041000. Volkskas Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 77/82—**Lubbe**, Martha Johanna, 25/11/08, 0811250017001, Maraisstraat 65, Heidelberg, 27/11/81. Volkskas Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 97/82—**Van Zyl**, Willem Gerhardus, 28/11/29, 2911285038002, Plot 47, Steelvalley, Vanderbijlpark, 31/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 15389/81—**Swanepoel**, Antonie Gerhardus, 8/1/49, 4901085006000, Roselaan 3, Kempton Park, 23/8/81. Volkskas Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 16516/81—**Viljoen**, Susanna Wilhelmina, 23/8/05, 0508230006001, Kiepersolwoonstelle 2, Brentwoodpark, Benoni, 16/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 67330/80—**Van den Bergh**, Derek, 4/1/58, 5801045027006, Ruby Gardens 9, Deerylaan 6, Three Rivers, 5/5/80. Wilhelm Johannes van den Bergh, 17 Casa Fiori, Bakerstraat, Vanderbijlpark.
- 11355/79—**Van Deventer**, Lourens Jacobus, 4/7/21, 509512174, Hoewe 52, Breswol Landbouhoeves, Katbosfontein, 19/7/79. Metboard Bpk., Posbus 61056, Marshalltown.
- 920/82—**Niemand**, Charles Clifton, 8/9/40, 356282219W, Kamassistraat 1164, Moregroed, Pretoria, 4/1/82; Cornelia Magarietha Niemand, 28/2/49, 4902280038004. Die Sentrale Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 3626, Pretoria.
- 958/82—**Brink**, Catharina Anna Margaretha, 3/3/13, 1303030019001, Sunnyside Gardens 1a, Reitzstraat, Sunnyside, Pretoria, 11/1/82. J. J. Stofberg, Posbus 185, Die Wilgers X1, Pretoria.
- 13372/81—**Michau**, Hendrik Albert, 5/2/27, 2702055035009, Kneenstraat 28, Valhalla, Pretoria, 5/9/81. Santamtrust Bpk., Posbus 2280, Middelburg.
- 16485/81—**Niemandt**, Hermanus Stephanus, 4/11/11, 1111045010000, Hartebeeslaagte, Pk. Zeerust, 3/12/81; Helena Maria Niemandt, 15/6/16, 1606150030008. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1365, Pretoria.
- 751/82—**Marais**, Hendrina Elsie Johanna Rebelina, gebore Steyn, 13/3/15, 1503130007000, 28 Kilnerpark Chalets, Jacobusstraat 10, Kilnerpark, 15/10/81. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1365, Pretoria.
- 136/82—**Hadley**, Thelma Ellen, born Lean, 17/11/01, 0111170014000, 302 Hatfield Galleries, Burnett Street, Hatfield, 28/11/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1365, Pretoria.
- 536/82—**De Lange**, Bernardus Frederik, 31/12/29, 2912315005003, Kuifkoplant 505, Garsfontein, Uitbreiding 12, 31/12/81; Hester Sophia Jacoba de Lange, gebore Venter, 26/12/31, 3112260030002. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1365, Pretoria.
- 15067/81—**Joubert**, Johan Nicolaas Sauer, 11/7/29, 2907115028007, Kotzestraat 10, Piet Retief, 8/9/81; Kathleen Elizabeth Joubert, 10/6/31, 3106100044009. Santamtrust Ltd, P.O. Box 2280, Middelburg.

551/82—**Pretorius**, Gertruida Susanna, 28/3/58, 58032801613, Hendrikstraat 154, Wierda Park, Pretoria, 5/12/81; Michiel Zacharias Stephanus Pretorius, 12/6/56, 5606125040005. Santamtrust, Posbus 4680, Pretoria.

715/82ASR 2—**Van der Walt**, Jan Albert, 11/4/33, 3304115003009, Vorsterlaan 36, East Lynne, Pretoria, 2/1/82; Isabella Cornelia van der Walt, gebore Botha, 4/7/38, 3807040091006. Santamtrust, Posbus 4680, Pretoria.

683/81—**Oosthuizen**, Willem Johan Christiaan, 6/11/81, 1811065027004, 32ste Laan 561, Villiera, 21/12/81; Daphne Agatha Esther Oosthuizen, 11/1/21, 2110110031007. Santamtrust, Posbus 4680, Pretoria.

249/82—**Schoeman**, Petrus Johannes, 10/6/35, 3506105012002, Ridderstraat 71a, Rustenburg, 18/11/81; Anna Catharina Gysberta Schoeman. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

16572/81—**Du Plessis**, Adriaan Cornelius, 14/11/45, 4511145089001, Bekkerweg 25, Dalview, Brakpan, 16/11/81. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

16579/81—**Wessels**, Nicolaas Jacobus, 12/1/36, 3601125078008, Retiefstraat 6, Geduld-uitbreiding, Springs, 5/10/81; Jacomina Marthina Wessels, 8/1/40, 4001080071008. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

13959/81—**Voges**, William James, 25/7/21, 2107255011000, Vyfde Straat 82, Roodepoort, 28/9/81; Gesina Aletta Voges, gebore Watkins, 26/6/22, 2206260042008. Hofmeyr, Van der Merwe & Botha, Posbus 3768, Johannesburg.

13148/81—**Bosma**, Catharina, 2/4/13, 1304020026006, Reuvewoonstelle, 194, Reuven, Johannesburg, 11/9/81; Oeds Bosma, 18/4/11, 1104185042107. J. Bosma, Posbus 44099, Linden.

16039/81—**Terblanche**, Hester Cecilia, 6/10/32, 3210060019005, Sherifflaan 25, Robindale, Randburg, 20/11/81; Andries Bernardus Terblance, 28/3/34, 3403285015007. Sutherland, Van der Westhuizen & Nolte Ingelyf, Posbus 50744, Randburg.

15418/81—**Jordaan**, Johannes Jacobus, 20/5/60, 6005205155008, Skool vir Tegniese Opleiding, Vaalfontein, Vanderbijlpark, 7/10/81. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

15763/81—**Appel**, Martinus Johannes, 15/10/48, 4810155069006, Harry Vanwyklaan 3, Norken Park, Kempton Park, 9/10/81. Andre Bester, Posbus 602, Johannesburg.

12623/81—**Uys**, Adelaide Cairncros, 6/4/06, 331542961W, 12 Bruwersstraat, Eden Glen, Uitbreiding 1, Edenvale, 17/6/81. Standardtrust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.

433/82—**Leukemans**, Ludovicus Albertus, 23/10/18, 1810235034106, Rifle Range Court 17, Rifle Rangeweg 261, Haddon, Johannesburg, 28/11/81; Theresia Maria Leukemans. Stabilitas, P.O. Box 11509, Johannesburg.

15087/81—**Pienaar**, Johannes Jacobus, 4/2/17, 1702045013000, Championstraat 88, Boksburg-Noord, 10/10/81; Magdalena Jacoba Pienaar, 308493433W. Santamtrust Bpk., Posbus 9411, Johannesburg.

12057/81—**Slabbert**, Daniel, 18/10/27, 2710185056001, Merlyn Gardens 8, Blancastraat, Berario, Johannesburg, 31/7/81; Susanna Slabbert, 17/12/30, 3012170034005. Santamtrust Bpk., Posbus 9411, Johannesburg.

12478/81—**Smit**, Susana Susanna, gebore Van Wyk, 3/5/28, 2805030007009, Dehaasstraat 2, Eijsburg, 24/8/81; Nicolaas Martinus Smit, 31/12/27, 2712315021004. Santamtrust Bpk., Posbus 9411, Johannesburg.

16406/81—**Morrick**, Florence Frances, 4/2/20, 2002040046009, 96 St Frusquin Street, Malvern, Johannesburg, 18/11/81; Harold Duncan Morricks, 9/12/19, 1912095014002. Santamtrust Bpk., Posbus 9411, Johannesburg.

15015/81—**Spies**, Pieter Ridley, 31/7/04, 0407315018009, Lancaster-Oos 1, Krugersdorp, 10/10/81; Esther Francina Jacoba Spies, 3/9/11, 1109030038002, Santamtrust Bpk., Posbus 9411, Johannesburg.

16300/81—**Venter**, Stephen John, 26/9/28, 2809265009003, Kosmoslaan 18, Fochville, 21/11/81. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 8000, Johannesburg.

250/82—**Seegers**, Johanna Hendrina Lewise, 8/5/1895, 950508007000, Pieter Wesselsoutheuws, Dunnottar, 17/12/81. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

302/82—**Du Plessis**, Magaretha Maria, 8/6/19, 1906080009001, Wolmaransstraat 204, Rustenburg, 17/11/81; Charles Johannes du Plessis, 19/11/21, 2111195018000. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

16696/81—**Pennels**, Magdalena Petronella, 22/5/21, 2105220009000, Micastraat 79, Proklamasieheuwel, 14/11/81. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

13342/81—**Van Bürick**, Daniel Jacobus, 14/1/12, 1201145020007, 87 Jan Coetzeestraat, Jan Niemand Park, Pretoria, 7/9/81; Maryna Susanna van Bürick, 24/2/18, 1802240023000. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

11476/81—**Botha**, Jacobus Cornelis, 30/11/1893, 9311305005003, Steenstraat 22, Swartuggens, 5/8/81; Johanna Susanna Maria Botha, 1/9/21, 2109010022009. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

16716/81—**Erasmus**, Nicolas Johannes, 8/9/22, 2209085001001, Plot 39, Firolaz, Bronkhorspruit, 16/12/81; Johanna Hendrina Erasmus, gebore Landy, 29/10/21, 2110290002000. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

16701/81—**Swift**, Thomas James, 20/2/36, 3602205030000, Mortimerlaan 863, Mayville, Pretoria, 21/12/81; Maria Magritta Elizabeth Swift, 28/1/37, 3701280028001. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

15328/81—**Gericke**, Martha Catharina, 8/9/46, 4609080082005, Tulistaat 6, Birchleaf-uitbreiding 1, Kempton Park, 13/7/81; Gideon Jacobus Gericke, 331105972W. Santamtrust Bpk., Posbus 9411, Johannesburg.

15784/81—**Meyer**, Maria Dorothea Magaretha, 19/3/22, 2203190023000, Pretorius Mansions, Pretoriusstraat, Discovery, 18/10/81. Santamtrust Bpk., Posbus 9411, Johannesburg.

15319/81—**Cloete**, John Henry, 15/5/27, 2705155056007, Crakestraat 31, Floridamer, Florida, 16/10/81; Catharina Elizabeth Jacoba Cloete, 11/8/29, 2908110041003. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

16697/81—**Du Plessis**, Stefanus, 28/8/09, Plot 42, Kooifontein, 4/12/81; Elizabeth Helena du Plessis. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

5332/81—**Gomes**, Lorraine, 19/12/61, 6112190141009, Granvellaalaan 8, Glenvista, Johannesburg, 16/1/81; Carlos Gomes, 1/1/56, 5601015002009. Santamtrust Bpk., Posbus 9411, Johannesburg.

12757/81—**Van Heerden**, Hertzog Joseph Fourie, 20/6/16, 1606205005005, Negendreestraat 77, Linden, Johannesburg, 15/9/81; Elsie van Heerden, 13/12/21, 211230003008. Kobus Boshoff, 20ste Verdieping, North Citygebou, Pleinstaat 51, Johannesburg.

16382/81—**De Beer**, Pieter Jacobus, 7/6/35, 3506075078009, Beaufort, PK. Beauty, 14/11/81; Clasina Sophia de Beer, 3/7/42, 4207030068008. Gys Vlok & Els, Posbus 117, Ellisras. 21 dae.

16586/81—**Van Broemberg**, Ronald, 1/5/18, 1805015017008, 30 Phoebe Crescent, Florida Park-uitbreidings, Roodepoort, 14/11/81. Standardtrust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.

13260/81—**Hamman**, Nicolaas Johannes, 13/5/10, 1005135007001, Dewaalstraat 144, Brackendowns, Alberton, 21/8/81; Helena Catharina Hamman, 29/1/15, 1501290004007. Standardtrust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.

225/82—**Grobler**, Gert Cornelius, 3/3/18, 1803035004007, Gumtreeweg 15, Primrose, Germiston, 16/11/81; Johanna Petronella Grobler. Standardtrust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.

16052/81—**Boshoff**, Willem Hendrik, 15/5/07, 107 Premier Street, Krugersdrop North, 26/9/81; Elizabeth Johanna Boshoff. Standardtrust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.

1117/81—**Middleton**, Mavis Francis, 13/3/29, 32 Palmer Road, Milton Park, Salisbury, Zimbabwe, 14/8/80. Security Executor and Trust Company Ltd, P.O. Box 2103, Johannesburg.

16030/81—**Strydom**, Coenraad Jacobus, 3/9/42, 11209035003003, 2 Mozart Road, Risidale, Johannesburg, 9/11/81. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

12436/81—**Roberts**, Sydney Gordon, 28/9/12, 1209285031007, 44 Sixth Avenue, Edenvale, 22/8/81. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

160/82—**Chiappano**, Luciano Davide Marziano, 19/1/48, 4801195086100, 16 Galway Street, Germiston, 12/11/81. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

96/82—**Warren**, John Gibson, 19/6/22, 2206195010005, 158 Kwartel Road, Birch Acres, Kempton Park, 26/10/81. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

587/82—**Christie**, George Binnie, 27/1/29, 2901275042007, 22 Ashford Road, Parkwood, Johannesburg, 29/12/81. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

1263/81—**Boardman**, Ethel Doris, 13/9/04, 963001403W, 5 Gilbert Road, Romney Park, Bulawayo, Zimbabwe, 30/7/80. Metboard Ltd, P.O. Box 61056, Marshalltown.

15951/81—**Martinus**, Kenneth Alban Andrew, 25/5/55, 331116635C, 29 Simonberg Avenue, Bosmont, Johannesburg, 25/4/81; Louise Martha Martinus. Metboard Ltd, P.O. Box 61056, Marshalltown.

7148/81—**Jenkins**, David Daniel, 5/5/1899, 22 Newton Road, Gatoomba, Zimbabwe, 31/12/80. Metboard Ltd, P.O. Box 61056, Marshalltown.

14554/81—**Rebeck**, Esther, 13/8/19, 1908130047007, 9 Woodlands, Stewart Drive, Bellevue Central, Johannesburg, 22/9/81. Stein & Isaacs, 15th Floor, Diamond Corner, 68 Ellof Street, Johannesburg.

16378/81—**Barber**, Maurits, 7/10/05, 0510075016103, 43 Park Court, 52 Twist Street, Joubert Park, Johannesburg, 30/11/81; Sara Barber, 0305300011106. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

15512/81—**Gordon**, Colleen Regina, 11/6/26, 331346374, divorced, 204 Hyde Park Heights, Johannesburg, 24/10/81. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

14274/81—**Parry**, Mary Elizabeth, 10/5/16, 901550708, widowed, 301 Reuben Street, Olivedale Extension 2, Randburg, 19/9/81. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

- 16738/81—**Pembroke**, Leonard Frank, 15/4/1892, widower, 24 Fifth Street, Parkhurst, Johannesburg, 1/12/81. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 9/82—**Buchta**, Kathleen, 12/10/40, 4010120038109, Plot 64, Walkerville, District of Vereeniging, 13/12/81; Berthold Alfred Buchta. Routledge-MacCallums, P.O. Box 306, Johannesburg.
- 15314/81—**Bielefeld**, Ludwig, 7/4/17, 1705075050107, widower, Forest Hill Hotel, Forest Hill, Johannesburg, 30/6/81. Felix von Zwillich, 1 Baxter's Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg.
- 10913/81 ASR 1—**McIntyre**, Frederick, 2/1/13, 1301025048100, 19 Andre Avenue, President Ridge, Randburg, 21/6/81. Munro McHarry Inc., P.O. Box 50197, Randburg.
- 15807/81—**Beukes**, Izak Gabriel, 12/3/21, 2103125036004, Kanaalhuis 1, Wonderfontein, Oberholzer, 30/10/81; Johanna Magrieta Sophia Beukes. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 8000, Johannesburg.
- 8838/81—**Dalton**, Michael John, 28/2/25, 30 Middleway, Lusaka, Zambia, 5/4/80. Security Executor and Trust Company Ltd, c/o Metboard Ltd, P.O. Box 61056, Marshalltown.
- 7563/81—**Davis**, George Patric, 35 Laurel Road, Rowena, Bulawayo, Zimbabwe, 21/9/80. Security Executor and Trust Company Ltd, c/o Metboard Ltd, P.O. Box 61056, Marshalltown.
- 2082/81—**Ewing**, Molly, Banket, Zimbabwe, 3/5/80. Marius Geldenhuys, Nominee of Security Executor and Trust Company Ltd, c/o Metboard Ltd, P.O. Box 61056, Marshalltown.
- 852/82—**Van Wyk**, Martin Norman, 26/10/1896, 9610265009008, Troyestraat 64, Sunnyside, Pretoria, 6/1/82. Haasbroek & Bozaart, Posbus 2205, Pretoria.
- 4232/80—**Nel**, Johannes, 17/2/56, 5602175049004, Pretoria, 4/4/80; Helena Catharina Nel, gebore Stoltz, 5/11/61, 6111050039006. John Bailie & Seun, Posbus 913, Witbank.
- 9275/81—**Ellis**, Rachel Maria, 10/11/27, 2711100009000, Blommeleinstraat 154, Quellerie Park, Krugersdorp, 26/6/81; Barnard Bantjes Ellis. Fourie & Fourie, Posbus 45, Krugersdorp.
- 644/82—**Claassen**, Anna Hendrina, 11/9/1898, 980911000010000, Lucaslaan 22, Discovery, 10/1/82. Victor Kotze & Smit, Posbus 48, Wincburg.
- 613/82—**Nel**, Jan Colyn, 18/1/42, 4201185051000, Sarel Cilliers Street, Rynfield, Benoni, 30/12/81; Elfriede Gertrude Luise Nel, 31/5/44, 4405310033003. Du Plessis, De Heus & Van Wyk, Posbus 1423, Benoni.
- 7185/81—**Phoshoko**, Mmabathu Eldrina, 8/5/07, 2417851, 358 Section A, Mamelodi West, District of Pretoria, 14/10/81. John Felix Vilakazi, P.O. Box 4442, Pretoria.
- 257/82—**Wheeler**, Dirk Harry Johannes, 5/7/15, 1507055011004, Vlakplaas, Biesiesvlei, distrik Lichtenburg, 8/12/81; Susanna Francina Johanna Wheeler. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 15019/81—**Terblanche**, Johannes Hendrik, 31/12/21, 2112315036005, Maraisstraat 50, Rustenburg, 4/10/81; Margaretha Wilhelmina Terblanche. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 14658/81—**Slater**, Gertruida Susanna, 28/2/16, 1602280040009, Munnikstraat 141, Louis Trichardt, 8/10/81; David Slater. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 16632/81—**Schoombee**, Andries Gottlieb, 26/2/1885, 361431425, Klopperstraat 14, Rustenburg, 7/11/81. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- Saunders**, Robert Benjamin, Douglas Smith Drive, Selukwe, Zimbabwe, 14/9/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 552/82—**Pretorius**, Susanna Magdalena, 28/9/20, 2009280054007, Witkop, Karin, 18/2/81; Gillean Machiel Pretorius. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- Millar**, Doreen Faulkner, 24/7/24, 22 De Beer Avenue, Paddonhurst, Bulawayo, Zimbabwe, 7/11/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 529/82—**Jordaan**, Pieter, 11/7/27, 2707115002006, Kieserstraat 11, Standerton, 13/12/81. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 15243/81—**Engelbrecht**, Johannes Velde, 14/8/25, 2508145021002, T.P.A.-woning, Benoni, 30/10/81; Jacoba Magrietha Engelbrecht. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 508/82—**Brand**, Jacobus Daniel Jordaan, 8/8/18, 1808085033004, Edenus-woonstelle 318, Hamiltonstraat, Arcadia, Pretoria, 15/12/81; Sophia Cecilia Brand. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 13876/81—**Barratt**, William Thomas, 4/10/13, Deerhurst Estate, Mangula, Zimbabwe, 10/7/81; Irene Sybil Barratt. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 15817/81—**Fogolin**, Domenica Paolo, 12/12/08, 0812125018000, 312 San Vito, George Avenue, Sandringham, Johannesburg, 14/10/81. Sussman Goddard & Co., P.O. Box 2231, Johannesburg.
- 67/82—**Flitton**, Robert Brian, 11/7/29, 29071105002101, P.O. Box 243, Kliprivier, 8/12/81. The Board of Executors, P.O. Box 1902, Johannesburg.
- 156/82—**Bolleurs**, Catherine Myrtle, 3/1/16, 1601030004000, 1001 Tower Hill, Kotze Street, Hillbrow, 9/12/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 209/82—**Berger**, Samuel, 5/12/04, 331262564W, 424 Cork Avenue, Ferndale, Randburg, 12/10/81; Mary Elizabeth Berger (Maria Elizabeth Berger), formerly Penrose, born Marais, 6/4/17, 022460380. Wertheim Becker, P.O. Box 2102, Johannesburg.
- 16694/81—**Morris**, George Cholmley, 14/6/04, 0406144023000, 5 Lancaster Avenue, Craighall Park, Johannesburg, 13/12/81. Webber Wentzel & Co., P.O. Box 61771, Marshalltown.
- 599/82—**Hughes**, Violet Anna, 11/5/01, 0105110010003, 100 Strathbagie, 8 Caroline Street, Hillbrow, Johannesburg, 22/12/81. Sloot Broido Hesselson & Liknaitzky, P.O. Box 1793, Johannesburg.
- 13538/81—**Kewley**, James Frederick, 15/9/18, 27 McMeeken Road, Milton Park, Salisbury, Zimbabwe, 29/5/81. J. van der Merwe & Co., P.O. Box 1329, Florida.
- 13173/80—**Baloyi**, Rose Mary, 28/6/21, 1799123, widow, 256 Makhuslong Section, Tembisa, 16/6/80. R. I. Michel, P.O. Box 7602, Johannesburg.
- 12658/81—**Novick**, Morris, 7/7/12, 120707507110, 208 Houghton Gardens, 59 Cavendish Street, Yeoville, Johannesburg, 10/9/81; Bertha Novick, 7/6/14, 140604004008. D. Novick, 5 Donne Avenue, Senderwood, Bedfordview.
- 15917/80/ASR—**Langness**, Dorothy Grace, 30/4/04, 331184634W, 5 Schiphof, Sixth Road, Hyde Park, Sandton, 9/8/80. J. W. Langness, P.O. Box 7400, Johannesburg.
- 14166/81—**Boss**, Jacques Gumpert, 27/7/1897, 9707275008002, 56 Eighth Street, Parkhurst, Johannesburg, 13/10/81. Glaser, Boss, Abramson & Co., 1010 Bosman Buildings, 99 Elloff Street, Johannesburg.
- 179/82/ASR3/A—**Lipschitz**, Isaac, 23/9/15, 1509235027009, 26 Copley Road, Elton Hill, Johannesburg, 5/12/81. Levitt Kirson, P.O. Box 1523, Johannesburg.
- 344/82—**Chohan**, Mahomed Faruk, 15/4/49, 4904155048050, Drystream, Volksrust, 28/6/81. J. N. Bhana, P.O. Box 25113, Ferreirastown.
- 12507/67—**Helfand**, Raske (Raisa Samoilovna), Approximately 1893, Sovietska Street, Brest, USSR, 3/1/62. Reeders Teeger & Rosettenstein, P.O. Box 467, Johannesburg.
- 15040/81—**Bhangra**, Humera (Homera), 1911, 8000198393A, 245 18th Avenue, Laudium, Pretoria, 15/6/81. Ismail Ayob & Associates, P.O. Box 728, Johannesburg.
- 14668/81/ASR3—**Davidson**, Simon, 8/8/08, 0808085023006, 3 Albermarle Court, 55 Burger Street, Krugersdorp, 26/10/81. Mrs. M. Davidson, P.O. Box 5766, Johannesburg.
- 8944/80—**Beeton**, Anna Catharina, 3/9/12, 1209030016006, 5 North Road, Regents Park, Johannesburg, 1/7/78. Ivan Morris & Greg Morris, Seventh Floor, Delvers Square, corner of Kerk and Delvers Street, Johannesburg.
- 7239/81—**Bossenger**, Cynthia Suzette, 6/10/49, 4910060009004, 4 Flamingo Court, Church Street, Florida, 25/5/81. Ivan Morris & Greg Morris, Seventh Floor, Delvers Square, corner of Kerk and Delvers Street, Johannesburg.
- 15850/81—**Som**, Sum, 15/1/22, 2201155058144, 22 Siegfried Street, Cyrilene, Johannesburg, 4/10/81. Alec Oshry & Cohen, P.O. Box 6966, Johannesburg.
- 14184/81—**Schmulian**, Louis David, 13/10/12, 12101350111009, 36 Mitchell Street, Berea, Johannesburg, 14/8/81. I. R. Hellman, P.O. Box 1305, Johannesburg.
- 219/82—**Dobie**, Millicent Gwen, 21/11/09, 0711210017002, 10 Schroder Street, Roosevelt Park Extension, Johannesburg, 9/12/81. Abrahams, Tait & Co., P.O. Box 62326, Marshalltown.
- 335/82—**Bailey**, Henry Edward, 18/3/08, 0803185001002, 33 Van Wyk Louw Drive, Parkrand Extension 1, Boksburg, 2/12/81; Ena Elaine May Bailey, 9/7/08, 0807090026004, Standard Trust Ltd, P.O. Box 933, Johannesburg.
- 7274/81—**Pearson**, Inez Yvonne, 12/4/25, 1204250034003, 506 Buckingham Court, corner of Leyds and Quartz Streets, Joubert Park, Johannesburg, 8/5/81; Albert William Pearson. B. T. Pearson, 52 Erasmus Road, Edenglen, Edenvale.
- 16118/81—**Grauman**, Louis, 15/5/03, 0305155030003, 52 San Michell, Ockers Street, Hillbrow, Johannesburg, 24/9/81; Chaya Bella Grauman, 18/9/03, 0309180024007. Baskin & Partners, 11th Floor, Delvers Square, corner of Delvers and Kerk Streets, Johannesburg.
- 15452/81—**Teubes**, Bernard Aloysius, 26/4/21, 2104265057008, 13 Derwent Avenue, P.O. North Rand, 9/10/81. Fluxman Rabinowitz & Partners, 23rd Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.
- 521/82—**Grek**, Isadore, 21/2/27, 2702215037002, 32 Dunrobin Street, Sydenham, Johannesburg, 26/12/81. Segal & Hoffmann, P.O. Box 3167, Johannesburg.
- 14723/81—**Pollacchi**, Elaine Joy, 29/7/48, 4807290097009, 413 Jules Street, Malvern, Johannesburg, 6/10/81; Angelo Emile Pollacchi, 31/12/46, 4612315116002, Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 14347/81—**Malcolm**, Noel John, 20/1/21, 2101205009008, 33 Saint Albans Avenue, Craighall Park, 26/9/81; Enid Winifred Malcolm, 13/6/26, 2606130069000. Terence A. Egnos, Sixth Floor, Zambesi House, 44 Von Wielligh Street, Johannesburg.

- 46/92—**Stricovsky**, Barney, 4/6/06, 331242472, 42 Wilds Ridge, corner of Mitchel and Tudhope Avenues, Berea, Johannesburg, 8/12/81. Edward Nathan & Friedland Inc., P.O. Box 3370, Johannesburg.
- 158/82—**Berman**, Allan Roy, 18/11/45, 4511185087006, 1102 Prospect Place, Prospect Road, Berea, Johannesburg, 5/12/81. J. Berman, P.O. Box 3455, Johannesburg.
- 693/82—**Ray**, Doris Julia, 17/12/03, 0312170001001, 1 Milvane Court, 64 Geranium Street, Rosettenville, 2/1/82. Bowman Gilfillan & Blacklock Inc., P.O. Box 1397, Johannesburg.
- 5/9/1 (327/78)—**Baloyi**, Samson, 204/5 Maraba Centre, Mogul Street, Asian Bazaar, Pretoria. Cassim Saint & Co., P.O. Box 3279, Pretoria.
- 784/82—**Van Wyk**, Coenraad Christoffel, 10/11/61, 6111105178007, Devenishstraat 30, Pietersburg, 21/11/81. Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.
- 9300/81—**Mitchell**, Mary, 17/10/03, 279 Upper Newtowards Road, Belfast, Northern Ireland, 11/6/80. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria.
- 15264/81—**Lewis**, Willem Jacobus, 29/8/11, 1108295028005, Plot 475, Kafferskraal, distrik Cullinan, 3/11/81. Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.
- 10403/81—**Dreyer**, Andries Maitland, 11/11/02, 1 Union Avenue, Salisbury, 11/8/80. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria.
- 333/82—**Bier**, Pieter, 18/12/16, 1612185006005, 24/12/81. Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.
- 208/82—**Bekker**, David Andries, 25/8/13, 1308255018000, Keatstraat 4, Vanderbijlpark, 9/12/81; Johanna Adriana Bekker. Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.
- 434/82—**Van der Laag**, Hendrik Marinus, 27/10/11, 111027505108, Buffelsweg 117, Rietondale, Pretoria, 25/12/81; Ibelte Reinetta Theodora Wilhelmina van der Laag, 16/7/05, 0507160036103. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria.
- 126/82—**Shak**, Harry Solomon, 10/5/14, 1405105028005, 209 Greenhills, Ninth Street, Killarney, Johannesburg, 16/12/81. Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria.
- 1919/80—**Teiman**, Edith Mary, 20/4/11, 1104200013000, 9 Wyndcliff Road, Bellevue, Johannesburg, 8/1/80. Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria.
- 186/82—**Muller**, Anna Cecilia, 9/10/03, 0310090030001, Cambridgeweg 70, Clubview-Oos, Verwoerdburg, 10/12/81. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 27033, Sunnyside.
- 90/82—**Riekert**, Martha Maria, 23/10/11, 1110230017002, Coglinwoonstelle 10, Croyden, Kempton Park, 6/12/81. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 27033, Sunnyside.
- 60/82—**Bracey**, Petronella Aletta, 6/10/09, 090060018009, 29 Camellia Avenue, Lynnwood Ridge, Pretoria, 23/11/81; Richard Bracey, 8/2/13, 1302085009008. Barclays National Bank, P.O. Box 27033, Sunnyside.
- 787/82—**Van der Walt**, Peter Stephanus, 22/9/1900, 0009225008003, Reedbuckstraat 28, Edelweiss, Springs, 9/1/82; Susara Magdalena van der Walt, gebore Opperman, 1/9/08, 0809010017006. Security Eksekuteur en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.
- KAAP • CAPE**
- 4200/81—**Van der Colff**, Catharina Maria Jacoba, 24/10/04, 0410 240020009, Rietfontein, Williston, 31/5/81; Jacobus Frederik van der Colff, 22/7/02, 0207225009001. Movsowitz & Kahn, P.O. Box 115, Bellville.
- 8722/81—**Arangies**, Jacob Jacobus, 12/12/15, 1512125024003, Flamingostraat, Yzerfontein, Malmesbury, 9/11/81; Elsie Ackerman Arangies, 21/10/23, 2310210007002. Volkskas Bpk., Posbus 3981, Kaapstad.
- 6163/81—**Schutte**, Christian Albrecht, 14/12/12, 1212145045001, Shillies, Wherry Road, Muizenberg, 30/7/81; Johanna Magdalena Schutte, 14/12/14, 1412140058005. S. R. Horsley, 27 Guildford Road, Rosebank.
- 160/82—**Kriel**, Martha Johanna, gebore Swanepoel, 18/4/33, Protea-laan, Bergsig, Montagu, 26/11/81; Dawid Hermanus Kriel, 5/4/32. Boland Bank Bpk., Posbus 13, Montagu.
- 8527/81—**Stewart**, James George, 21/8/29, 2908215020001, Misgund, 15/11/81. Standardtrust Bpk., Posbus 329, Port Elizabeth.
- 8707/81—**Gordon**, Miriam, 21/12/12, 1212210026001, 11 Davenport Road, Vredehoek Estate, Cape Town, 30/11/81. J. L. Martinson & Co., 717 Grand Parade Centre, Adderley Street, Cape Town.
- 14/82—**Scott**, Arthur Mitchell, 12/12/20, 2012125017007, 4 Bourbon Street, Paarl, 27/12/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 4, Cape Town.
- 8588/81—**Basson**, Christina Maria, 7/1/40, 4001070035005, Smith-straat 56, Parow, 28/11/81; Gert Cornelius Basson, 28/12/33, 3312285002008. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 4, Kaapstad.
- 8765/81—**Cooper**, Hendrik Jacobus, 22/11/16, 1611225032005, Rosarium Mansions 24, Georgestraat, Strand, 7/12/81. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 4, Kaapstad.
- 8710/81—**Nel**, Anna Katarina, 27/6/13, 1306270044001, Trappestraat 68, Worcester, 22/8/81. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.
- 8960/81—**Jooste**, Willem Johannes, 25/3/41, 4103255005009, Gansfontein, Ceres, 10/12/81; Hendrika Jacoba Jooste, gebore Jooste, 10/6/45. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.
- 8071/81—**Van Zyl**, Johanna Wilhelmina Jacoba, gebore Du Toit, 9/1/39, 3911090035002, Sandfordstraat 4, Oakdale, Bellville, 3/11/81; Gert Johannes Cornelis van Zyl, 3705305023005. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.
- Gutbier, Maria Elizabeth, gebore Venter, 6/3/13, 096741941, Aramonsingel, Groenvlei, Noorder Paarl, 18/11/81; Frans Josef Gutbier, 096741 940. A. J. Burger, Posbus 6, Citrusdal.
- 8667/81—**Knipe**, Arnold Claude, 28/9/08, 0809285033001, Flat G3, Victoria Court, Long Street, 24/11/81; Margaret Jane Knipe. D. P. de Klerk & Van Gend, Posbus 1857, Kaapstad.
- 8131/81—**Klopper**, Excelsior, 28/7/28, 2807285060006, Fitz Roystraat 75, Goodwood, 2/11/81. Van Reenen & Vennote, Posbus 1, Bellville.
- 234/82—**Swiegelaar**, Frederick, 16/7/20, 2007165057004, Reservastraat 59b, Oudtshoorn, 21/12/81; Elizabeth Johanna Swiegelaar, gebore Smith. Boland Bank Bpk., Posbus 373, George.
- 7527/81—**Pedro**, Dawid Johannes, Applethwaite Farm, distrik Grabouw, 21/4/81. D. J. Pedro, p/a Herman Smit & Kruger, Posbus 383, Kraaifontein.
- 253/82—**Gericke**, Daniel Benjamin, 1/10/23, 2310015010003, Montagustraat 9, Blanco, 22/12/81. F. W. Gericke & Kie, Posbus 69, George.
- 3529/81—**Geldenhuys**, Lukas Mathinus, 6/6/35, 3506065055009, p/a Noorsig Hostel, Hoër Tegnies Skool Drostdy, Worcester, 5/6/81. Van Reenen & Vennote, Posbus 1, Bellville.
- 7960/81—**Carelse**, Gabriel Peter, 15/1/02, Noordstraat 9, Pacaltsdorp, 3/2/80. Katrina Magdalena Carelse, 2/3/13. McGregor's, Posbus 91, George.
- 8774/81—**Lomofsky**, Olga Irene, 19/11/02, 0211190017007, 603 Aigab, Kloof Road, Sea Point, 15/12/81. A. H. Pogrund, P.O. Box 4253, Cape Town.
- 7772/81—**Quint**, Samuel Jakobus, 24/6/1897, Kensingtonouetehuis, Worcester, 31/10/81. Walker Malherbe Godley & Field, Pleinpark 1505, Pleinstraat, Kaapstad.
- 93/82—**Rose**, Martha Elizabeth, born Vivier, 23/11/28, 2811230016006, 51 Wolf Street, Kenridge, Durbanville, 28/12/81. Verster & De Villiers, P.O. Box 19, Beaufort West.
- 8509/81—**Kriel**, Mary Elizabeth, 3/6/1890, 351802057W, Lindsaystraat 17, Knysna, 24/11/1891. Standardtrust Bpk., Posbus 765, George.
- 8745/81—**Hugo**, Jan Gysbert, 14/2/07, 0702145014008, Loopstraat 26, Robertson, 20/11/81. Boland Bank Bpk., Posbus 13, Montagu.
- 8338/81—**Perks**, Derrick Samford, 29/4/16, 1604295033003, 10 Rawson Street, Knysna, 23/11/81; Anna Margaretha Elizabeth Hendrina Perks, 6/2/14, 1402060022008. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 544, George.
- 7823/81—**Rose**, Otto Rudolf August, 23/4/09, 9094235021006, Leopold Mansions 3, Vredehoek, 21/10/81. Marais Pienaar & Vennote, Posbus 4793, Kaapstad.
- 3524/80—**Smith**, William Martin, 30/4/22, 022357790, 57 Olympic Crescent, Silvertown, Athlone, 5/11/64; Frances Jane Smith, 21/1/25, 022357791. Getz, Hyams, Surdu & Hoole, 13th Floor, Cartwrights Corner, Adderley Street, Cape Town.
- 5397/81—**Fisher**, Raymond George, 28/9/59, 5909285159015, bachelor, 34 Hoop Road, Sunnyside, Crawford, 26/4/81. Saacks & Jaffe, 808 Standard General House, Adderley Street, Cape Town.
- 8482/81—**Southgate**, Harold John, 11/2/36, 3602115078016, 14 Raymond Circle, Grassy Park, 27/11/81; Fozia Beatrice Southgate, born Suliaman. Saacks & Jaffe, 808 Standard General House, Adderley Street, Cape Town.
- 256/82—**Hanefeld**, Matthijs Hendrina, 9/1/15, 1501090032000, Koh I Noorwoonstelle 5, Kusweg, Strand, 11/12/81. Volkskas Bpk., Posbus 3981, Kaapstad.
- 8695/81—**Young**, Muller, 29/3/22, 2203295014003, Dwarsweg, distrik George, 5/11/81; Helena Young, gebore Claassen, 15/8/34, 340815003 8000. Volkskas Bpk., Posbus 3981, Kaapstad.
- 8496/81—**Botha**, Catharina Maria, gebore De Swardt, 1/5/06, 060 5010009005, Noetzikamma, distrik George, 21/11/81; Jan Christoffel Botha, 0503265005002. Boland Bank Bpk., Posbus 373, George.
- 8340/81—**Pienaar**, Ira Moody, 3/1/02, 0201035003007, Hesperos, Beaufort-Wes, 20/11/81. Gird & Dercksen, Donkinstraat 136, Beaufort-Wes.
- 7039/81—**Townsend**, Christopher James, 12/1/63, 10 Thicket Road, Rosebank, 16/9/81. J. W. Townsend, 10 Thicket Road, Rosebank.
- 266/82—**Retief**, Estelle Antoinette, born Nel, 10/4/16, 160410004 6000, 29 Hope Street, Robertson, 20/12/81; William Henry Bertram Retief. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 431/82—**Gibson**, Agatha Gertruida Johanna, gebore Maree, 1/12/1898, 331935392W, Huis Alida, Bellville, 28/11/81. Standardtrust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.
- 51/82—**Terblanche**, Munich Stephanus, 2/2/26, 2602025001000, La Motte Staatsbos, Pk. La Motte, 4/12/81; Phyllinda Winifred Terblanche. Standardtrust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.
- 516/82—**Thomas**, James Elliott, 1/10/29, 2910015072000, 23 Robins Road, Observatory, 10/1/82; Sybel Lorraine Elda Thomas, born Sheldon, 022310065. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 350/82—**Lawrence**, Samuel Johannes, 7/2/24, 2402075037016, 15 Zebra Street, Pieterberg, 1/1/82; Elizabeth Sarah Lawrence, born Rosant, 2904302044014. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.

- 8686/81—**Mouton**, Kathrina Johanna, 31/5/1893, 9305310002005, Clareinch Nurses Home, 36 Union Avenue, Pinelands, 18/10/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 75/82—**Burger**, Elsie, born Morgan, 17/12/1897, 972170012000, 10 Firmount Road, Sea Point, 14/12/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 6657/81—**Lazar**, Ruth, born Starck, 3/5/04, 022692621, Firmont, 33 Queens Park Avenue, Woodstock, 24/5/71; subsequently deceased Martin Lazar, 18/3/11, 1103185044006. Banard Katzen & Co., 451 Albert Road, Salt River.
- 7710/81—**Porzig**, Eric Harvey, 5/10/10, 1010055015000, The Oaks, Brommersvlei Road, Constantia, 15/10/82. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 8808/81—**Wolhuter**, Maria Magdalena, born O'Callaghan, 19/11/1889, 891190002006, Huis Luckhoff, Alma Road, Rosebank, 8/12/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 8296/81—**Ruthenberg**, John George William, 30/6/07, 070630503 2007, 71 Goodwood Street, Goodwood, 24/11/81; Annie Maria Ruthenberg, born Hendrickse, 10/8/12, 1208100035003. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 8903/81—**Oldfield**, Dorothy Alice, 17/7/06, 0607170025003, Herfs Jare, Somerset West, 13/12/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 8277/81—**Fredericks**, Maria Johanna Magdalena, 28/5/1899, 990 5280016016, 15 Irene Road, Grassy Park, 9/10/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 71/82—**Bryksi**, Vlastimil, 11/2/46, 4602115111006, 604 Plattekloof, Disa Park, Highlands Estate, 18/11/81; Marie Bryksi, formerly Chuda, born Seidlova, 18/2/44, 4402180081006. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 96/82—**Wright**, Gladys May, 3/5/09, 0905030033104, 8 Cumbury Court, Cumnor Avenue, Kenilworth, 31/12/81. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.
- 7990/81—**Macaskill**, John William, 18/2/1900, Dovedale, Beatrice Road, Salisbury, 17/5/81. Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., P.O. Box 695, Cape Town.
- 8125/81—**Catterall**, John, 4/5/06, 24 Frances Warren Road, Ilanda, Bulawayo, Zimbabwe, 30/5/81. Fairbridge Ardeene & Lawton, Main Tower, Cape Town Centre, Cape Town.
- 8828/81—**Hayes**, Joseph Frazer, 6/8/01, 0108065013014, 125 Grassmere Street, Athlone, 14/7/81; Alice Maud Hayes, born Carr, 27/10/39. S. T. Moodley & Associates, Upper Deck, Rawoot's Centre, Klipfontein Road, Rylands Estate, Cape.
- 365/76—**Taylor**, Ernest Harold Thomas, 23 Felucca Crescent, Sun Valley, Fish Hoek, 24/12/75. Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., P.O. Box 455, Cape Town.
- 8572/81—**Mustapha**, Abdullah, 19/12/26, 022570018, 33 Rust Street, Crawford, 12/9/81; Gabiba Mustapha. Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., P.O. Box 110, Claremont.
- 8405/81—**Meyer**, Jacobus, 20/3/1896, 02283687, Shereen, First Road, Grassy Park, 20/6/81. Pincus Matz & Feinberg, P.O. Box 27, Wynberg.
- 157/82—**Kenyon**, Michael Stuart, 28/11/08, 022107418, Hill Cottage, Price Drive, Constantia, 7/12/81. Bloomberg & Co., Sixth and Seventh Floors, Uniswa House, 56 Shortmarket Street, Cape Town.
- 105/82—**Irvine**, Mary, 29/4/1887, 022295415W, Doordrift Lodge, Doordrift Road, Plumstead, 24/12/81. Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., P.O. Box 695, Cape Town.
- 8921/81—**Bloch**, Julia, 3/1/1900, 0001030014003, The Row, Muizenberg, 23/12/81. Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, P.O. Box 2293, Cape Town.
- 5358/81—**Galant**, Mogamat Saait, 27/11/27, 2711275062024, 21 Addison Road, Lansdowne, 29/7/81. J. B. Braak, of T. H. Snitcher, Cohen & Snitcher, 140 St George's Street, Cape Town.
- 8089/81—**Mason**, Augusta Ernestine Amalie, 15/5/1897, 97051500 80006, 30 Hely Hutchinson Avenue, Camps Bay, 3/11/81. Winston Roy Mason, 30 Hely Hutchinson Avenue, Camps Bay.
- 4766/81—**Petersen**, Vincent, 12/11/10, 1011125036026, 33 Shepherd Court, Lavenderhill, Retreat. Thompson Smithers & Bradley, P.O. Box 14, Wynberg.
- 8874/81—**Rosenzweig**, Norman, 23/5/20, 2005235035000, 4 The Sheraton, Oak Avenue, Kenilworth, 16/12/81. D. Rosenzweig, c/o Rosenzweig Wener & Paul, 13th Floor, The Strand Tower, Strand Street, Cape Town.
- 8876/81—**Watkins**, Gabriel, 6/5/23, 230565051014, 43 Bamberg Road, Crawford, 2/12/81; Marjorie Monica Watkins, formerly Fry, born Bailie, Ince & Wood, Reserve Bank Buildings, 30 Hout Street, Cape Town.
- 5366/81—**Mehl**, Gustave Edwin, 9/4/48, 331507976, 95 Strandfontein Road, Lotus River, 14/7/81; Yvonne Eleanor Mehl, born Bennet, 29/12/48, 022136211. S. Naidoo, Kay & Co., P.O. Box 84, Salt River.
- 7742/81—**Britow**, Sarah Ann, born Lodewyk, 022857622K, 6 Alberta Street, Punta Estate, Diep River. Marquard & Co., Maynard House, Maynard Road, Wynberg.
- 4193/81—**Williams**, John Christian, 36 Oasis Road, Hazendal, Athlone, Abercrombie & Sonn, 350 Victoria Road, Salt River.
- 225/82—**Murray**, Stewart Molteno, 26/2/09, 0902265030004, Weltevreden, Grabouw, 27/12/81. The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
- 7040/81—**Belford**, Kenneth Spencer, 28/5/15, 1505285040009, Kilidini Residential Home, Main Road, Rosebank, 3/10/81. The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
- 201/82—**Van der Riet**, David Benedict Otto, 19/3/38, 3804195022001, 15 Hillrise Crescent, Durban, Durbanville, Cape, 20/12/81. The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
- 113/82—**Stein**, Max (Mark), 18/4/02, 0204185015003, 9 Blackheath Road, Kenilworth, 28/12/81; Gladys Helena Stein, born Gillman, 0609030 023004. The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
- 8803/81—**Rix**, Siegfried Albert Christian, 11/5/18, 1805115018005, Uitsig-plaas, Ottery, 13/12/81; Erna Margaretha Wilhelmine Rix, gebore Mohr, 28/11/19, 1911280066009. Syfrets Trust Bpk., Waalstraat 24, Kaapstad.
- 8897/81—**Harrison**, Francis James, 5/2/1895, 9502055506007, 14 Pinewood, Pinewood Road, Rondebosch, 16/12/81. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.
- 97/82—**Wright**, Edward William, 24/4/14, 1404245014108, 8 Cumbury Court, Cumnor Avenue, Kenilworth, 29/12/81. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.
- 7930/81—**Leggott**, Peter Brian, 26/7/26, 2607265036103, 12 Frere Road, Sea Point, 24/10/81. Rooth & Wessels, Barclays Bank Buildings, Church Square, Pretoria.
- 7164/81—**Burger**, Jacobus Albertus Adriaan, 15/2/59, 5902155008 008, Barclays Bank, Robertson, 27/9/81. E. v.d. M. Louw, Posbus 56, Loeriesfontein.
- 8110/81—**Le Roux**, Catharina Jacoba, gebore Cloete, 23/1/07, Keeromstraat 7, Robertson, 13/11/81. Muller, Baard & Conradie, Posbus 41, Robertson.
- 8025/81—**Reitz**, Victor Gilbert, 22/5/1896, 9605225007001, Akademiestraat 23, Franschhoek, 6/11/81. G. H. J. Kruger, Posbus 62358, Marshalltown.
- 8671/81—**Van der Merwe**, Albertus Jacobus Wilhelmus, 16/9/1897, 9709165003002, Ons Huis, Citrusdal, 9/12/81. G. J. Stone, Voortrekkerstraat 59, Citrusdal.
- 61/82—**Fahy**, Cecelia Winifred, 7/12/08, 0812070019003, 26 Cheviot Place, Green Point, Cape Town, 28/12/81. Findlay & Tait Incorporated, 30 Hout Street, Cape Town.
- ## NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE
- 1083/81—**Van der Merwe**, Jacob, 4/9/03, 0309045009003, Keimoes Eiland, Keimoes, 25/11/81. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Privaatsak X4002, Kimberley.
- 98/82—**Hough**, Elizabeth, gebore Conradie, 10/5/05, 0505100031002, Livingstonestraat 191, Vryburg, 5/12/81; Hendrik Christoffel Hough, Frylinck & Walker, Posbus 26, Vryburg.
- 1103/81—**Barnard**, Aleksandra, 15/8/30, 3008150051001, 28 Calamine Crescent, Copperton, 4/12/81; Johannes Jacobus Barnard, 1/10/28, 281001501006. Standardtrust Ltd, P.O. Box 288, Kimberley.
- 54/82—**Du Plessis**, Marieta, 27/10/45, 334654811, Springbokstraat 19, Kathu, 22/12/81; Frans Jacob Louis du Plessis, 20/8/41, 361405129W. Standardtrust Bpk., Posbus 288, Kimberley.
- 43/82—**West**, Alexander Reginald, 19/12/06, 0612195006004, 38 Green Street, Kimberley, 9/1/82. Syfrets Trust and Executor (Northern Cape) Ltd, P.O. Box 334, Kimberley.
- 1086/81—**Small**, Anna Magdalena, 2/5/41, 4105020051002, Skakelstraat 31, Kimberley, 5/11/81; Daniel Francois Small, 27/4/35, 3504 275045001, Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.
- 74/82—**Van Wyk**, George Willem, 5/1/19, 1901055004004, Bainstraat 24, Upington, 30/12/81; Anna Louisa Maria van Wyk, 3/8/30, 300803 0009005. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.
- 36/82—**Scheepers**, Jacobus Lourens, 3/2/03, 0302035010008, Huis 33, Keimoes, 3/1/82; Johanna Christina Scheepers. Standardtrust Bpk., Posbus 288, Kimberley.
- 28/82—**De Waal**, Jacobus Daniel, 12/10/23, 2310125020009, Pk. Grootdrink, Perseel 253, Gariepwater, 19/12/81; Martha Susanna de Waal. Standardtrust Bpk., Posbus 288, Kimberley.
- 48/82—**Meiring**, Frederik Andries, 7/2/24, 2402075019006, Leonardstraat, Daniëlskui, distrik Postmasburg, 10/12/81; Anna Sophia Magdelena. Elliott Maris Wilmans & Hay, Posbus 179, Kimberley.
- 42/82—**Hamman**, Dirk, 22/10/10, 1010225004009, Three Sisters, Victoria-Wes, 9/12/81. Kempen & Kempen, Posbus 24, Victoria-Wes.
- 72/82—**Van Heerden**, Jacob Andries Cornelius, 11/10/20, 201011 5017003, 7 Sheasby Street, Kimberley, 12/1/82. Frank Horwitz & Hugo, Posbus 169, Kimberley.
- 6/82—**Grobler**, Magdalena Elizabeth Jacoba, 10/4/1895, 95041000 03005, Keimoes, 24/12/81. Standardtrust Bpk., Posbus 288, Kimberley.
- 35/82—**Orange**, Lucas John, 2/9/17, 1709025035010, 21 Punt Street, Upington, 15/12/81; Wilhelmina Eva Orange. Standardtrust Ltd, P.O. Box 288, Kimberley.
- 44/82—**Bylsma**, Bouke Cornelius Johannes, 14/6/16, 1606145010008, Jakalsdans, Pk. Van Zylsrus, 9/1/82; Cornelia Johanna Bylsma, gebore Van Wyk. Jordaan & Van Tonder, Posbus 27, Kuruman.
- 1128/81—**Fourie**, Casparus Petrus, 1/8/18, 1808015010007, Witpan, distrik Barkly-Wes, 21/11/81; Susanna Johanna Gertruida Fourie, gebore Van Wyk, 4/9/23, 2309040071006. Volkskas Bpk., Posbus 254, Kimberley.

## OOS-KAAP • EASTERN CAPE

84/82—**Dyssel**, Mary Magdalene, born Nel, 29/1/16, 1601290045008, 12 Henrietta Street, Fort Beaufort, 17/9/81; Jan Johannes Dyssel. Hanesworth & Nienaber, 37 Henrietta Street, Fort Beaufort.

124/82—**Bester**, Betram Edwin, 10/2/35, 3502105013009, Nathansstraat 12, Jansenville; Cornelia Petronella Magdalena Bester, gebore Kleinhans, 10/5/33, 3305100012004. Volkskas Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.

3312/81—**Green**, Dennis Clive, 9/10/42, 4210095041001, Sandleegte, distrik Alexandria, 22/10/81. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

134/82—**Laing**, Douglas Haig, 27/2/17, 1702275015006, 89 Bonza Bay Road, Beacon Bay, East London, 4/1/82. Douglas & Botha, P.O. Box 66, Aliwal North.

3718/81—**Lock**, Winifred Emily, 2/2/25, 24 Pelican Road, Greenshields Park, Walmer, Port Elizabeth, 13/11/81; Jack Ronald Lock, 25/1/27, 2701255059109. Standardtrust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

140/82—**Park**, Eileen Mary, born Worswick, 18/4/07, 0704180006006, 141 Louis Dubb Home, Avondale Road, Kabega Park, Port Elizabeth, 5/1/82; William John Park, 4/5/03, 0305045006007. Standardtrust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

3583/81—**Rens**, John Samuel, 7/10/1900, 0010075005008, 7 King Street, Southernwood, East London, 11/12/81. F. W. Cooper & Rein, P.O. Box 136, East London.

**Marshall**, Noel Ellis, 25/2/29, 2902255034006, 44 Prince Alfred Street, Queenstown, 6/12/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 996, East London.

3674/81—**Jones**, Agnes Frances, 22/3/1900, 0003220011005, The Grange, Hankey, 29/11/81. W. T. Wait, P.O. Box 356, Uitenhage.

116/82—**Kinghorn**, Jacoba Maria, 16/12/22, 2212160040001, Tadworthweg 21, Algoapark, Port Elizabeth, 26/12/81; Walter William Kinghorn, 9/2/19. Standardtrust Bpk., Posbus 329, Port Elizabeth.

151/82—**Preston**, Blanche Malvina, born Taylor, 27/2/07, 0702270009005, 11 Siesta, Prince Alfred Street, Queenstown, 14/1/82. Elliott Brothers, P.O. Box 61, Queenstown.

3661/81—**Thies**, Alastair Clive, 30/4/56, 5604305065009, 19 Burger Street, Rosemount, East London, 25/10/81; Cheryl Ann Thies, 22/5/58, 5805220149006. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

101/82—**Paul**, Albert Henry, 28/1/43, 4301285005003, 1 Louisa Street, Stutterheim, 21/12/81; Johanna Maggel Maria Paul, formerly Paul, born Fourie, 18/7/38, 3807180008000. Elliott Brothers, P.O. Box 67, Stutterheim.

166/82—**Martin**, Florence Eva, born Cooper, 5/1/1892, 920105002000, 41 Grand Street, Port Alfred, 18/1/82. A. R. Whiteley & Co., P.O. Box 2, Grahamstown.

3852/81—**Nicholas**, Arthur Ivor, 13/11/24, 2411135070008, 45 Wilson Street, Dawn, East London, 8/12/81. F. W. Cooper & Rein, P.O. Box 136, East London.

3585/81—**Bosch**, Willem Abraham, 12/9/23, 2309125028004, 8 Hammond Street, Sidwell, Port Elizabeth, 31/10/81; Isabella Maria Bosch, born Ackerman. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

75/82—**Robins**, Anthony Christopher, 13/1/08, 0801135014000, 42 Chamberlain Street, Vincent, East London, 23/12/81. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 447, East London.

3315/81—**Joshua**, Johanna Gertrude, born Terblanche, 10/8/23, 2308100035000, 1 Cross Street, Central, Port Elizabeth, 23/9/81; Stanley Remaliah Joshua. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

3878/81—**Stoffberg**, Jacobus Frederick, 1/1/14, 3 The Maisonettes, Deare Street, Port Elizabeth, 23/11/81. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

80/82—**Westman**, Emily, born Le Roux, 25/8/08, 0807050025004, 2 Acacia Place, Queenstown, 29/12/81; Harold George Westman, 26/4/09, 0904265026008. Elliott Brothers, P.O. Box 61, Queenstown.

**Hassall**, Agnes Westwater, born MacEwan, 27/3/01, 0103270014005, Kennersley Park, Home for the Aged, Beacon Bay, East London, 17/1/82. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1537, East London.

3711/81—**Arderton**, Kathleen Frances, born Tilley, 22/7/16, 160720029004, 205 Laubscher Park West, Red Bross, Walmer, Port Elizabeth, 28/11/81. Fidelity Bank and Trust Co. Ltd, 190 Main Street, Port Elizabeth.

3768/81—**Robb**, Frances Helen May, formerly Terry, born Cotty, 29/9/10, 1009299934008, widow, Red Cross Home for the Aged, 15 Bognor Street, Summerstrand, Port Elizabeth, 28/11/81. Fidelity Bank and Trust Co. Ltd, 190 Main Street, Port Elizabeth.

3592/81—**Abader**, Noora, 1/10/33, 3310010062024, 12 Du Plessis Street, Gelvankpark, Port Elizabeth, 2/9/81; Saadeka Abader, 3012315077026. Pagden, Christian, Hanley & Parkin, P.O. Box 132, Port Elizabeth.

167/82—**Vorster**, Jacobus Daniël, 26/11/09, 0911265018000, Middelwater, distrik Steynsburg, 8/1/82; Louiza Diederika Vorster, née Monnik, 10/6/09, 0906100031002. L. D. Vorster, Posbus 2, Steynsburg.

104/82—**Smith**, Gordon Richard, 28/7/23, 2307285056013, 227 Durban Road, Korsten, Port Elizabeth, 2/1/82; Joyce Millicent Smith, born Holmes, 9/1/21, 2101090060017. Standardtrust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

**Wilkinson**, Mary Elizabeth, 31/12/04, 0412310016008, Kei Mouth, 17/1/82. Standardtrust Ltd, P.O. Box 996, East London.

3418/81—**Webb**, Cyril Eric, 30/7/18, 1807305019009, 7 Moorshead Street, Gonubie, 29/10/81; Joyce Gertrude Webb, born Klette, 2/2/22, 2202020022000. Barnes & Ross, P.O. Box 29, King William's Town.

531/81—**Botha**, Aubrey John, 1/3/61, 6103015145002, 17 Ridgeway Road, Amalinda, East London, 23/1/81. Brown & Hurly, P.O. Box 421, East London.

3849/81—**Marillier**, Douglas Clive, 8/3/1899, 9903085007009, Bushview, Kei Road, 28/8/81; Rachel (Rachael) Edith Marillier, born Marais. Squire Smith & Laurie, P.O. Box 511, King William's Town.

3432/81—**Marais**, Jan Frederick Senekal, 29/10/1899, 9910295001003, Johnstraat 6, Kirkwood, 20/10/81; Isabella Maria Marais, gebore Van Jaarsveld, 5/1/12, 1201050004004. Boland Bank Bpk., Posbus 55, Uitenhage.

**Treadway**, Irene Maude, 20/4/1895, 9504200007005, Manor Hotel, St Georges Road, East London, 1/2/82. Standardtrust Ltd, P.O. Box 996, East London.

139/82—**Poole**, Edward John, 19/6/03, 0306195010005, 44 Hillcrest Drive, Beacon Bay, East London, 28/12/81. Abdo & Abdo, Seventh Floor, Gasson Centre, Church Street, East London.

3875/81—**Palmer**, Cyril Martin, 3/1/09, 0901035028009, 4 Notlin, Linton Grange, Port Elizabeth, 16/12/81. Cornish & Scheepers, 3 Brito's Court, Fourth Avenue, Newton Park, Port Elizabeth.

133/82—**Knoesen**, Christian Johannes, 24/9/1894, 9409245006006, Hoogstraat, Steytlerville, 19/12/81. Steyn & Van der Vyver, Posbus 10, Willowmore.

234/82—**Stone**, Edwin Wickham, 16/3/16, 1603165006008, Hazelden, distrik Cradock, 2/1/82; Mercia Stone, gebore Swartz, 2/4/32, 3204020028002. Metcalf & Kie., Posbus 64, Cradock.

29/82—**Pearson**, Joseph Peter, 20/9/18, 1809205058004, 3 Hancorn Street, Lorraine, Port Elizabeth, 30/12/81; Audrey Maureen Pearson, born Sawdy, 24/11/26, 2611240046005. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

## NATAL

3838/81—**Botha**, Dawid Jacobus Kriel, 5/3/25, 2503055005004, Catoweg 104, Glenwood, Durban, 3/8/81; Anna Magrietha Botha, gebore Haasbroek, 31/3/30, 3003310004008. Transvaal en Vrystaat Eksekutierskamer Bpk., Posbus 4069, Johannesburg.

132/82—**Johnson**, Norman Sidney, 10/10/01, 0110105010000, 411 Burger Street, Pietermaritzburg, 23/12/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

122/82—**Wepener**, Frederick Jacobus, 19/7/29, 2907195002005, 3 Reservoir Road, Wartburg, 3/1/82. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

**Adams**, Marie Catharine Henriette, 30/3/04, 0403300016009, 111 Scott Street, Newcastle, 13/1/82. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

**Melamed**, Isaac, 19/4/11, 1104195033005, Ballengeich Hotel, P.O. Ballengeich, 17/12/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

**Combrink**, Ockerlina Jacoba, 20/11/12, 226000287W, Huis Johanna Utrecht, 9/1/82. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

15/82—**Nel**, Johannes Jurgens, 29/7/33, 3307295089003, Nyalazi River, Mtubatuba District, 25/12/81; Maria Susanna Gertruida Nel, 31/5/38, 3805310037006. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 361, Empangeni.

**Du Toit**, Johanna Petronella Madgalena, 23/8/11, 16 Gasel Avenue, Hutton Heights, Newcastle, 4/1/82. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

**Cairns**, Emily Alicia, 9/2/06, 0602090020002, The Village of Happiness, Margate, 10/12/81. Adams & Adams, P.O. Box 1014, Pretoria.

240/82—**Janse van Vuuren**, Hester Petronella Fredrika, 29/10/08, 0810290005000, Edwardstraat 45, Vryheid, 1/12/81. Volkskas Bpk., Posbus 918, Pietermaritzburg.

6546/81—**Hall-Jones**, Michael Burton, 12/9/36, 3609125006002, 1 Gundry Place, P.O. Kokstad, 8/12/81. Elliot & Walker, P.O. Box 17, Kokstad.

1229/81—**Pereira**, Winifred, Elizabeth, 11/11/02, 0211110011007, deceased, Restdale Nursing Home (Pty) Ltd, 4 Haven Lane, Malvern, 31/1/81. 21 Lansdowne-Drive, Westville.

5373/81—**Hawksley**, Robert Frederick, 21/1/05, 0501215004000, 15 Elizabeth Place, Roberts Road, Pietermaritzburg, 25/9/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.

5036/81—**Donald**, Cicely Catherine Gordon, 5/7/08, 0807050019007, Sunnyside Park Home, Sweetwaters Road, Pietermaritzburg, 26/9/81. Lister & Lister, P.O. Box 144, Pietermaritzburg.

2450/79—**Dullah**, Ramadeen (Ramadeen, Ramadeen Singh, Ramadeen Dullah Singh), 23/11/11, 1111235046053, 9 Manuel Road, Raisethorpe, 6/3/79. Jasat & Jasat, P.O. Box 8128, Cumberwood.

48/82—**Hammond**, Grace Millicent, 28/4/1900, 0004280015001, P.O. Inchanga, 1/1/82; John Edward Maxwell Hammond, 17/10/05, 05101750009. Smythe & Company, P.O. Box 104, Pietermaritzburg.

**Gordon**, Robert Baile Mcintosh, 11/1/12, 1201115025002, 14 White Road, Ladysmith, 13/1/82. Macaulay & Riddell, P.O. Box 107, Ladysmith.

- 168/82—**Saayman**, Elizabeth Catharina Meyer, born De Beer, 24/7/29, 2907240036008, 144 Greyling Street, Pietermaritzburg, 20/12/81. Mason, Harrison & De Villiers, Nedbank Buildings, 237 Church Street, Pietermaritzburg.
- 1582/81—**Oosthuizen**, Nicolaas Jacobus, 1/10/33, 3310015032006, Main Street, Jagersdrift, 1/2/81. M. E. Rood, Osborne & Van Zyl, P.O. Box 6, Klerksdorp.
- 6131/81—**Kock**, Johanna Allenton, gebore Fouche, 6/1/15, 1501060 025000, weduwee, Mirfordwoonstelle 14, Helletweg, Estcourt, 16/11/81. Ivan Davies Theunissen & Vennote, Posbus 16, Springs.
- 3516/75—**John**, Mariam, 5/5/06, 800376543, deceased was a widow, 17 Albersville Road, Albersville, Port Shepstone, 10/6/75. G. N. Naidoo & Partners, P.O. Box 259, Port Shepstone.
- 191/82—**Symonds**, Eric Jermyn, 22/7/07, 0707225019009, Alfred Street, Mt. Moreland, 1/1/82; Catherine Jacoba Dorothea Symonds, 21/9/19, 1909210049004. Bale Greene & Morcom, 28 Chancery Lane, Pietermaritzburg.
- 4041/81—**Kellett**, Walter Seed, 11/12/08, 0812115035006, Village of Happiness, Margate, 28/7/81. Forder Ritch & Pfaff, P.O. Box 18, Port Shepstone.
- 5714/80—**Kikia**, Goolam Hoosen, 24/3/34, 3403245043057, 201 Deccan Road, Newholmes, Pietermaritzburg, 6/8/80; Payleen Victory Kikia, A. K. Essack, Morgan Naidoo & Company, 106 Retief Street, Pietermaritzburg.
- 1228/81—**Munniamma**, 26/2/15, 800243774A, P.O. Box 22, Farm Comptondale, Ifafa Beach, 15/1/81; Venkayha Latchmayya Naidoo, 6/6/02, 800386291A. Ramasar & Ramasar, P.O. Box 225, Umzinto, 6501/81—**Marillier**, Lilian Violet Faith, 18/11/05, 0511180013001, Lot 395, Southport Extension, District of Port Shepstone, 17/12/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 6514/81—**Sandalls**, Dorothea Grace, 12/4/37, 3704120039007, 54 Nunhead Road, Durban, 6/12/81. V. C. Tomlinson, P.O. Box 4674, Durban.
- 244/82—**Cooper**, Richard, 23/3/1893, 9303235006003, 147 Balcomb Street, Stanger, 18/12/81. Thorpe & Hands, Suite 2522, 320 West Street, Durban.
- 6091/80—**Nadasimulu**, Sithamma, -/-35, 800330658A, 112 Firwood Road, Red Hill, 31/1/73. Woodroffe & Kleyn, P.O. Box 2891, Durban.
- 5890/81—**Govender**, Nadesan Veerappen, 19/5/22, 2205195054054, Flat 1, 63 Soldiers Way, Durban, 31/5/81. Raj Bodasing, M. A. Singh & Co., 177 Grey Street, Durban.
- 6540/81—**Oldfield**, Clarence Winston, 27/11/1899, 211628253W, Farrer House, 21 East Street, Durban, 14/12/81. Marcus Lewis Robinson & Goulding, P.O. Box 1123, Durban.
- 242/81—**Oldfield**, Mollie, 12/12/14, 211644801, Farrer House, 21 East Street, Durban, 18/12/81. Marcus Lewis Robinson & Goulding, P.O. Box 1123, Durban.
- 83/82 (Natal Law Society)—**Shanmugam** (Shanmugam Chetty and Shanmugam Shanmugam), 7/2/25, 2502075045057, 1653 Geranium Street, Stanger Manor, Stanger, 16/11/81; Lutchmee, 30/11/28, 800446611A. Laurie C. Smith, De Broglio Inc., P.O. Box 46, Stanger.
- 262/82—**Piccardle**, John (Giovanni), 8/6/1889, 331563182, 54 Duneland, 135 Snell Parade, Durban, 27/12/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 237/82—**Simes**, Lyle Richmond, 9206285002006, 139 Bankhead Road, Hillary, Durban, 2/1/82. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 187/82—**Innes**, Alexander Cruickshank, 19/9/11, 1109195032006, 92 Mandalay, 44 Musgrave Road, Durban, 28/12/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 6062/81—**Netherton**, Wallace Gordon, 30/11/30, 3011305082004, 10 Burnley, Overport, Durban, 10/11/81. Standard Bank of SA Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 6551/81—**Urquhart**, Sydney, 7/5/21, 2105095041009, 110 Kilane, Amanzimtoti, 1/12/81; Sommerville Eliza Urquhart. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 285/82—**Grey**, Basil Charles, 22/6/24, 2406225044004, 78 Grafton Street, Bluff, Durban, 13/12/81; Joan Hazel Edith Grey, 12/7/28, 280712 002900. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 288/82—**Jephson**, Edward William Francis, 5/11/1897, 9711055005105, 804 Claridge Court, 4 Smith Street, Durban, 27/12/81.. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 190/82—**Ratner**, Miriam, 1411110003009, 1 Clayton, 89 Manning Road, Durban, 28/12/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 215/82—**Gandy**, Cyril John Bosun, 1901045050000, 29 Besl Court, Umbilo Road, Durban, 4/1/82. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 6329/81—**Whiteley**, Mildred, 1/2/1899, 9902010010005, 47 Harbour Lights, 103 Cato Road, Durban, 30/11/81; Samuel Whiteley. Cox Yeats & Partners, 12th Floor, NBS Buildings, 300 Smith Street, Durban.
- 4741/81—**Singh**, Juggeth (Juggeth), 16/2/39, 3902165057054, 14 Saturn Street, Woodhurst, Chatsworth, 12/9/81; Cecilia Mildred Singh, 4/1/42, 800023306A. Amin & Trikanjee, Second Floor, Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban.
- 4645/81—**Klopper**, Johannes Christiaan, 27/2/58, 5802275073009, 9 Glenoran, Hurley Road, Durban, 7/7/81. Don Allaway, P.O. Box 513, Durban.
- 6032/81—**Zermatten**, Sheila Margery, 5/5/15, 1505050004008, 804 Seychelles, 47 Beach Road, Amanzimtoti, 4/11/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 152/82—**Shave**, Felicity, 17/12/36, 3612170050008, 23 Dawncliffe Road, Westville, 29/12/81. Cox Yeats and Partners, 12th Floor, NBS Buildings, 300 Smith Street, Durban.
- 212/82—**Clark**, Kenneth Garfield, 20/2/10, 1002205021004, 10 Grosvenor Crescent, Durban North, Durban, 6/1/82. Clark & Robbins, P.O. Box 1338, Durban.
- 3873/81—**Douglas**, David Eagle, 31/3/11, 1103315042003, Lot 773, Uvongo, 20/7/81. Ernst & Whinney, 30th Floor, Durban Bay House, Smith Street, Durban.
- 5232/81—**Matthew**, Louisa Julia, 14/11/1898, 245028515W, 62 Waygarth Road, Kloof, 8/10/81. W. J. McGarr, P.O. Box 268, Gillitts.
- 5979/81—**Stephen**, Eric Llewellyn, 3/2/26, 2602035013003, Marvan Estate, Mukuze, Zululand, 27/10/81; Alison Ruth Stephen, 24/8/23, 230824 001004. G. A. Smith, 6 Somerset Drive, Westville.
- 4668/80—**Ramen**, Soobrameny, 13/10/52, 521035122059, Gledhow, District of Lower Tugela, 6/6/80. Sham & Meer, P.O. Box 393, Stanger.
- 5895/81—**Sheppard**, Rosalina, 8/5/1868, 30 Pembroke Road, Dublin, Eire, 2/12/31. Christopher, Walton & Tatham, P.O. Box 126, Ladysmith.
- 62/82—**Youlden**, Xenia, 17/7/03, 115266269W, Oceanic Hotel, Sol Harris Crescent, Durban, 23/12/81; Vern Herbert Youlden. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 11/82—**Hunt**, Dorothy Gladys, 27/11/1899, 902521653, Farrer House, East Street, Overport, 18/12/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 84/82—**Thompson**, Thomas James, 18/10/16, 1610185049009, c/o Centary Home for Men, 300 Bartle Road, Durban, 16/12/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 101/82—**Fulton**, Elizabeth Forbes, 30/3/13, 1303300030001, 17 Anerley Road, Southport, 14/12/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 340, Durban.
- 121/82—**Taylor**, Charles Herbert, 20/12/09, 0912205012004, 330 Montrose Drive, Ramsgate, 3/1/82. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 186/82—**Deane**, William, 9/11/1896, 9611095003005, 63 David Road, Scottburgh, 1/1/82. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 107/82—**Maskell**, Alice Edna, 20/3/1900, 00032000009003, 7 Handsworth, 169 Jan Smuts Highway, Westridge, Durban, 4/1/82. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 97/82—**Davie**, Alexander Stewart, 9/4/13, 1304095028002, 32 Norwich Crescent, Woodlands, 2/11/81; Sarah Davie. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 170/82—**Stead**, Kathleen Iris, 18/3/04, 0403180022002, Natal Settlers Memorial Home, 17 Hutchinson Road, Durban, 29/12/81. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 6538/81—**Morgan**, Iris Vera Hill, 23/4/02, 0204230003004, Cloverly, North Ridge Road, Southbrook, 15/12/81. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 173/82—**Zwaanenburg**, Jacobus Petrus, 9/3/45, 911521965W, 63 Marlynhoek Meerensee, Richards Bay, 5/12/81; Patria Norma Zwaanenburg. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 4339/81—**Ngcobo**, Salima Nozidumo, -/-1875, Amaoti, Inanda, 18/7/60. Y. S. Chinsamy, P.O. Box 138, Verulam.
- 284/82—**Elvy**, Muriel Joyce (Joy Elvy), 17/5/1898, 9805170007004, spinster, 13 Mountbatten, 314 Musgrave Road, Durban, 10/1/82. Hathorn & Fannin, P.O. Box 1110, Durban.
- 82/82—**Raihenheimer**, Abraham Karel, 17/6/17, 245027775, 69 Feniscowles Road, Durban, 29/12/81. Chapman Dyer Incorporated, P.O. Box 81, Durban.
- 265/82—**Erskine**, Charles Debney, 12/5/08, 0805125022006, 45 Idlewild, Goble Road, Durban, 11/1/82. Chapman Dyer Incorporated, P.O. Box 81, Durban.
- 54/82—**Fourie**, Roelof Petrus Johannes, 19/12/46, 4612195003009, House 1, P.O. Darnal, 8/12/81. Santamtrust Bpk., Posbus 2174, Durban.
- 159/82—**Du Plessis**, Marthinus Johannes Daniel, 20/3/45, 45032050 90003, 75 Moller Avenue, Pioneer Park, Newcastle, 5/11/81. Santamtrust Bpk., Posbus 2174, Durban.
- 2491/81—**Perumal** (Perumal Pillay), -/-4/09, 800319319, 14 56th Avenue, Umhlatuzana Township, Durban, 27/10/78. S. R. Pillay & Company, Suite 5, A. I. Kajee Buildings, 55–57 Victoria Street, Durban.
- 158/82—**De Kock**, Abraham Jacobus Petrus, 6/10/55, 1 Reconnaissance, Commando, Fynnlands, 30/11/81. Santamtrust Bpk., Posbus 2174, Durban.
- 5192/81—**Arnold**, Walter Douglas, 29/5/06, 211603507W, 58 Bouwer Road, Durban, 11/9/81; May Dorothy Arnold, 211603508W. Santamtrust Bpk., Posbus 2174, Durban.
- 63/82—**Pillary**, Veerasamy Thiruvangadam, 14/8/09, 0908145027052, 27 Lydia Avenue, Reservoir Hills, Durban, 27/11/81; Oppilamoney Pillay, 1/2/22, 2202010039055. Santamtrust Bpk., Posbus 2174, Durban.
- 5672/81—**Gulston**, Albert Charles, 10/10/13, 1310105017000, 59 Everton Road, Kloof, 22/10/81. Halse Havemann & Lloyd, Second Floor, Stannie House, 15 Dales Avenue, Pinetown.
- 169/82—**Stayt**, Shirley, 23/4/23, 2304230019006, 14 Monty Road, Howick, 26/12/81. Nicholetts Bisset & Brink, 26 Fenton Road, Durban.
- 6267/81—**Sewunker** (Sewunker Rajkumar), 14/4/52, 800105781, 267 Road 301, Chatsworth, 1/11/81. B. R. Mahabeer & Company, P.O. Box 45008, Chats Glen.

**ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE**

**Peacock**, Malcolm William, 19/2/28, 2802195061004, Putmans, P.O. Box 6, Leribe, Lesotho, 21/7/80. Claude Reid, Haylett, Davidson & Marais, Bloemfontein.

98/82—**Van Heerden**, Susanna Magdalena, 8/5/02, 0205080017002, Denysenstraat 55, Viljoenskroon, 18/12/81. Volkskas Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

34/82—**Van der Merwe**, Jacobus Frederik, 1/9/1897, 9709015013003, Nerinastraat 24, Wilgehof-Wes, Bloemfontein, 9/12/81; Martha Catharina van der Merwe, gebore Jacobs, 10/7/07, 0707100013002. M. C. van der Merwe, Nerinastraat 24, Wilgehof-Wes, Bloemfontein.

2691/81—**Killian**, Anna Petronella, gebore Mallinson, 12/10/17, 1710120012003, Besterstraat 1, Aandrus, Bloemfontein, 19/11/81; Johannes Marthinus Killian, 12/10/17, 1404215010003. Volkskas Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

2502/81—**Smal**, Petrus Johannes Hermanus, 1/3/22, 2203015031006, Brandstraat 132, Ficksburg, 26/10/81; Elizabeth Jacoba Smal, gebore Croucamp, 30/4/30, 3004300026001. Volkskas Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

47/82—**Myburgh**, Coenraad Johannes Willem, 29/6/10, 100629 5008003, Rooikuil, Posbus 239, Theunissen, 18/11/81; Susanna Elizabeth Myburgh, gebore Mynhardt, 3/3/21, 2103030007009. Volkskas Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

6/82—**De Lange**, Jacobus Nicolaas, 16/2/22, 2202165010001, Julietstraat 47, St Helena, Welkom, 8/11/81; Maria Dorothea Hendrina de Lange, gebore Van Wyk, 19/5/25, 2505190038006. Volkskas Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

59/82—**Janeke**, Jacob Abraham Stephanus, 1/4/08, 0804015024008, Najaarsrus, Parys, 9/12/81; Dorothea Wilhelmina Florentina Janeke, 8/2/05, 0502080017002. Volkskas Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

2560/81—**Haddad**, Henry Alexander, 22/12/25, 2512225014002, 221 Constantia Street, Dagbreek, Welkom, 14/11/81. Wessels & Smith, P.O. Box 721, Welkom.

2095/81—Saamgestelde boedel, **Heek**, Carel Christiaan, en Renetta Heek, 24/11/53 en 27/7/55, 5311245136003, en 5507270018004, Sluyskenstraat 18, Rheederpark, Welkom, 13/3/81. Schoeman, Kellerman & Kotzé, Posbus 419, Welkom.

131/82—**Le Roux**, Wessel Johannes, 19/9/1888, 8809195001009, Exmoor, Hobhouse, 13/12/81. Naude & Van de Wall, Posbus 153, Bloemfontein.

2666/81—**Ebersohn**, Willem Ludolph, 18/11/18, 1811185004008, Powriestraat 15, Viljoenskroon, 17/12/81. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1538, Klerksdorp.

118/82—**Du Toit**, Daniël Petrus, 7/2/1895, 9502075005005, Heberdeningel 18, Hospitaalpark, Bloemfontein, 8/1/82. Naude & Van der Wall, Trustfondsingebou, Tweede Verdieping, St Andrewstraat, Bloemfontein.

108/82—**Viljoen**, Annie Amelia, gebore Benadie, 16/8/24, 240816 0039007, Fouchestraat 21, Steynsrus, 13/1/82. De Hart, Posbus 323, Kroonstad.

96/82/ASR—**Coetzer**, Stanley Max, 7/9/20, 2009075030006, Generaal Brandyalaan 9, Generaal de Wet, Bloemfontein, 4/1/82; Olivia Agnes Coetzer, gebore De Jager. Rosendorff Venter & Brink, Posbus 41, Bloemfontein.

72/82—**Botha**, Johannes Hendrik, 18/10/17, 1710185020008, Vogelfontein, Reddersburg, 27/12/81; Laomie Visser Botha, 29/7/20. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

73/82—**Coetsee**, Martin Petrus, 11/10/1897, 9710115008000, Kornlyn 1, Universitas, Bloemfontein, 4/1/82; Anna Maria Margaretha Coetsee, gebore Els, 26/2/07, 0702260021002. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

7/82—**Liebenberg**, Adriana Cecilia, 3/12/06, 0612030021002, Vilonelstraat, Edenburg, 23/12/81. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

2461/81—**Kruger**, Johan Wilhelm Christiaan, 20/9/41, 410920 15001, Lubbestraat 19, Kroonstad, 26/9/81. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

130/82—**Pottas**, Gerhardus Johannes, 17/8/17, 1708175036000, Generaal Hertzogstraat 42, Dan Pienaar, Bloemfontein, 3/1/82; Francis Magdeleen Pottas, 20/9/26, 2609200055008. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

13/82—**Pienaar**, Anna Magdalena Elizabeth gebore Smit, 12/8/50, 5008120070006, Groenkopsingel 18, Bloemfontein, 27/11/81; Johannes Hendrik Pienaar, 20/10/49, 4910205066000. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

2449/81—**Scheepers**, Hester Catharina, 10/12/35, 3512100029009, Kerkstraat 55, Bethlehem, 8/9/81; Jannie Louoser Scheepers, 1/8/33, 33080015015005. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

2492/81—**Smit**, Marthina (Marthien) Elizabeth, 18/10/36, 361018 0071006, Peterstraat 3, Kroonstad, 24/9/81; Willem Sternberg Esterhuizen Smit, 25/5/31, 3105255023008. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

**Van der Waldt**, Andrew Delarey, 26/7/31, 3107265037002, Kerkstraat 5, Wepener, 23/1/82; Ella Catharina Johanna Andriesa van der Waldt. Ochse & Van Rensburg, Posbus 7, Wepener.

57/82—**Herbst**, Catherine Susan Petronella, 040623004003, geskei, Modderrivierstasie, 28/12/81. A. H. de Villiers, Posbus 53, Jacobsdal.

1575/81—**Grant**, Donald Norman Bruce, 22/4/24, 961052797, 20 Rivonia Road, Sandton, 7/5/80. Smit Liebenberg & Van Rooyen, P.O. Box 1151, Welkom.

374/81—**Van Jaarsveld**, Albertus Stefanus, 11/6/34, 3406115005007, Donald Murraylaan 53, Bloemfontein, 12/2/81. Siebert & Honey, Posbus 29, Bloemfontein.

51/82—**Du Preez**, Susanna Jacoba, gebore Maree, 31/3/1896, 960331 0004009, Kokstraat 4, Winburg, 2/1/82. Mev. S. C. Theunissen, Posbus 48, Winburg.

183/82—**Nortje**, David Marthinus Francois, 13/1/30, 3001135041007, Danie Erasmusstraat 178, Merriespruit, Virginia, 9/1/82; Martha Levina Nortje, voorheen Henderson, gebore Van Schalkwyk, 17/5/37, 370517 0026000. Immelman & Immelman, Posbus 195, Virginia.

2660/81—**Kotze**, Susanna Lacya, gebore Venter, 16/8/1896, 96081 60002003, Reddersrusouetehuis, Reddersburg, 12/12/81. Van der Merwe & Sorour, Posbus 1062, Bloemfontein.

165/82—**Van Blerk**, Francois Petrus, 9/4/14, 1404095040005, Wilcocksweg 87, Bayswater, Bloemfontein, 8/1/82. Standardtrust Bpk., Posbus 1248, Bloemfontein.

9/82—**Steyn**, Johannes Christian, 8/6/09, 0906085020004, Esparanza, Petrus Steyn, 22/12/81; Johanna Catherine Steyn, gebore Walker, 18/9/13, 1309180035002. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1379, Bethlehem.

128/82—**Du Plessis**, Wynand Petrus, 23/11/05, 0511235026008, wewenaar, Hooflaan 15, Estoire, Bloemfontein, 5/1/82. McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein.

144/82—**Bischoff**, Agnes Emmeline, 6/9/1899, 990906006007, 16 Alex Paxinos Drive, Bethlehem, 27/12/81. Meyerowitz & Moore Incorporated, P.O. Box 255, Bethlehem.

Vorm/Form J 187

**LIKWIDASIE- EN DISTRIBUTUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ**

Ingevolge artikel 35 (5) van Wet 66 van 1965, word hierby kennis gegee dat duplike van die likwidasie- en distribusierekenings (eerste en finale, tensy anders vermeld) in die boedels hieronder vermeld, in die kantore van die Meesters en Landdroste soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of korter of langer indien spesiaal vermeld) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meesters ingediend word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

Die inligting word soos volg verstrek: Boedelnommer, familiennaam, voornaam(name), persoonsnommer, laaste adres, beskrywing van rekening as dit anders as eerste en finale is; indienoorledene in gemeenskap van goedere getroud was die nagelate eggenoot(note) se name, familiennaam en persoonsnommer; tydperk van insae (indien korter of langer as 21 dae), Landdroskantoor.

**LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION**

In terms of section 35 (5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, unless otherwise stated) in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer if specially stated) from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Masters and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Masters concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

The information is given in the following order: Estate number, surname, christian name(s), identity number, last address, description of account other than first and final; if deceased was married in community of property the surviving spouse's names, surname and identity number; period of inspection (if shorter or longer than 21 days), Magistrate's Office.

**TRANSVAAL**

By die kantoor van die Meester, PRETORIA, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, PRETORIA, and also of the magistrate of the district where stated in parentheses.

12739/80—**Van der Westhuizen**, Johannes Cornelius, 5303135116005, Fred Nicolsonstraat 282, Mayville, Pretoria; Amelia van der Westhuizen.—Dyason Odendaal & Van Eeden, Pretoria.

9881/81—**Meyer**, Jan Lodewyk, 2011045017006, Burnsstraat 10, Uitbreiding 8, Witbank; Martha Fransiena Meyer, 377971627W (Witbank).—Prok. Fanie Grobler, Witbank.

11382/81—**Pienaar**, John Robert, 1501175011002, Vliegenkraal, distrik Schweizer-Reneke, Tweede en Finale; Maria Jacoba Pienaar, gebore Brits (Schweizer-Reneke).—De Kock & Duffey, Schweizer-Reneke.

10587/81—**Viljoen**, Petrus Johannes Stephanus, 5210035100007, Annikowoonstelle 2, Olgaweg, Casseldale, Springs, Tweede Likwidiasie en Distribusie (Springs).—Santamtrust, Kaapstad.

4229/81—**McCall**, Jeanette Frances, 0201010016008, Jacaranda House, Charles Bramley Street, Bailey's Muckleneuk.—Adams & Adams, Pretoria.

6221/81—**Van Vuuren**, Adriaan Albertus, 3309065011001, Ashleystraat 75, Danville, Pretoria; Isabella Petronella van Vuuren, 3503210040008.—Adams & Adams, Pretoria.

6658/81—**Badenhorst**, Gertruida Johanna, 318857223, Damascus Pk. Delareyville (Delareyville).—Herman du Plessis & Seun, Delareyville. 6239/81—**Botes**, Andries Stephanus, 9909055004009, Jeanstraat 14, Zeerust; Martha Maria Botes (Zeerust).—Volkskas, Klerksdorp.

11772/81—**Alexander**, Adelaide Alice, 0412090013001, 5 Benson Avenue, West Porges, Randfontein (Randfontein).—J. J. Oosthuizen Du Plooy & Partners, Klerksdorp.

7415/81—**Hodgson**, Jack, 0912265026001, 211 Elston Avenue, Benoni (Benoni).—Barry Katz & Partners, Kempton Park.

3066/72—**Van Zyl**, Johannes Hendrik, 35448215W, p/a Vyfhoek, Potchefstroom (Potchefstroom).—Williams Gaisford & Steyn, Potchefstroom.

4361/81—**Verwey**, Cornelius Johannes Ignatius, 149350791W, Christiaanstraat 17, Birchleigh-Noord, Kempton Park; Anna Christina Verwey, gebore Groenewald (Kempton Park).—Murray, Smith & Swane-poel, Strand.

6703/80—**Pretorius**, Michiel Christoffel, 1408265042006, Graylaan 21, Witbank (Witbank).—Hamersma & Van Zyl, Bronkhorstspruit.

13510/81—**Conradie**, Philipus Johannes, 1909085010008, Matalistraat 7, Stilfontein; Johanna Alida Conradie, 2512120027000 (Klerksdorp).—Volkskas, Klerksdorp.

14480/80—**Bierman**, Pieter Cornelius Ernst, 6201235151006, Pusela, Tzaneen (Tzaneen).—N. C. Maritz, Tzaneen.

12676/80—**Coetzee**, Nicolaas Stefanus Francois, 4109175054001, Mercurystraat 65, Crosby, Johannesburg (Johannesburg).—Die Sentrale Eksekutierskamer, Pretoria.

12453/81—**Erasmus**, Johannes Petrus, 2009095068002, Vanlilstraat 32, Witpoortje; Ann Erasmus, 2306300052007 (Roodepoort).—Die Sentrale Eksekutierskamer, Pretoria.

13621/80—**Van Stryp**, Gerhardus Albertus, 4212225079000, Gembokstraat 144, Komatiopoort; Brenda Jacomina Mathilda van Stryp (Potgietersrus).—Herman Potgieter & Kie., Potgietersrus.

10738/81—**Pienaar**, Jurie Johannes, 0607235005008, Almastraat 7, Witvrouw, Catharina Magdalena Pienaar, gebore Joubert, 0710290008006 (Witvrouw).—Barclays-Nasionale Bank, Nelspruit.

16298/81—**Victor**, Theunis Gerhardus, 2103185002003, Elandsheuwelstraat 78, Elandia-uitbreiding 1, Klerksdorp; Dina Johanna Victor, gebore Van der Merwe, 3802260003005 (Klerksdorp).—Volkskas, Klerksdorp.

1226/81—**Kamener**, Simma, 0211250018002, White Hall Hotel, Abel Road, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Karlin Isaacs Wolpert & Co., Johannesburg.

12931/81/IC—**Molla**, Ebrahim Rasoolbhay, 0506105024059, Flat 6, Trafalgar Court, 630 Ansary Street, Actonville, Benoni; Ayesha Ebrahim Rasoolbhay Molla, 800022030A (Benoni).—A. E. Lambat, Germex. 4881/80—**Pregler**, Joseph, 0907275017107, 4 Impala Road, Sunnyridge, Germiston (Johannesburg).—Ellmer & Co., Johannesburg.

1165/81—**Du Toit**, Johanna Maria Catharina, 0608180015000, Tehuis vir Bejaardes, Wolmaransstad, Distribusie (Wolmaransstad).—Coetzee & Van der Merwe, Wolmaransstad.

5956/81—**Phillips**, Henry Alfred, 2702255001009, Germiston; Charlotte Louisa Christina Phillips, 3209160002006 (Germiston).—Prinsloo, Coetzee & Terblanche, Germiston.

10474/80—**Goldberg**, Rita, 0606100026008, 6 Idlewild Flats, Woburn Avenue, Benoni (Benoni).—Edelstein Kahn Connack & Muller, Benoni. 10945/81—**Smit**, Sybrand Van Wyk, 2506065027009, Albertynstraat 31, La Hoff, Klerksdorp; Elizabeth Gertruida Petronella Smit, 2902020017005 (Klerksdorp).—Volkskas, Klerksdorp.

12727/80—**Schwartz**, Johannes Nicolaas, 1408055030005, Hereford 7, Groblersdal, Eerste; Johanna Martina Schwartz, 3901220107003 (Groblersdal).—Herman Grobler, Dixon & Botes, Groblersdal.

2017/81—**Herbst**, Johannes Jacobus Petrus, 9412275003000, Geluk, Schweizer-Reneke (Schweizer-Reneke).—W. Pienaar, Schweizer-Reneke.

3545/81—**Van Zyl**, Pieter Willem, 1005045027008, Staatsdorp 114, Germiston; Stefina Fransina van Zyl, gebore Kruger, 1403100044002 (Germiston).—P. C. Scholtz, Brakpan.

3755/75—**Erasmus**, Alice Mary, 331582425W, Johannesburgweg 108, Lyndhurst, Johannesburg (Johannesburg).—Van Wyk De Vries, Johannesburg.

8063/81—**Dunn**, Constance Sarah, 360915567W, widow, 4 Lake View Flats, Maud Street, Florida, District of Roodepoort (Roodepoort).—Abrahams, Siarel, During & Kosuth, Roodepoort.

11547/81—**Pascual**, Laura Fanny, 9308140007004, Lions Wing Old Age Home, Woburn Avenue, Benoni (Benoni).—Standardtrust, Johannesburg.

10239/80—**Venter**, Jan Adriaan, 2710285008001, Posbus 41, Burgersfort; Barbara Catharina Venter, gebore De Beer, 40001110003005 (Lydenburg).—Snyman De Jager & Breytenbach, Pretoria.

3570/80—**Lourens**, Anna Hendrina, gebore Du Randt, 1507030037009, Koster (Koster).—W. J. S. Bekker, Pretoria.

7592/80—**Haden**, William Denholm, 0312285015003, Vlakfontein, District of Carolina (Carolina).—Barclays National Bank, Ermelo.

8456/80—**Moolman**, Daniel Albertus, 0312235018008, Kafferskraal, distrik Standerton, Aanvullende Eerste en Finale; Gezina Wilhelmina Moolman, 1210180013009 (Standerton).—Barclays-Nasionale Bank, Ermelo.

11799/81—**Lombard**, Josephine, 1101160005000, Springbokstraat 21, Bethal; Cornelius Johannes Lombard, 0705315008007 (Bethal).—Barclays-Nasionale Bank, Ermelo.

16119/80—**Venter**, Johannes Jacobus, 9902255005009, De Jagerstraat 81, Perdekop (Volksrust).—Barclays-Nasionale Bank, Ermelo.

9456/81—**Vermaak**, Barend Marthuines, 1404015019006, Loopstraat, Perdekop; Johanna Jacomina Vermaak, gebore Kruger (Volksrust).—Barclays-Nasionale Bank, Ermelo.

11196/81—**Du Plessis**, Andries Johannes Stephanus, 2112245065009, Johannesburg; Susanne Maria du Plessis, voorheen Pretorius, gebore Van der Westhuizen, 2808130003006 (Johannesburg).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

**Schwartz**, Hester Lucia Johanna, 11601120057009, Pretoriusstraat, Piet Retief (Piet Retief).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

14888/80—**Grung**, Raymond Harold, 241205502800, 61 Beatrice Avenue, Homelake, Randfontein; Marjory Iris Grung, born McLachlan, 3303310030003 (Randfontein).—M. I. Grung, Randfontein.

14518/81—**Riley**, Anthony James, 5210205032006, 257 St Patricks Road, Muckleneuk, Pretoria.—Adams & Adams, Pretoria.

10295/81—**Weeks**, Edith, 0309240005004, Eden Haven, Van Riebeeck Avenue, Emden (Germiston).—Reuben Broide & Schoonees, Emden.

13587/80—**Dercksen**, Hester Christina Elizabeth, 1103070008009, 21 Bert Jooste Flats, Nigel (Nigel).—Haarhoff & Cohen, Springs.

6512/81—**Ebersohn**, Anna Cornelia, gebore Reyneke, 1505070004004, Mullerstraat 23, Freemanville, Klerksdorp; Philippus Jeremiah Ebersohn, 1109155001009 (Klerksdorp).—Reyneke, Brink & Kie., Klerksdorp.

2487/69—**Roodt**, Petrus Jacobus, 356337646W, Hendrik Potgieterpad 73, Klerksdorp, Aanvullende; Anna Susanna Roodt, 33148444W (Klerksdorp).—Volkskas, Klerksdorp.

7287/81—**Schoch**, Verna Vogel, 9705310006007, White River Hotel, P.O. White River (White River).—National Family Chamber, Pretoria.

14045/79—**Diederichs**, Hendrik Jacob, 1506265023007, Plot 107, Benoni, Van Rhyn-landbouhoeves (Benoni).—Du Plessis, De Heus & Van Wyk, Benoni.

13077/81—**Van Aardt**, Frans Johannes, 005045005005, Mothwa Haven, 353 Booyens Street, Eloffsdal, Pretoria.—Kraut Wagner Hutchinson & Mostert, Pretoria.

13393/80—**Currer**, Herbert Oswald, 1606115007000, 233 Albert Street, Waterkloof, Pretoria.—K. Kuyper & Co., Pretoria.

7078/81—**Van Onselen**, Nicolaas Cornelius, 361395735W, Lui-pardsvlei-oetehuis, Krugersdorp (Krugersdorp).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

10163/80—**Morton**, Douglas Samuel, 1005055019002, 16 Visser Street, Parkrand, Boksburg, Second and Final (Boksburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

9422/81—**Landman**, Cornelia Sophia, 1908060006007, S.A.R. Retirement Centre, P.O. Box 13163, Witfield, Boksburg (Boksburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

4253/81—**Vorster**, Hendrina Elizabeth, 0211290006009, Voortrekkerstraat 48, Middelburg, Aanvullende (Middelburg).—Volkskas, Pretoria.

12653/81—**Labuschagne**, Gotlieb Rudolf, 3711105001001, Terblanchstraat 877, Villiera, Pretoria; Elsa Emmerentia Labuschagne, 380118002006.—Volkskas, Pretoria.

10011/81—**Geldenhuys**, Gert Johannes, 1410315005009, Plot 63, Rookkoppies, Posbus 107, Rayton; Maria Johanna Magdalena Geldenhuys, 2507250004001 (Bronkhorstspruit).—Volkskas, Pretoria.

16001/81—**Jacobs**, Andries Louis, 1801205049003, Weltevrede, Standerton (Standerton).—Volkskas, Pretoria.

- 9430/81—**Jansen van Nieuwenhuizen**, Johannes Petrus Botha, 1809  
125004005, Grootvlei, distrik Witbank (Witbank).—Volkskas, Pretoria.
- 13987/81—**Nolan**, Barend Jacobus, 1105165009008, Esselenstraat 4,  
Baberton; Francina Jacoba Nolan, 1502210031005 (Baberton).—  
Volkskas, Pretoria.
- 8035/81—**Du Plessis**, Christiaan Rudolf, 1908285027002, 18de Straat  
43, Menlo Park, Pretoria, Gewysigde; Andriesina Johanna du Plessis,  
2102190035008.—Volkskas, Pretoria.
- 11570/81—**Visser**, Bartolemeus Jacobus, 2402185005002, Cornelis-  
straat 684, Lee Marais, Pretoria; Hendrina Francina Visser, gebore Hat-  
tingh, 351815847W.—Volkskas, Pretoria.
- 10941/81—**Pienaar**, Gideon Petrus, 0011125005006, 17de Laan 851,  
Wonderboom-Suid; Rykie Hester Pienaar, 0508220008009.—Volkskas,  
Pretoria.
- 10120/81—**Theron**, Jacobus Maatjam, 1001175015004, Paarlstraat  
12a, Standerton; Elizabeth Susanna Theron, 2201240010001 (Standerton).—  
Volkskas, Pretoria.
- 963/81—**Smit**, Barend Jacobus, 130115004005, Robertsonstraat 1,  
Middelburg (Middelburg).—Volkskas, Pretoria.
- 15268/81—**Mills**, Cornelia Jacoba Wilhelmina, 0908240007009, Charl  
Cilliersstraat 90, Standerton (Standerton en Pretoria-Noord).—Volkskas,  
Pretoria.
- 11141/81—**Hattingh**, Christiaan Arnoldus Carolus, 1702055021000,  
Voortrekkerweg 7, Potgietersrus; Martha Maria Coetzer Hattingh  
(Potgietersrus).—Volkskas, Pretoria.
- 15073/81—**Kruger**, Casper Jan Hendrik, 1206115006001, Soutpans-  
drift, distrik Brits; Cornelie Aletta Kruger, 310541181W (Brits).—  
Volkskas, Pretoria.
- 7650/81—**Joubert**, Jozua Francois, 3307305022002, Rietspruit,  
Gedeelte 22, Ellisras; Susanna Magdalena Joubert, 3509290037008 (Ellis-  
ras).—Volkskas, Pretoria.
- 15754/81—**Malan**, Dorothea Catharina Stoffelina, 9807270001000,  
Plot 41, Montana, Pretoria; Willem Daniël Malan, 9506295001009.—  
Volkskas, Pretoria.
- 12594/81—**Van Heerden**, Michau, 1010205011008, Hoogstraat 87c,  
Pietersburg (Pietersburg).—Volkskas, Pretoria.
- 13477/81—**Du Plessis**, Gert Jacobus, 3908245020004, Bert Booyens-  
straat 8, Tzaneen; Marie Magdalena du Plessis, 4310040039009 (Tza-  
neen).—Volkskas, Pretoria.
- 15502/81—**Beeken**, Frederik (Frederick) Victor Hartman, 02125500  
5004, Oosstraat 30, Middelburg; Martha Johanna Catharina Beeken,  
1212130008006 (Middelburg).—Volkskas, Pretoria.
- 3534/81—**Passant**, Janet Helen Diane Beith, 357885915W, Kent  
Downs, Benmore Road, Sandton (Johannesburg).—A. H. Joubert, Ben-  
more.
- 230/82—**Harmse**, Jacoba Magdalena, 0905060003001, Nicolstraat  
172, Potgietersrus; Erasmus Albertus Harmse, 0510185001003  
(Potgietersrus).—Volkskas, Pretoria.
- 12084/81—**Geldenhuys**, Pieter Arnoldus, 0612055019006, Eikelaan  
611, Roseville, Pretoria; Martina Stoffelina, gebore Barnard, 170927001  
7002.—Volkskas, Pretoria.
- 12656/82—**Nel**, Sara Susanna, 2311150038007; Jan Adriaan Nel,  
2404245051000.—Volkskas, Pretoria.
- 10492/79—**Lovegrove**, Christina Alida, 351802489W, Holland, Dui-  
welskloof, Verbeterende en Gewysigde (Pietersburg).—Volkskas, Pretoria.
- 15348/81—**De Jager**, Aletta Johanna, 0808040013001, Kretschmar-  
laan 43, Warmbad (Warmbad).—Volkskas, Pretoria.
- 14602/81—**Van Rooyen**, Lodewicus Johannes, 1708245022006,  
Cheynestraat 1b, Messina; Anna Sophia van Rooyen, 2202080038003  
(Messina).—Volkskas, Pretoria.
- 15202/81—**Nieuwoudt**, Johannes Petrus, 1203015023004, Buffels-  
doorn, Naboomspruit; Johanna Margaretha Nieuwoudt, 2211230011000  
(Naboomspruit).—Volkskas, Pretoria.
- 11569/81—**Visagie**, Lucas Andries Gerhardus M. W., 1005235001003,  
Vfyde Laan 822, Wonderboom-Suid; Anna Magrittha Elizabeth Visagie,  
200510003009.—Volkskas, Pretoria.
- 884/81—**Merz**, Florence Eugenie May, 0310270018008, 26 Elizabeth  
Avenue, Limmeyer, Johannesburg (Johannesburg).—E. F. K. Tucker, Nu-  
pen & Goodman Inc., Johannesburg.
- 7380/81—**Wood**, Stanley Ernest William, 1811165029009, 14 Rem-  
brandt Road, Elmapark, Edenvale; Natalie Camilla Ivy Wood, 220908002  
3000 (Edenvale).—Standardtrust, Johannesburg.
- 14612/81—**Vincent-Georges**, Sidney Alfred, 1009245033006, 301  
Winstead Gardens, 9 Princess Place, Parktown (Johannesburg).—Stan-  
dardtrust, Johannesburg.
- 13730/81—**Hodge**, William Young, 0608045027000, 7 Jeffrey Avenue,  
Morehill, Benoni (Benoni).—Standardtrust, Johannesburg.
- 12155/81—**Hayward**, Horace Rudolph, 1407095020000, 23 Annes  
View, Kibler Park, Johannesburg; Olga Priscilla Susanna Hayward  
(Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 13718/81—**Briggs**, Arthur, 7 Elgeda Flats, Leslie Street, Vereeniging;  
Alice Gothard Briggs (Vereeniging).—Standardtrust, Johannesburg.
- 14382/81—**Sandler**, Annie, 0901060017000, 22 Isipingo Street, Belle-  
view, Johannesburg (Johannesburg).—T. T. Sandler, Johannesburg.
- 7782/81—**Johnstone**, Norman Chalmers, 1407305008001, 66 Ivy  
Road, Norwood, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays National  
Bank, Johannesburg.
- 6551/81—**Martens**, Sandra Louisa, 5103300073001, 218 Lynhurst  
Road, Lynhurst, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays National Bank,  
Johannesburg.
- 8841/81—**Ebke**, Maria Amanda, 17 Kuckuck Street, Essen 4300, Ger-  
many (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 10351/81—**O'Flattery**, Mary Montgomery, 331226735W, Elansvlei  
Old Age Home, 21 Rietfontein Road, Primrose (Germiston).—Barclays  
National Bank, Johannesburg.
- 9140/81—**Zeeman**, Kathleen Ethel, 1602120015005, 204 Tulbach  
Flats, Van Buuren Road, Bedfordview (Germiston).—Barclays National  
Bank, Johannesburg.
- 11899/79—**Burke**, Michael, 9408305008001, 53 First Avenue East,  
Parktown North, Johannesburg, Supplementary First and Final (Johannes-  
burg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 7163/81—**Landman**, Helena Cludina, 9705180012002, 16 De Wet  
Street, Brenthurst, Brakpan (Brakpan).—Barclays National Bank, Johan-  
nesburg.
- 10111/81—**Strachan**, Alexander Morrison, 0611095017004, 21  
Seventh Avenue, Florida; Maysel Myra Strachan, 2405010021003  
(Roodepoort).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 8951/81—**Le Roux**, Elizabeth Cornelia, 2104300013008, Carmyle-  
straat 30, Dalview, Brakpan; Johan Frederik le Roux, 2304155019007  
(Brakpan).—Dennis James Ridley, Johannesburg.
- 12873/81—**Wilshir**, Margaret Doreen, 005280006007, 11 Klipportjie  
Gardens, Parkhill Road, Klipportjie, Germiston (Germiston).—Barclays  
National Bank, Johannesburg.
- 7742/81—**Taylor**, Christoffel Petrus, 6103205144006, Saunderson-  
straat 12, Meyerton (Meyerton).—Frederik Petrus Taylor, Meyerton.
- 8967/81—**Taylor**, Frederick Johannes, 1207205031003, Tugelastraat  
2, Riversdal; Anna Cecilia Taylor, 1610130029007 (Meyerton).—B. J.  
Muller, Meyerton.
- 6626/81—**Niemann**, Maria Elizabeth, 0310090031009, Roodepoort,  
distrik Warmbad (Warmbad).—Mathews, Lanser & Williams, Warmbad.
- 4082/81—**Oosthuizen**, Erasmus Albertus, 6208145080001, Lugmag-  
opleidingsentrum, Pretoria, Eerste Aanvullende tot die Eerste en Finale  
Likerwisdienste en Distribusie.—De Villiers & Joyst, Parys.
- 14670/79—**Verster**, Magdalena Maria, 1905130049009, Umbrella-  
straat 21, Van Dykpark, Boksburg (Germiston).—Shunn Nijland & Hill-  
genn, Germiston.
- 4671/81—**Vrey**, Daniel Cornelius, 8804085002001, Môreglangsouete-  
huis, Markstraat, Krugersdorp (Krugersdorp).—J. B. Hugo & Cronje,  
Krugersdorp.
- 14432/81—**Van Niekerk**, Gertrude Gwendoline Rhoda Eveline, voor-  
heen Roux, gebore Trollip, 9512040002003, Huis H. J. Piek, Middelstraat  
153, New Muckleneuk, Pretoria (Leslie).—J. W. T. Roux, Brooklyn.
- 11739/81—**Lindner**, Edith Hermione, 324823207, 38 Parkhill Road,  
Klipportjie, Germiston (Germiston).—Sylvia Oversby, Glenashley.
- 13611/81—**Brits**, Martha Maria, 1902170023002, Molopolaan 86,  
Doringkloof; Albertus Erasmus Brits, 191127503002.—Albertus Erasmus  
Brits, Doringkloof.
- 12651/80—**Wessels**, Abraham Albertus Cilliers, 1201175022006, Aga-  
thastraat 45, Tzaneen (Tzaneen).—J. M. van Zyl, Tzaneen.
- 7725/80—**Wiggett**, Benjamin, 3510245049007, 28 Rietfontein, District  
of Brits (Brits).—Klagsbruns Incorporated, Pretoria.
- 8158/81—**Jordaan**, Gerhardus Daniel, 5901125103006, Vanderbijl-  
park, SAP (Vanderbijlpark).—Barclays-Nasionale Bank.
- 13087/79—**Van der Merwe**, Carel Johannes Stephanus Petrus, 960525  
5004001, Brownstraat 15, Lydenburg (Lydenburg).—Barclays-Nasionale  
Bank, Nelspruit.
- 7412/81—**Govender**, Selvanathan, 4901085058050, 305 Fazek Street,  
Actonville Extention 2, Benoni, First and Provisional (Benoni).—Barry  
Katz & Partners, Kempton Park.
- 2492/81—**Geeringh**, Jan Harm, 334648960, Mooreweg 18, Orkney;  
Catharina Wilhelmina Geeringh, gebore Heymans, 334648961 (Klerks-  
dorp).—Hattingh & Schoeman, Klerksdorp.
- 16111/80—**Seibt**, Kurt Robert Oskar, 2010195044000, 160 Hamilton  
Avenue, Craighall Park, Johannesburg, Supplementary First and Final;  
Alice Cecilia Seibt, 2505110032006 (Johannesburg).—Standardtrust,  
Johannesburg.
- 9393/80—**Turok**, Philip, 0802145021001, Johannesburg; Gertie  
Turok, 1007170022002 (Johannesburg).—Maurice Koff, Johannesburg.
- 9460/81—**Wilson**, Jannetjie, born Muller, 360955829, Morelangs Old  
Age Home, Market Street, Krugersdorp (Krugersdorp).—Van Jaarsveld,  
Vickers & Rootenberg, Roodepoort.
- 1766/81—**Rogove**, Alfred, 0705035014004, 62 Merwyn Road, Fair-  
mount Ridge, Johannesburg (Johannesburg).—Nathanson Bowman &  
Nathan, Johannesburg.
- 6609/81—**Dison**, Jennie (Jenny), 9101100001004, La Rosa Hotel, Abel  
Road, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Moss-Morris, Johanes-  
burg.
- 3462/81—**Berman**, Rose Ann, 0304170013003, 403 Majestic Towers,  
38 Empire Road, Johannesburg (Johannesburg).—Coleman Greenfield &  
Co., Johannesburg.
- 3985/81/5D—**Dunning**, Anna Margaretha Maria, 0209030018003, 81  
Manners Mansions, corner of Jeppe and Joubert Streets, Johannesburg  
(Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.

- 9346/80—**Lake**, Muriel Edith Ross, 980428000005, Chobe, 21 Pybus Road, Wierda Valley, Johannesburg (Johannesburg).—N. R. Lake, Johannesburg.
- 9643/80—**Wilmans**, Louis Laurence, 180629502700, 1102 Cape Coral, Coral Place, Honey Hills, Roodepoort, Amended; Maria Magdalena Wilmans (Johannesburg).—Ivan Morris & Greg Morris, Johannesburg.
- 12065/81—**Bull**, Leslie Edward, 2802085040100, B45 Xanadu, corner of Cavendish and Page Streets, Yeoville, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 2586/81—**Nell**, Andre Louis Johann, 5510245026003, 28 Windsor Street, Sunnyridge, Germiston, Supplementary Liquidation and Distribution (Germiston).—Standardtrust, Johannesburg.
- 6005/81—**Petersen**, Frederick, 1905155011009, 22 Seventh Avenue, Blyvooruitsig, Carltonville, Supplementary First and Final; Yvonne Myrtle Petersen, born Rickson, 2807250008006 (Oberholzer).—Standardtrust, Johannesburg.
- 8626/81—**Plaut**, Alfred, 9109195003009, 80 Summit Club, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 12102/81—**Posthumus**, Dorothea Jacomina Gerhardus, 0704080001008, 38 Taft Avenue, Brakpan; Willem Joachim Marthinus Posthumus, 0501225007009 (Brakpan).—Standardtrust, Johannesburg.
- 13496/81—**Booker**, Henry, 1112055006003, 13–18th Avenue, Parktown North, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 12809/81—**Corbetta**, Ada, 2009030042104, 34 Gabriel Road, Forest Hill, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 14089/81—**Cook**, Ernest, 0410085020106, 181 Sixth Avenue, Perceilia, Johannesburg (Johannesburg).—Standard Bank, Johannesburg.
- 10819/81—**Jensen**, Ellen Tillifert (Elena Telifeit, Elena Talifert Jensen), 331915125, 130 Jules Street, Belgravia, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 9878/81—**Hopkinson**, Vera Evelyn, 200916005004, 38 Byrow Road, Lombard East (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 14601/81—**Du Plooy**, Cornelius Johannes Frederick, 1604115014001, 147 Von Geusau Street, Nigel; Cornelia Francis du Plooy, formerly Faulas, born Stapeberg (Nigel).—Standardtrust, Johannesburg.
- 15174/81—**Benham**, Esther Tabitha, 000576002001, 18 Cradock Heights, Cradock Avenue, Rosebank (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 3777/79—**Fick**, Jacobus Stephaus Kellerman, 0506135014005, 109 Linden Centre, 62 Fourth Avenue, Linden (Johannesburg).—M. Fick, Randburg.
- 10829/81—**Lewis**, Dennis John George, 4911115084018, 29 Goodwood Road, Extension A, Eldorado Park, Johannesburg; Norma Diana Joyce Lewis, 331425705 (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 11167/81—**Lawrence**, Edward James, 0610245004003, 94 Lester Road, Brenthurst, Brakpan, Supplementary (Brakpan).—Standardtrust, Johannesburg.
- 8344/81—**Kellermann**, Hermann Robert Wilhelm, 179367552, German Old Age Home, George Storrar Drive, Groenkloof, Pretoria.—Weavind & Weavind Inc., Pretoria.
- 10641/81—**Deerans**, Stephan Cecil, 1412135005003, 42 Robertson Street, Witpoortjie, Roodepoort; Johanna Marthina Deerans, 1902 180005007 (Roodepoort).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 10486/80—**Janovsky**, Franz, 9306135006007, Second and Final (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 10486/80—**Janovsky**, Franz, 9306135005007, First Liquidation and Distribution (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 7598/77—**Malakos**, George, 9910305014004, Second and Final Liquidation and Distribution (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 4338/81—**Du Preez**, Caspar Phillipus, 3012205088000, First Liquidation and Distribution; Gwendoline Hester Margaret du Preez, 320403 0069004 (Springs).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 1117/81—**Middleton**, Mavis Francis, 32 Palmer Road, Milton Park, Salisbury, Zimbabwe.—Metboard, Marshalltown.
- 2082/81—**Ewing**, Molly, Banket, Zimbabwe.—Metboard, Marshalltown.
- 1970/81—**Lockett**, Anthony Joseph, 4 Lee Road, Greendale North, Salisbury, Zimbabwe.—Metboard, Marshalltown.
- 3251/81—**Luiters**, Isaac William Joseph, 1810045019008, Hendrik Verwoerdstraat 118, Nigel.—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.
- 6666/81—**Freeling**, George, 0405055018007, 24 The Highway, Florida (Roodepoort).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 15050/81—**Laubscher**, Magarita Louisa, 35482653, Plot 69, Watersedge; Johan Frederick Laubscher, 1502205033008, Tweede en Finale (Oberholzer).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.
- 12929/81—**Marais**, Johanna Elizabeth Maude, 9811260010005, Sasar Old Age Home, Kettle Street, Witfield, Boksburg (Boksburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 9744/81—**Richards**, Emily Selina, 9502100001003, 1204 Matroosberg, Ockerse Street, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 12500/80—**Baytapp**, Lindsay Owen, 1109285034003, St Stithians College, Private Bag X2, Randburg.—Munro McHarry Inc., Randburg.
- 4237/81—**Du Plessis**, Abraham van Wyk, 4003075086009, 7 Bertha Street, Regent's Park, Johannesburg; Sandie Peggie du Plessis, 356137851 (Johannesburg).—Felix von Zwklitz, Johannesburg.
- 8986/81—**Bothma**, Florence May, 0610170019000, widow, 21 Reuven Flats, Turf Club Street, Turffontein, Johannesburg (Johannesburg).—Felix von Zwklitz, Johannesburg.
- 11410/81/10D—**Mitchell**, Benjamin Peter, 5912015149009, bachelor, 23 Leeu Street, Rant-en-Dal, Krugersdorp (Krugersdorp).—Felix von Zwklitz, Rosettenville.
- 13971/81—**Northmore**, Douglas Haig, R129453, 11 Magnolia Street, Lindhaven, Roodepoort, Barbara Muriel Northmore (Roodepoort).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 14564/81—**Williams**, Beatrice Ivy, 9308200003000, Eventide Old Age Home, Vereeniging (Vereeniging).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 261/81—**Van Schalkwyk**, Carl Godlieb, 1707045023008, Hoskingstraat 28, Brenthurst, Brakpan; Cornelia Wilhelmina van Schalkwyk (Brakpan).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 2368/80—**Donald**, Mary Ann, 8805200001000, Inoiae Old Age Home, Honeydew, Johannesburg, Second and Final Liquidation and Distribution (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 7215/81—**Du Toit**, Ellie Petronella, 324824582, Die Anker, 11 Bruce Street, Germiston (Germiston).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 12657/80—**Alberts**, Jacobus Petrus, 1007165003009, Hoeve 8, Sylviale, Vanderbijlpark (Vanderbijlpark).—Altmann & Brugman, Johannesburg.
- 4738/78—**Ghelakis**, Nicholas, 958023246, 102 Murray Street, Brooklyn, Pretoria, Amended.—Savage Jooste & Adams Inc., Pretoria.
- 9441/80—**Katzellenbogen**, Maisie, born Melman, 356187255, 197 Pine Street, Arcadia, Pretoria.—Klagsbruns Inc., Pretoria.
- 2937/80—**Valente**, Giovanni (Gio) Battista, 1001125038007, 701 Valencia Court, 134 Troye Street, Pretoria, First; Paolina Valente, born Pucciatti, 1406300035001.—Klagsbruns Inc., Pretoria.
- 12883/78—**Hamed**, Khulsam Gaffar, 3704220061059, Hydrangealaan 100, Greyville, Lenasia (Johannesburg).—Haasbroek & Bozaart, Pretoria.
- 16316/81—**Joubert**, Daniel Francois, 5704165071004, 27 Ontdekkers Road, Princess, Roodepoort (Roodepoort).—Fluxman Rabinowitz & Partners, Roodepoort.
- 2394/80—**Niemann**, Anna Johanna, Rothsaystraat 8, Benoni (Benoni).—Coetzee & Coetzer, Boksburg.
- 7041/81—**Alexander**, Lilian Bernice, 140308009009, 6 Milford Court, Halkyn Road, Selcourt, Springs (Springs).—J. Kaplan.
- 4557/81—**Jansen**, Salomina Magdalena, 9808170017005, Huis 61, Gruisbank, Marble Hall (Groblersdal).—Van der Merwe & Kie., Brakpan.
- 7179/80—**Barnhoorn**, Hester Magdalena Dorothea, 1906060005003, Plot 86, Potloodspruit, Lydenburg; Jacob Philippus Barnhoorn (Lydenburg).—Vorster & Coetze, Posbus 5, Parys.
- 10/82—**Cook**, Anna Magdalena, 1207240006007, 8 De Waal Close, Sharon Park, Nigel, 30 dae (Nigel).—Volkskas, Marshalltown.
- 12549/81—**Potgieter**, Jacobus Christoffel Rudolf, 1510145018005, Baileystraat 65, Randgate, Randfontein; Margaretha Jacoba Potgieter, gebore Brits (Randfontein).—Volkskas, Marshalltown.
- 14904/81—**Burger**, Willem Petrus, 1601285016006, Mooilande 143, Vereeniging; Elizabeth Catharina Maria, 19111000028007 (Vereeniging).—Volkskas, Marshalltown.
- 13073/81—**Van Zyl**, Christiaan Jacobus, 4108135040001, Kamer 32, Jeugsentrum, Springs (Springs).—Volkskas, Marshalltown.
- 12221/80—**Van der Merwe**, Maria Isabella Magdalena, 110625 0002007, Arconhoote 21, Arconhoote, Vereeniging (Vereeniging).—Volkskas, Marshalltown.
- 12532/81—**Louw**, Etienne Ferdinand, 2303065011005, Molseylaan 36, Aucklandpark, Johannesburg (Johannesburg).—Volkskas, Marshalltown.
- 15007—**Smit**, Anna Maria Magdalena, 0604050021004, Mimi Fouriehof 34, Marklaan, Vereeniging (Vereeniging).—Volkskas, Marshalltown.
- 14973/81—**Nicholls**, Louisa Elizabeth, 08010400039001, Saramayhof 14, Pollockstraat, Randfontein (Randfontein).—Volkskas, Marshalltown.
- 12430/81—**Lemmer**, Salomina Frederika, 0804060025009, Wilcoxstraat 16, Towerby, Johannesburg.—Volkskas, Marshalltown.
- 8663/81—**Rust**, Susanna Magrieta Hendrika, 3303060041006, Elloffstraat 17, Turffontein, Johannesburg; Gert Petrus Rust, 3301295048002 (Johannesburg).—Volkskas, Marshalltown.
- 15538/81—**Jansen van Rensburg**, Anna Magrita, 0803080007005, Maplek 7, Dalpark-uitbreiding, Brakpan.—Volkskas, Marshalltown.
- 10882/81—**Wijnbeek**, Dirk Hendrik Petrus, 1401135025004, Bodminweg 49, New Redruth, Alberton; Cornelis Geertje Wijnbeek, 130218 0017003 (Alberton).
- 15274/81—**Pienaar**, Johannes Jacobus, 1909055002001, Milnerlaan 18, Petersfield, Springs; Antonetta Gerdina Pienaar, 2008310002002 (Springs).—Volkskas, Marshalltown.
- 14998/81—**Stander**, Theunis Snyman, 1808255004009, Muirlaan 5, Brakpan; Johanna Catharina Elizabeth Stander, 301100005008 (Brakpan).—Volkskas, Marshalltown.
- 12580/81—**Bester**, Paul Michiel, 2204265023008, Honeydew Karavaanpark, Randburg (Randburg).—Volkskas, Marshalltown.
- 13858/81—**Roets**, Isak Schalk Petrus, 2712035021003, Sybrand Vanniekerkstraat 8, Meyerton; Celia Johanna Roets, 3311220021008 (Meyerton).—Volkskas, Marshalltown.
- 4565/81—**Liebenberg**, Albertus Johannes, 4612065002006, Smitstraat 133, Fairlands, Supplementére; Johanna Martiena Deetlefs Liebenberg, 460924004008 (Johannesburg).—Volkskas, Marshalltown.

- 12968/81—**Vorster**, Jan Hendrik, 1402215004000, Bodensteinstraat 30, Krugersdorp-Noord (Krugersdorp).—Volkskas, Marshalltown.
- 16516/81—**Viljoen**, Susanna Wilhelmina, 0508230006001, Kiepersolwoonstelle 2, Brentwoodpark, Benoni, 30 dae (Benoni).—Volkskas, Marshalltown.
- 15755/81—**Van der Merwe**, Christoffel, 1807305015007 (Germiston).—Volkskas, Marshalltown.
- 16358/81—**Roberts**, Maria Wilhelmina Elizabeth, 3504250038005, Dennehofwoonstelle 30, Rensburg (Heidelberg).—Volkskas, Marshalltown.
- 13272/80—**Naudé**, Phillip Jacob, 0609195004005, Wesstraat 360, Pretoria-Noord; Cornelia Johanna Susanna Naudé, 2409300019008. —Gildenhuyt Taylor & Vos, Johannesburg.
- 8439/81—**Botha**, Fracina Wilhelmina Johanna, 331409170W, Geoffrey Jenkinsstraat 15, Duvhapark, Witbank (Witbank).—Santamtrust, Middelburg.
- 14480/79—**Habershon**, Roy, 4101155083100, Turveyweg 10, Dunnottar (Springs).—Santamtrust, Middelburg.
- 4245/80—**Smit**, Lourens Johannes Benjamin, 3412065061008, Kloppestraat 247, Pretoria-Tuinie, Pretoria; Maria Johanna Smit, 3409160047008 (Pretoria-Noord).—Santamtrust, Middelburg.
- 14203/81—**Erasmus**, Wilhelmus Gerhardus, 0501095011000, plaas Boshoek, distrik Rustenburg; Kathleen Rebecca, 361434932W (Rustenburg).—Santamtrust, Pretoria.
- 5608/76—**Van Wyk**, Albert David, Sesde Laan 108, Edenvale, Aanvullende (Germiston).—Santamtrust, Pretoria.
- 13006/81—**Tromp**, Sandra, 2506080018009, Polluxwoonstelle 601, Cellierstraat, Sunnyside; Reinold Christoff Tromp, 1509095034004.—Santamtrust, Pretoria.
- 14652/81—**Du Preez**, Jacobus Theodorus, 1907135032006, Hornstraat 385, Pretoria-Noord, Pretoria; Elsie Maria du Preez, 2608120047004.—Santamtrust, Pretoria.
- 11361/81—**Momberg**, Petrus Stephanus, 9712195003000, Blok H1, Allen Park, Kempton Park; Martha Maria Momberg, 9711270007001 (Kempton Park).—Santamtrust, Pretoria.
- 9515/80—**Nortier**, Fourie, 085566089, Lombardstraat 46, Raceview, Alberton; Mabel Julia Nortier, 3503130035009 (Alberton).—Santamtrust, Johannesburg.
- 13814/81—**Erasmus**, Desiderus Daniël Jacobus, 2011025003000, Petuniaalaan 750, Jameson Park, Nigel; Martha Louisa Erasmus, gebore Van der Westhuizen, 2605100032006 (Nigel).—Standardtrust, Johannesburg.
- 16720/81—**Fourie**, Johannes Frederick, 1405055018006, Main Reefweg 30, Comet, Boksburg; Susanna Elizabeth Fourie, 2011190030002 (Boksburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 15825/81—**Lombard**, Antonie Francois Hendrik, 1707135008000, President Steynweg 142, Rynfield, Benoni (Benoni).—Standardtrust, Johannesburg.
- 14805/81—**Steyn**, Andries Petrus, 9902095001002, Trenvirje 13, Friesdastraat, Farrarmere, Benoni (Benoni).—Volkskas, Pretoria.
- 10696/80—**Robbertse**, Willem Cornelius, 4705245036009, Smitstraat 277, Rustenburg, Tweede en Finale (Rustenburg).—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.
- 8950/81—**Riekert**, Gerhardus Petrus Martinus, 2508195029004, Courtstraat 119, Pretoria-Wes; Martha Maria Riekert.—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.
- 15297/80—**Van Rensburg**, Mary, 2507290030008, 93 Simon Bekker Avenue, Kosmos, Hartebeespoot, Brits.—Barclays National Bank, Pretoria.
- 9181/81—**Walters**, Schalk Willem, 9608285007002, Kirstenbosch 9, Johannstraat, Arcadia, Pretoria; Susanna Magdalena Walters, gebore Terblanche, 0303270017005.—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.
- 14842/81—**Bell**, Gertrude Henrietta, 356155654W, Eastwood Old Age Home, Pretoria.—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.
- 13237/77—**Rebel**, Hendrik, 9912255009000, Pendoringtuine 205, Blackheath, Johannesburg, Supplementäre Eerste en Finale (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 14889/81—**Pelser**, Elizabeth Francina, 1801250038007, Houtpoort 309, Heidelberg; Wilhelm Johann Frederich Eduard Pelser (Heidelberg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 6761/77—**Govender**, Kattaya, 34 Starling Street, Lenasia (Johannesburg).—Stabilitas, Johannesburg.
- 4503/81—**Du Plessis**, Deale Thomas Hendrik, 4410025112001, Cumberlandweg 267, Kensington, Johannesburg; Magdalena Johanna du Plessis, 4606260103007 (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.
- 7235/81—**Brits**, Johannes Jacobus, 0507245025006, Oosthuizenstraat 16, Newlands, Johannesburg; Sarah Louisa Brits, gebore Newton, 1402120063000 (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.
- 12854/81—**Roux**, Johannes Francois, 1509235025003, Vaalbosstraat 4, Wilropark, Roodepoort; Hester Gerhardina Hurter Roux, 2204300025000 (Roodepoort).—Santamtrust, Durban.
- 2567/81—**Van Deventer**, Susanna Josina, 0609200016002, 58 14th Street, Vrededorp, Johannesburg (Johannesburg).—Tromp Maartens Thom & Cloete, Johannesburg.
- 10189/81—**Roets**, Petrus Johannes Cornelius, 3209065020004, Plot 9, Miravaal, Vanderbijlpark; Jacoba Johanna Roets (Vanderbijlpark).—Santamtrust, Durban.
- 12642/81—**Foster**, Rachel Sophia Elizabeth, 1506300022006, Rooiribokstraat 269, Waterkloofrif.—Santamtrust, Pretoria.
- 14071/81—**Venter**, Gerhardus Marthinus, 1404185002006, Elandskraal, Pk. Mooienoor; Hendrina Wilhelmina Venter, 200727004008 (Rustenburg).—Santamtrust, Pretoria.
- 16258/81—**Homan**, Aletta Maria, 1507242017007, Sylviastraat 4, Potchefstroom; Hendrik Francois Homan (Potchefstroom).—Standardtrust, Johannesburg.
- 10876/81—**Venter**, Martinus Jurgens, Dyerstraat 113, Balfour; Stoffelina Maria Venter (Balfour).—Standardtrust, Johannesburg.
- 6585/81—**Strydom**, Hendrik Josefus, 3508245044002, Vorsterstraat 22, Krugersdorp-Wes; Johanna Susanna Strydom, 3907070026003 (Krugersdorp).—Standardtrust, Johannesburg.
- 13845/81—**Van der Merwe**, Gottlieb Johannes, 1701225029000, Corystraat 18, La Hoff, Klerksdorp, Eerste; Cornelia Maria van der Merwe, 1705250009001 (Klerksdorp).—Standardtrust, Johannesburg.
- 14645/81—**Marais**, Isak Johannes, 1701125039000, Joffestraat 10, Luipaardsvlei, Krugersdorp; Susanna Helena Marais, gebore Nel, 1407130044007 (Krugersdorp).—Standardtrust, Johannesburg.
- 10568/81—**Grobler**, Nicolaas Johannes, 0910275009009, Marastraat 68, Heidelberg (Heidelberg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 3614/81—**Drinkwater**, Daniel John, 3110185009002, Elmstraat 7, Three Rivers, Vereeniging (Vereeniging).—Standardtrust, Johannesburg.
- 9594/81—**Botha**, Reginald Charles, 1901135012000, 32ste Laan 831, Villieria, Aanvullende; Anna Maria Botha, 220831005001.—Santamtrust, Pretoria.
- 13907/80—**Vann**, Kenneth John, 4503295037104, 12 Gibraltar Road, Meadowbrook, Edenvale (Germiston).—Routledge-MacCallums, Johannesburg.
- 9607/81—**Fourie**, Daniel Johannes, 1503230024004, Plot 99, Wonderboom, Pretoria (Pretoria-Noord).—Santamtrust, Pretoria.
- 12999/81—**Janse van Rensburg**, Mara Johanna, 1410070059007, Keyterstraat 983, Daspoort; Johannes Jacobus Janse van Rensburg, 1702175062009.—Santamtrust, Pretoria.
- 9619/81—**Hall**, William Frederick, 1701015013008, Strausstraat 28, Danville, Pretoria; Magdalena Maria Hall, 1701290017005.—Santamtrust, Pretoria.
- 7986/81—**Schneid**, Max George (Johannesburg).—Gordon Michalson Silver & Frack, Johannesburg.
- 14381/80—**Bagley**, Walter Lionel, 0406135029014, 201 Quarry Street, Protea Township (Johannesburg).—Routledge-MacCallums, Johannesburg.
- 14789/81—**Nell**, Aletta Magaretha, 3102010006006, Brommersplaas, distrik Barberton; Trevor Nell, 3009025015007 (Barberton).—Santamtrust, Middelburg.
- 14300/81—**Van Zyl**, Wilhelm Theodore, 5002175041004, Rhenosterkop 9, distrik Nelspruit; Enna Christina van Zyl, 5304020135006 (Nelspruit).—Santamtrust, Middelburg.
- 6799/81—**Walls**, Richard, 2207295036007, 25 Delamere Road, Robertsham; Mavis Marjorie Martha Walls, 2310160029006 (Johannesburg).—Santamtrust, Middelburg.
- 832/81—**Ras**, Johannes Cornelius, Murrayalaan 13, Brits (Brits).—Santamtrust, Middelburg.
- 6140/81—**Benson**, Anna Doretha, gebore Minnie, 3112140039009, Kougastraat 21, Noordheuwel, Krugersdorp, Eerste; Rudolf Johannes Benson, 2606045038009 (Krugersdorp).—Santamtrust, Johannesburg.
- 12166/81—**Lubbe**, Helena Magdalena, 2305180030000, Cremptonstraat 21, Vanderbijlpark (Vanderbijlpark).—Santamtrust, Johannesburg.
- 6355/81—**Olivier**, Johannes Andries Petrus Stephanus, 2108255028002, Spoorwegstraat 45, Randfontein; Susanna Glauwina Krynaouw Olivier, 2303230019008 (Randfontein).—Santamtrust, Johannesburg.
- 6241/81—**Calitz**, Brandon John, 570625510566, Kamer B119, Jeugsentrum, Vanderbijlpark (Vanderbijlpark).—Carse Muller & Visser, Bellville.
- 7299/81/11C—**Buyss**, Willem Abram, 0801185018000, 24 Brookes Road, Robertsham, Johannesburg, Supplementary First and Final (Johannesburg).—Felix von Zwklitz, Johannesburg.
- 14745/80—**Thiel**, Rachel Jacoba, 9605120004004, 234 Cornelis Street, Fairland, Johannesburg; William Gerard Thiel, 0811185013 (Johannesburg).—Jack Blumenthal & Cohen, Johannesburg.
- 3050/81—**Christensen**, Anders Edward William, 9808225009007, Prospect, P.O. Martindale (Randfontein).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 6015/81—**Summer**, Edith Ella, 905513215W, The Herald Home for the Aged, Soper Road, Berea, Johannesburg, First Liquidation and Distribution (Johannesburg).—Syrets Trust, Marshalltown.
- 12942/81—**Player**, Frank Otto, 9608075010000, 236 St Amant Street, Malvern, Johannesburg; Ruth Player, 9805220017001.—Syrets Trust, Marshalltown.
- 11963/80—**Rose**, Emily Hester, 1311200032001, 22 Berea Park Avenue, Pretoria, Supplementary First and Final.—Adams & Adams, Pretoria.
- 14205/81—**Heath**, Sarah Athlene, 1005060009006, Susan Strydom House, Gordon Road, Colbyn.—Adams & Adams, Pretoria.
- 10884/81—**Willemse**, Martha Maria, 1302240008002, Outeniqua Hof 9, Pretoriaweg, Silverton.—Standardtrust, Pretoria.

- 8870/81—**Van Rooyen**, Petrus Johannes, 2602105071006, Vincentstraat 53, Amsterdam (Amsterdam).—Standardtrust, Pretoria.
- 8300/81—**Strydom**, Maria Magdalena, 3509270007005, Kerkstraat 40, Middelburg (Middelburg).—Standardtrust, Pretoria.
- 8566/81—**Rascher**, Reginald Heinrich, 0307035013001, 6 Nylyn Court, 272 Johann Street, Arcadia, Pretoria.—Standardtrust, Pretoria.
- 7659/81—**Marais**, Maatje Maria, 8802100002006, Proteastraat 16, Middelburg (Middelburg).—Standardtrust, Pretoria.
- 12517/81—**Gunning**, Thomas, 0709245001009, Frenchstraat 12, Witbank; Martha Johanna Adriana Gunning (Witbank).—Standardtrust, Pretoria.
- 7411/81—**Fisher**, Sophia (Sofie) Gertrude, 9401310002002, Foberstraat 8, Swartruggens (Groot Marico).—Standardtrust, Pretoria.
- 12491/81—**Burrows**, Charles Harry, 44 Nigel Philip Avenue, Eastlea, Salisbury, Zimbabwe.—Standardtrust, Pretoria.
- 11101/81—**Bartie**, George Albert, 1201205018008, c/o H. van der Merwe, House 5, Springbok Colliery, Vandyksdrift; Gerbrecht Henriëtte Alida Bartie, born Grobler, 1404090036003 (Witbank).—Standardtrust, Pretoria.
- 15423/80—**Barnes**, Jennifer Marie, 5209180060008, 509 Oregon Street, Faerie Glen.—Standardtrust, Pretoria.
- 8469/81—**Kirstens**, Paul Stephanus, 9610215005007, Pk. Beestekraal, Brits (Brits).—Transvaal & Vrystaat Ekssekuteurskamer, Pretoria.
- 4618/81—**Barnard**, Wilhelmina Johanna, 1812030020009, Witvrijer (Witvrijer).—Transvaal & Vrystaat Ekssekuteurskamer, Pretoria.
- 7733/81—**Prinsloo**, Lasaja Suzana, 2408180018007, J. J. Bosmanshuuswoning 111, Jasmylnaan, Silverton.—Transvaal & Vrystaat Ekssekuteurskamer, Pretoria.
- 8034/81—**Du Plessis**, Margaretha Sophia Johanna, 2507040053003, Ketzenstraat 387, Pretoria-Wes, Pretoria.—Transvaal & Vrystaat Ekssekuteurskamer, Pretoria.
- 9195/81—**Blight**, Mabel Ruth, 9806060010007, 85a Persimmon Street, Malvern, Johannesburg; George Raymond Blight, 1109065033001 (Johannesburg).—Geo. Isserow & T. L. Friedman, Johannesburg.
- 7888/81—**Neiman**, Drene Priscilla, 4912270043005, 96 Pitts Road, Crowtherne.—Reeders Teeger & Rosettenstein, Johannesburg.
- 14322/79—**Wilmot**, Jacomina Christiana, 1406165045004, 18 Twain Avenue, Buccleugh, Sandton.—Ivan Morris & Greg Morris, Johannesburg.
- 9813/80—**Joss**, Gita, born Pincus, 331333235, c/o Flamingo Hotel, Caroline Street, Hillbrow, Johannesburg.—Len Daniels, Johannesburg.
- 7741/81—**Du Toit**, Caroline Johanna Wilhelmina, 0605230033009, 42 Fifth Street, Northmead, Benoni; Llewellyn Erlank du Toit, 140410504 2009 (Benoni).—Malherbe, Rigg & Ranwell, Boksburg.
- 14027/80—**Klatzkin**, Helena, 331514401W, 65 Sheffield Street, Turffontein, Johannesburg (Johannesburg).—Frank Munnik & Zulberg, Johannesburg.
- 6612/81—**Gunduwala** (Goondiwala), Ahmed Abdul Rehman, 800023 965A, 29 Partridge Avenue, Lenasia; Amina Gunduwala (Johannesburg).—N. G. Patel Cachalia & Loonat, Johannesburg.
- 9120/81—**Nochomovitz**, Ettie Becky, 0210190028006, 101 Summer Hill, Sally's Alley, Kentview, Johannesburg (Johannesburg).—Edward Nathan & Friedland Inc., Johannesburg.
- 8537/81—**Kiraly**, Karoly Ferenc, 2409045038107, 404 Majestic Towers, 38 Empire Road, Parktown, Johannesburg (Johannesburg).—Bowman, Gilfillan & Blacklock Inc., Johannesburg.
- 1690/81—**De Haas**, Ashley, 5809235025003, 4 Toulouse Drive, Evander (Evander).—Han de Haas, Evander.
- 4451/81—**Thurgood**, Howard Malcolm, 1402 Constantine, corner of Pietersen and Klein Streets, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Webber Wentzel & Co., Marshalltown.
- 5930/81—**Oates**, Bridget Mary Magdalene, 331169085W, 41 Eastwood Road, Dunkeld, Johannesburg (Johannesburg).—Webber Wentzel & Co., Marshalltown.
- 7662/81—**O'Donovan**, Dennis Donough, 0312045029005, 12 Swane poel, Avenue, Aldara Park, Randburg; Catherine O'Donovan (Randburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 2653/81—**Anderson**, Gordon Maconachie, 1110285038101, 302 San Francisco, Park Lane, Parktown, Johannesburg; Emily Bessie Anderson, 1301050038000 (Johannesburg).—Bowman, Gilfillan & Blacklock Inc., Johannesburg.
- 3535/79—**Davis**, Betsy, 331412701W, c/o Witwatersrand Jewish Aged Home, Johannesburg (Johannesburg).—C. L. Ziman, Hillbrow.
- 1670/81—**Van As**, Catherine Ellen Jane, 0004270008008, Cosmos House, 4 Nottingham Road, Kensington, Johannesburg (Johannesburg).—Jan van der Merwe, Florida.
- 7056/80—**Penfold**, Elizabeth Joy Harrison, 050622025007, Maxim Hotel, Pretorius Street, Arcadia, Pretoria.—J. van der Merwe & Co., Florida.
- 11787/81—**Hugo**, Helena Johanna, 1305100033002, 110 Maud Street, Florida; Henning Johannes Hugo, 1511225016000 (Roodepoort).—H. J. Hugo, Roodepoort.
- 4082/80—**Evans**, Cyril, 962000449W, 167 Seventh Avenue, Mayfair, Johannesburg (Johannesburg).—J. J. Barnard, Johannesburg.
- 9137/81—**Wentzel**, Paul Daniel Edward, 3205165009004, 84 Stegman Street, Randgate, Randfontein; Barbara Maria Wentzel, 3405300011002 (Randfontein).—J. A. Prinsloo, Wilro Park.
- 10477/80—**Gould**, Norman, 0204235011101, Jewish Aged Home, George Avenue, Sandringham, Johannesburg (Johannesburg).—Baskin & Partners, Johannesburg.
- 2577/81—**Kahn**, Coralie Isabel, 9308220005001, Lakeside Lodge, Old Age Home, 3 Lower Park Drive, Parkview, Johannesburg (Johannesburg).—Michael Krawitz Donenberg Liebmann, Johannesburg.
- 4044/81—**Axelsen**, Jeffrey Peter, 3108245003007, 10 Vernados Court, Seventh Street, Melville, Johannesburg, First and Final and Redistribution Agreement (Johannesburg).—E. F. K. Tucker Nupen & Goodman, Johannesburg.
- 14570/81—**Brooks**, Patricia Norah, 1511040007002, 25 Nigel Road, Dunnottar (Nigel).—Standardtrust, Johannesburg.
- 8289/81—**Rogers**, Brian Albert, 3705115005006, 48a Padstow Street, New Redruth, Alberton (Alberton).—Langstaffe Bird & Company, Johannesburg.
- 12302/81—**Van Ross**, Joseph, 9610025003010, Plot 359, Mid Ennerdale, Roodepoort; Minnie van Ross, 0308190002078 (Vereeniging).—Langstaffe Bird & Company, Johannesburg.
- 2084/81—**Farber**, Bertha (Beulah), 2310040023005, 44 Cooper Street, Cyrildene, Johannesburg (Johannesburg).—Pollard & Lewin, Johannesburg.
- 539/81—**Budow**, Joseph, 956062051, 208 Cape Agulius, 51 Esselen Street, Johannesburg (Johannesburg).—Ironside Greenwood, Johannesburg.
- 1231/80—**Wilson**, Edith Mary Harvey, 1202120014007, Fourth 18th Street, Parkhurst, Johannesburg (Johannesburg).—Goldblatt & Parkes, Sandton.
- 2937/80—**Valente**, Giovannie (Gio) Battista, 1001125038, 701 Valencia Court, 134 Troye Street, Pretoria, Second and Final; Paolina Valente, born Pucciatti, 1406300035001.—Klagsbruns Inc., Pretoria.
- 12229/81—**Van Bochove**, Carolina Maria, 107 Jack Duyerwoonstelle, Esseleinstraat, Sunnyside, Pretoria.—Syfrets Trust, Pretoria.
- 13610/80—**Nel**, Arie Abraham Viljoen, 5612315098001, Tortelduiflaan 112, Wierdapark.—Smit, Oelofse & Vennote, Pretoria.
- 3385/80—**Strydom**, Jan Christoffel Jacobus, 655027567, Theodorestraat 41, Kriel; Beatrice Maria Gertuida Strydom, 3008210026001 (Bethal).—H. J. Wessels, Pretoria.
- 2829/79/A—**Britz**, George Frederick Christiaan, 1007105021004, Modderfontein, distrik Balfour, Aanvullende tot Eerste en Finale Likwidasi en Distribusie (Balfour).—Barclays-Nasionale Bank, Sunnyside.
- 8773/81—**Burnard**, Helena Magdalena, voorheen Lottering, gebore Swanepoel, 1212110022001, S.A.S.-ouetehuis, Frates- en Haarhoffstraat, Rietfontein, Pretoria.—Barclays-Nasionale Bank, Sunnyside.
- 11582/81—**Van Eeden**, Carel David Wentzel, 1203315025006, Parkwoonstelle 6, Grieselstraat, Delmas; Dorothea Elizabeth van Eeden, gebore Jones, 1708130008003 (Delmas).—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.
- 5763/81—**Hugo**, David Johannes, 0509105001002, Masonic Haven, P.O. Box 275, Silverton.—Barclays National Bank, Sunnyside.
- 6553/81—**Van der Merwe**, Carel Petrus, 1806015031007, Verbeniasstraat 54, Lynnwoodrif, Pretoria.—Barclays-Nasionale Bank, Sunnyside.
- 1430/81—**Trichardt**, Hester Aletta, 9610110014005, Huis Dien Bothma, Boksburg (Boksburg).—Strydom & Vennote, Pretoria.
- 15703/81—**Breedt**, Jacob Johannes Gerhardus, 1606225024002, Negende Straat 25, Naboomspruit; Salomiena Johanna Maria Breedt, gebore Barwise (Naboomspruit).—V. d. Walt & Hugo, Pretoria.
- 13996/80—**Covitz**, Shirley, 2105070021006, 54 Westmoreland Road, Kensington, Johannesburg, First Liquidation and Distribution (Johannesburg).—V. d. Walt & Hugo, Pretoria.
- 1400/81—**Hietbrink**, Elizabeth Annie, 9707110002004, Vfyde Laan 616, Eloffsdal.—Cousyn, Hertzog & Horak, Pretoria.
- 5522/81—**Roux**, Gerhardus Johannes, 3109235044001, 12 Melia, Jacobsonstraat 21, Lynnwoodrif, Pretoria.—E. K. Fleischhauer & Kie., Pretoria.
- 15709/80—**Symes**, Joan Veronica, 2901260050106, 120 Singer Street, Woodmead, First Liquidation and Distribution (Randburg).—Syfrets Trust and Executor, Marshalltown.
- 3248/81—**Jory-Burgess**, James, 331462943, 81 Broadwindsor, corner of Quartz and Plein Streets, Johannesburg, Supplementary First and Final Liquidation and Distribution (Johannesburg).—Syfrets Trust and Executor, Marshalltown.
- KAAP • CAPE**
- By die kantoor van die Meester, KAAPSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.
- At the office of the Master, CAPE TOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.
- 5304/81—**Du Preez**, Cornelis Johannes, 0908215035001, Vanzylstraat 23, Bonnievale; Rosa Hermina du Preez, 1208160023006 (Bonnievale).—Van Niekerk & Linde, Bonnievale.
- 7325/81—**Botha**, Rachel Elizabeth, gebore Möller, 1804170003002, Geluksoord, Tarentaalweg, Stellenbosch (Stellenbosch).—Boland Bank, Worcester.
- 2337/81—**Enslin**, Magdalena Elizabeth, 9212030006003, Monte Rosa-ouetehuis, Faurestraat, Kaapstad.—Boland Bank, Worcester.

- 7334/81—**Roux**, Pieter Hendrik, 1412085004006, Lourensriverweg 87, Strand (Strand).—Volkskas, Kaapstad.
- 7584/81—**Bester**, Francis Selma, 2802070045007, Thelmas Lot 6, La Rochelle, Bellville (Bellville).—Volkskas, Kaapstad.
- 4733/81—**Dreyer**, Susanna Jacomina, 1605070013003, Milnerweg 11, Muizenberg, Kaapstad, Eerste.—Klopper, Jonker & Vennote, Alberton.
- 6423/80—**Bianco**, Armando, 2507295026100, Negende Straat 64, Walvisbaai (Walvisbaai).—C. L. de Jager & Van Rensburg, Walvisbaai.
- 978/80—**Adriaanse**, Rodney Arthur, 5305215131010, 9 Mariner Way, Elfindale, Heathfield; Heather-Anne Roslyn Gertrude Adriaanse, born Solomon, 5406280153010 (Wynberg).—Frank Bernadt & Joffe, Cape Town.
- 6281/81—**Borman**, Petrus Lodewicus, 2110155042000, Vanzylstraat 19, Bonnievale; Anna Catharina Jacomina Borman, gebore Esterhuyse, 2501150029002 (Bonnievale).—Van Niekerk & Linde, Bonnievale.
- 4899/81—**Van Eeden**, Marthinus Hendrik, 1012235019001, Buitensingel 13, Bonnievale (Bonnievale).—Volkskas, Kaapstad.
- 6548/81—**Barends**, Alan, 5101245106019, 9 Trafalgar Buildings, Victoria Road, Woodstock; Moira Priscilla Barends, 5403070154019.—Prisman & Wilson, Cape Town.
- 2955/60—**Berry**, Adolph Christian, Eighth Avenue, Grassy Park.—Swanepoel Uys & Rushton, Cape Town.
- 6067/81—**Wehmeyer**, Bernard Matthys, 0712025002007, Voigtstraat 1, Paarl (Paarl).—Barclays-Nasjonale Bank, Kaapstad.
- 4226/81—**Adrian**, Herbert Wilhelm Johannes Peter, 0807185013008, 23 Fifth Road, Walvis Bay, First (Walvis Bay).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 4787/81—**Neethling**, Pieter Josua, 3509165058006, Hofmeyerstraat 1, Vredenburg; Hester Maria Neethling, gebore Fourie, 3311030037004 (Vredenburg).—Santamtrust, Kaapstad.
- 4856/80—**Van den Heuvel**, Augusta Albertina Hendrietta, 0407170011008, Huis Luckhoff, Rosebank.—B. G. Geldenhuys, Milnerton.
- 7631/78—**Rabin**, Mogamat Hassiem, 022567569, 58 Ravenscraig Road, Woodstock.—Isaac Volkwyn, Warley & Co., Athlone.
- 5355/81—**Buckley**, Bazette Ivington, 022540062, 20 Quick Street, Lansdowne; Hendrina Martina Buckley, born Steenveldt (Wynberg).—Isaac Volkwyn, Warley & Co., Athlone.
- 5561/81—**Du Plessis**, Elizabeth Judith Gertruida, 1805010032002, Valottalaan 25, Kuilsrivier (Kuilsrivier).—Santamtrust, Bellville.
- 6312/81—**Nel**, Gideon Hendrik, 4312265042007, Oranjestraat 2, Ceres; Edna Nel, gebore Swart, 3911140033007 (Ceres).—Santamtrust, Bellville.
- 3713/81—**Huisamen**, Marius, 5303305109004, Joubertstraat 20, Caledon; Dinah Johanna Huisamen, gebore Van Eeden, 5910200028004 (Caledon).—Santamtrust, Bellville.
- 2291/81/1C—**Bessesen**, Raymond Eric Frederick, 4706025067008, Silverhurst Drive, Constantia; Elizabeth Georgina Bessesen.—Hutton & Cook, King William's Town.
- 3546/81—**De Wet**, Febe, 1501090011004, Joubertstraat 15, Strand (Strand).—Volkskas, Kaapstad.
- 3727/81—**Botha**, Edward Nicholas, 0410105001003, Mosselbaai (Mosselbaai).—Barclays-Nasjonale Bank, George.
- 6323/81—**Van Tonder**, Johannes Ioni, 2006195017004, Loerielaan, Sedgefield (Knysna).—Barclays-Nasjonale Bank, George.
- 449980—**Wynne**, Thomas Assheton, 1412085026009, Sidvalhof 102, Oosterzee (Bellville).—N. Hickman & Kie., Kuilsrivier.
- 5485/81—**Lamprecht**, Simeon Stephanus, 9209235004007, M. S. Pienaarsoord, Hartenbos (George).—Heunis Botha & Wiggett, George.
- 3704/73—**Samuels**, Helena, formerly Juries, born Brand, 014489750K, 58 Halt Road, Elsie's River; Karl (Carl Jakobus) Samuels (Goodwood).—Saacks & Jaffe, Cape Town.
- 3119/80—**Haughton**, Dorothy Frances, 9906230012006, 11 Morpeth Road, Plumstead (Wynberg).—Saacks & Jaffe, Cape Town.
- 3536/81—**De Wet**, Gideon Francois Fouche, 0308275008008, Joubertstraat 15, Strand (Strand).—Volkskas, Kaapstad.
- 4822/74—**Saacks**, Samuel, 022139613W, 401 Shoreham, Beach Road, Sea Point, Third and Final Supplementary.—Saacks & Jaffe, Cape Town.
- 7674/80—**Williams**, Hendrik Philippus, 1512245042018, Lushof, Suurbrak; Helen Williams, voorheen De Silva, gebore Swarts [boedel beredder en verdeel kragtens artikel 34 (2) van Wet 66 van 1965] (Swellendam).—Boland Bank, Worcester.
- 5146/81—**Kilian**, Maria Magdalena, 147586188W, weduwee, Koringkraal, Willowmore (Willowmore).—De Jager & Vennote, Willowmore.
- 3970/81—**Collins**, Johanna Jacoba, born Basson, 2208260043002, 10 Avondale Street, Bellville; William Armand Collins, 1904185041003 (Bellville).—Max Weinberg & Lourens, Parow.
- 4674/81—**de Villiers**, Johannes Andreas, 1001115014000, Hoofstraat 20, Riebeek Kasteel; Maria Margaretha de Villiers, gebore Saayman, 0708170026007 (Malmesbury).—Pierre du Plessis & Mostert, Malmesbury.
- 4515/81—**Pepler**, Hendrik Lodewyk, 9206135003006, Vanriebeeckstraat 12, Goodwood; Magdalena Christina Sophia Pepler, gebore Joubert, 9902140013002 (Goodwood).—Boland Bank, Stellenbosch.
- 5011/81—**White**, James Daniel, 2207275053007, King Edwardweg 159, Parow; Cornelia Dorothea White (Bellville).—D. P. de Klerk & Van Gend, Kaapstad.
- 3755/81—**Naudé**, Héilté, gebore Strydom, 3307070023003, Huis 51, Brandvlei Gevangenis, Worcester; Stefanus Francois Naudé, 3303315034004 (Worcester).—Boland Bank, Worcester.
- 3426/81—**Du Toit**, Pieter Jakobus (Jacobus), 8901135004001, Demarstraat 16, Strand (Strand).—Boland Bank, Strand.
- 6491/81—**Hamman**, Johannes Nicolaas, 0208075001007, Monacowoonstelle 102, Strand; Elizabeth Maria Gertruida Hamman, gebore Krieger (Strand).—Boland Bank, Strand.
- 2668/80—**Jacobs**, Isak Johannes, 1607155018013, Voorstraat 34, Wellington; Clarina Susan Jacobs, gebore De Villiers (Wellington).—Jan S. de Villiers & Seun, Kaapstad.
- 2818/81—**Kellerman**, Sophi Carolina, 6809210007007, Mareestraat 2, Bellville (Bellville).—Marais Pienaar & Vennote, Bellville.
- 2757/81—**Adshade**, Thomas Martinus, 5809295115009, Tulbaghstraat 21, Monte Vista (Goodwood).—Bill Tolken Bresler & Brynard, Goodwood.
- 4601/81—**Wittmer**, Hermann, 1310125032104, 2 Protea Avenue, Still Bay (Riversdale).—Hofmeyr & Son, Riversdale.
- 7642/81—**Maree**, Esias Gert Thomas, 1008065015002, Buitekantstraat 120, Oudtshoorn (Oudtshoorn).—Pocock & Bailey, Oudtshoorn.
- 1528/81—**Josephs**, Cecilia Mary, 022775495, Lindensingel 49, Panadia Landgoed, Lansdowne (Wynberg).—Pieters Truter & Hurter, Kaapstad.
- 5265/81—**Lawrence**, Francis Joseph, 1203075035005, 59 Victoria Road, Plumstead.—Marais Pienaar & Partners, Cape Town.
- 7721/81—**Klomfass**, Desmond, 2312035011003, 32a Ridge Drive, Paradise, Knysna (Knysna).—Barclays National Bank, George.
- 1311/81—**Andersen**, Maria Elizabeth, 014553088, Sand en See 101, Bloubergstrand.—Marais Pienaar & Vennote, Bellville.
- 2996/81—**Oosthuizen**, Margaret Magdalene, Belhofwoonstelle, Bellville (Bellville).—J. Andre La Cock & Kie., Parow.
- 3143/81—**De Wet**, Maria Jacoba, 990418006003, Andries Hammanthuis, Baringsstraat, Worcester (Worcester).—Kotze, Maritz, Murray & Fourie, Worcester.
- 5754/81—**Veldsman**, Therese, 0003030010007, Disa House, Oranjestraat.—Boland Bank, Kaapstad.
- 6107/81—**Van Dyk**, Maria Catharina, voorheen Heyns, gebore Groenewald, 0009230003007, Ouetehuis A. A. Tomlinson, Swellendam (Swellendam).—Kitching & Park, Uitenhage.
- 5667/81—**Pimstone**, Samuel, 1211155049002, 408 Rapallo Beach Road, Sea Point.—Getz, Hyams, Surdut & Hoole, Cape Town.
- 2162/79/2C—**Kruger**, Pieter Abraham, 1809015050001, Skouterrein, Goodwood; Johanna Aletta Kruger, gebore Van Zyl, voorheen Conradie (Goodwood).—Marais Pienaar & Vennote, Kuilsrivier.
- 668/81—**Ford**, Arthur Edward, 0205075015003, 15 Arbour Road, Heatherlands, George; Beatrice Mary Ford, born Beveridge, 0708200033007 (George).—Louis Struwig & Co., George.
- 6310/80—**Carstens**, Jacobus Everhardus, 1912315046008, Michael Laubscherstraat 12, Panorama, Parow; Gladys Frances Carstens (Bellville).—D. P. de Klerk & Van Gend, Kaapstad.
- 3403/81—**Steyn**, Robert Peter, 3301295027006, Vanderstelstraat 51, Kuilsrivier (Kuilsrivier).—Marais Pienaar & Vennote, Kuilsrivier.
- 2504/81—**De Kock**, Petrus Francois Jacobus Hugo, 0309135026008, Voortrekkerstraat, Ceres (Ceres).—Hauptfleisch & Hauptfleisch, Ceres.
- 5760/81—**Engelbrecht**, Andries Stephanus, 014567847, Cookstraat 19, Vasco (Goodwood).—Heyns, Strauss & Visagie, Goodwood.
- 4339/80—**Müller**, Anna Jacoba, 0109140016006, Nuwerusouetehuis, Worcester, Supplemente Eerste en Finale (Worcester).
- 4041/81—**Slimmert**, Wilhelmina Maria, 021650405K, weduwee, Callaghanstraat, Brandvlei (Calvinia).—E. v.d. M. Louw, Loeriesfontein.
- 3999/81—**Stone**, Charles James Samuel, 2712145022008, Kuilsrivier (Bellville).—G. J. Stone, Citrusdal.
- 7659/78—**Ally**, Ebrahim Mohamed, 800033549, 23 Forbes Avenue, Rylands Estate (Wynberg).—Scher Webner & Co., Goodwood.
- 4528/81—**Marankey**, Martin Robert, 2705195061017, 2 29th Avenue, Elsie's River; Ida Marankey (Goodwood).—Scher Webner & Co., Goodwood.
- 4709/77—**Ferreira**, Evert Nicolaas Grober, 3607245026009W, Sanlampark, Amanzimtoti, Natal (Durban).—Symington & De Kok, Bloemfontein.
- 6324/81—**Solomon**, Violet Mellvinia, 007238688, Stynderstraat 113, Worcester (Worcester).—J. E. Krige & Seuns, Worcester.
- 8780—**McKune**, Robert Winfield, 331178111W, Marina da Gama, Muizenberg, Amended First and Final; Martha Naomi McKune, born Gillespie (Simonstown).—Findlay & Tait Incorporated, Cape Town.
- 6410/81—**Bothma**, Elizabeth Johanna Maria, 1407050032009, Paul Krugerstraat 4, Robertson; Johannes Petrus Bothma (Robertson).—Mueller, Baard en Conradi, Robertson.
- 4025/81—**Van der Watt**, Susanna Elizabeth Jacoba, 0510300017009, Barnardstraat, Bellville (Bellville).—Boland Bank, Bellville.
- 8024/80—**Lourens**, Petrus Johannes, 0404205008000, Vanzylstraat, Albertinia (Albertinia).—Pauw Rauch Gertenbach & Moolman, Mosselbaai.
- 5032/81—**Nachenius**, Gertrude Johanna Karoline, Vincent Palotti-hospitaal (Goodwood).—G. J. K. Nachenius, Kaapstad.
- 8428/80—**Burke**, Herbert Sydney, 100515502007, 6 Greenbrae, Luttrell Crescent, Fish Hoek; Louisa Burke, 1608290039001 (Simons-town).—Metboard, Cape Town.

- 6362/81/2D—**Visser**, Jacobus Johannes, 1304165015004, Geluksoord, Onder-Papegaaiberg, Stellenbosch (Stellenbosch).—Ralph Paul Cluver, Stellenbosch.
- 3917/81—**Wiehahn**, Hendrik Jacobus, 03063004, Wrenschweg 25, Parow (Bellville).—Du Plessis, Kriel & Veldtman, Parow.
- 5140/81—**Van der Merwe**, Louisa Johanna, 1501140029006, Camdenstraat 10, Brooklyn; Coenraad Johannes van der Merwe, 1501140029006.
- 3855/81—**Elliott**, Ada Phoebe, born Blows, 0211280006001, 4 Brays Court, Station Road, Mowbray; Cecil Percival Elliott (Wynberg).—Balsillie, Watermeyer & Cawood, Cape Town.
- 6178/81—**Staas**, Margaret Ruby, born Steele, 1212150037000, 8 Leckhampton Court, Main Road, Kenilworth (Wynberg).—A. Wagner de Villiers, Cape Town.
- 2588/81—**Cree**, Angus Broke, 0202225004102, 5 The Dell, Pinelands (Goodwood).—Standardtrust, Cape Town.
- 5465/81—**Adams**, Marcus Aspital, 2508075080101, 50 Heida Street, Bloemhof, Bellville, (Bellville).—Standardtrust, Cape Town.
- 8502/81—**Gow**, Maud, 022877251W, 17 Raapenberg Road, Mowbray (Wynberg).—Standardtrust, Cape Town.
- 6039/80—**Batchelor**, Ivy Gladys 9908070010009, Protea Heights, Devon Valley, Stellenbosch (Stellenbosch).—Standardtrust, Cape Town.
- 5478/81—**Henstock**, Esther Ellen, 0908080034006, 17 San Reno Court, Elna Road, Rondebosch (Wynberg).—Standardtrust, Cape Town.
- 6501/81—**Esterhuyse**, Daniel Adriaan Christiaan, 1904305008007, Vyfffontein, Sutherland (Sutherland).—Standardtrust, Kaapstad.
- 7314/81—**Visser**, Maria Magdalena, voorheen Treurnicht, voorheen Pretorius, gebore Treurnich, 1001150004007, Joubertstraat 128, Goodwood; Jacobus Johannes Visser, 1403095001009 (Goodwood).—Standardtrust, Kaapstad.
- 7684/81—**Flowers**, Alice Maud, 0002220011007, 17 Mount Nelson Road, Sea Point.—Standardtrust, Cape Town.
- 7498/81—**Richards**, Ethel Mildred, born Knobel, 9002200001003, Arcadia Home, 414 Main Road, Observatory (Wynberg).—Standardtrust, Cape Town.
- 3544/81—**Guy**, Dulcibel (Dulcie) Ruth, 9406080013006, 12 Clifford's Court, Main Road, Claremont (Wynberg).—Standardtrust, Cape Town.
- 7007/81—**Daniel**, Edward William, 0001175002003, 57 Wiener Street, Vasco; subsequently deceased Ethel Mary Daniel, born Smith, 000305005002 (Goodwood).—Standardtrust, Cape Town.
- 7700/81—**Daniel**, Ethel Mary, born Smith, 0003050005002, 57 Wiener Street, Vasco (Goodwood).—Standardtrust, Cape Town.
- 8277/81—**Fredericks**, Maria Johanna Magdalena, 9905280016016, 15 Irene Road, Grassy Park (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 2132/81—**Bourne**, Lady Lucie Dorothea, 85080800023, Lubbourne, Elgin (Grabouw).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 2161/81—**Massing**, Alida Catharina, 1707020012000, 104 Joyryl, Belle Ombre Road, Tamboerskloof.—Barclays National Bank, Cape Town.
- 5249/81—**Fischer**, Catharaina Jacoba Nel, born Janse van Rensburg, 1810220005004, Conradie Hospital, Pinelands; Pieter Jacobus Fischer, 1707265002005 (Goodwood).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 3491/81—**Michie**, Marion Violet, 0505270026006, 4 Pleasant Place, Pinelands (Goodwood).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 1114/81—**Bartlett**, Petronella Magrittha, 2908230002000, c/o Voortrekker Hotel, Voortrekker Road, Maitland, Second and Final (Simons-town).—Barclays-Nasionale Bank, Kaapstad.
- 3870/81—**Millar**, Anthony Kendal, 1501045037005, 4 Kensington Crescent, Oranjezicht, Cape Town.—Barclays-Nasionale Bank, Kaapstad.
- 6145/81—**Boswell**, Callie James, 1312125042018, 5c Rio Grande Walk, Manenberg (Wynberg).—Isaac Volkwyn, Warley & Co., Athlone.
- 1615/81—**Frantz**, Elizabeth, 022643492, 66 Third Avenue, Welcome Estate, Athlone; Abraham William Frantz (Wynberg).—Isaac Volkwyn, Warley & Co., Athlone.
- 1488/81—**Lodewyk**, Frederick, 3207015081019, 245 12th Avenue, Kensington; Katrina Janetta Lodewyk, born Pretorius (Wynberg).—Isaac Volkwyn, Warley & Co., Athlone.
- 5840/81—**Brims**, Annie, 0608090031006, Sheridan Lodge, Alexander Road, Muizenberg (Simonstown).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 5841/80—**Keown**, Mary Elizabeth, formerly Johnson, born Hartle, 022776975K, Retreat, Cape; Ivan Godfrey Keown (Wynberg at Retreat).—Esau Shapiro Secall & Partners, Claremont.
- 4178/80—**Welter**, Cornelius Petrus, Kampala, Uganda.—Burman & Loots, Cape Town.
- 7489/80—**Hardisty**, Harold George, Diep River, Cape Town (Wynberg).—Roup Wacks & Kaminer, Cape Town.
- 8230/81—**Langdon**, George Henry, Harewood Nursing Home, Plumstead (Wynberg).—Syrets Godlonton-Fuller Moore Inc., Cape Town.
- 5372/80—**Fuchs**, Maurice Erik, Wynberg, Cape Town (Wynberg).—Roup Wacks & Kaminer, Cape Town.
- 504/81—**Hardisty**, Kathleen Edith, Wynberg, Cape Town (Wynberg).—Roup Wacks & Kaminer, Cape Town.
- 3954/81—**Heuvel**, Charlotte Sophia, 27 Tango Crescent, Retreat (Retreat).—Abercrombie & Sonn, Salt River.
- 7649/81—**De Bruyn**, Manuel, 014543850, 11 Hop Street, Kraaifontein; Sarah Margriet de Bruyn, formerly Claasen, born Van Wyk, 007792072 (Bellville).—D. J. Smit & Siebrits, Bellville.
- 1743/81—**Hayes**, Gezina (Gesina) Dorothea, Pinelands, Cape Town (Goodwood).—C. A. Armstrong, Cape Town.
- 3838/81—**de Villiers**, Anna Susanna, 096734405W, Huis Maudie Kriel, Vanriebeeckstraat, Ceres (Ceres).—Syrets Trust, Kaapstad.
- 4848/81—**Johnston**, Charles Leslie, 1201275033002, Grammercy Cottage, Quarterdeck Road, Kalk Bay; Edna Gertrude Johnston, born Boraine, 171220021009 (Simonstown).—Syrets Trust, Cape Town.
- 5517/81—**Marsh**, Matthew Webb, 1805015048003, 8 Hillway, Hillside Road, Tamboerskloof.—Syrets Trust, Cape Town.
- 5879/81—**Langley**, Audrey Anna Grace, born Vialls, 1312060048004, 19 Glen Alpine Road, Bergvliet; Morley Robert Dalrymple Langley (Wynberg).—Syrets Trust, Cape Town.
- 5145/81—**Strickland**, Cecil Eustace, 10 The Serpentine, Pinelands, First (Goodwood).—Syrets Trust, Cape Town.
- 3477/81—**Stanley**, Muriel Pearl, 9902170001000, 402 Delwyn Court, Main Road, Three Anchor Bay.—Routledge-MacCallums, Cape Town.
- 7782/79—**Majal**, Ismail (Mogamat Ismail), 3108295055022, 14 Libra Road, Surrey Estate, Athlone, Supplementary; Baheya Majal, born Gabier (Wynberg at Retreat).—A. M. Omar, Woodstock.
- 5191/81—**Moody**, Agnes Lucy, 010108004000, spinster, 4 Kiandra, Victoria Road, Bantry Bay.—Silberbauers, Cape Town.
- 3019/81—**Dell**, Edna Kathleen, 23 Arixoma Road, Thornton (Retreat).—T. H. Snitcher, Cohen & Snitcher, Cape Town.
- 6357/81—**Peters**, Walter Lawrence, 8702135001009, 10 Silver Oak Avenue, Thornton (Goodwood).—Herold Gie & Broadhead, Cape Town.
- 5815/81—**Kennedy**, Robert Thomas, 0407215022002, 10 Suffolk Street, Maitland.—Herold Gie & Broadhead, Cape Town.
- 5840/80—**Jagger**, Theodore William, 007317493, Green Acres, Seventh Avenue, Grassy Park; Magdalene Jagger, born Jacobs, 4608020025017 (Wynberg).—Thompson, Smithers & Bradley, Wynberg.
- 708/79/ASR/H—**Abbas**, Ebrahim, 2402025062023, batchelor, 42 Sixth Street, Kensington, Cape Town, 14 days.—Y. M. Patel & Co., Salt River.
- 6710/81—**Gamieldien**, Gadija, born Achmat, 022732478, Baitul Ghant, First Road, Grassy Park (Retreat).—Y. M. Patel & Co., Salt River.
- 3305/81—**Reineck**, John Peter, 2401175019007, 3 Liddesdale Road, Pinelands; Hendrina Jacoba Magrieta, 29090050016005 (Bellville).—Herold Gie & Broadhead, Cape Town.
- 378/81—**Hughes**, Guy Erskine, Waterbank, Norham, Berwick on Tweed, United Kingdom.—Silberbauers, Cape Town.
- 921/81/1B—**Faasen**, Hendrikus Anthonius (Antonius), 001105501 2006, 27 Riebeek Street, Vasco (Goodwood).—T. H. Snitcher, Cohen & Snitcher, Cape Town.
- 4466/81—**Priem**, Frederick John, 007710961, 52 Osterley Road, Crawford; Theresa Constance Pearl Priem, previously Michaels, born Hamman (Wynberg).—Sonnenberg Hoffman & Galombik, Cape Town.
- 5430/80—**Barnes**, Ivy May, 24111260031007, 5 Hatfield Court, Loxton Road, Milnerton; John Edwin Barnes.—L. Rubin & Co., Claremont.
- 6172/81—**Kunz**, Robert Christian Benjamin, 3106095016004, 11 Hancock Road, Plumstead (Wynberg).—Syret Godlonton-Fuller Moore Inc., Cape Town.
- Delbridge**, Isabelle Maria Magdalena, 101176585, Cave House, Uxbridge Road, Lakeside; William Kenneth Delbridge (Simonstown).—A. R. van der Lith & Co., Mowbray.
- 3191/80—**Arendse**, Martin John, 022340574, 30 11th Street, Kensington.—Chas. Barnett, Barnett & De Beer, Woodstock.
- 6714/78—**Latief**, Shaik Ismail Abdul, 8000382951, 67 Leeuwen Street, Cape Town, Second and Final Liquidation and Distribution.—Ince & Wood, Cape Town.
- 4190/81—**Wagner**, Bartholomeus Smith, 4 York House, Upper Orange Street, Oranjezicht.—O'Sullivan & Co., Claremont.
- 2180/78—**Ruch**, Barney, 102 Golfview Heights, Kloof Street, Observatory, Johannesburg.—Gelb, Gelb, Simon & Shapiro, Cape Town.
- 2108/81—**Stuurman**, Johanna Christina Rosina, born Berry, 250 813004213, 7 Suikerbossie Street, Belhar, Bellville; August Petrus Altert Stuurman (Bellville).—W. A. Groenewald & Co., Athlone.
- 5080/66—**Kahn**, Sateralle, Maitland East, Cape Town.—Roup Wacks & Kaminer, Cape Town.

## NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE

By die kantoor van die Meester, KIMBERLEY, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, KIMBERLEY, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

897/81—**Peens**, Jacoba Wilhelmina, gebore Claassens, 1028 21259W, weduwe, Makaganie, Postmasburg (Postmasburg).—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.

999/81—**Liebenberg**, Maria Aletta, voorheen Pieters, gebore Lombaard, 170710034007, Malherbestraat 7, Upington; Christiaan Frederik Johannes Liebenberg, 1202165012007 (Gordonia).—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.

894/81—**Liebenberg**, Herculaas, Johannes, 0108095004009, Voortrekkerstraat, Deben; Maria Aletta Liebenberg, 0106010005002 (Olifantshoek).—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.

- 7/82—**O'Connell**, Terence Edward John, 1910255018003, 38 Atlas Street, Kimberley.—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.
- 491/81—**Marx**, Martina Elizabeth Magdalena, 3009140059005, Mexico, Vryburg; Stephanus Johannes Marthinus Marx, 3003035031005 (Vryburg).—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.
- 861/81—**Ebersohn**, Jan Hendrik, 1801125010009, Perseel 4D8, Tadcaster; Magdel Maria Ebersohn, gebore De Klerk, 3106250019009 (Hartswater).—Barclays-Nasionale Bank, Kimberley.
- 683/73—**Coetzee**, Johannes Gerhardus, 0107185004002, Schans, Griekwastad (Griekwastad).—De Villiers & Bredenkamp, Griekwastad.
- 389/81—**Nelson**, Christine Magdalene, voorheen Smith, gebore Van der Merwe, 1711080053003, Orange Flats, Prieska; Alwyn Johannes Nelson, 1311145026001 (Prieska).—Van Niekerk & Groenewoud, Prieska.
- 1039/81—**Van Schalkwyk**, Theunis Gerhardus, 3905035044004, Jan Cilliersstraat 3, Vryburg; Elizabeth Johanna Maria van Schalkwyk, 4404 180016008 (Vryburg).—Volkskas, Kimberley.
- 329/81—**Maas**, Abraham van Zyl, 1806025030007, Perseel 6.E.3, Hartswater, Supplementre Eerste en Finale; Anna Theunis Maas; 2010 230014000 (Hartswater).—Volkskas, Kimberley.
- 711/81—**Greyling**, Johanna Magdalena, 1802090046002, Stellastraat 148, Vryburg (Vryburg).—Macintosh Cross & Farquharson, Pretoria.
- 276/81—**Malo**, John, 2504125053016, Pk. Karos; Katrina Malo, gebore Olyn (Upington).—Lange Joubert Carr & Blaauw, Upington.
- 809/81—**Truter**, Olive Blanche, 9810020002005, Nazareth House, Kimberley, 22/8/81.—A. H. De Villiers, Jacobsdal.
- 730/81—**Bruce**, Frank Augustus, 1206295017000, 5 Athens Road, Kimberley.—Frank, Horwitz & Hugo, Kimberley.
- 474/81—**Daniels**, Cornelius Johannes Marthinus, 3106135035006, 11 Visser Street, De Aar, First; Joan Daniels, gebore Sharper, 3905100028007 (De Aar).—Blomerus & Cunningham, De Aar.
- 592/81—**Hanekom**, Philipus Marthinus, 2101145026005, De Villiersstraat 54, De Aar, Eerste; Isabel Elena Hanekom, gebore Dumas, 2512 070017001 (De Aar).—Blomerus & Cunningham, De Aar.
- 743/81—**Visser**, Nicolaas Jacobus, 2106155012001, Augrabies, distrik Kakamas, Aanvullende Eerste en Finale; Isabella Maria Visser, gebore Hanekom, 2409110029007 (Kakamas).—Volkskas, Kimberley.
- 634/81—**Sharper**, Thomas Frederick, 5102095013008, 16 Fisher Road, Kimberley.—Elliott Maris Wilmans & Hay, Kimberley.
- 728/81—**Wilson**, Jacobus Lodewikus, 9307295009005, Danie Vanhuyssteen-tehuis, Carnarvon (Carnarvon).—Volkskas, Kimberley.
- 496/81/B—**Loots**, Anna Maria Magdalena, 2805130012008, Perseel 2 M 6, Magogong; Johannes Matthys Benade Loots, 2210115026000 (Hartswater).—Lubbe Cilliers & Van Tonder, Hartswater.
- 4/82—**De Klerk**, Hester Anna Johanna, 120225005007, Voorligting, Jan Kempdorp (Warrenton).—Volkskas, Kimberley.
- 494/53—**Van Heerden**, Carel Jacobus, Upington, Gewysigde (Upington).—Standardtrust, Kimberley.
- 418/80—**Burns**, William Leo Dornan, 4501065125109, 8 Eastley Mansions, Warren Street, Mafikeng (Mafikeng, Bophuthatswana).—Claude Reid, Haylett, Davidson & Marais, Bloemfontein.
- OOS-KAAP • EASTERN CAPE**
- By die kantoor van die Meester, GRAHAMSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.
- At the office of the Master, GRAHAMSTOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.
- 427/77/3—**De Jager**, Arnoldus Johannes, 1503245015005, Brandstraat 19, Aberdeen, Tweede; Rosina Albertha de Jager, gebore De Jager, 1909280010001 (Aberdeen).—Volkskas, Port Elizabeth.
- 2641/80—**Troskie**, Casparus Gerhardus, 2006135004005, Huntstraat 4, Aliwal-Noord, Verbeterde Eerste en Finale (Aliwal-Noord).—Volkskas, Bloemfontein.
- 937/79/1A—**Dorfling**, Lukas Marthinus, 2103075003004, Brackhill, distrik Uitenhage, Gewysigde Finale Likwidiasie en Distribusie (Port Elizabeth).—Van der Linde Greyvenstein & Myers, Port Elizabeth.
- 2701/81—**Landman**, Johanna Christoffel, 9802035008002, Iris Park E5, Dykeweg, Algoa Park; Cecilia Anna Landman, gebore Weideman, 0410260021002 (Port Elizabeth).—Volkskas, Port Elizabeth.
- 3177/81/1B—**Weyer**, Theodor Hermann Wilhelm, 9611065012002, Fairlands Home for the Aged, Cambridge West, East London (East London).—Brown & Hurley, East London.
- 744/81—**Bartlett**, Douglas Lyle, 3203075035003, Settler's Way, Greenfields, East London (East London).—Syfrets Trust, East London.
- 1327/81—**Van der Westhuizen**, Vernon John, 4807075127007, 53 14th Avenue, Gonubie, East London; Lorna Ann van der Westhuizen, gebore Grace, 5112310106008 (East London).—Syfrets Trust, East London.
- 1725/81—**Landman**, Johanna Marie, 360640033004, Hoeve 29, Rocklands, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.
- 3017/81—**Montgomery**, Vida Elizabeth, formerly De Beer, 080919 0024004, Victoria Memorial Homes, Hirsch Avenue, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.
- 3242/81—**Kuhn**, Henry Gordon, 0206195007003, 24 Smith Street, Cathcart; Maud Charlotte Kuhn, gebore Gribble, 0512220010007 (Cathcart).—Barclays National Bank, East London.
- 3484/81—**Coyle**, William, 0701045029108, 37 Embassy Court, Inverleith Terrace, Quigney, East London (East London).—Barclays National Bank, East London.
- 2659/81—**Collins**, Ernest Alfred, 9308055001000, 2 Jansen Street, Sandringham, Queenstown (Queenstown).—Barclays National Bank, East London.
- 2770/81—**Baillie**, Kate Annie, gebore Mason, 331184003W, Stirling Lodge, Epsom Road, Stirling, East London (East London).—Barclays National Bank, East London.
- 2010/81/C—**Minnie**, David Daniel, 4407155127007, Brickmakers Kloof, Port Elizabeth; Ivy Jane Minnie, gebore Pitout, 2801250036000 (Port Elizabeth).—Ardene & Hanekom, Port Elizabeth.
- 2807/81—**Quesnell**, Harold, 0603085015007, 2 Palm Crescent, St Patrick's Road, East London (East London).—Edgar Glass & Duncan, East London.
- 1534/81/D—**Dowie**, John Charles, 030512505001, 161 Fordyce Road, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Kaplan Loon Solomons & Blumberg, Port Elizabeth.
- 2068/81/2D—**Faught**, Annie Elizabeth, gebore Grundlingh, 321201 0022000, Rhodesstraat 42, Mount Pleasant, Port Elizabeth; Alexander Eric Faught, 2610185025008 (Port Elizabeth).—Delpont & Delpont, Port Elizabeth.
- 1121/81/1C—**Cossie**, Byram Patrick Badirella, 109571964, 1430 Nu-13, Mdantsane (Cathcart).—Elliott Brothers, Cathcart.
- 615/81—**Preston**, Johanna Susanna, 068406921, Sandrift, District of Humansdorp (Humansdorp).—E. A. Meyer & Martin, Knysna.
- 2017/81—**Wyrley-Birch**, George, 0007185001000, 8a Grey Street, Grahamstown.—Whitesides, Grahamstown.
- 1140/81—**Greyling**, Johannes Gerhardus, 101305319, 12 Katsberg, Kabega, Port Elizabeth; Anna Johanna Greyling, gebore Rademeyer, 101305320 (Port Elizabeth).—Wilke, Weiss & Van Rooyen, Port Elizabeth.
- 532/81/2A—**Cobban**, Ruby, gebore Jamieson, 003921869W, 45 Fitzroy Street, Grahamstown.—Espin & Espin, Grahamstown.
- 2573/81—**Britnor**, Ethel Maud, gebore Broecklet, 101233758W, 1 David Court, 27 Chamberlain Road, Berea, East London (East London).—Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, East London.
- 1542/81—**Mcrae**, Kenneth Ronald, 1202075028002, 172 Louis Dubb Homes, Kabega Park, Port Elizabeth; Maud Magdalena Mcrae, formerly Watson, gebore Fourie, 012429239, Final (Port Elizabeth).—The Evening Post, Port Elizabeth.
- 1841/81—**Duthie**, Lily, gebore Cowen, 0510140037001, 8 Boundary Road, Bramhope, Kabega, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Joubert, Galpin & Searle, Port Elizabeth.
- 33/81—**Classen**, Martin Anthony, 0205265002001, Hoogland, Stutterheim; Mary Ann Classen, gebore Hillman, 2303140001005 (Stutterheim).—Wylde Brothers, Stutterheim.
- 3623/81—**Nel**, Daniel Jacobus, 2303035002001, Havelockstraat 5, Somerset-Oos; Johanna Hendrina Nel, 2804270032009 (Somerset-Oos).—Volkskas, Port Elizabeth.
- 2265/81—**Erasmus**, Aletta Elizabeth Jacoba, 1803310016007, Stockenstroemstraat 38, Graaff-Reinet; Piet Willem Adrian Erasmus, 1902 255006005 (Graaff-Reinet).—Santamtrust, Port Elizabeth.
- 3412/81—**Frost**, Vera Natalie, 0011110014005, Fairlands Home for the Aged, Wavel Avenue, Cambridge West, East London (East London).—Santamtrust, Port Elizabeth.
- 2963/81—**Geyser**, Jacobus Johannes, 3407305053005, Desmidstraat 16, Young Park, Port Elizabeth; Rosemary Geyser, gebore Butler, 3509 120065005 (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.
- 3737/81—**Botha**, John Henry, 2708105022004, Delphiniumstraat 44, Linton Grange, Port Elizabeth; Johanna Wilhelmina Botha, gebore Van Molendorff, 3508220034002 (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.
- 3660/81—**Strydom**, Benjamin, 2807065023000, H.F. Verwoerdstraat 2, Despatch; Ellie Johanna Strydom, gebore Du Preez, 3010140022001 (Uitenhage).—Santamtrust, Port Elizabeth.
- 1510/81—**Van Dyk**, Daniel Johannes, 4303195072008, Renfrewstraat 9, Rowallanpark, Port Elizabeth, Supplémentre; Tersia van Dyk, gebore Ferreira, 4512300077005 (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.
- 127/81—**Kleinhangs**, Cornelius Johannes, 4305295110000, Goedehooplaan 29, Uitenhage, Gewysigde Eerste en Finale; Jennie Evelyn Kleinhangs, 4512190099002 (Uitenhage).—Santamtrust, Port Elizabeth.
- 3093/81—**Kitching**, Joseph, 2204255025005, 1 Usherstraat, Young park, Port Elizabeth; Herman Mavis Kitching, gebore Ellard, 3005 130027002 (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.
- 3434/80—**Du Randt**, Neville Godfrey, 3803305037008, 7 Tafelberg Road, Queenstown, Supplementary; Anna Johanna Susanna du Randt, gebore Iveson, 4208200016009 (Queenstown).—Santamtrust, Port Elizabeth.
- 2895/81—**Mitchell**, Lawrence Garnet, 3908225105007, 18 Claredon Street, Mount Pleasant, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.
- 1477/81—**Page**, Johanna Susanna, gebore Norton, 0607150006007, Wheatlands, Post Retief, distrik Fort Beaufort (Adelaide).—De Beer & Van Zijl, Adelaide.

- 2231/81/1C—**Mdliva**, Totoi, 2763766, Spring Grove, Bedford (Bedford).—Wheeldon Rushmere & Cole, Grahamstown.
- 3324/80—**Bezuidenhout**, Dinah Dorothy, gebore Eksteen 270716 0004006, Somersetweg, Cookhouse, distrik Somerset-Oos, Tweede en Finale Likwidiasie en Distribusie (Somerset-Oos).—Standardtrust, Port Elizabeth.
- 404/81/2C—**Jennett**, Stella Myrtle Veronica, formerly Kent, born Butt, 121024000200, 16 Mandalay Flats, Huntley Street, Grahamstown.—Dold & Stone, Grahamstown.
- 2494/81—**Pijoos**, Ivan Hilldrie, 490613508011, 224 Billinger Street, Duncan Village, East London; Johanna Pijoos (Port Alfred).—Brian Shovel & Champion, Port Alfred.
- 3492/80—**Tam**, Trevor Thomas, 5808315141045, 11 High Street, Cradock, Second and Final (Cradock).—Metcalf & Co., Cradock.
- 934/80—**Cox**, Mary Helen, 0708170004004, Thornfield, Alice, Second and Final (Alice).—Alex Aiken & Carter, East London.
- 3346/81—**Tinley**, Isabella Susanna Johanna, born Fourie, 110106 0024002, 701 Salbern, Cape Road, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 2883/81—**Eaton**, Winifred Jane (Jane Winifred), born Bell, 110412 0022008, 92 Cape Road, Mill Park, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 2429/81—**De Villiers**, Josephine Elizabeth, formerly Gibson, born Hime, 1309140041009, St Joseph's Hospital, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 1505/81—**Short**, Vere Charles Gurdon O'Borthistle, 9809115006004, 222 Main Road, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 2601/81—**McIndoe**, Albert Francis, 1309055035103, 9 Rockland Heights, Joubert Street, Parsons Hill, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 3274/81—**James**, Thomas Henry, 9604215002007, St Joseph's Hospital, Park Drive, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 2398/81—**Perryer**, Johanna Elizabeth, Red Cross Home, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Reeders, Teeger & Rosettenstein, Johannesburg.
- 3092/81/C—**Kay**, Enid Ruth, 2210170060001, Kei Lodge, Symons Street, Beach, East London (East London).—Standardtrust, East London.
- 3392/79/2a—**Benjamin**, Rudolf, 1001135013008, 17 Carlisle Street, Mount Croix, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—J. S. Levy & Levy, Uitenhage.
- 2846/81—**Schutte**, Johanna Elizabeth, gebore Van der Schyf, 270112001, Oosterland Kinderhuis, Bergstraat, Despatch; Philippus Jacobus Schutte, 2505165007002 (Uitenhage).—Standardtrust, Port Elizabeth.
- 2537/80—**Van Dyk**, Gideon Pieter, 5709245075008, 1 Shelly Street, North End, Port Elizabeth, Second and Final (Uitenhage).—W. T. Wait, Uitenhage.
- 1789/81/A—**Naude**, Stephanus David, 2701285004009, Hamilton, Rhodes; Johanna Caroline Naude, gebore Venter, 3110050026008, Gewyside Eerste en Finale (Barkly-Oos).—J. W. Rauch & Kie., Ceres.
- 3272/81—**Foster**, Gerald Louis, 034837426, 1 Dorking Crescent, Parkside, East London (East London).—The Bax Partnership, East London.
- 3489/81/C—**Edwards**, Ada, born Brown, 1304210009002, widow, Callie Evans Lodge, Cathcart (Cathcart).—Elliott Brothers, Cathcart.
- 192/81—**Kinsman**, Kathleen Sarah, 360948660, Frail and Aged Home, Galvin Park, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Langstaffe Bid & Company, Johannesburg.
- 1574/81/2A—**Cherrington**, Graham Provost, 1601285038000, 17 Sharon Road, Bluewater Bay, Port Elizabeth, First Liquidation and Distribution (Port Elizabeth).—Rushmere Noach & Partners, Port Elizabeth.
- ## NATAL
- By die kantoor van die Meester, PIETERMARITZBURG, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.
- At the office of the Master, PIETERMARITZBURG, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.
- 5482/81—**Prior**, Edna May, 1604300014006, 19 Seventh Street, Ingagane, Private Bag 6652, Newcastle (Newcastle).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 5247/81—**Doepking**, Max Eberhard Oliver, 0807195005002, D532 Queen Mary Cottages, Burger Street, Pietermaritzburg.—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 4530/81/2—**Staegemann**, Laurence August, 090102503000, 101 Beauville Street, Richmond, Supplementary (Richmond).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 4429/81—**Rohde**, Derrick Ernest, 4610255006001, Mooi River, Second and Final (Mooi River).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 4217/80—**Thielges**, Ernst Vinzenz, 4302185035108, 28 Vaalandswil, Arboretum, Richards Bay, Amended First; Christa Edeltrudis Thielges, 4506030018107 (Empangeni).—Barclays National Bank, Empangeni.
- 3236/78—**Sing**, Jugharee Jawaheer, 0911225028057, 1 Gandhi Road, Glencoe, Third; Amerwanthi Sing, 170910056 (Glencoe).—Acutt & Worthington, Dundee.
- 5374/81—**Kleynsmith**, Cornelis Adriaan Lodewikus, 2106235053009, Malvern Heights 41, Coronationweg, Malvern; Maria Magdalena Kleynsmith, gebore Cloete, 1907110041006 (Durban).
- 5574/81—**Van den Heever**, Mabel Gloria, 1812050063004, Kenyon Howdenweg 236, Montclair; Willem Andries van den Heever, 1409125 026000 (Durban).—Volkskas, Pietermaritzburg.
- 2688/81—**Corrigall**, Mary Ernestine Gwendoline, 1110270001007, 71 Derek Hall, Loop Street, Pietermaritzburg.—Tomlinson, Francis & Company, Pietermaritzburg.
- 5828/78—**Horner**, Desmond Clement, 2509235033006, Hastings, Dargle, Second and Final.—Venn, Nemeth & Hart, Pietermaritzburg.
- 5294/81—**Grove**, Margarita (Margereta) Jacoba, 2005150067004, Olgwini 51, Russelstraat, Durban; Hermanus Gerhardus Grove, 220212 5021006 (Durban).—Volkskas, Pietermaritzburg.
- 4465/81—**Studd**, Amy Catharine, 0810070016011, 23 St Johns Street, Kokstad (Kokstad).—Elliot & Walker, Kokstad.
- 1229/81—**Pereira**, Winifred Elizabeth, 0211110011007, 4 Haven Lane, Malvern, Restdale Nursing Home (Pty) Ltd.
- 2600/81—**Fell**, Raymond Frederick, 0711135018002, P.O. Renishaw; Phyllis Mary Fell, 0901080011009 (Scottburgh).—Trevor R. Fell, Pietermaritzburg.
- 37492—**Baikie**, John, Spring Valley Farm, Pietermaritzburg Supplementary.—J. Leslie Smith & Co., Pietermaritzburg.
- 4290/81—**Twedie**, Olive Muriel, 245060903, Villa Assumpta Home for the Aged Pietermaritzburg.—P. A. Greeff, Pietermaritzburg.
- 4113/81—**Thulsie**, Charlbeharie, 180616503905, 50 Surat Road, Ladysmith; Seusadi Thulsie (Ladysmith).—Macaulay & Riddell, Ladysmith.
- 2031/81—**Mostert**, Cornelia Arnoldina, 3606140039000, Newtonweg 9, Manor Pietermaritzburg; Johannes Petrus Mostert, 1409145037000.—Boland Bank, Pietermaritzburg.
- 2480/81—**Benade**, Petrus Cornelius Jacobus, 0702075008004, Victoryweg 11, Port Shepstone (Port Shepstone).—Boland Bank, Pietermaritzburg.
- 1147/81—**Badhur**, Jugdiswar Sukki, 7852141, 673 Greytown Road, Raisethorp, Pietermaritzburg; Shanti Jugdiswar Badhur, 800455546.—Boland Bank, Pietermaritzburg.
- 2545/81—**Maritz**, Martha Maria, 8703180007008, 125 Victoria Street, Dundee (Dundee).—Van Rooyen & Forder, Greytown.
- 2687/81—**Subiah**, 800320580, 23 James Street, Pietermaritzburg; Soobamall.—Ramakrishna Moodley & Co., Pietermaritzburg.
- 1549/58—**Lutchmanan**, 136720, Motala Farm, Pinetown, Amended Distribution (Pinetown).—McClung, Goudge & Mustard, Pinetown.
- 4402/81—**Hall**, Thomas Peter, 5901305008009, 15 Oliver Cooke Avenue, Estcourt (Estcourt).—Lombard Kitshoff & Jooste, Estcourt.
- 2306/81/3D—**Cooke**, James Desmond, 2410075056001, The Barrage, Colenso (Colenso).—Maree & Pace, Ladysmith.
- 3871/81—**Chetty**, Cooposamy, 1803285038051, Wyebank Road, Wyebank, Kloof; Kattarnah Chetty, 2903110053058 (Pinetown).—McClung, Goudge & Mustard, Pinetown.
- 4016/81—**Howell**, Ronald Herbert, 2003225008004, 17 Kinlock Avenue, Westville (Pinetown).—McClung, Goudge & Mustard, Pinetown.
- 1670/81—**Hillier**, Eric Edwin, Bramley Lodge, Arbuthnot Street, Scottburgh (Scottburgh).—Blamey & Ferguson, Scottburgh.
- 2988/81—**Dickie**, Alexander Clement Spier, 4 Inverness Crescent, Durban North, First; Betty Rae Talbert Dickie, 1401090030007 (Durban).—Clemmons & Johnston Inc., Durban.
- 3182/81—**Warren**, Charles Joseph, 2308195046003, 24 Rose Avenue, Sherwood, Durban; Joan Enith Warren, born Howes, 2701060045003 (Durban).—Franz, Redpath & Barry, Port Shepstone.
- 4859/81 (Natal Law Society)—**Rose**, Reginald William, 060701 5014105, 2 Francois, 26 Ronald Road, Montclair, Durban (Durban).—Jacobs & Partners, Durban.
- 4039/81—**Jacobs**, Evelyn Emma, 2611280028004, 4 Atholl Court, 680 Musgrave Road, Durban (Durban).—Marriott & Brodie, Durban.
- 2455/81—**Sirwandum**, 9003255004058, New Glasgow (Hazelmere), Inanda, First and Final and Redistribution Agreement (Verulam).—Marriott & Brodie, Durban.
- 1349/77—**Ramchundra**, Sewcharan, 800634595, Fourth Street, Park Rynie (Scottburgh).—Ramasar & Ramasar, Umzinto.
- 5401/81—**Duncan**, Annie Eveline, 0106030008002, Village of Happiness, Margate (Port Shepstone).—Barclays National Bank, Durban.
- 4390/81—**Baker**, Basil Alfred Eustace, 0703035019008, 3 Third Avenue, Ashley, Pinetown (Pinetown).—Barclays National Bank, Durban.
- 5998/81—**Fredricks**, Anna Yvonne Fredricks, 0308210017007, 40 Pinehaven, Sandown Lane, Pinetown (Pinetown).—Barclays National Bank, Durban.
- 5435/81—**Mangan**, Elizabeth Ann, 9411270008006, Glamis Nursing Home, 219 Florida Road, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Durban.
- 5667/81—**Lumley**, Vera Mabel, 1803090011004, 305 Mangrove Beach Centre, 91 Sotseu Road, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Durban.
- 4558/81—**Edwards**, William Arthur Frederic (Frederick), New House, Stream Lane, Hawkurst, Kent, England (Durban).—Byron & Long, Durban.

- 724/81—**Norman**, Harvey Ernest, 211471457C, 64 Mimosa Road, Greenwood Park; Isobel Joan Norman, 245016072C (Durban).—Barkers, Durban.
- 1889/80—**Lourens**, Philippus Jacobus Lodewikus, 9912085004007, Landdroststraat 162, Vryheid, Gewysige Eerste en Finale (Vryheid).—Hannah, Schoombee & Steyn, Vryheid.
- 6412/80—**Foy**, Walter Hurtle Toller, 0704205006007, 502 Mdoni Heights, Marine Terrace, Scottburgh, South Coast, First (Umwintso).—H. C. Farrant, Johannesburg.
- 2119/81—**Choromanski**, Maurice Edmund Anthony, 1406145019004, 17 Orthman Road, Durban North (Durban).—Rand Natal Trust, Durban.
- 290/81—**Sewpursat**, Sewpursat, 1206065053052, Lot 14, Stanger; Cowsillah, 80044932A (Stanger).—B. G. Singh & Company, Stanger.
- 4632/81—**Sunichar** (Sonbadree), Sonbadree, 800312533A; 3 Avoca Road, Avoca, Durban (Durban).—R. P. Singh & Aron Singh, Durban.
- 1231/79—**Behari**, Hanuman Audh, 1810225042051, Mount Vernon Road, Ottawa; Parbathia, 800077503A (Verulam).—Pradeep Singh & Company, Verulam.
- 5260/81—**Swart**, Jurie Johannes Wynand, 1807215034007, Chesterwood 5, Malvern, Durban (Durban).—Santamtrust, Durban.
- 4227/81—**Olsen**, Edwin Theodore, 3303165027009, 64 Withernsea Avenue, Bluff, Durban; Maureen Olsen, born Hattingh (Durban).—Thorpe & Hands, Durban.
- 4824/81—**Swan**, William James, 9712015007009, 275 Eastview Road, Durban North; Elizabeth Amelia Swan, 0110180009000 (Durban).—W. B. Thomas & Co., Durban.
- 3516/81/3C—**Goddard** Gill, Hugh Irwin, 1905015002008, 115 Doone Village, Manors, Pinetown (Pinetown).—T. T. Woodhead Bigby & Partners, Durban.
- 4177/81—**Purlli**, Donald William, 3002285072008, 10 Homestead Road, Westville (Durban).—Browne Brodie & Co., Durban.
- 2272/81—**Meyer**, Rolf Gunter (Gunther), 1207095002002, 13 Willingdon Mews, Willingdon Avenue, Kloof (Durban).—Browne Brodie & Co., Durban.
- 2088/80—**Melck**, David Sandy, 1406305030015, 24 Hajra Court, Overport (Durban).—Chocklingum & David, Durban.
- 4555/81—**Cruickshank**, Beryl Marjorie, 1803300027006, 9 Lincoln Hall, 92 Manning Road, Durban (Durban).—Alec M. Edelson Incorporated, Durban.
- 4159/81—**Abery**, Graham Francis, 0608055018006, 40 Erskine Street, Scotburgh (Durban).—Garlicke & Bousfield Incorporated, Durban.
- 4672/81—**Weekes**, Arthur Frank, 1407145022006, 49 Norwich Crescent, Woodlands, Durban (Durban).—Garlicke & Bousfield Incorporated, Durban.
- 2509/81—**Lazarus**, Sundramma, 4403310089059, 39 Rainstorm Road, Chatsworth, Durban (Durban).—Robert Friedrich Havemann, Durban.
- 164/81—**Sonpath**, 800396204A, 24 Road 733, Chatsworth, Durban (Durban).—Isaac Maharaj & Co., Qualbert.
- 2388/81—**French**, Edith Jean Margaret, 0802090025106, 51 Doone Village, Pinetown, First (Pinetown).—King & Fuller, Pinetown.
- 3731/81—**Pollecutt**, William Henry, 1801225046002, 15 Queen's Gate, South Ridge Road, Durban, First; Nellie Marjorie Pollecutt, 1701300038009 (Durban).—King & Fuller, Pinetown.
- 2756/81—**Margetson**, Ralph Charles, 0803245010001, 18 Ingram Mansions, Mayville Terrace, Amanzimtoti, First (Amanzimtoti).—King & Fuller, Pinetown.
- 2835/80—**Sonpathi**, 800411053A, 50 Delta Road, Isipingo Beach, Durban (Durban).—Logie & Lewin, Durban.
- 3733/81—**Rambajan**, 800406571, Seaview Road, Craigieburn Township, Umkomaas; Pathia, 800309380 (Durban).—Meskin & Levy, Durban.
- 3316/81—**Moodley**, Ganes, 800409702A, House 22, Road 231, Chatsworth, Durban; Devaniamma Moodley, 800317089A (Durban).—Meskin & Levy, Durban.
- 1588/81—**Sukhdaiya**, 800248725A, House 69, Road 713, Chatsworth (Durban).—M. C. Moodiar & Company.
- 4663/81—**Hayes**, Robert Victor, 0710095004002, 81 Newport Avenue, Glenashley (Durban).—Sylvia Oversby, Glenashley.
- 1723/81—**Singh**, Kumarkaran, 800424185A, 9 Eagle Drive, Flamingo Heights, Tongaat; Chandrawanthi, 800347378A (Verulam).—M. Reddy & Company, Tongaat.
- 416/77—**Cooper**, Oliver Cole, 1402175031100, 4 Pasadena Court, Marine Parade, Durban, Fifth (Durban).—Lester Hall, Ewing & Swan, Hillcrest.
- 1557/81—**Carle**, Mildred Olive Laurent, 211009296W, 521 Essentwood Road, Durban (Durban).—Berkowitz Kirkel Cohen Incorporated, Durban.
- 5166/81—**Munilama**, 800462094, House 19, Road 1119, Chatsworth (Durban).—Chris Pather & Associates, Durban.
- 4508—**Dhanam** (Dhanum), 800335543A, Road 123, House 58, Chatsworth (Durban).—Meskin & Levy, Durban.
- 2268/81—**Fraser**, Glen Liege, 230027209W, 3 Meyrickton Place, Gillitts (Pinetown).—Barclays National Bank, Durban.
- 1999/81—**Strong**, Leslie Freeman, 0305155015004, 15 Caroline Court, Marine Terrace, Scottburgh (Scottburgh).—Barclays National Bank, Durban.
- 5400/81—**Chapman**, Cecil Lewis, 957010303W, John Conradie Home, 15 Prince Street, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Durban.
- 4706/81—**Dove**, Charles Wilfred, 0505285005003, Lot 550, Margate Township; Catharina Elizabeth Dove, born Van der Pluym (Port Shepstone).—Barclays National Bank, Durban.
- 6397/80—**Milton**, Joseph William, 9811245010005, 6 Willowvale, Adams Road, Amanzimtoti (Durban).—Peat, Marwick, Mitchell & Co., Durban.
- 4582/81—**Scholtz** (Schultz), Africa Arthur, 245044952, Chinook, P.O. Eston; Katherine Frances Scholtz (Schultz) (Durban).—Viljoen Du Toit & Krog, Durban.
- 2928/81—**Naidoo**, Subramoney, 270215060055, 4 Road 720, Chatsworth; Sanjeevemmal, 800357271A (Chatsworth).—B. R. Mahabeer & Co., Chatsglen.
- 4467/80/4A—**Lovell-Shippey**, Peter, 2512275005009, Debleighdean Estates, Melmoth (Melmoth).—Standardtrust, Durban.
- 4507/81—**Dawson**, Louis Lawrence, 1405075042002, 186 Connemara, Sol Harris Crescent, Durban (Durban).—Standardtrust, Durban.
- 5831/81—**Kruger**, Edward Thomas, 1803045034002, 5 Aberfeldy Road, Westville, Durban (Pinetown).—Standardtrust, Durban.
- 2261/80/1A—**Viviers**, Martha Catharina, 0405040008004, Gillitts (Pinetown).—Standardtrust, Durban.
- 4503/81—**Bomford**, Alma Lamont, 0009160001005, Village of Happiness, Margate (Margate).—Standardtrust, Durban.
- 2400/81—**Atkin**, Janet Ruth, 9403200006002, Margate (Port Shepstone).—Standardtrust, Durban.
- 5829/81—**Harvett**, Claude James, 1410015054000, 26 Agulhas Flats, 3 Topham Road, Doonside, Amanzimtoti; Rhoda Rebecka Harvett, 1905280028001 (Durban).—Standardtrust, Durban.
- 2942/80—**Sadler**, Adelaide, 3208010065007, 21 Bellville Road, Malvern; now deceased Arthur Benjamin Sadler, 2107035009001 (Somtseu Road, Durban).—Helman & Partners, Durban.
- 1492/80—**Balee**, 800308683A, 56 Starling Road, Duffs Road, North Coast, Supplementary First and Final Liquidation and Distribution and the Amended Distribution, Sukhranie, 8004226369 (Verulam).—Choonilall, Jayraj & Partners, Durban.
- 2544/81—**Mudie**, Ellie Young, 24503362, 29 Broadway, Durban North (Durban).—Randles, Davis & Wood, Pietermaritzburg.
- 2263/81—**Seedat**, Suleiman Mahomed, 0102155022050, 10 Forbes Street, Ladysmith (Ladysmith).—Ebrahim Goga & Company, Durban.
- 4582/81—**Scholtz** (Schultz), Africa Arthur James, 245044952, Chinook, P.O. Eston; Katherine Frances Scholtz (Schultz) (Pinetown).—Viljoen du Toit & Krog, Durban.
- 2999/81—**Gale**, Gerald Wells, 211451380W, 64 Harris Crescent, Sherwood, Durban (Durban).—Shepstone & Wylie, Durban.
- 2669/81—**Patchamma** (Patchamma Patchappan), 800407060A, Inanda Wattle Farm, Inanda (Verulam).—Y. S. Chinsamy, Verulam.
- 4286/81—**Magalatchmy**, 800381642A, widow, 66 Debrugarath Road, Merebank, Durban (Durban).—B. R. Mahabeer & Company, Chatsglen.
- 1204/77—**Wariava** (Essop Wariava) Essop, 800463860A, 26a Old Main Road, Isipingo, Second and Final; Ameena Ahmed Mall, 80071062 2A (Durban).—D. K. Sing, Vahed & Lalla, Durban.
- 1133/81—**Simathiri**, (Jhinki), 800394483, 56 Quality Street, Lady-smith (Ladysmith).—Macaulay & Riddell, Ladysmith.
- 2418/81—**Johnstone**, James Ramsay, 1009225022003, Murchison, Port Shepstone; Ivy Glen Johnstone, 248031765 (Port Shepstone).—S. O. Basson & Co., Port Shepstone.
- 5114/79—**Vadival**, (Vadival Mariemuthoo Pillay and Vadival Pillay), 0506015019058, 68 Lincoln Street, Newcastle, Amended First and Final (Newcastle).—G. Joubert, Pretoria.
- 4341/81—**Loots**, Gerta Jacoba Aletta, 1510010034004, Simonhof 16, Hlobanestraat, Vryheid (Vryheid).—Santamtrust, Durban.
- 4652/81—**Trehearn**, Lynda Shirley, 5905070048009, 83 Donegal, 280 Cowey Road, Durban (Durban).—Goodricks, Durban.
- 2177/78—**Strydom**, Jacomina Maria, 347776495W, Umtotikloof, Greytown; Frans Engelbertus Strydom, 2104215031004 (Greytown).—Van Rooyen & Forder, Greytown.
- 600/80—**Kelly**, Brian William Plumptre, 0803135019005, 7 Norfolk Place, Durban North, Durban, Amended First and Final (Durban).—Goodricks, Durban.
- 1717/81—**Edney**, Maureen, c/o Mrs. M. J. Griggs, 234 Langton Road, Montclare, Durban (Durban).—The Board of Executors, Cape Town.
- 1245/81—**Kotzen** (Markowitz), Dorah (Dora), 0103020015006, 63 Belaire, Snell Parade, Durban (Durban).—Pollard & Lewin, Johannesburg.

## ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

By die kantoor van die Meester, BLOEMFONTEIN, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, BLOEMFONTEIN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

2032/81—**Schalkwyk**, Dina Carolina, gebore Kruger, 051006006002, Victoriaweg 25, Bloemfontein. Volkskas, Bloemfontein.

1453/81—**Olivier**, Gertruida Magdalena, gebore Droskie, 870225002006, Chroniese Afdeeling, Voortrekkerhosptaal, Kroonstad (Kroonstad).—Volkskas, Bloemfontein.

- 1084/81—**Gouws**, Raymond Leon, 3406025023009, Mapleshof 4, Melanielaan, Bloemfontein, Aanvullende Eerste en Finale; Valerie Emily Gouws, 3609250031007.—McIntyre & Van der Post, Bloemfontein.
- 1280/81—**Van den Heever**, Christiaan Mauritz, 2403265027007, Lyonsrose, Pk. De Brug, distrik Bloemfontein.—Naude & Van de Wall, Bloemfontein.
- 777/81—**Le Roux**, Johannes Petrus, 3202075022003, Perseel L.V. 17, Sandvlei Neddersetting, Theunissen; Elizabeth Margaretha le Roux, gebore Basson, 3601260040003 (Theunissen).—Transvaal en Vrystaat Eksekutierskamer, Bloemfontein.
- 1594/81—**Eksteen**, Heloise, 9006090005008, Ecclefechan, Memel (Memel).—Theron & Neethling, Memel.
- 1878/81—**Ferreira**, Stephanus Lourens, 1803095004004, Lentedou, Bultfontein; Anna Johanna Margaretha Ferreira, 2903080040002 (Bultfontein).—Beukes & Beukes, Bultfontein.
- 1315/81—**Fourie**, Louis Petrus Jacobus, 1410165007006, Kalkfontein, Posbus 27, Philippolis (Philippolis).—I. A. J. Malherbe, Philippolis.
- 1964/81—**Van Niekerk**, Hermina Isabella, 0307100003002, Vanrietstraat 12, Wepener (Wepener).—T. G. Lange, Wepener.
- 1014/81—**Mostert**, Wynand Johannes, 65200746, Uitsig, Reitz (Reitz).—Symington & De Kok, Bloemfontein.
- 1087/81—**Leyding**, George Martin, 5712035152003, Plot 50, Grasslands, Bloemfontein; Mavis Noeiene Leyding, gebore Joubert, 6111701 04003.—Transvaal en Vrystaat Eksekutierskamer, Bloemfontein.
- 1303/81—**Meyer**, David Jacobs, 0808075010005, Steynstraat 23, Fouriesburg; Alida Elizabeth Meyer, gebore Venter, 12112200670005 (Fouriesburg).—Grunow & Frost, Fouriesburg.
- 1770/81—**Le Grange**, Martha Maria, 8510200002004, Bothastraat 42, Vrede.—Pretorius & Bosman, Vrede.
- 1549/81—**Van der Merwe**, Andries Adriaan, 4408015106009, Lindleystraat 38, Sasolburg; Susara Hendrika van der Merwe, 4707250086002 (Sasolburg).—Volkskas, Kimberley.
- 976/81/ASR—**Sidilyo**, Laukazi Emelina, 2112979, 12813 Rocklands, Bloemfontein.—Rosendorff Venter & Brink, Bloemfontein.
- 1196/81—**Kok**, Elizabeth Catharina, gebore Van den Berg, Plot 12, Ballyduff, Bethlehem; Charl Thomas Kok (Bethlehem).—Peach & Du Preez, Bethlehem.
- 2259/80—**Nicholas**, Aletta Suzara Elizabeth, 1405150021004, Duplessistraat 27, Sandania, Welkom; Norman Wilfred Nicholas, 15041150 10009 (Welkom).—Symington & De Kok, Bloemfontein.
- 1813/80—**Erasmus**, David Samuel, 3309235044007, Mercutiostraat 158, Bedelia, Welkom; Sarah Maria Erasmus, 3908220077003 (Welkom).—Santamtrust, Bloemfontein.
- 691/81—**Van der Merwe**, Elizabeth Johanna, Oranjehofouetehuis, Upington.—Santamtrust, Bloemfontein.
- 1901/81—**Scheepers**, Margaretha Isabella Johanna, 0505240017002, Jakarandawoonstelle 8, Frankfort (Frankfort).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.
- 2229/81—**Du Plessis**, Nettie de Kock, 0707030008007, Vangraanstraat 12, Wilgehof, Bloemfontein.—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.
- 1578/81—**Van der Merwe**, Petrus Wessel, 3008105007009, Verkykerskop, Tweeling, distrik Reitz; Irma van der Merwe, gebore Muller, 3310170004006 (Reitz).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.
- 705/81—**Naude**, Jacobus Adriaan, 2203315012003, Holfontein, Heilbron, Eerste Aanvullende; Elsie Elizabeth Naude, gebore Pretorius, 2505170018002 (Heilbron).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.
- 2368/81—**Hugo**, Susanna Frederika, 435576123W, Vanrooylaan 29, Universitas, Bloemfontein; Gabriel Andries Hugo, 1805155020002.—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.
- 2456/80—**Van Wyk**, Louis Casper Petrus, 9810165010003, Lelaniehof 18, Tweede Straat, Bloemfontein.—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.
- 2375/81—**Ross**, Johanna Dorothea, gebore Slabbert, 9606230009008, Mooihawewouetehuis, Bloemfontein.—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.
- Peacock**, Malcolm William, 2802195061004, Putmans, P.O. Box 6, Leribe, Lesotho.—Claude Reid, Haylett Davidson & Marais, P.O. Box 277, Bloemfontein.
- 2303/81—**Zietsman**, Aletta Human, 9703050003003, Huis Maranata, Vanzylstraat, Bothaville (Bothaville).—Volkskas, Klerksdorp.
- 1508/81—**Mentz**, Izabella Susanna, 1403290039002, weduwee, Nico Vandermerwelaan 43, Oranjesig, Bloemfontein.—McIntyre & Van der Post, Bloemfontein.
- 1922/81—**Van Niekerk**, Jan Albert, 0803295033002, Hamerkopstraat 13, Hendrik Verwoerddam; Hendrina Francina van Niekerk (Philippolis).—Die Standard Bank, Bloemfontein.
- 1668/81—**Viljoen**, Gerhardus Johannes, 2708295002006, Hendrikstraat 11, Winburg; Aletta Cathrina Viljoen, voorheen Van Straten, gebore Swart (Winburg).—Die Standard Bank, Bloemfontein.
- 1375/81—**Van den Berg**, Adolf Mathys, 0612145020006, Chris van Niekerklaan 36, Generaal de Wet-uitbreiding, Bloemfontein; Annie Catharina van den Berg, gebore Van der Merwe, 1302160045000.—Die Standard Bank, Bloemfontein.
- 2463/81—**De Jager**, Arnoldus Mauritius, 1601275004004, Boomstraat 39a, Parys; Susara Elizabeth Susanna de Jager, gebore Bouwer, 241229 0012009 (Parys).—Die Standard Bank, Bloemfontein.
- 2536/81—**Van Rooyen**, Ignatius Marthinus Steyn, 1701085017004, Vandermerwestraat 4, Lindley (Lindley).—Die Standard Bank, Bloemfontein.
- 2197/71—**Wessels**, Dina Maria Magdalena, gebore Coetzee, 404114 863W, Grootvlei, Bloemfontein, Gewysigde Eerste en Finale Likwidasi en Distribusie.—Naude & Van de Wall, Bloemfontein.
- 1819/81—**Roux**, Frans Jacobus, 5805295047002, Goddard Heights 601, Goddardstraat, Bloemfontein; Sonja Sophia Roux, gebore Van Staden, 5903120035001.—Naude & Van de Wall, Bloemfontein.
- 2559/81—**Botha**, Stephanus Petrus van Wyk, 0208285001003, 3 Groot Constantia Court, Wilcocks Road, Bloemfontein.—Claude Reid, Haylett, Davidson & Marais, Bloemfontein.
- 1804/81—**Van de Wall**, Philippus Meyer, 2704075018007, Hertzogstraat 5, Dewetsdorp (Dewetsdorp).—Carroll, Van de Wall & Joubert, Dewetsdorp.
- 930/81—**De Kock**, Paul Lodewyk Richard, 3902105061000, Uniestraat 46, Sasolburg (Sasolburg).—Boland Bank, Kroonstad.

## INSOLVENSIEWET- EN MAATSKAPPYWETTE-KENNISGEWINGS INSOLVENCY ACT AND COMPANIES ACTS NOTICES

Vorm/Form J 28

### BOEDELS OF MAATSKAPPYE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS

Ingevolge artikel 17 (4) van die Insolvencieswet, 1936, en artikel 356 (1) van die Maatskappywet, 1973, word hierby deur die Meesters van die Hooggereghof kennis gegee dat die boedels of maatskappy hieronder vermeld voorlopig op las van genoemde Hof gesekwestreer of gelikwideer is.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is en op die aansoek van.

### ESTATES OR COMPANIES SEQUESTRATED OR WOUND UP PROVISIONALLY

Pursuant to section 17 (4) of the Insolvency Act, 1936, and section 356 (1) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court that the estates or companies mentioned below have been sequestered or wound up provisionally by order of the said Court.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date upon which and division of court by which order made and upon the application of.

T100/82—**Cyrus**, Johann Georg Frederick Richard, formerly trading as Malvern Pharmacy, and presently residing at 87 Udwin Close, Fairvale, Johannesburg, 2000. 27/1/82, Witwatersrand Local. Pharma Natura (Pty) Ltd.

T94/82—**Wilmart Engineering (Pty) Ltd**, having its registered office at 771 Sixth Street, Wynberg, Sandton, District of Randburg. 26/1/82, Witwatersrand Local. Ex parte.

T96/82—**A & E Industrial (Pty) Ltd**, having its registered office and principal place of business at 13 Harries Street, Booyens, Johannesburg. 26/1/82, Witwatersrand Local. Ex parte.

T97/82—**Stander**, Salomon Johannes, residing at H. J. Piek, 153 Middle Street, New Muckleneuk, Pretoria. 27/1/82, Transvaal Provincial. Johannes Lodewikus Malan.

T59/82—**Catalina Construction (Pty) Ltd**, having its registered office at 942 Union Centre East, 55 Harrison Street, Johannesburg. 19/1/82, Witwatersrand Local. Sebastiano Glorioso.

T69/82—**Clarke**, Leslie George, Rooribbokstraat 310, Waterkloofrif uitbreiding 2, Pretoria. 19/1/82, Transvaal Provincial. Thomas Henry Clarke.

T18/82—**Boswil Investments (Pty) Ltd**, registered office at 743 Voor trekkerweg, Wonderboom South, Pretoria. 5/1/82, Transvaal Provincial Division. Pick & Save (Bloed Street) (Pty) Ltd.

T68/82—**Barkhuzen**, Buchner Johannes, woonagtig te Brakstraat 32, Bloemhof. 19/1/82, Transvaal Provincial. Johanna Cathrina Maria Beneke, gebore Rossouw.

C598/81—**George Boeredienste (Edms.) Bpk.**, geregistreerde kantore p/a Cosec (Edms.) Bpk., 6-8 Midland Trustgebou, Kerkstraat, Graaff-Reinet. 26/11/81, Kaap die Goeie Hoop Proviniale. James Izaak Barnard.

C587/81—**Vubumu (Pty) Ltd.** 20/11/81, Cape of Good Hope Provincial. Horst Heinz Wilhelm Ziesel.

C6/82—**Schroeder**, George Ernest August. 12/1/82, Kaap die Goeie Hoop Proviniale. Thomas Moodie.

B15/82—**Louise Materiaal Sentrum (Edms.) Bpk.**, 'n maatskappy met beperkte aanspreeklikheid behoorlik geïnkorporeer volgens die wette en gebruikte van die Republiek van Suid-Afrika, met geregistreerde hoofkantoor te Oranjestraat 40, Kroonstad, en wat tans besigheid doen as algemene handelaars onder die naam Louise Materiaal Sentrum, te Winkel 2, S.A. Permegebou, Hillstraat, Kroonstad. 21/1/82, Oranje-Vrystaatse Proviniale. Andries Jacobus van Wyk.

B13/82—**Maresem (Edms.) Bpk.**, 'n private maatskappy met beperkte aanspreeklikheid behoorlik geïnkorporeer met geregistreerde hoofkantoor te Warner & Newton Oudtoure, Kriketstraat, Bloemfontein. 21/1/82, Oranje-Vrystaatse Proviniale.

N15/82—**Holmes**, Edward Wilton, 6 Lyndore Lowerstoft Avenue, Montclair, Durban. 20/1/82, Natal Provincial. Viola Zacharia Holmes.

B14/82—**Van Lingen**, Pieter Hendrik Johannes, 'n meerderjarige Blanke boer en boukontrakteur van die plaas Sommerso, Brandfort, Oranje-Vrystaat. 21/1/82, Oranje-Vrystaatse Proviniale. Satim (OVS) (Edms.) Bpk.

K3/82—**Tropled (Edms.) Bpk.**, met geregistreerde kantoor te Dekockstraat 22, Vryburg. 22/1/82, Noord-Kaapse. Tropled (Edms.) Bpk.

Vorm/Form J 29

## EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE, LEDE OF SKULDDBRIEFHOUERS VAN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE OF ONDER VOORLOPIGE GEREGTELIKE BESTUUR

Nademaal die boedels of maatskappye hieronder vermeld op las van die Hooggereghof van Suid-Afrika gesekwestreer, gelikwiede of onder voorlopige geregtelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggereghof ingevolge artikels 17 (4) en 40 (1) van die Insolvencieswet, 1936, artikels 119 (3), 125 (1) en 196bis (4) van die Maatskappywet, 1926, en artikels 356 (1), 364 (1) en 429 van die Maatskappywet, 1973, kennis gegeve dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuante, lede of skuldbriefhouers van genoemde boedels of maatskappye op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, die verkiezing van kurators, likwidatoure of geregtelike bestuurders, of vir die bedoelings referensie in artikels 364 of 431 van Wet 61 van 1973, na gelang van die geval, gehou sal word.

Die besonderhede word verstrekk in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappye; naam en beskrywing van boedel/maatskappye; datum van die voorlopige en datum van die finale bevel, en afdeling van hof waardeur order gemaak is, en datum, uur en plek van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

## FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES, MEMBERS OR DEBENTURE-HOLDERS OF SEQUESTERED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP OR PLACED UNDER PROVISIONAL JUDICIAL MANAGEMENT

The estates and companies mentioned below having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under provisional judicial management by order of the Supreme Court of South Africa, Masters of the Supreme Court hereby give notice, pursuant to sections 17 (4) and 40 (1) of the Insolvency Act, 1936, sections 119 (3), 125 (1) and 196bis (4) of the Companies Act, 1926, and sections 356 (1), 364 (1) and 429 of the Companies Act, 1973, that a first meeting of creditors, contributories, members or debenture-holders of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, the election of trustees, liquidators or judicial managers or for the purposes referred to in sections 364 or 431 of Act 61 of 1973, as the case may be.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date of the provisional and date of the final order, and division of court by which order made, and date, hour and place of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

T1088/81—**T.V. Entertainment (Pty) Ltd**, having its registered head office at c/o Jack Silberman, Eighth Floor, Medical Centre, Jeppe Street, Johannesburg, and carrying on business as soft ware distributors at First Floor, Centrepoin, 24 Main Pretoria Road, Wynberg, Sandton. 9/9/81—22/10/81, Witwatersrand Local. 24/2/82, 09h00, Johannesburg.

T1228/81—**Austrian Mining Techniques (Pty) Ltd**, carrying on business and having its registered office at 203e Nedbank Centre, corner of Bordeaux Drive and Paris Avenue, Randburg. 6/10/82—19/1/82, Witwatersrand Local. 24/2/82, 10h00, Randburg.

T19/82—**Botha**, Jan Hendrik, werkzaam te Embee Hardware, Pleinstraat, Rayton, distrik Cullinan en woonagtig te Suidstraat 660, Rayton, distrik Cullinan. 5/1/82—26/1/82, Transvaalse Proviniale. 24/2/82, 10h00, Cullinan.

T1239/81—**Lahey**, Juleika, an adult female spinster of freehold Erf 806, Lenasia Extension 1, Lenasia, situate at 25 Woodpecker Street, Lenasia. 6/10/81—3/11/81, Witwatersrand Local. 24/2/82, 09h00, Johannesburg.

T1628/81—**Struwig**, Daniel Mattheys, woonagtig te Vaalfontein, distrik Vanderbijlpark. 29/12/81—19/1/82, Transvaalse Proviniale. 26/2/82, 10h00, Vanderbijlpark.

T1528/81—**Forbes**, Rocky Errol, who traded under the style of Bridal Veil Bande, Sabie, Eastern Transvaal. 8/12/81—12/1/82, Transvaal Provincial. 23/2/82, 10h00, Sabie.

T1578/81—**Nel**, André Deon, woonagtig te Woonstel 1, Kerkstraat, Rustenburg. 30/12/81—12/1/82, Transvaalse Proviniale. 24/2/82, 09h00, Rustenburg.

T1448/81—**Fyskor Finance (Pty) Ltd**, having its registered office at First Floor, Tyrundai House, 216 Louis Botha Avenue, Johannesburg. 24/11/81—5/1/82, Witwatersrand Local. 24/2/82, 09h00, Johannesburg.

T1418/81—**Van der Merwe**, Jan Petrus Stephanus, woonagtig te Markstraat 48, Fochville, Tvl., en werkzaam as motorverkoopman te Automac, Annanweg 93, Carletonville, Tvl. 17/11/81—1/12/81, Transvaalse Proviniale. 26/2/82, 10h00, Oberholzer.

T1613/81—**Godis Furnishers (Pty) Ltd**, having its registered office and previously carried on business as a retail furniture dealer at 5 Paragon Street, Roodepoort. 23/12/81—26/1/82, Witwatersrand Local. 24/2/82, 09h00, Roodepoort.

T1/82—**De Bruin**, Petrus Andreas Johannes, an adult male at c/o Largo Construction Boatha, Plot 13, Randfontein. 29/12/81—19/1/82, Witwatersrand Local. 25/2/82, 09h00, Randfontein.

T1321/81—**Otte**, Dittlof Christiaan, woonagtig te Rosinstraat 22, Free-manville, Klerksdorp. 27/10/81—19/1/82, Transvaalse Proviniale. 24/2/82, 10h00, Klerksdorp.

T1393/81—**K. J. Brandt Insurance Brokers (Pty) Ltd**, having its registered office at c/o Rogan Kihl & Company, Upper Ground Floor, Fairland House, 193 Smith Street, Johannesburg. 10/11/81—26/1/82, Witwatersrand Local. 24/2/82, 09h00, Johannesburg.

T1392/82—**Clairjohn Construction (Pty) Ltd**, having its registered office at Sixth Floor, Russel Buildings, Kerk Street, Johannesburg, and its principal place of business at factory, Block A, 5 Fountain Road, Eastleigh, Edenvale, District of Germiston. 10/11/81—19/1/82, Witwatersrand Local. 24/2/82, 09h00, Johannesburg.

T1581/81—**Rose Interiors (Pty) Ltd**, having its registered office at Seventh Floor, Trades Hall East, 90 Anderson Street, Johannesburg. 15/12/81—19/1/82, Witwatersrand Local. 24/2/82, 09h00, Johannesburg.

T1472/81—**Verenigde Adverteerders (Edms.) Bpk.**, met geregistreerde kantoor te Burnettstraat 1102, Hatfield, Pretoria. 27/11/81—26/1/82, Transvaalse Proviniale. 24/2/82, 10h00, Pretoria.

T22/82—**Rossouw**, Frederick Wille, 122 Highveld Street, Kempton Park. 5/1/82—26/1/82, Transvaal Provincial. 24/2/82, 09h00, Kempton Park.

T66/82—**Constress (Edms.) Bpk.**, geregistreerde kantoor, Vierde Straat 36, Naboomspruit. 19/1/82, Transvaalse Proviniale. 26/2/82, 10h00, Naboomspruit.

T1449/81—**Rand Manufacturing (Pty) Ltd**, having its principal place of business at 68 Ilana Street, Delville Extension 1, Germiston. 24/11/81—22/12/81, Witwatersrand Local. 26/2/82, 09h30, Germiston.

C598/81—**George Boeredienste (Edms.) Bpk.**, geregistreerde kantore p/a Cosec (Edms.) Bpk., Midland Trustgebou 6-8, Kerkstraat, Graaff-Reinet. 26/11/81—17/12/81, Kaap die Goeie Hoop Proviniale. 24/2/82, 10h00, Graaff-Reinet.

C535/81—**Chakor Holdings (Pty) Ltd**, registered office at 55 Main Road, Claremont, Cape. 21/10/81—2/12/81, Cape of Good Hope Provincial. 25/2/82, 09h00, Wynberg.

C437/81—**Gough**, Dudley Edward, a medical representative, Ash Cottage, Ash Lane, Claremont. 26/8/81—22/9/81, Cape of Good Hope Provincial. 25/2/82, 09h00, Wynberg.

C587/81—**Vubumu (Pty) Ltd.** 20/11/81—11/12/81, Cape of Good Hope Provincial. 25/2/82, 09h00, Somerset West.

C584/81—**Rio Arancia (Pty) Ltd.** 18/11/81—15/1/82, Cape of Good Hope Provincial. 26/2/82, 09h00, Cape Town.

C629/81—**Bester, Ronald Bertram.** 15/12/81—13/1/82, Cape of Good Hope Provincial. 26/2/82, 09h00, Cape Town.

N494/81—**Seethal, Silas Kishore,** residing at 10 View Street, Desnager, Tongaat, Natal. 10/12/81—8/1/82, Durban and Coast Local. 25/2/82, 10h00, Verulam.

N441/81—**Van Coller, Pieter Christiaan Steyn,** residing at 149 South Street, Vryheid, Natal. 11/11/81—14/1/82, Natal Provincial. 1/3/82, 10h00, Vryheid.

N508/81—**Ross, Terence Rex,** trading as Hillside Earthworks, a contractor of Dardonells Road, Manderston, Natal. 23/12/81—20/1/82, Natal Provincial. 26/2/82, 10h00, Camperdown.

N496/81—**Onia, Ahmed,** trading as Oson's Cash and Carry, Shop 5, 134 Phillips Street, Estcourt. 14/12/81—11/1/82, Natal Provincial. 25/2/82, 10h00, Estcourt.

N472/81—**Reddy, Cyril,** 4 Buttery Crescent, Lower Berg Street, Pietermaritzburg, 3201. 26/11/81—12/1/82, Natal Provincial. 26/2/82, 10h00, Pietermaritzburg.

N434/81—**Osz, Imrie,** resides at 150 Cowrey Road, Durban. 8/1/82, Durban and Coast Local. 24/2/82, 09h00, Durban.

Vorm/Form 1

## AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWE-STREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 40 (3), 56 (3) en 77 van die Insolvencieswet, 1936, artikels 129, 179 en 182 van die Maatskappwyet, 1926 en artikels 339, 366, 375 (5) (b) en 402 van die Maatskappwyet, 1973, word hierby kennis gegee dat die persone hieronder vermeld as kurators of likwidateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigets aan die boedels of maatskappye verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwidateurs moet betaal.

Byeenkomste van skuldeisers of kontribuante van genoemde boedels of maatskappye sal gehou word op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwidateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappye, en om opdragte aan die kurators of likwidateurs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappye of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappye; naam en beskrywing van boedel/maatskappye; naam en adres van kurator of likwidateur, en datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

## APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 40 (3), 56 (3) and 77 of the Insolvency Act, 1936, sections 129, 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339, 366, 375 (5) (b) and 402 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the persons mentioned below have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that the persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributors of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and address of trustee or liquidator and date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

T1525/81—**K J Lammers Properties (Pty) Ltd;** Pieter de Wit, 32 Van der Walt Street, Pretoria.

N436/81—**Daneal Distributors (Pty) Ltd,** in liquidation; Gordon John Beattie (Liquidator), for Cecil Nathan, Beattie & Co., Ground Floor, Main City Buildings, Longmarket Street, Pietermaritzburg. 5/3/82, 10h00, Pietermaritzburg.

E1/82—**With-It Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation; Alexander Strelitz, P.O. Box 1552, Port Elizabeth, 6000.

T1475/81—**Tresmay Investments (Pty) Ltd;** Pieter de Wit, 32 Van der Walt Street, Pretoria.

B186/81—**Lange, Marthinus Lourens,** van die plaas Delville, Kranfontein, distrik Reitz; George Frederik Wessels, Posbus 760, Bloemfontein. 9/3/82, 10h00, Reitz.

N450/81—**Cranleigh (Pty) Ltd;** H. Levin, Suite 501, 362 West Street, Durban.

N210/81—**Maharaj, Namichand,** trading as Mahasons Fresh Produce and Mahasons Carriers, of 4 Shepstone Avenue, Estcourt, Natal, and residing at 7 Aster Road, Fordeville, Estcourt; M. J. Ensor, c/o Metboard (Natal) Ltd, P.O. Box 3912, Durban, 4000. 26/2/82, 14h00, Estcourt.

N179/81—**Goshala, Mahandrarai Ramniklal,** 130 Natraj Centre, Bombay Walk, Merebank; J. T. Parton, for Metboard (Natal) Ltd, P.O. Box 3912, Durban, 4000. 24/2/82, 09h00, Durban.

N304/81—**Martin, David Lawrence,** 83f Silvertree Road, Merewent, Durban; J. A. Bruce, for Metboard (Natal) Ltd, P.O. Box 3912, Durban, 4000. 24/2/82, 09h00, Durban.

73/15933—**M. F. Bruyns Properties (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation; Montague John English, P.O. Box 1100, Pietermaritzburg, 3200.

T1479/81—**Pretrix Investments (Pty) Ltd;** Pieter de Wit, 32 Van der Walt Street, Pretoria.

T1481/81—**Church Street Properties (Pty) Ltd;** Pieter de Wit, 32 Van der Walt Street, Pretoria.

T1478/81—**Helena Mansions (Pty) Ltd;** Pieter de Wit, 32 Van der Walt Street, Pretoria.

T1480/81—**Andover Properties (Pty) Ltd;** Pieter de Wit, 32 Van der Walt Street, Pretoria.

T1118/81—**Hannibal Importers & Exporters (Pty) Ltd,** in liquidation; G. E. Taylor, c/o Nortrustees (Pty) Ltd, P.O. Box 62016, Marshalltown, 2107. 24/2/82, 09h00, Johannesburg.

C17/81—**Belford, Morris; A. M. Rennie,** 24 Wale Street, Cape Town. 26/2/82, 09h00, Cape Town.

B176/81—**Kriel, Andries Stephanus Jnr,** voorheen van Pinevillewoonstelle 2, en tans van Quovadishof, Bethlehem; George Frederik Wessels, Posbus 760, Bloemfontein. 25/2/82, 09h30, Bethlehem.

T1075/81—**Quins Engineering (Pty) Ltd,** in liquidation; C. P. van Zyl, c/o P.O. Box 1902, Johannesburg, 2000. Certificate dated 9/12/81. 3/3/82, 10h00, Alberton.

B153/81—**Magnolia Pools (Edms.) Bpk.,** in likwidasie, wat handel gedryf het te Alexandraan 6, Bloemfontein; Roelof Davel du Plessis, Posbus 760, Bloemfontein. 3/3/82, 10h00, Bloemfontein.

E86/81—**Smit, Adriaan Jacobus; Jurie Johannes Matthee,** c/o Kaap Vaal Trust (Kaap) (Edms.) Bpk., P.O. Box 3082, Cape Town, 8000. 1/3/82, 10h00, Dordrecht.

B189/81—**Botes, Jan Jacobus,** 'n amptenaar in die Suid-Afrikaanse Spoorweë, en woonagtig te Goosenstraat 24, Fichardt Park, Bloemfontein; Roelof Davel du Plessis, Posbus 760, Bloemfontein. 3/3/82, 10h00, Bloemfontein.

E168/81—**Schenk, Bernard William,** trading as Waverley Supermarket, District of Tarkastad; Kenneth Norman Paterson, Third Floor, C.N.A. Buildings, 37 Union Street, P.O. Box 963, East London. 2/3/82, 10h00, Tarkastad.

E2/82—**Basren Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation; Alexander Strelitz, P.O. Box 1552, Port Elizabeth, 6000.

C190/81—**Perel, P. J.; Brian William Smith,** P.O. Box 4205, Cape Town, 8000. 25/2/82, 09h00, Somerset West.

C238/81—**Luzmore, E.; Brian W. Smith,** P.O. Box 4205, Cape Town, 8000. 26/2/82, 09h00, Springbok.

B198/81—**Transgariep (Edms.) Bpk.,** in vrywillige likwidasie; H. G. van der Walt, p/a McIntyre & Van der Post, SA Permanentebou, Maitlandstraat 45, Posbus 540, Bloemfontein.

T1144/81—**Crystal Ball Traders (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation; John Lewis Leckie Cuzen, Eighth Floor, St Andrews Buildings, 39 Rissik Street, Johannesburg, P.O. Box 3831, Johannesburg, 2000.

T977/81—**Kesef (Pty) Ltd,** in members' voluntary winding up; David Jacob Eliasow Eliasov, Wolf & Partners, Fourth Floor, Ned-Equity Insurance Centre, corner of Elloff and Smit Streets, Johannesburg, 2001.

T1536/81—**Gameph Investments (Pty) Ltd,** in members' voluntary winding up; Louis Wolf, P.O. Box 7558, Johannesburg, 2000.

T1421/81—**Republic Waterproofing Contractors (Pty) Ltd;** G. H. J. Venter, P.O. Box 1474, Johannesburg. 24/2/82, 10h00, Pretoria.

T1588/81—**Claudius Investments (Pty) Ltd;** Y. Moosa, P.O. Box 13122, Laudium, Pretoria.

T947/81—**Brady Thomas and Young**, in liquidation; N. Bowman, P.O. Box 10527, Johannesburg. 24/2/82, 09h00, Johannesburg.

N288/81—**Francis**, Harold Barnabas; Vernon Roy Reynolds, Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000. 26/2/82, 10h00, Chatsworth. 63/3680—**Lem Rimmer (Pty) Ltd**; Friedrich Martin Rose, 1007 Allied Buildings, Gardiner Street, Durban, 4001.

N352/81—**Capital Refrigeration (Pty) Ltd**, in liquidation; D. V. Holmes, P.O. Box 493, Pietermaritzburg. 26/2/82, 10h00, Pietermaritzburg.

N477/81—**Denway Properties (Pty) Ltd**, in members' voluntary liquidation; A. J. Stent, P.O. Box 541, Durban, 4000.

N5/82—**Tenrub Properties (Pty) Ltd**, in members' voluntary liquidation; D. F. Reeves, P.O. Box 541, Durban, 4000.

N2/82—**Bottomley Road Investments (Pty) Ltd**, in members' voluntary liquidation; D. F. Reeves, P.O. Box 541, Durban, 4000.

N203/81—**Nayager**, Perumal, trading as Motor Parts; Willem Erasmus, Posbus 34, Ladysmith, 3370. 12/2/82, 11h00, Ladysmith.

T1218/81—**Kalkloof Chrysotile Ltd**, in liquidation; Johline Steyn, P.O. Box 3578, Johannesburg, 2000. 24/2/82, 09h00, Johannesburg.

E117/81—**Boonzaier**, Leonard Marais, and Victor Errol Boonzaier, who formerly traded in partnership as Lenam Agencies; Basil Kenneth Spangler van Zyl, Syfrettrust Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth. 26/2/82, 10h00, East London.

N382/81—**Ismail**, Z.; K. D. Kumm, c/o P.O. Box 4478, Durban, 4000. 17/3/82, 09h00, Durban.

N356/81—**Moodley**, P. T.; K. D. Kumm, c/o Box 4478, Durban, 4000. 26/4/82, 10h00, Scottburgh.

E163/81—**Brianben Investments (Pty) Ltd**; H. J. Bettman, P.O. Box 9, Port Elizabeth, 6000.

T943/81—**Tristar Consolidated Developments (Pty) Ltd**, in liquidation; M. L. de Villiers, c/o Deloitte Haskins & Sells Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 1152, Johannesburg, 2000. 25/2/81, 10h00, Pretoria.

T1357/81—**De Kock**, J. J.; B. G. S. de Wet, p/a Kaap-Vaal Trust (Pretoria) (Edms.) Bpk., Posbus 3639, Pretoria, 0001. 26/3/82, 10h00, Vanderbijlpark.

11450/81—**Naude**, D. de Waal; C. J. Uys, p/a Kaap-Vaal Trust (Pretoria) (Edms.) Bpk., Posbus 3639, Pretoria. 26/3/82, 10h00, Springs.

T1233/81—**Nuanetsi Irrigation and Fencing Supplies (Edms.) Bpk.**; F. G. Gay, p/a Kaap-Vaal Trust (Pretoria) (Edms.) Bpk., Posbus 3639, Pretoria. 3/3/82, 10h00, Pretoria.

T1391/81—**Boshoff**, P. R.; B. G. S. de Wet, p/a Kaap-Vaal Trust (Pretoria) (Edms.) Bpk., Posbus 3639, Pretoria. 5/3/82, 09h00, Nelspruit.

T1374/81—**Potgieter**, D. R.; B. G. S. de Wet, p/a Kaap-Vaal Trust (Pretoria) (Edms.) Bpk., Posbus 3639, Pretoria. 12/3/82, 10h00, Vereeniging.

T1388/81—**Van Rensburg**, L. J.; C. J. Uys, p/a Kaap-Vaal Trust (Pretoria) (Edms.) Bpk., Posbus 3639, Pretoria. 17/3/82, 10h00, Bronkhorstspruit.

T1310/81—**Minnie Skirving & Ettie Farms (Edms.) Bpk.**, voluntary liquidation; Evert Jacobus Deyzel, P.O. Box 1144, Pretoria. Voluntary liquidation.

T1312/81—**Blesbok Motors (Edms.) Bpk.**, voluntary liquidation; Johannes Martinus Minnaar, 925 Volkskas Centre, Van der Walt Street, Pretoria. Voluntary liquidation.

T665/81—**V. d. Merwe**, J. F.; L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria. 24/2/82, 10h00, Nigel.

T690/81—**Roux**, P. J.; L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria. 26/2/82, 10h00, Thabazimbi.

T1545/81—**BM Cairns (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation; P. L. Gush, P.O. Box 61039, Marshalltown, 2107.

T692/81—**Kritzinger**, M. D. P.; D. M. Meaker, c/o Syfrets Trustees (Tvl.) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107. 3/3/82, 09h00, Johannesburg.

T671/80—**Van Ryn Mining Corporation Ltd**, in liquidation; I. S. Fynn, P.O. Box 56381, Pinegowrie, 2123. 24/2/82, 09h00, Johannesburg.

T1034/81—**K H D Outfitters (Pty) Ltd**, in liquidation; J. Blignaut, P.O. Box 61517, Marshalltown, 24/2/82, 09h00, Johannesburg.

T1255/81—**Van Zyl**, D. M.; J. Blignaut, P.O. Box 61517, Marshalltown. 26/2/82, 09h30, Krugersdorp.

## Vorm/Form 2

### BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 41 en 42 van die Insolvencieswet, 1936, artikels 179 en 182 van die Maatskappwyet, 1926, en artikels 339 en 366 van die Maatskappwyet, 1973, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie hieronder vermeld, gehou sal word met aanduiding van die nommer van boedel/maatskappy; die naam en beskrywing van boedel/maatskappy; die datum, uur en plek van byeenkoms en die doel van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en in ander plekke voor die Landdros gehou.

### MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 41 and 42 of the Insolvency Act, 1936, sections 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339 and 366 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestered estates or companies being wound up mentioned below, indicating the number of estate/company; the name and description of estate/company; the date, hour and place of meeting and the purpose of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

K5/81—**Voges**, Francis Daniel. 24/2/82, 10h00, Kimberley. Bewys van eise.

T193/81—**Avraamides**, C. G. 24/2/82, 09h00, Johannesburg. Further proof of claims and to consider and if thought fit of accepting the following offer of compromise:

I desire to submit to my creditors an offer of compromise in terms of section 119 of the Insolvency Act, as amended, on the following terms:

I offer to pay:

1.1 All costs of sequestration and administration in full, including any fees payable to the Master of the Supreme Court.

1.2 All claims of Preferent Creditors in full, but only to the extent of the preference to which such creditors are entitled in terms of the Insolvency Act.

1.3 All claims of Secured Creditors in full to the extent of their security.

1.4 Concurrent Creditors the sum of 50 (fifty) cents in the Rand.

2.1 The amounts payable in terms of paragraphs 1.1, 1.2 and 1.4 shall be paid in cash on acceptance of this Offer in terms of section 119 of the Insolvency Act, as amended.

2.2 Twenty (20) hours prior to the time of the holding of the meeting convened to consider this Offer of Compromise, my guarantors will pay to you to be held in trust such amount as you may certify will be required to effect payment of the amounts required to be paid in terms of paragraphs 1.1, 1.2 and 1.4 hereof, having regard to the claims already proved and lodged for proof at that stage and acquittances or waivers received.

3. In regard to the claim of the secured creditor, the S.A. Permanent Building Society (hereinafter referred to as "S.A. Perm") the following provisions shall apply:

3.1 It is recorded that as the funds which shall be required to effect payment in terms of paragraph 2 above, are going to be made available to me by my daughter Dr Theo Avraamides, I have agreed to sell to her all my assets for an amount sufficient to pay all the amounts payable by me in terms hereof.

3.2 The S.A. Perm are to agree to grant to my daughter the said Dr Theo Avraamides, a mortgage bond hypothecating Stand 709 of Portion 5, Kew, being sufficient to enable her to discharge the amount owing by me to the S.A. Perm.

3.3 Transfer of the property from me to the said Dr Theo Avraamides will be registered by my attorneys Joel Melamed & Hurwitz immediately after the acceptance of this Offer and against cancellation of the bond passed by me in favour of the S.A. Perm and registration of the proposed new bond to be registered by the said Dr Theo Avraamides in favour of the S.A. Perm will be a discharge of my obligations to the S.A. Perm. It is recorded that the S.A. Perm have, subject to this Offer of Compromise being accepted by my creditors, agreed to the foregoing.

3.4 In regard to the claims of any other Secured Creditor, such Creditor shall be paid in terms of the security held by such Creditor, provided that the Creditor's security shall in no way be affected, provided however, that the provisions of the Insolvency Act relating to Secured Creditors shall apply.

4. On acceptance of this Offer all other assets in my Estate shall vest in me.

5. The "Final Date" and/or "Acceptance Date" shall mean the date when this offer is accepted in terms of section 119 of the Insolvency Act, as amended.

6. All payments due in terms hereof will be guaranteed by Doctor Theo Avraamides and Mr George Avraamides as sureties and co-principal debtors..

- T1091/81—**Palm**, Gregory Stewart. 26/2/82, 09h30, Germiston. Proof of claims.
- T460/81—**Awal Foods (Pty) Ltd**, in liquidation. 24/2/82, 09h00, Johannesburg. Proof of claims.
- T104/81—**Grant**, Gerhardus Petrus. 5/3/82, 09h30, Germiston. Proof of claims.
- T358/81—**Read**, Cornelia Dorothea. 24/2/82, 10h00, Randburg. Proof of claims.
- C86/81—**Kingsley**, S. C. H. 26/2/82, 09h00, Cape Town. Further proof of claims.
- C340/81—**Saitowitz Manufacturing (Pty) Ltd**, in liquidation. 26/2/82, 09h00, Cape Town. Proof of claims.
- T1228/81—**Kalkloof Chrysotile Limited**, in liquidation. 3/3/82, 09h00, Johannesburg. Proof of claims and interrogation of witnesses.
- T590/78—**Bezuidenhout**, Christiaan Esias. 30/4/82, 10h00, Pretoria. Verdere bewys van eise en hou van 'n ondervraging.
- E14/80—**Eveleigh**, Christopher Robert, also known as Robert Christopher Eveleigh, formerly trading under the name of Cover Communications, at 106 Verlooy House, Bain Street, Port Elizabeth, and residing at 33 Patricia Street, Walmer Downs, Port Elizabeth. 25/2/82, 14h00, Port Elizabeth. For the proof of claims.
- C360/76—**Aerodrome Estates (Pty) Ltd**, in liquidation. 26/2/82, 09h00, Cape Town. Proof of claims.
- B188/80—**Tsotsitsi**, Chaka Isaac, woonagtig te Tsetsengstat, Witsieshoek, en wat handel gedryf het as Mountain Fruit Market en Kultwanong Store and Café te Witsieshoek. 24/2/82, 10h00, Witsieshoek. Bewys van verdere eise en ondervraging.
- B96/81—**Botha**, Doratha Magdalena, gebore Botes. 24/2/82, 11h00, Ladybrand. Om verdere eise te bewys.
- B161/81—**Rosouw**, Daniel Gerhardus. 24/2/82, 10h00, Bloemfontein. Om verdere eise te bewys.
- T1736/79—**De Goede Farms (Pty) Ltd**, in liquidation. 24/2/82, 09h00, Johannesburg. To prove further claims.
- B133/81—**Engelbrecht**, Gysbert Johannes, 'n boukontrakteur van Odendaalsrus, Oranje-Vrystaat. 22/2/82, 10h00, Odendaalsrus. Bewys van verdere eise.
- C411/81—**Rex**, M. F., trading as Rex Piketberg Construction. 5/3/82, 09h00, Cape Town. Proof of debt.
- B77/81—**Grobler**, Nicolaas Jacobus, 'n mediese praktisyn wat vroer gepraktiseer het te Swartruggens, Transvaal, en Brandfort, Oranje-Vrystaat, en tans verbondie is aan die Oranjehospitaal, Bloemfontein. 22/2/82, 10h00, Bloemfontein. Ondervraging.
- C201/81—**Hassiem**, A. K. 26/2/82, 09h00, Cape Town. Further proof of claims.
- B122/80—**De Villiers**, Gert Jacobus Crouse. 24/2/82, 10h00, Bloemfontein. Bewys van eise.
- T41/79—**Moodie**, M. J. 26/2/82, 10h00, Germiston. Om oorweging te gee aan die onderstaande kompromis ingevolge die bepaling van art. 119 (1) van Wet 24 van 1936:
- Ek, die ondergetekende, Malcolm James Moodie, lê hiermee aan u voor in u hoedanigheid as Kurator van my insolvente boedel, bied hiermee ingevolge artikel 119 van die Insolvencieswet die volgende skikking aan, vir voorlegging aan skuldeisers van my insolvente boedel:
1. By die behoorlik aanvaarding van hierdie aanbod deur die skuldeisers, ooreenkomsdig die bepaling van artikel 119 (7) van die Insolvencieswet, No. 24 van 1936, soos gewysig, sal ek aan u in u hoedanigheid as
- Kurator 'n bedrag van R5 000 betaal wat deur my vader voorgeskiet sal word. Die bedrag van R5 000 word addisioneel aangebied niteenstaande die distribusie reeds gemaak en getoon in die Eerste, Tweede en Derde Likwidasierekenings. Vir doeleindes van hierdie kompromis-aanbod word aanvaar dat die Meester van die Hooggeregshof die Tweede en Derde Likwidasierekenings sal bekragtig. Die genoemde oorbetaling en aanwending van die geld soos vermeld, sal egter onderhewig wees aan die volgende voorwaarde:
- (a) Dat die vrywillige betalings van R100 per maand gestaak word, vanaf datum van hierdie aanbod;
  - (b) dat die vergoeding van die Kurator vasgestel word, op R300 as synde 'n ooreengekome fooi bo en behalwe die fooie reeds getoon in die Eerste, Tweede en Derde Likwidasierekenings;
  - (c) dat al die distribusies in terme van die Eerste, Tweede en Derde Likwidasierekenings reeds by die Meester van die Hooggeregshof ingedien, hetby die rekenings al bekragtig is al dan nie aanvaar sal word en bekragtig sal word en dat die distribusies dienooreenkomsdig in verrekening met die skuldeisers se eise gebring sal word.
2. Die gelde moet soos volg aangewend word:
- (A) Eerstens enige kostes van sekwestrasie of uitstaande kostes van sekwestrasie ten volle tesame met enige ander uitstaande administrasiekostes, ten volle die fooie van die Meester, u fooie, soos ooreengekom.
  - (B) Daarna konkurrante skuldeisers die balans beskikbaar pro rata onder die bewese konkurrante skuldeisers van my boedel.
3. Met die aanvaarding van hierdie aanbod sal u 'n Finale Likwidasierekening opstel ooreenkomsdig die bepaling van artikel 123 (2) van die Insolvencieswet, 1936, soos gewysig.
4. Behoudens die bepaling van die Insolvencieswet, 1936, soos gewysig, sal betalings aan u, my in volle en finale vereffening onthef van al my verpligte wat voor sekwestrasie onstaan het.
- Potgietersrus, 14/8/81.
- T749/80—**Media 88 (Edms.) Bpk.** 19/2/82, 10h00, Pretoria. Verdere bewys van eis.
- T1374/80—**Senekal**, H. J. 19/2/82, 10h00, Klerksdorp. Verdere bewys van eis.
- N2/81—**R. D. McCammon (Edms.) Bpk.**, in likwidasierekening. 24/2/82, 09h00, Durban. Verdere bewys van eise.
- T940/81—**Lochner**, C. H. B. 25/2/82, 10h00, Pretoria. Bewys van eise.
- T183/80—**Canna Court (Edms.) Bpk.**, in likwidasierekening. 3/3/82, 09h00, Pretoria. Tweede vergadering van krediteure en voorlegging van likwidateursverslag.
- T696/81—**Marais**, J. P. A. 22/2/82, 09h00, Nelspruit. Adoption of the following resolution:
- Resolved that the sale of Erf 1864, situate in the Township of Barberton (20 Alexander Street, Barberton), by private treaty to one W. A. Jacobus van Zyl, for the sum of R45 000 be and is hereby approved and ratified, q.q. Creditors.
- T416/81—**Viljoen**, S. A. 24/2/82, 09h30, Evander. Further proof of claims.
- T1516/79—**Van der Merwe**, W. P. L. 19/3/82, 09h00, Nigel. Further proof of claims and interrogation of insolvent and others.

## Vorm/Form 3

**VERLENGING VAN TERMYN VIR INDIENING VAN LIKWIDASIE-, DISTRIBUTUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE**

Ingevolge artikel 109 (1) van die Insolvencieswet, 1936, en artikel 135 (1) (c) van die Maatskappwyet, 1926, word hierby kennis gegee dat kurators of likwidateurs van die gesekwestreerde boeels of maatskappye in likwidasierekening, na gelang van die geval, hieronder vermeld voornemens is om na afloop van 'n termyn van 14 dae vanaf die datum van publikasie hiervan, die betrokke Meesters om 'n verlenging van die termyne hieronder genoem, vir die indiening van likwidasierekenings te versoek.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur; datum waarop rekening ingedien moet word; termyn van verlengde verlenging en by watter Meester aansoek gedaan sal word.

**EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP**

Pursuant to section 109 (1) of the Insolvency Act, 1936, and section 135 (1) (c) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that after the expiration of a period of 14 days as from the date of publication hereof, it is the intention of the trustees or liquidators, as the case may be, of the sequestrated estates or companies being wound up mentioned below, to apply to the respective Masters for an extension of time, as specified below, within which to lodge liquidation accounts and plans of distribution or contribution.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and date of appointment of trustee or liquidator; date when account due; period of extension required and to which Master application will be made.

T179/81—**Maree**, J. G. S.; B. G. S. de Wet, 14/7/81. 14/1/82. Vier maande.

T632/81—**Jacobs**, B. J. H.; T. C. Muller, 12/8/81. 12/2/82. Ses maande, Pretoria.

T432/80—**Steyn**, C. J.; L. Klopper, 2/1/80. 13/10/81. Nege maande, Pretoria.

T685/81—**Engelbrecht**, E. J. H.; T. C. Muller, 18/8/81. 18/2/82. Ses maande, Pretoria.

C557/77—**Truter**, J. de V.; J. J. Rousseau, 24/1/78. 6/2/82. Six months, Cape Town.

T416/81—**Viljoen**, S. A.; P. A. Cronje, 28/8/81. 28/2/82. Six months, Pretoria.

T549/81—Langenhoven, J. C.; P. A. Cronje, 20/8/81. 20/2/82. Three months, Pretoria.

B91/81—Stuart Plumbers and Sanitary Contractors (Pty) Ltd, in likwidiasie; J. J. du Plooy en L. D. Y. Booyens, 24/7/81. 24/1/82. Ses maande, Bloemfontein.

N166/81—Burger, Theron, W. A. McFarlane, 6/7/81. 6/1/82. Three months, Pietermaritzburg.

K29/76—Steyn, Dirk Cornelius Uys; Charles Eric Payne, 9/12/76. 31/1/82. Tot 30 September 1982, Kimberley.

E80/78/3—Kahaar, Noegamat Ganief, formerly residing at 74 Carelson Street, Hillside, Port Elizabeth, and previously trading as Helendale Butchery, Gelvandale, Port Elizabeth; D. A. Morris, 16/5/78. 1/2/82. 12 months, Grahamstown.

C272/81—Carstens, Dale St Clair; S. M. Gore, 3/9/81. 3/3/82. Three months, Cape Town.

E239/77/A—Greylings, Doctor Petrus Jacobus, a medical practitioner formerly of Pine View Clinic, Melchior Street, Kareedow; David Alexander Morris, 1/6/78. 23/12/81. Six months, Grahamstown.

B51/81—Venter, L. P.; Brian St Clair Cooper, 29/6/81. 29/12/81. Ses maande, Bloemfontein.

B141/77—Fenu, A.; E. F. Saffy and H. F. Steyn. 30/6/81. 18 maande, Bloemfontein.

B35/81—Harmse, Jan Lewis, woonagtig te Berningstraat 8, Senekal, en wat werkzaam is as melkmasjieninstalleerder en dieselswerkligkundige by M V S K. Vanriebeekstraat, Senekal; George Frederik Wessels, Postbus 760, Bloemfontein, 20/7/81. 20/1/82. Ses maande.

C493/79—Naidoo, Anwar, 26 Armstrong Street, Lansdowne, Cape; Solomon Gutman, 22/7/80. 22/1/82. One year, Cape Town.

E13/80—Van der Merwe, P. J. A.; Basil Kenneth Spengler van Zyl, 27/5/80. 23/1/82. Six months, Grahamstown.

Vorm/Form 4

## LIKWIDASIE-, DISTRIBUTUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 108 (2) van die Insolvencieswet, 1936, artikel 136 (2) van die Maatskappypewet, 1926, en artikel 406 (3) van die Maatskappypewet, 1973, word hierby kennis gegee dat die likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappy, na gelang van die geval hieronder vermeld, ter insae van skuldeisers of kontribuante sal lê op die kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum hieronder vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laaste is.

Die besonderhede word verstrekk in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; beskrywing van rekening; rekening ter insae by Meester- en Landdroskantoor, datum (indien later as publikasiedatum), tydperk (indien langer as 14 dae).

## LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 108 (2) of the Insolvency Act, 1936, section 136 (2) of the Companies Act, 1926, and section 406 (3) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the liquidation account and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned below will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the Masters and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the date mentioned below or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; description of account; account for inspection at Master's and Magistrate's Office, date (if later than date of publication hereof), period (if longer than 14 days).

C93/81/2B—Robeye View (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C579/78—Master Homes Ltd, in liquidation. Third Liquidation and Distribution Cape Town.

C24/80—Cloete, Marius Frans. First Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town, Paarl.

C361/80—Eckhardt, Lily Johanna. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

T1461/80—De Wagendrift Beleggings (Edms.) Bpk., in vrywillige likwidasie. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria.

C134/78—Waja, Fakier Ebrahim. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Stellenbosch.

N99/81—A.H.W.B. Investments (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N404/77—R. Hager Distributors (Pty) Ltd, trading as Austro Products. Supplementary Amended First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pietermaritzburg, Durban.

N118/81/4B—Dawber Investments (Pty) Ltd, in members' voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N103/81/2B—Route and Construction Surveys (Pty) Ltd, in members' voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N24/81/2B—Zimas Properties (Pty) Ltd, members' voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

C259/80/6A—Maritz, Cornelius Andries, a building contractor residing at 46 Drummer Street, Somerset West, traded as Consolidated Building Services. First Liquidation and Distribution. Cape Town, Strand.

C566/76/6A—C. G. E. Rhoode Construction Company (Pty) Ltd, in liquidation. Seventh Liquidation and Distribution. Cape Town.

B37/81—Douglas Peet Properties (Pty) Ltd, in voluntarily liquidation. First and Final. Bloemfontein.

N87/81—Nu-Way Vita Produce Company (Pty) Ltd. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

C662/77—Doorstop (Pty) Ltd, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Wynberg, Bellville, Paarl.

T1255/80—Dawson and Fraser Development (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.

C429/79/5A—Cape Town City Football Club (Pty) Ltd, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

B149/81B—Mariandale Melkery (Edms.) Bpk., in vrywillige likwidasie. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein.

B200/80/A—Reg Del Investments Co. (Edms.) Bpk., in vrywillige likwidasie. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein.

E74/81—Standard Bakery (Pty) Ltd, under winding up. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Grahamstown, East London.

C38/81—Iwyn Investments (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

N110/80—Leslie Bray (Pty) Ltd, in liquidation. Third and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Howick.

C488/81/4A—Oakleigh Investments (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

E140/80/A—Swanepoel, S. J. M. Second and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, East London.

B84/81/B—Rhys Evans (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Bloemfontein, Viljoenskroon.

9011/80—Frylinck, M. J. A. Eerste en Finale Likwidasie, Distribusie en Kontribusie. Pretoria.

T972/80—Ferreira, W. A. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria.

T687/80—Du Plessis, H. J. V. Eerste en Finale Likwidasie en Verdelings. Pretoria.

7718/80—Trichardt, P. F. Eerste en Finale Likwidasie en Verdelings. Pretoria.

T1163/80—Louw, E. H. Eerste en Finale Likwidasie en Kontribusie. Pretoria.

T1020/80—Liebenberg, C. R. Eerste Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Wolmaransstad.

T848/81—L & S van Wyk Boerdery (Edms.) Bpk., in vrywillige likwidasie. Eerste en Finale. Pretoria.

T859/80—Manson, B. S. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1461/79—Stellenbosch Finance Corporation (Pty) Ltd. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

Twincheck (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contributions. Cape Town, Goodwood. 14 days from 15/2/82.

C362/81/2A—Macalomal Property Trust (Pty) Ltd, First and Final Liquidation. Cape Town.

C256/81/6B—Peetwest Enterprises (Pty) Ltd, members' voluntary winding up, section 350. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

T1424/80—Pipe Installations (Pty) Ltd, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T642/80—Van Dyk, T. J. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Middeburg (Tvl).

T1543/79—Cilliers, W. M. First and Final Liquidation and Plan of Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1588/81—Claudius Investments (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.

T224/81—Geyser, Johannes Jacobus. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Nigel.

- T1156/77—**Rabe, T. J.** First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Kempton Park.
- T1183/78—**Dekboy (Pty) Ltd**, in liquidation. Amended First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria.
- C308/79/3A—**Niemand**, Jesaja Jeremiah, a builder of 19 Park Road, Kimberley, who formerly traded as Niemand Holdings. First Liquidation and Distribution. Cape Town, Stellenbosch, Postmasburg, Rustenburg and Kimberley.
- T1113/80—**Le Grange, K.** First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
- T183/79—**Annedota (Pty) Ltd**, in liquidation. Third and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Krugersdorp.
- N119/81—**Frank Hoare Estates (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution and Final Plan of Refund to Contributors. Pietermaritzburg, Durban.
- C254/81—**Kloxan Investments (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.
- C4/81/4A—**Norbish Residence (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town. 21 days.
- E179/79/A—**Blow, Michael** (Michael Delaney William Blow), who previously resided at 10 Oates Street, Eastward Ho, Gonubie, East London. Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, East London.
- T1431/79—**Abraham, D. G.** First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T1513/79—**Ludlow, T.** Third and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Roodepoort.
- N242/80—**Conhill Stores (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
- N141/80—**Sunbow Hotels (Pty) Ltd**, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
- C366/80—**Adrose (Pty) Ltd**, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Bellville.
- N311/81—**K & J Farms (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation. Pietermaritzburg, Durban.
- T94/81—**Cotswold Investment (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- N84/79/2A—**Kokstad Distributors (Pty) Ltd**, in liquidation. Third and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
- N200/81—**Hibberdene Holdings (Pty) Ltd**, in members' voluntary winding up. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Port Shepstone.
- T1155/80—**Bart Construction (Pty) Ltd**, in liquidation. First Liquidation and Plan of Distribution. Pretoria, Randburg.
- N211/81—**Evan John Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation. Pietermaritzburg, Durban.
- N146/81—**San Kellind Properties (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

## Vorm/Form 5

## UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Nademaal die likwidasierekenings en distribusie- of kontribusierekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel 113 (1) van die Insolvencieswet, 1936, artikel 139 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 409 (2) van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappye soos hieronder uiteengesit en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres hieronder genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop rekening bekragtig is; of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevoerd word, of beide, en naam en adres van kurator of likwidateur.

## PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestered estates or companies being wound up, as the case may be, mentioned below having been confirmed on the date therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section 113 (1) of the Insolvency Act, 1936, section 139 (2) of the Companies Act, 1926, and section 409 (2) of the Companies Act, 1973, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth below and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned below.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company and account; date when account confirmed; whether a dividend is being paid or contribution being collected, or both, and name and address of trustee or liquidator.

- E160/79/A—**Bluhm, K. A.** 19/1/82. Dividend payable. M. L. de Viliers Trustee, c/o Deloitte Haskins & Sells Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 1152, Johannesburg, 2000.
- N332/81—**Albert Street Investments (Pty) Ltd**. 25/1/82. Dividend being paid. J. Levy, 26 Beachway, Durban North, 4051.
- N465/78—**Graskie, Brian Rodney**, residing at 15 Flame Crescent, Newcastle, 2940. 21/1/82. No Dividend payable. R. J. Strydom, c/o Metboard (Natal) Ltd, P.O. Box 3912, Durban, 4000.
- B13/79—**Sandveld Trekkers & Motors (Edms.) Bpk.**, in likwidasie. 19/1/82. Tweede Likwidasie en Distribusie. Dividende uitgekeer. W. A. Bernard, Posbus 115, Hoopstad.
- T1089/81/9B—**Lasch Holdings (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 11/1/82. Return to contributors. R. Millin, P.O. Box 3370, Johannesburg, 2000.
- N326/80—**Parkdale Investments (Pty) Ltd**. 15/1/82. Dividend being paid. M. Byala, 98 St George's Street, Durban.
- B58/81—**Fourie, Lynette**, gebore De Vries, voorheen handeldrywende as Swap Corner, woonagtig te Hoffiestraat 65, Kroonstad. 22/1/82. Uitkeer dividende. George Frederik Wessels, Posbus 760, Bloemfontein.
- B57/81—**Fourie, Andries Wessels**, 'n eiendomsagent, voorheen van Hoffiesstraat 65, Kroonstad. 22/1/82. Uitkeer dividende. George Frederik Wessels, Posbus 760, Bloemfontein.
- N343/79—**Venter, Jan Adriaan**. 14/1/82. Dividend payable. Anthony Merton Brokensha.
- B114/80—**Bothma, Dawid Louis**. 22/1/82. Dividende uitgekeer. J. J. du Plooy, p/a McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein.
- C369/81/6B—**Swartland Harness and Boot Manufacturers**. 19/1/82. Dividend being paid. B. K. Kemp, 4 Wale Street, Cape Town.
- C116/81—**Zozomill (Pty) Ltd**, in liquidation. 5/1/82. Dividend. J. H. Hawker, 16 Merriman Avenue, Somerset West, Cape, 7130.
- T303/81—**Generic Investments (Pty) Ltd**. 8/1/82. Dividend to Creditor and Shareholder. D. R. Whittington, c/o P.O. Box 27205, Benrose, 2011.
- B172/80—**Coombs, Jacob Solomon Murray**, tans woonagtig te Hartebeesstraat 14, Allanridge en voorheen 'n algemene handelaar te Larochelle, distrik Theunissen. 22/1/82. Uitkeer dividende. Roelof Davel du Plessis, Posbus 760, Bloemfontein.
- C465/81—**Ausgleich Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 26/1/82. Dividend being paid to contributors only. J. E. Jarvis, Ernst & Whinney, P.O. Box 2826, Durban.
- T1893/78—**Glenharry Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 25/1/82. Dividend being paid. G. Judd and Estate Late H. J. Judd, P.O. Box 347, Springs.
- E125/81/1B—**Eranlau Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 25/1/82. Dividend is being paid. I. S. Scott, c/o Coopers & Lybrand, P.O. Box 411, Port Elizabeth, 6000.
- N76/81/3B—**J.J.L. (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. 21/1/82. Dividend being paid. A. D. McIntosh, c/o Marcus Lewis Robinson & Goulding, Seventh Floor, General Buildings, 47 Field Street, Durban, 4001.
- B36/80—**Pretorius, André Johann**, handeldrywende as André Pretorius Bouers. 25/1/82. Kontribusie word gevorder. B. St C. Cooper, p/a E. G. Cooper & Seuns, Posbus 27, Bloemfontein, 9300.
- C461/79—**Monberg, P. S.** 25/1/82. Dividend being paid. C. P. van Zyl and D. J. Rennie, c/o Cape Trustees Ltd, 6 Church Square, Cape Town.
- C462/79—**Fouche, H.** 21/1/82. Dividend being paid. C. P. van Zyl and D. J. Rennie, c/o Cape Trustees Ltd, 6 Church Square, Cape Town.
- C23/77—**Smith, Benjamin Barnetson**. 18/1/82. Dividend being paid. J. J. Rousseau.
- C464/79—**P. S. Monberg & Fouche (Pty) Ltd**, in liquidation. 14/1/82. Dividend being paid. P. D. Kruger and D. J. Rennie c/o Cape Trustees Ltd, 6 Church Square, Cape Town, 8001.
- T1155/79—**Yoshlowitz, Leon Gerald**. 14/1/82. Dividend being paid. S. Trakman, c/o Nortrustees (Pty) Ltd, P.O. Box 62016, Marshalltown, 2107.
- E123/78/1A—**Fischer, J. J.** 11/1/82. Dividend payable. A. R. Kidson, c/o Coopers & Lybrand, P.O. Box 660, East London, 5200 and D. A. Smith, c/o Syfrets Trust and Executor S.A. Limited, P.O. Box 447, East London, 5200.
- T1073/80—**J. M. Venter Plastering Contractors (Pty) Ltd**, in likwidasie. 19/1/82. Dividend uitgekeer. J. R. Galloway, p/a Kaap-Vaal Trust (Edms.) Bpk., Volkskasgebou 305, Markstraat 76, Johannesburg, 2001.
- T1249/80—**Jacobs, O. J. H.** 25/1/82. Versekerde toekenning. J. H. van Blerk, Posbus 4680, Pretoria, 0001.

T149/80—**Shepherd**, P. T. 4/2/82. Versekerde toekenning. J. H. van Blerk, Posbus 4680, Pretoria, 0001.  
 N297/80—**A. R. I. Castle-Pears**. 19/1/82. Kontribusie gevorder. W. Hancke, Posbus 3569, Durban, 4000.  
 T100/80/1A—**Ras**, W. D. 28/1/82. Dividend betaalbaar. L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria.  
 T2053/78/3A—**De Ridder**, J. P. 28/1/82. Dividend betaalbaar. L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria.

T331/78—**Korttermylenings (Edms.) Bpk.**, in likwidasie. 2/2/82. Versekerde dividend. L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria.

E75/73/1A—**Hörr**, Ernest Fritz, formerly trading as Bodiens Konstruksie at 3 Anglo African Street, Grahamstown. 26/1/82. Administration creditors will be paid after the contribution has been collected. Kenneth Norman Pater-son, Third Floor, C.N.A. Buildings, 37 Union Street, East London.

T824/79—**De Beer**, W. C. 27/1/82. No awards. I. L. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria.

T1656/76—**Smit**, G. P. 2/2/82. Preferent award only. I. L. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria.

B60/80—**Naude**, N. J. 22/1/82. Dividende word uitgekeer. C. J. Venter, Posbus 153, Bloemfontein.

B145/80—**Bester**, Lourens Erasmus. 22/1/82. Dividende word uitgekeer. C. J. Venter, Posbus 153, Bloemfontein.

T431/80—**Vorster**, L. J. 22/1/82. Dividends to secured and preferent creditors. A. J. Hessels, for Security Trust Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.

T1079/80—**Hunter**, P. N. 19/1/82. Contribution levied. P. A. Cronje, for Security Trust Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.

C455/81—**Bod Investments (Pty) Ltd**. 21/1/82. Dividend being paid. B. K. Kemp, 4 Wale Street, Cape Town.

C106/78—**Shika Holdings (Pty) Ltd**, in liquidation. 22/1/82. Secured award being paid. First and Final Supplementary Liquidation and Distribution. L. Maister, 24 Wale Street, Cape Town.

E1/81/1B—**Haga Farms (Pty) Ltd**. 29/1/82. Dividend being paid. W. R. Gregorowski, P.O. Box 391, East London, 5200.

#### Vorm/Form 6

### AANSOEK OM REHABILITASIE

Ingevolge artikel 124 van die Insolvensiewet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone hieronder genoem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums, tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is, met aanduiding van nommer van boedel; volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy geboortedatum en persoonsnommer) en plek van besigheid of woonplek; datum waarop boedel geselewreer is, en adres, betrekking van status van insolvent ten tye van daardie datum; afdeling van Hooggereghof waarby en datum en tyd wanneer aansoek gedoen sal word; rede van aansoek.

### APPLICATION FOR REHABILITATION

Pursuant to section 124 of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned below will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names, indicating number of estate; full name and description of insolvent (including his date of birth and identity number) and place of business or residence; date when estate sequestered, and address, occupation or status of insolvent at the time of that date; division of Supreme Court to which and date and time on which application will be made; ground of application.

T1721/77—**Van Niekerk**, Johann Christiaan, 3804225027004, plaas Biesiesvlei, distrik Lichtenburg. 18/10/77, plaas Biesiesvlei, distrik Lichtenburg. Transvalse Proviniale, 30/3/82, 10h00. Ingevolge die bepalings van artikel 124 (2) van die Insolvensiewet.

T1850/76—**Stamoulatos**, Anthony, 9/8/48, 331284239, residing at 138 Empire Place, Sandton, presently employed as a manager at Camargue Supply Services (Pty) Ltd, 1742 Sanlam Centre, Jeppe Street, Johannesburg. 15/3/77, formerly a salesman of Impextron, De Korte Street, Braamfontein, formerly residing at 110 Majuba, Alice Lane, Sandton. Witwatersrand Local, 30/3/82, 10h00. Section 124 (2) (a).

T1933/76—**Stubbs**, Thomas Henry Arthur Ernest, 13/6/11, 1106 1350036, presently an administration clerk of Contractors Plant Hire (Pty) Ltd, Third Floor, Provincial Buildings, 98 Market Street, Johannesburg, and residing at 4 Muleras, Knights Avenue, Windsor, Randburg. 22/12/76, at date of sequestration a director of companies, Lindell, Oliven-hout Avenue, North Riding, Randburg. Witwatersrand Local, 30/3/82, 10h00. Section 124 (2) (a).

T1813/77—**Micovic**, Miodrag, 20/2/36, 3602205049109, presently a fitter/electrician, employed by G.S. Engineering, Alrode Park, Alrode, Germiston, and residing at 504 Windsor Gardens, corner of Bok and King George Streets, Joubert Park, Johannesburg. 2/11/77, at date of sequestration a butcher of 65 Observatory Avenue, Observatory, Johannesburg. Witwatersrand Local, 30/3/82, 10h00. Section 124 (2) (a).

T101/78—**Sartirana**, Francesco, 27/2/47, 4702275021100, Plot 70, Vierde Straat, Bredell-landbouhoeves. 21/2/78, tydens sekwestrasie Lazerstraat 8, Harmelia-uitbreiding 1, Germiston. Transvalse Proviniale, 30/3/82, 10h00. Artikel 124 (2) (a).

E26/76/2—**Strydom**, Llewellyn, 7/2/45, 45020775028002, legal advisor, C.S.I.R., Pretoria, resident at 229 Wielewaal Street, Silverton Extension, Pretoria. 10/3/76, Ground Floor, Todd Chambers, Todd Street, North End, Port Elizabeth, attorney. South-Eastern Cape Local, 4/4/82, 10h00. Section 124 (2) (c) of Act 24 of 1936, as amended.

E110/76—**Bartosch**, Selwyn, 21/1/37, 3701215030008, 47 Circle Road, Amalinda, East London. 14/10/76, 22 Seaview Terrace, Quigney, East London, a carpenter and joiner. Eastern Cape, 1/4/82, 10h00. Section 124 (2) (a) of Act 24 of 1936, as amended, four years elapsed since Final Order.

N142/81—**Sericac (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 15/1/82. Dividends paid. D. R. Adams, Saunders, Haynes & Stewart, 10th Floor, Tuition House, Smith Street, Durban, 4001.  
 T112/80—**Saley**, M. 28/1/82. Dividend payable. G. H. J. Venter, P.O. Box 1474, Johannesburg.  
 T1430/79—**Bristle Printing (Pty) Ltd**, 8/1/82. Contribution payable. G. H. J. Venter, P.O. Box 1474, Johannesburg.  
 T753/80—**Osman**, S. E. J. 22/1/82. Contribution payable. G. H. J. Venter, P.O. Box 1474, Johannesburg.  
 T1142/76—**Wainer**, Chaim Kalman. 21/1/82. Further dividend being paid. Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.  
 T115/80—**Day**, Basil Arthur. 27/1/82. Dividend being paid to creditors. Mervyn Israel Swartz, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.  
 T501/80—**Private Siding Construction (Pty) Ltd**, in liquidation. 2/2/82. Dividend to preferent and secured creditors. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg.  
 T1438/79—**Santa Antonio Wholesale Distributors (Pty) Ltd**, in liquidation. 25/1/82. Dividend being paid to preferent and concurrent creditors. N. Bowman, P.O. Box 10527, Johannesburg.  
 T1513/79—**Ludlow**, T. 19/1/82. Dividend being paid to secured and concurrent creditors. N. Bowman, P.O. Box 10527, Johannesburg, 2000.  
 N396/79/3B—**Elljan Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 30/12/81. Dividend paid. R. D. M. Kerr, P.O. Box 3619, Durban, 4000.  
 N464/76—**Bestel**, M. J. M. 21/1/82. Dividends being paid. B. Rulten, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000.  
 C469/79—**Elliot's Coachworks (Pty) Ltd**, 30/12/81. Preferent award. B. W. Smith, P.O. Box 4205, Cape Town, 8000.  
 C163/72—**Sydwalt Investments (Pty) Ltd**, in liquidation. 26/1/82. Dividend being paid. D. J. Rennie, K. Sandler and A. Shore, 24 Wale Street, Cape Town.  
 T892/77—**De Smit**, Dirk Johannes. 15/1/82. Dividend uitgekeer. C. H. Duplooy, Posbus 2436, Pretoria.

Vorm/Form 7

## KENNISGEWING VAN KURATORS

Aangesien 'n tydperk van ses maande verloop het sedert die bekragtiging van die finale kuratorsrekenings in die boedels hieronder genoem, word hierby kennis gegee dat die kurators van genoemde boedels ingevolge artikel 155 van die Insolvencieswet, 1936, alle boeke en stukke in hulle besit wat betrekking op daardie boedels het (behalwe die wat by die Meesters ingediend moet word), ses weke na die datum hiervan sal vernietig.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel; naam en beskrywing van boedel; datum van sekwestrasiebevel; afdeling van Hooggeregshof waardeur bevel gegee is; datum van bekragtiging van finale rekening, en naam en adres van kurator.

### NOTICE OF TRUSTEES

Notice is hereby given that a period of six months having elapsed since the confirmation of the final trustees' accounts in the estates mentioned below, the trustees of the said estates will, pursuant to section 155 of the Insolvency Act, 1936, destroy all the books and documents in their possession relating to the said estates (except those which are required to be lodged with the Masters) after six weeks from the date of this notice.

The particulars are given in the following order: Number of estate; name and description of estate; date of sequestration order; division of the Supreme Court by which order made; date of confirmation of final account.

T910/76—**Swart**, Elsabe Sophia. 13/7/76. Transvaal Provincial. 28/9/77. V. R. Shames and D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T116/78—Human**, Johannes Petrus. 24/1/78. Transvaal Provincial. 21/8/80. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T940/76—Lategan**, Jan Jacobus. 16/7/76. Transvaal Provincial. 23/2/81. V. R. Shames and D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T266/78—McDonald**, Malcolm. 21/2/78. Transvaal Provincial. 12/5/80. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T307/78—Mostert**, Edward Petrus. 22/2/78. Transvaal Provincial. 3/6/80. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T306/78—Mostert**, Pieter Stefanus. 22/2/78. Transvaal Provincial. 28/2/80. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T191/78—Neethling**, Johannes Jacobus. 7/2/78. Transvaal Provincial. 24/10/80. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T72A/77—Carrilho**, J. J. da C. C. and J. F. N. Santana, trading as Pasteraria Princesa. 18/1/77. Witwatersrand Local. 21/7/78. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T750/78—Boshoff**, Christiaan Hendrik. 30/5/78. Transvaal Provincial. 12/11/80. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T72B/77—Carrilho**, Joao Jose da Cruz. 18/1/77. Witwatersrand Local. 19/7/78. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T572/77—De Kock**, Casper Jan. 22/3/77. Witwatersrand Local. 20/4/79. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T488/79—Dos Santos**, Jonine Ferreira. 3/4/79. Transvaal Provincial. 5/5/81. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T1980/78—Hoffman**, Abraham Carol. 5/12/78. Transvaal Provincial. 10/12/80. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T386/79—Smit**, Jan Matthys. 13/3/79. Transvaal Provincial. 30/1/81. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.  
**T72C/77—Santana**, Jose Ferdinand Nunes. 18/1/77. Witwatersrand Local. 19/7/78. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.

**T205/76—Gouws**, Frederick Burger Stephanus. 24/2/76. Transvaal Provincial. 2/10/78. V. R. Shames and D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.

**T748/76—Bronkhorst**, George. 15/6/76. Transvaal Provincial. 24/4/78. V. R. Shames and D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.

**T1077/79—Van den Berg**, Jacob Francois. 24/7/79. Transvaal Provincial. 3/9/81. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.

**T1129/76—Swart**, Dirk Cornelius. 10/8/76. Transvaal Provincial. 3/7/78. V. R. Shames and D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.

**T1199/76—Adam**, Gregory Ivan. 24/8/76. Transvaal Provincial. 1/5/78. V. R. Shames and D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.

**T407/76—Fisher**, Noel Gordon Ernest. 23/3/77. Transvaal Provincial. 6/12/77. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.

**T1036/77—Meyburgh**, Albert Lambertus. 14/6/77. Transvaal Provincial. 4/1/79. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.

**T966/78—Carroll**, John Desmond. 20/7/76. Transvaal Provincial. 14/2/78. V. R. Shames and D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.

**T1166/76—Van Vuuren**, Zacharias Johannes Janse. 10/8/76. Transvaal Provincial. 28/10/77. V. R. Shames and D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.

**T1160/76—Burger**, Jan Abraham Nel. 10/8/76. Transvaal Provincial. 8/3/78. V. R. Shames and D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.

**T764/78—Bezuidenhout**, Johannes Jurgens. 2/5/78. Transvaal Provincial. 21/8/80. D. A. Kahan, P.O. Box 2142, Pretoria, 0001.

**T658/77—L. J. du Plooy & Co. (Pty) Ltd.** 5/4/77. Witwatersrandse Plaaslike. 10/8/81. B. G. S. de Wet en N. W. Armstrong, Posbus 2851, Johannesburg.

**T66/80—Rostsiege Products S.A. (Pty) Ltd.** 18/1/80. Witwatersrandse Plaaslike. 4/8/81. H. J. T. Eloff, Posbus 2851, Johannesburg.

**T270/80—Finansdom Beleggings (Edms.) Bpk.** 26/2/80. Witwatersrandse Plaaslike. 29/7/81. B. G. S. de Wet, Posbus 2851, Johannesburg.

**T692/78—Duvenage**, J. G. 11/4/78. Transvaalse Proviniale. 23/7/81. B. G. S. de Wet, Posbus 2851, Johannesburg.

Vorm/Form 9

### KENNISGEWINGS VAN OORGawe VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL

Ingevolge artikel 4 (1) van die Insolvencieswet, No. 24 van 1936, soos gewysig, word hierby deur 'n versoeker kennis gegee van sy aansoek wat by die Hooggeregshof op die dag en tyd soos genoem gedoen sal word, of so spoedig daarna as wat die saak verhoor kan word, om aanname van die oorgawe van sy boedel; of van die intrekking van 'n sodanige vroeëre kennisgewing van oorgawe en na verkryging van die Meester se toestemming, ingevolge artikel 7 van die Wet.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Naam van aansoeker, beroep en adres, styl van venootskap of firma, en name en adresse van vennote; (2) of 'n aansoek, die Afdeling van die Hooggeregshof en datum en tyd van aansoek, of intrekking van 'n kennisgewing van oorgawe en datum van Meester se toestemming; (3) datum vanaf wanneer sy vermoëstaat ter insae sal lê vir 14 dae, die Meester se kantoor en, indien so, die Landdros se kantoor waar dit sal lê; (4) die prokureur van die aansoeker, adres en datum.

### NOTICES OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE

In terms of section 4 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, as amended, notice is hereby given by a petitioner of his making an application to the Supreme Court on the date and time as stated or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of his estate; or of the withdrawal of such notice of surrender previously made and upon having received the Master's consent, in terms of section 7 of the Act.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Name of petitioner, occupation and address, style of partnership or firm, and names and addresses of partners; (2) whether application, Division of Supreme Court and date and time of application, or withdrawal of notice of surrender and date of Master's consent; (3) date as from which a statement of his affairs will lie for inspection for 14 days, the Master's Office where lying and, if so, the Magistrate's Office; (4) attorney for petitioner, address and date.

**Pretorius**, Johannes Jacobus, 7 Tempest Street, Verwoerdpark, Alberton. (2) Application, Witwatersrand Local, 9/3/82, 10h00. (3) 12/2/82; Pretoria. (4) Van der Merwe & Botha, Fourth Floor, Saambou National Buildings, corner of Rissik and Plein Streets, Johannesburg, 5/2/82.

**Venter**, Petrus Jan Smuts, ingenieur, Plot 111, Kameelfontein, distrik Pretoria. (2) Aansoek, Transvaalse Proviniale, 9/3/82, 10h00. (3) 15/2/82; Pretoria. (4) E. I. Marais, Boland Bankgebou 804, Paul Krugerstraat, Pretoria, 5/2/82.

**Mostert**, Andries Boshof, die plaas Rietfontein (Deel F), distrik Balfour, werkzaam te FBC Agrochemies Chloorkop, distrik Kempton Park. (2) Aansoek, Transvaalse Proviniale, 9/3/82, 10h00. (3) 12/2/82; Pretoria, Balfour. (4) Verster & Van der Westhuizen, Vanerkomgebou 308, Pretoriussstraat, Pretoria.

**Van Heerden**, Schalk Willem, gebore op 13/6/30, persoonsnommer 010975391W, tans werkloos, en woonagtig te Mimosalaan 35, Kuruman. (2) Aansoek, Noord-Kaapse, 5/3/82, 10h00. (3) 12/2/82; Kimberley, Kuruman. (4) Engelsman & Benade, Tweede Verdieping, Corner House, Dutoitspanweg, Posbus 609, Kimberley, 25/1/82.

**Kriel**, Louis Johannes, werkzaam as motorwerkligkundige vir L & J Pannekklopers, Nywerheidsgebied, Kuruman, en woonagtig op die hoek van Keuler- en Beconiastaat, Kuruman. (2) Aansoek, Noord-Kaapse, 5/3/82, 10h00. (3) 15/2/82; Kimberley, Kuruman. (4) Elliott Maris Williams & Hay, Cheapside, Posbus 179, Kimberley, 1/2/82.

## VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE LOST LIFE INSURANCE POLICIES

Vorm/Form VL

### Artikel 64, Wet 27 van 1943

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse hieronder vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enige wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

Die besonderhede word verstrekk in die volgorde: Naam en adres van versekeraar; polisnommer, datum van polis en versekerde bedrag; lewe verseker; eienaar, indien ander as versekerde.

### Section 64, Act 27 of 1943

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned below, has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the regulations framed under the Act.

The particulars are given in the following order: Name and address of insurer; policy number, date of policy, and sum insured; life insured; owner, if other than insured.

708260—1/11/78, R1 346. Isack, Ndlovu.  
TA171441—1/3/67, R3 000. Evelyn Flora Zlotnick.

**AA Mutual Life Assurance Association Ltd, P.O. Box 1653, Johannesburg**

59845—9/10/74, R5 142. Richard Maliepaard.  
38700—1/7/81, R5 524. Henry James Clark.

**Anchor Life Assurance Company Ltd, P.O. Box 11319, Johannesburg, 2000**

104515B—1/6/77, R2 529. V. Moeng.

**Commercial Union Assurance Co., P.O. Box 222, Johannesburg, 2000**

525856—22/4/80, R10 000. Graham George King; Standard Building Society.

511733—29/7/75, R4 000. Stanley Roy Hobbs.

**IGI Life Assurance Company Ltd, P.O. Box 3483, Johannesburg, 2000**

916534—12/8/80, R11 034. Lindiwe Ruth Dlamini.

949503—4/3/81, R10 000. Peter Mabaleka Khambula.

**Liberty Life Association of Africa Ltd, P.O. Box 10499, Johannesburg, 2000**

0633141—1/10/71, R10 000. J. Wainer.  
9146841—1/8/79, R13 512. G. M. Britz.  
9116558—1/6/78, R7 605. C. Coetzer.  
9020868—1/3/75, R4 745. T. L. Burnett.  
3676775—9/2/63, R5 000. A. Lisus.  
3514727—1/2/52, R1 000. C. Baard.  
9120001—1/8/78, R30 000. L. Sefor.  
9035414—1/6/75, R15 000. J. H. Epstein.  
9015593—1/1/74, R40 000. W. R. Senfleben; I. H. E. Domann.  
9015592—1/1/74, R40 000. I. H. E. Domann; W. R. Senfleben.  
9238100—1/12/81, R27 217. B. Rajput.  
7006316—28/9/73, R10 000. S. M. Linderboom.  
9065857—1/1/76, R8 708. J. H. Evert.  
238138—1/7/73, R6 688. P. A. Flockton.  
1592719—7/6/61, R2 000. W. A. Stotter.  
0651061—1/1/74, R759. J. D. van den Heever.  
3760722—28/8/70, R4 320. R. F. Smith.  
9132490—1/1/79, R5 000. B. Lewis.  
9160502—1/12/79, R20 000. N. M. Chetty.  
9194763—1/7/80, R10 000. A. P. Wessels.  
1170679—25/7/51, R2 000. L. Zlutzkin.

**Metropolitan Homes Trust Life Ltd, P.O. Box 93, Cape Town, 8000**

133012—1/10/65, R2 000. Isaac Matlare (Ike), ceded to Rosemary Matlare; Rosemary Matlare.  
303027—1/3/71, R1 000. Ruby.  
351544—1/8/73, R1 000. Nomasonto Mavis Mthombeni, born Masilela.  
504030—1/12/77, R2 000. Don Lottering and Elizabeth Sophia Lottering, born Windvogel.  
4106203500—1/7/80, R1 000. Msetshi P. Mhlongo.  
4106503775—1/10/80, R1 000. Nontsikelelo I. Somtsewu.  
4107096847—1/5/81, R7 000. Willem J. Jacobus and Marinda Jacobs, born Liebenberg.  
4105441652—1/9/78, R2 000. Sylvia N. Mjoli.  
311838—1/9/71, R728. Moses Boikie Mohlahledi.  
1339561-0—1/5/75, R2 000. Francina Hendrina Myburgh.  
276938-1-3—1/8/81, R3 584. Daniel Kumbuzo.

2796761-1—1/10/81, R2 786. Joseph Mohale Ramphele.  
432221-1-0—1/8/80, R6 208. Johannes Lennox Taylor.  
3534081-9—1/5/78, R1 138. Makaza Betheul Bongwalo.

**The Prudential Assurance Company of S.A. Ltd, P.O. Box 1097, Johannesburg**

10130947—1/5/77, R11 655. Max Leo Rutenberg and Fay Rutenberg.  
6981830—12/16/66, R66 000. Sydney James Richards.  
10145613—1/6/79, R6 000. Bipinrai Chhaganlal Khandoochai.  
10149819—1/12/79, R10 000. Rodney John Davids.  
5974383—1/12/59, R1 200. Ivor Ernest Davis.  
6983351—1/5/67, R7 000. Cyril Spillman.  
6938173—1/12/63, R2 500. Somasundram Rajagopal Naidu.

**SA Mutual P.O. Box 66, Cape Town**

2829096—17/3/75, R4 256. G. H. Pratt, AD556.  
3711354—28/2/81, R14 413. O. A. M. Venter, AD556.  
3784453—20/7/81, R5 117. J. T. Hlela, AD556.  
2062560—19/1/67, R1 000. A. M. Feather, AD556; S. A. Feather.  
2400003—19/8/71, R5 000. D. A. Botha, AD556.  
3298495—23/9/78, R4 521. T. J. Mavhungu, AD556.  
3732820—6/4/81, R2 500. M. N. Mtirara, AD556; N. P. Mtirara.  
3742020—27/4/81, R6 216. M. A. Phala, AD556.  
2016759—27/4/66, R2 000. A. V. Carrettoni, AD556.  
2959724—19/3/76, R3 430. P. M. A. Carrettoni, AD556; M. Carrettoni.  
866109—29/5/52, R1 000. L. J. van Zyl, AD537.  
1256575—12/11/56, R2 000. J. M. van der Byl, AD537.  
2152017—1/7/68, R2 000. P. Swart, AD537.  
2506701—29/8/72, R1 000. C. K. Dlela, AD537.  
2936734—19/1/76, R3 360. J. R. Hanekom, AD537.  
3474732—20/10/79, R3 495. D. D. Makaula, AD537.  
3505965—15/1/80, R2 501. L. G. Mndayi, AD537; N. M. Mndayi.  
3643115—26/9/80, R10 631. C. Booysen, AD537.  
3852670—19/9/81, R3 721. W. Chokoe, AD537.  
3868558—22/10/81, R8 750. P. J. van der Westhuizen, AD537.  
847632—28/2/52, R1 000. A. Zondani, AD535.  
1448344—5/11/58, R1 000. G. R. B. Evans, AD535.  
2122863—28/12/67, R1 000. G. A. Otto, AD535.  
2149735—24/5/68, R2 500. J. J. Joubert, AD535.  
2293210—8/6/70, R1 000. D. J. Erasmus, AD535.  
2297506—25/6/70, R2 000. G. L. N. Potwana, AD535.  
2448870—29/2/72, R4 410. T. Gamble, née Van der Walt, AD535.  
3616315—12/9/80, R5 659. J. Chamberlain, AD535.  
3642343—25/9/80, R8 162. G. S. Mynhardt, AD535.  
3813916—17/8/81, R5 000. L. P. Lawrence, AD535.  
1963655—28/6/65, R5 000. J. J. Steenkamp en W. Steenkamp, AD532.  
2149967—27/5/68, R7 000. D. A. Scholtz, AD532.  
2315007—31/8/70, R8 300. A. J. S. Duncan, AD532.  
3037226—18/10/76, R23 210. R. C. la Vita, AD532; L. R. la Vita.  
3315285—6/11/78, R1 083. B. W. Langa, AD532.  
3317376—9/11/78, R4 565. Z. S. Oliphant, AD532.  
3455217—1/9/79, R23 085. F. P. J. H. Stemmett, AD532; L. Stemmett.  
3498406—16/1/80, R2 370. J. H. P. Breedt, AD532.  
3649184—9/10/80, R7 195. M. F. Dabula, AD532.  
3786807—24/7/81, R4 843. N. S. Moima, AD532.  
1553606—14/1/60, R2 000. N. Paton, AD536.

2383968—17/6/71, R1 000. J. van Zyl, née Borstlap, AD536.  
2742115—8/7/74, R2 041. C. Dallas, AD536; C. Dallas Sr.  
2890860—1/9/75, R10 035. E. A. Joubert, AD536.  
3120346—13/6/77, R2 017. W. M. Heisi, AD536; estate late H. Heisi.  
3355969—23/2/79, R7 389. D. F. Makubila, AD536.  
3553455—28/4/80, R4 359. S. R. Mnisi, AD536.

3657854—27/10/80, R7 972. V. Stringer, AD536.  
 3665603—13/11/80, R15 504. M. V. Scarpone, AD536.  
 3777248—29/6/81, R12 146. D. Govender, AD536.  
 3095694—9/9/49, R10 000. Late T. Z. Sonandi, AD545; estate late T. Z. Sonandi.  
 3140550—18/8/77, R4 834. Late A. M. Nonkevu, AD545; estate late A. M. Nonkevu.  
 3452673—26/8/79, R4 046. Late B. S. Quma, AD545; estate late B. S. Quma.  
 3210204—23/2/78, R3 161. Late S. T. Mohoje, AD545; estate late S. T. Mohoje.  
 2133207—1/3/68, R3 000. Late E. R. Beukes, AD545; estate late E. R. Beukes.  
 298762—1/1/35, R500. Late S. W. Eksteen, AD545; estate late S. W. Eksteen.  
 435071—28/8/41, R18. W. J. R. Holmes, AD545.  
 1173949—7/2/56, R7. H. J. Liebenberg, AD545.  
 960114—9/9/53, R1 000. F. A. Immelman, AD545.  
 1251942—25/10/56, R1 000. A. J. W. Henn, AD545.  
 3681714—15/12/80, R4 224. N. C. Kaji, AD554.  
 3710646—27/2/81, R5 334. M. S. Makweng, AD554.  
 3460203—14/9/79, R7 760. R. D. F. Burt, AD554.  
 3801168—22/8/81, R5 541. O. Fortune, AD554.  
 3298445—23/9/78, R12 434. F. J. T. Theron, AD554.  
 2121937—20/12/67, R61. J. du Plessis, AD554; P. G. C. du Plessis, AD554.  
 2915382—10/11/75, R15 000. C. van der Burgh, AD554.  
 2505052—23/8/72, R1 000. A. E. Fincham, AD554.  
 3836243—3/12/81, R50 116. H. A. C. Cloete, AD554.  
 2586837—19/6/73, R755. A. C. Smith, AD554; R. Smith, AD554.  
 2061702—13/1/67, R1 000. A. Gogo, AD547.  
 2676920—4/1/74, R7 288. C. E. Wolpe, AD547.  
 2786331—13/11/74, R4 880. J. P. Waugh, AD547.  
 2884674—25/8/75, R1 469. B. A. D. Tiyo and A. Tiyo, AD547.  
 3117252—13/6/77, R4 998. Y. T. Vanqa, AD547.  
 3129807—18/7/77, R2 717. S. M. Volner, AD547.  
 3184264—1/12/77, R4 017. M. H. Wasserman, AD547.  
 3665316—13/11/80, R10 001. D. A. Roos, AD547.  
 3676860—5/12/80, R4 480. C. A. van Sittert, AD547.  
 2578248—23/5/73, R5 000. P. C. Botha, AD547.  
 3266246—9/8/78, R3 197. P. C. Botha, AD547.  
 3451312—7/7/79, R7 760. B. J. Vercueil, AD550.  
 1722229—23/1/62, R193. A. van As, AD550; H. van As, AD550.  
 3287673—29/8/78, R4 319. Nozewu, P. N., AD550.  
 3477462—26/10/79, R4 329. B. S. Mosime, AD550.  
 3547965—17/4/80, R5 492. C. E. Mashele, AD550.  
 3813851—17/8/81, R3 586. M. E. de Lange, AD550.  
 3376718—18/4/79, R8 379. J. J. Oosthuizen, AD550.  
 3707325—21/2/81, R3 660. C. N. Femela, AD550.  
 3661687—31/11/80, R7 786. J. v. d. Westhuizen, AD550.  
 2761980—15/7/74, R1 000. C. L. Mneno, AD550; A. N. Mneno, AD550.  
 3224465—24/3/78, R18 520. A. J. Weerdenburgh, AD552.  
 3322969—20/11/78, R3 592. M. W. Sephula, AD552.  
 3365536—15/3/79, R4 167. I. M. de Beer, AD552.  
 3398633—26/5/79, R6 006. M. H. Boshoff, AD552.  
 3385855—26/4/79, R8 558. N. L. Goibitole, AD552.  
 2569959—26/4/73, R9 220. R. A. Hoosen, AD552.  
 1919143—2/11/64, R2 208. W. T. Berry, AD552.  
 2041230—8/9/66, R1 712. D. J. Kimmens, AD552.  
 3593317—4/8/80, R13 918. T. G. Leshabela, AD552.  
 2724510—21/5/74, R5 000. G. Stevens, AD552.  
 3291452—5/9/78, R4 470. G. Stevens, AD552.

**Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, 7532**

917103x3—1/10/61, R3 200. A. J. M. Pretorius.  
 1916168x6—1/3/75, R15 000. P. R. A. Brits.  
 3327578x5—1/1/77, R7 107. P. A. Taljaard.  
 3444748x2—1/7/78, R5 500. J. M. Ferreira.  
 3500395x3—1/2/79, R5 000. F. H. Swart.  
 3606142x2—1/8/79, R5 000. M. K. Motsepa.  
 3612680x3—1/9/79, R4 000. P. Ndlovu.  
 3885268x7—1/2/81, R6 075. C. Coombs.  
 3891704x3—1/3/81, R125 000. J. H. Oosthuizen.  
 3891705x0—1/3/81, R150 000. J. H. Oosthuizen.  
 1615708x3—1/6/72, R3 000. L. J. Pretorius.  
 3302095x9—1/12/76, R3 530. P. C. J. Roodman.  
 3328191x6—1/5/77, R4 000. E. S. Bothma.  
 3480288x4—1/12/78, R5 000. W. W. Jansen.  
 3511224x2—1/6/79, R5 000. C. J. M. Schmidt op M. C. Schmidt; C. J. M. Schmidt.  
 3611746x3—1/7/79, R5 120. A. Nera.  
 3634770x1—1/12/79, R6 000. C. P. du Preez.  
 3705765x0—1/3/80, R6 292. E. J. Erasmus.

3855259x2—1/9/81, R24 450. N. J. R. Ferreira.  
 3957219x3—1/9/81, R2 000. S. H. B. Theart.  
 688735—1/3/57, R2 000. A. J. Venter.  
 844591—1/6/60, R1 000. A. L. M. Greeff.  
 1139165x3—1/2/66, R320. P. G. C. du Plessis.  
 1255855x7—1/6/67, R2 000. H. Gauché.  
 1350834x6—1/10/68, R5 000. E. Hirschorn.  
 1836451x3—1/9/73, R2 000. D. J. Calitz op D. Calitz; D. J. Calitz.  
 3444945x4—1/8/78, R3 000. J. G. de Meillon.  
 3507226x3—1/9/78, R20 000. L. Smit.  
 3705762x7—1/6/80, R5 475. E. H. Gobey.  
 7027585x4—1/9/81, R5 796. J. D. R. Pretorius.  
 1306987x7—1/8/68, R1 000. P. J. du Plooy.  
 1640378x4—1/6/73, R1 000. A. H. Pienaar.  
 1682808x9—1/12/72, R3 000. J. J. Riekert.  
 1868670x9—1/9/74, R6 000. J. H. Steenkamp.  
 1974276x6—1/3/76, R7 789. J. C. de Beer.  
 1989412x0—1/2/76, R3 072. P. S. van der Walt; P. J. van der Walt.  
 3284719x6—1/10/76, R10 000. P. W. Meyer.  
 3331698x5—1/1/77, R3 000. H. J. Pos.  
 3342815x2—1/12/76, R5 000. H. J. Pos.  
 3462422x1—1/4/78, R15 326. A. Smook.  
 548413—1/2/54, R221. M. W. Human; M. E. M. Human.  
 1273935x5—1/10/67, R1 000. D. E. Roelofse.  
 1313422x6—1/10/69, R3 210. J. H. Alberts; P. Olivier.  
 1375062x5—1/3/70, R563. M. J. de Goede op H. G. de Goede; M. J. de Goede.  
 1565390x0—1/5/71, R3 000. H. van D. Brody.  
 3394407x5—1/5/77, R15 000. H. van D. Brody.  
 1758228x9—1/7/73, R5 000. A. J. Cronje.  
 1967552x9—1/5/75, R5 140. P. H. Steenkamp.  
 3486332x4—1/7/78, R15 000. J. J. N. Labuschagne.  
 3783714x3—1/1/81, R3 381. M. A. C. Nel.  
 1483575x5—1/12/70, R2 000. S. P. van der Merwe en C. M. van der Merwe.  
 3478860x4—1/7/78, R6 840. D. H. J. Viljoen.  
 3658665x9—1/1/80, R5 194. J. J. H. Scoeman.  
 3666897x8—1/2/80, R2 415. A. S. Coon.  
 3787707x3—1/10/80, R4 010. A. S. Coon.  
 3713730x4—1/8/80, R6 474. L. N. Myburgh.  
 3810470x9—1/3/81, R9 630. W. D. Basson.  
 3929040x8—1/9/81, R2 805. S. L. Mgoco.  
 3948313x6—1/7/81, R5 298. C. C. Ellison.  
 1923123x2—1/4/75, R3 000. J. L. Swart.

**Sentry Assurance of S. Africa Ltd, 26th Floor, Kine Centre, Johannesburg, 2001**

520812—1/3/78, R3 494. Siyinile, Zondi.  
 527857—9/1/79, R1 525. Mokoena John Phehelo.  
 533168—1/5/78, R2 373. More, Solomon Motsilis.  
 526310—1/7/78, R3 494. Mvumbu, Lithul Johannes.  
 520812—1/3/78, R3 494. Zondi Siyinile.  
 524013—7/8/78, R1 525. Vanalale Waterline Mdunyelwa.

**The Southern Life Association, Great Westerford, Rondebosch, 7700**

545518—12/3/57, R2 000. R. Novis.  
 691762—13/8/69, R1 854. F. D. Pascoe.  
 843558—3—16/4/80, R12 532. D. R. Delpert.  
 862882—4—24/3/81, R7 447. J. Moolman.  
 882636—7—18/11/81, R22 341. F. H. Conradie.  
 927164—9—7/7/76, R54 100. M. Wainer.  
 940387—3—4/4/77, R6 882. G. P. Lorandi.  
 976562—1—11/9/78, R2 784. W. N. Smith.  
 577419—3/2/60, R235. Late A. M. Steer; estate late A. M. Steer.  
 596216—19/12/61, R437. S. M. Olivier (M. S. Olivier).  
 678532—29/4/68, R2 000. R. P. Finck.  
 740783—9—2/4/73, R2 000. M. M. Merritt.  
 760668—5—24/5/74, R3 080. R. Lens.  
 775954—5—7/5/75, R8 227. H. L. H. van den Berg.  
 864352—4—25/5/81, R4 840. G. R. Nel.  
 881898—0—18/9/81, R14 221. J. C. G. Wink.  
 882239—0—10/11/81, R35 695. C. J. Smit.  
 934431—4—27/10/76, R30 575. B. Nathan.  
 936767—6—9/12/76, R12 922. N. N. Jiyana.  
 945941—6—8/8/77, R6 733. Dr H. Steinbuch.  
 999816—8—4/7/79, R12 094. Mrs J. H. Grimwood.

**The Standard General Insurance Company Ltd, P.O. Box 4352, Johannesburg, 2000**

824043—1/8/80, R8 686. F. M. Khoarane.  
 665157—1/8/68, R2 040. J. H. Grobler.

## NATURALISASIEKENNISGEWINGS NATURALISATION NOTICES

Kennis word hereby deur die ondervermelde persone gegee dat hulle van voorneme is om, ooreenkomsdig artikel 10 van die Wet op Suid-Afrikaanse burgerskap, 1949, by die Minister van Binnelandse sake aansoek te doen om sertifikate van naturalisasie as Suid-Afrikaanse burgers, met aanduiding van naam, beroep en woonadres.

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section 10 of the South African Citizenship Act, 1949, for certificates of naturalisation as South African citizens, indicating name, occupation and residential address.

**Cox, Michael Alan**, elektroniese ingenieur/electronic engineer, 4 Platbergstraat/Street, Rondebult, Germiston, 1423.

**Cox, Ethel Margaret**, rekenaaroperateur/computer operator, 4 Platbergstraat/Street, Rondebult, Germiston, 1423.

**Sharp, Pauline**, student, 32 Linkstraat/Street, Thescombe, Port Elizabeth, K.P./C.P.

**Thomas, Thelma Florence**, sekretaresse/secretary, 18 Astra Court, Bridgestraat/Street, Rosebank, 7700.

**Kokias, Ioannis Panayotis**, elektrisiën/electrician, 58 Bushell Crescent, Selection Park, Springs, Tvl.

**Delpont, Anna Maryna Susanna**, gebore De Jager, huisvrouw/housewife, 17 Stockenstroomstraat, Vanderbijlpark, 1900.

**Tserpells, Konstantinos**, elektrisiën/electrician, 6 Finkstraat/Finch Street, Cotswold-uitbreiding/Extension, Port Elizabeth, 6045.

**Tserpells, Eleftheria**, huisvrouw/housewife, 6 Finkstraat/Finch Street, Cotswold-uitbreiding/Extension, Port Elizabeth, 6045.

**Hill, Evelyn**, born Helliwell, snelskriftikster/shorthand typist, 8 Rowlandweg/Road, Morningside, Oos-Londen/East London, K.P./C.P.

**Khan, Mariam Bibi**, huisvrouw/housewife, 45 Cheddarweg/Road, Wynberg, K.P./C.P.

**Meets, Larry Wayne**, fotolitograaf/photolithographer, 205 Derry Mansions, hoek van Claim- en Devilliersstraat/corner of Claim and De Villiers Streets, Johannesburg, Tvl.

**Plowman, Edward Henry**, retired, 209 Port Soy, Beach Road, Drie Ankerbaai/Three Anchor Bay, 8001.

**Vaudrey, Alan**, produkondersteuningsbestuurder/product support manager, 6 Derde Laan/Third Avenue, Marlands, Germiston, 1401.

**Vaudrey, Elaine Margaret**, verkoopsklerk/sales clerk, 6 Derde Laan/Third Avenue, Marlands, Germiston, 1401.

**Teuscher, Adolf Frits**, afgetredene/retired, 40a Parklaan/Avenue, Oos-Londen/East London, K.P./C.P.

**Hudson, Harold Perisone (Richard)**, retired, 8 Ridge Drive, Paradise, Knysna, 6570.

**Williams, John Glyn**, redaksionele uitvoerende amptenaar en maatskap-kydirekteur/editorial executive and company director, 2 Parkinweg/Road, Oos-Londen/East London, K.P./C.P.

**Barnett, Carole Ann**, huisvrouw/housewife, 1 Rooibokstraat/Street, Rant-en-dal, Krugersdorp, 1740.

**Barnett, Vernon Alfred**, opleidingsbeampte/training officer, 1 Rooibokstraat/Street, Rant-en-dal, Krugersdorp, 1740.

**Oberholster, Robert**, naaimasjintegnikus/sewing machine mechanic, 29 Rademeyersingel/Crescent, Rowallan Park, Port Elizabeth, O.P./E.P.

**Kemp, Barry Alan**, opleidingsoffisier/training officer, 3 Reesweg/Road, Umbogintwini, 4120.

**Kemp, Rosemary Elaine**, huisvrouw/housewife, 3 Reesweg/Road, Umbogintwini, Natal.

**Pretorius, Martha Maria**, huisvrouw/housewife, Plot 503, Zuurbekom, Tvl.

**Pretorius, Roelof Adriaan**, passer en draaier/fitter and turner, Plot 503, Zuurbekom, Tvl.

**Edwards, Derek Clyde**, soldaat/soldier, 10 Miragelaan/Lane, Phalaborwa, Tvl.

## DERDEPARTY-ASSURANSIE-EISE OM SKADEVERGOEDING

**Wet op Verpligte Motorvoertuigversekering, 1972 (Wet 56 van 1972)**

## THIRD PARTY INSURANCE CLAIMS FOR COMPENSATION

**Compulsory Motor Vehicle Insurance Act, 1972 (Act 56 of 1972)**

### KENNISGEWING DEUR BEVOEGDE VERSEKERAAR VAN OOREENKOMS BEDOEL IN ARTIKEL 26 VAN DIE WET

Die bevoegde versekeraar genoem in die Bylae hiervan, gee hierby ooreenkomsdig artikel 26 (4) van die Wet kennis—

(a) dat hy 'n ooreenkoms soos in artikel 26 (3) (c) bedoel, aangegaan het om 'n bedrag te betaal ten opsigte van 'n eis om skadevergoeding ooreenkomsdig artikel 21 van genoemde Wet, naamlik vergoeding wat, indien genoemde versekeraar vir die betaling daarvan aanspreeklik sou gewees het, koste ten opsigte van die akkommodasie, in 'n hospitaal of verpleeginstelling, van die persoon in die Bylae hiervan genoem of ten opsigte van enige behandeling van of diens gelewer of goedere verskaf aan daardie persoon, kon insluit; en

(b) dat genoemde versekeraar nie ooreenkomsdig artikel 26 (4) van die Wet verplig is nie om enige bedrag ten opsigte van sodanige koste te betaal aan enige wat die akkommodasie of behandeling verskaf of die diens gelewer of die goedere verskaf het en wat nie 'n skriftelike eis voor die verstryking van 'n tydperk van 60 dae na die datum van hierdie kennisgewing by bogenoemde versekeraar ingediend het nie.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde, onder die naam en adres van die geregistreerde maatskappy: Naam van persoon/persone besoer of gedood; eismommer; datum en plek van ongeluk; naam van hospitaal, verpleeginstelling of plek waar behandel (indien bekend).

### NOTICE BY AUTHORISED INSURER OF AGREEMENT CONTEMPLATED IN SECTION 26 OF THE ACT

The authorised insurer named in the Schedule hereto, hereby gives notice in terms of section 26 (4) of the Act—

(a) that he has entered into an agreement contemplated in section 26 (3) (c) to make a payment in respect of a claim for compensation under section 21 of the said Act, which compensation could, if the said insurer were liable for payment thereof, have included costs in respect of the accommodation of the person named in the Schedule hereto in a hospital or a nursing home or of any treatment or service rendered or goods supplied to that person; and

(b) that, in terms of section 26 (4) of the Act, the said insurer shall not be obliged to pay any amount in respect of such costs to any person who provided the accommodation or treatment or rendered the service or supplied the goods who has not lodged a claim, in writing, with the said insurer prior to the expiration of a period of 60 days after the date of this notice.

The particulars are given in the following order, under the name and address of the registered company: Name of person(s) injured or killed; claim number; date and place of accident; name of hospital, nursing home or place where treated (if known).

**A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 9595, Johannesburg**

**Hooper, Michael Robert**. Claim 1/6/70003, insured S. Nefuri. 14/5/80, Swartkopps Road, Alberton, where it forms a T-junction. Germiston Hospital, Rand Clinic and Union Nursing Home.

**Mathebula, Makhehlana Samson**. Claim 9/6/13063, A. Zomolo. 28/5/78, in Khumalo Street, Natalspruit. Natalspruit Hospital.

Pretorius, Edward George Jr. Claim 8/6/13193, L. M. van Rensburg, 5/4/78, Second Street, Edenvale. Edenvale Hospital.

**Commercial Union Assurance Co. of S.A. Ltd, P.O. Box 2838, Johannesburg, 2000**

**Van der Merwe, Mrs J. C. E.** Claim 0909/89. 14/10/78, Van Staden Street, Rustenburg. Rustenburg Hospital and Eugene Marais Hospital, Pretoria.

Munsami, Loganathan. Claim 0488/01, A. M. Thomas. 28/8/80, Edwin Swales Drive, near off-ramp of Southern Freeway. King Edward VIII Hospital.

**Constantia Versekeringsmaatskappy Bpk., Posbus 9595, Johannesburg**

Songwane, Job Tshukudu. 2/2/79, Mootstraat, Hermanstad, Pretoria. Kalafonghospitaal, Pretoria.

**Federated Insurance Company Ltd, P.O. Box 666, Johannesburg**

Wright, Alan Raymond. Eis MVA 000018. 1/9/79.

**Mutual and Federal Insurance Company Ltd, P.O. Box 9011, Johannesburg**

Levine, Solly Eric. Claim 200071. 30/6/81, Oxford Road, Rosebank, Johannesburg.

Desai, Yacoob. Claim 901185. 16/4/79, Durban-Pietermaritzburg National Road.

**Mutual and Federal Insurance Company Ltd, P.O. Box 16, Cape Town**

Steyn, John Turner. Claim 000345. 22/11/79, St George's Street, Cape Town. Various suppliers.

**National Employers' General Insurance Co. Ltd, P.O. Box 61286, Marshalltown, 2107**

**Van der Merwe, S. M.** Claim I/2039. 5/7/80, Boom Street at intersection with Zoutpansberg Road, Pretoria. H. F. Verwoerd and Eugene Marais Hospitals.

**Santamversekering Bpk.**

Len, B. E. Claim 23/X/11753. 29/12/78, Bellevue, Johannesburg. Johannesburg General Hospital.

Maak usef asseblief deeglik vertroud met die "Voorwaardes vir Publikasie" van wetlike kennisgewings in die *Staatskoerant*, asook met die nuwe tariewe wat daarmee in verband staan

Please, acquaint yourself thoroughly with the "Conditions for Publication" of legal notices in the *Government Gazette*, as well as the new tariffs in connection therewith

**KOOP NASIONALE SPAARSERTIFIKATE**

**BUY NATIONAL SAVINGS CERTIFICATES**

**Alle Proklamasies, Goewermentskennisgewings en Algemene Kennisgewings gepubliseer word vir verwysingsdoeleindes in die volgende inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklike indeks voorstel. Laat u self deur die Koerantnommers in die rechterhandse kolom lei:**

## INHOUD

### en weeklike Indeks

No.	Bladsy No.	Staats- koerant No.
<b>PROKLAMASIES</b>		
21	Wet op Edelgesteentes (73/1964): Deproklamering van grond as 'n alluviale delwery	1 8018
<b>GOEWERMENS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS</b>		
<b>Binnelandse Aangeleenthede, Departement van Goewermentskennisgewings</b>		
199	Wet op Publikasies (42/1974): Ongewenste publikasies van voorwerpe: Lys P82/9.....	1 8010
200	do.: Geskrap.....	1 8010
235	Wet op Publikasies (42/1974): Ongewenste publikasies van voorwerpe: Lys P82/14.....	2 8018
236	do.: do.: Lys P82/15.....	2 8018
237	do.: Ongewens periodiek.....	3 8018
238	do.: Appèl.....	3 8018
239	do.: Geskrap.....	3 8018
240	do.: Vertoë.....	3 8018
241	do.: Rolprent.....	4 8018
<b>Algemene Kennisgewing</b>		
70	Wet op S.A. Burgerskap (44/1949): Ontneming van burgerskap.....	2 8010
<b>Finansies, Departement van Goewermentskennisgewings</b>		
R. 189	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/815).....	1 8012
R. 190	do.: Wysiging van Bylae 3 (No. 3/698).....	2 8012
R. 191	do.: Wysiging van Bylae 4 (No. 4/295).....	2 8012
R. 193	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Tarief-indeeling: Lys TAR/44.....	3 8012
R. 198	Wet op Beperking en Bekendmaking van Finansieringskoste (73/1968).....	4 8012
215	Aanstelling van nie-amptelike lid van die Staatspresident se Staande Kommissie van Onderzoek insake die Belastingbeleid van die Republiek van Suid-Afrika.....	4 8018
220	Staat van inkomste: 1 April 1981 tot 31 Desember 1981.....	4 8018
230	Openbare Rekenmeesters- en Ouditeursraad: Reëls vir 'n spesiale eksamen in die Reg van die Republiek.....	5 8018
254	Staat van oordragte en ontvangste: 1 April 1981 tot 31 Januarie 1982.....	6 8018
255	Sluiting van oordragboeke.....	8 8018
256	Binnelandse geregistreerde effekte.....	8 8018
<b>Algemene Kennisgewing</b>		
88	Verdedigingbonusobligasies: Vyftigste prystrekking.....	26 8018
<b>Gemeenskapontwikkeling, Departement van Goewermentskennisgewings</b>		
244	Wet op Huurbeheer (80/1976): Van huurbeheer onthef: Muizenberg.....	8 8018
245	do.: do.: P.E.....	9 8018
246	do.: do.: Durban.....	9 8018
247	do.: do.: do.....	10 8018
248	do.: do.: do.....	10 8018
249	do.: do.: do.....	11 8018
250	do.: do.: do.....	11 8018
<b>Algemene Kennisgewing</b>		
90	Kanoneiland - nedersettingsbestuursraad: Plaasbelasting, 1982.....	45 8018

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices and General Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the right-hand column:

## CONTENTS

### and weekly Index

No.	Page No.	Gazette No.
<b>PROCLAMATIONS</b>		
21	Precious Stones Act (73/1964): Deproclamation of land as an alluvial digging.....	1 8018
<b>GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES</b>		
<b>Agriculture and Fisheries, Department of Government Notice</b>		
231	Wine, Other Fermented Beverages and Spirits Act (25/1957): Appointment of analyst.....	12 8018
<b>Community Development, Department of Government Notices</b>		
244	Rent Control Act (80/1976): Exempted from rent control: Muizenberg.....	8 8018
245	do.: do.: P.E.....	9 8018
246	do.: do.: Durban.....	9 8018
247	do.: do.: do.....	10 8018
248	do.: do.: do.....	10 8018
249	do.: do.: do.....	11 8018
250	do.: do.: do.....	11 8018
<b>General Notice</b>		
90	Cannon Island Settlement Management Board: Farm Rate, 1982.....	45 8018
<b>Co-operation and Development, Department of Government Notices</b>		
R. 185	Community Development Act (125/1977): Regulations: Control over keeping of dogs: Vryburg.....	1 8015
R. 186	do.: do.: do.: Reivilo.....	6 8015
R. 187	do.: do.: do.: Edenville.....	1 8016
R. 188	do.: do.: do.: Phillipstown.....	6 8016
R. 209	Establishment of a township council: Ntuzuma, KwaZulu.....	8 8012
221	Commissioner's Court, Pietermaritzburg: Place of sitting.....	15 8018
228	Notice of investigation and determination of rights of ownership, occupation and possession of surveyed land, District of Underberg.....	16 8018
242	Administration Board for the Highveld Area: Black hostel: Balfour.....	16 8018
243	do.: do.: Middelburg, Tvl.....	17 8018
251	KaNgwane Road Traffic Act (6/1981): KaNgwane G.N. 2/1982 is hereby repealed	17 8018
<b>Environment Affairs, Department of Government Notice</b>		
232	Water Act (54/1956): Riviersonderend Government Water Control Area: Determination in terms of section 62 (2) (a).....	12 8018
<b>General Notice</b>		
89	Proposed Van Wyksdorp Irrigation District, Division of Ladismith, Cape Province: Statutory inquiry.....	45 8018
<b>Finance, Department of Government Notices</b>		
R. 189	Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/815).....	1 8012
R. 190	do.: Amendment of Schedule 3 (No. 3/698)	2 8012

No.	Bladsy No.	Staatskoerant No.	No.	Page No.	Gazette No.
<b>Gesondheid, Welsyn en Pensioene, Departement van Goewermentskennisgewing</b>					
214 Wet op Voedingsmiddels, Skoonheidsmiddels en Ontsmettingsmiddels (54/1972): Toepassing deur plaaslike besture: Burgersdorp, Kingsburgh en Midrand.....	12	8018	R. 191 do.: Amendment of Schedule 4 (No. 4/295)	2	8012
Algemene Kennisgewing			R. 193 Customs and Excise Act (91/1964): Tariff classification: List TAR/44.....	3	8012
83 Verkiesing van 'n lid van die Beroepsraad vir Geneeskundige Tegnologie.....	21	8018	R. 198 Limitation and Disclosure of Finance Charges Act (73/1968).....	4	8012
<b>Landbou en Visserye, Departement van Goewermentskennisgewing</b>			215 Appointment of private member of the State President's Standing Commission of Inquiry with regard to the Taxation Policy of the Republic of South Africa.....	4	8018
231 Wet op Wyn, Ander Gegiste Drank en Spiritualië (25/1957): Aanstelling van ontleder.....	12	8018	220 Statement of revenue: 1 April 1981 to 31 December 1981.....	4	8018
Mannekrag, Departement van Goewermentskennisgewings			230 Public Accountants and Auditors' Board: Rules for a special examination in the Law of the Republic.....	5	8018
R. 207 Tekstielnywerheid, RSA: Wysiging van Ooreenkoms.....	4	8012	254 Statement of receipts into and transfers: 1 April 1981 to 31 January 1982.....	6	8018
R. 208 do.: Hernuwing van Ooreenkoms.....	5	8012	255 Closing of transfer books.....	8	8018
Algemene Kennisgewings			256 Internal registered stock.....	8	8018
85 Aansoek om verandering van registrasiebestek van 'n werkgewersorganisasie.....	22	8018	<b>General Notice</b>		
86 Aansoek om verandering van registrasiebestek van 'n vakvereniging.....	23	8018	88 Defence Bonus Bonds: Fiftieth prize draw.....	26	8018
91 Aansoek om afbakening ingevolge artikel 76: Suikervervaardigings en Raffineernywerheid.....	45	8018	<b>Health, Welfare and Pensions, Department of Government Notice</b>		
92 do.: do.....	46	8018	214 Foodstuffs, Cosmetics and Disinfectants Act (54/1972): Enforcement by local authorities: Burgersdorp, Kingsburgh and Midrand.....	12	8018
<b>Nywerheidswese, Handel en Toerisme, Departement van Algemene Kennisgewings</b>					
68 Maatskappywet (61/1973): Registrasie van maatskappye.....	1	8014	<b>General Notice</b>		
81 Kennisgewing van jaarlikse vergadering van die Drankraad: O.V.S.....	17	8018	83 Election of a member of the Professional Board for Medical Technology.....	21	8018
84 Gewysigde permitgeldie.....	21	8018	<b>Industries, Commerce and Tourism, Department of General Notices</b>		
93 Doeane- en Aksynstariefaansoek: Lys 2/82.....	47	8018	68 Companies Act (61/1973): Registration of companies.....	1	8014
<b>Omgewingsake, Departement van Goewermentskennisgewing</b>			81 Notice of annual meeting of the Liquor Board: O.F.S.....	17	8018
232 Waterwet (54/1956): Rivieronderendstaatwaterbeheergebied: Bepaling ingevolge artikel 62 (2) (a).....	12	8018	84 Amended permit fees.....	21	8018
Algemene Kennisgewing			93 Customs and Excise tariff applications: List 2/82.....	47	8018
89 Voorgestelde Van Wyksdorp-besproeiingsdistrik, afdeling Ladismith, Kaapprovinse: By Wet voorgeskrewe ondersoek.....	45	8018	<b>Internal Affairs, Department of Government Notices</b>		
<b>Pos- en Telekommunikasiewese, Departement van Algemene Kennisgewing</b>			199 Publications Act (42/1974): Undesirable publications or objects: List P82/9.....	1	8010
94 Staat van inkomste en uitgawe: Desember 1981.....	48	8018	200 do.: Deleted.....	1	8010
<b>Samewerking en Ontwikkeling, Departement van Goewermentskennisgewings</b>			235 Publications Act (42/1974): Undesirable publications or objects: List P82/14.....	2	8018
R. 185 Wet op Gemeenskapsrade (125/1977): Regulasies: Beheer oor aanhou van honde: Vryburg.....	1	8015	236 do.: do.: List P82/15.....	2	8018
R. 186 do.: do.: do.: Reivilo.....	6	8015	237 do.: Undesirable periodic.....	3	8018
R. 187 do.: do.: do.: Edenville.....	1	8016	238 do.: Appeal.....	3	8018
R. 188 do.: do.: do.: Phillipstown.....	6	8016	239 do.: Deleted.....	3	8018
R. 209 Instelling van 'n dorpsraad: Nituzuma, KwaZulu.....	8	8012	240 do.: Representations.....	3	8018
221 Kommissarishof, Pietermaritzburg: Plek van sitting.....	15	8018	241 do.: Film.....	4	8018
228 Kennisgewing van ondersoek na en bepaling van eiendoms-, okkupasie- en besitreg op opgemete grond, distrik Underberg.....	16	8018	<b>General Notice</b>		
242 Administrasieraad van die Hoëveldgebied: Swart tehuise: Balfour.....	16	8018	70 S.A. Citizenship Act (44/1949): Deprivation of citizenship.....	2	8010
243 do.: do.: Middelburg, Tvl.....	17	8018	<b>Manpower, Department of Government Notices</b>		
251 KaNgwane-wet op Padverkeer (6/1981): KaNgwane GK. 2/1982 word hiermee herroep.....	17	8018	R. 207 Textile Industry, RSA: Amendment of Agreement.....	4	8012
			R. 208 do.: Renewal of Agreement.....	5	8012
<b>Posts and Telecommunications, Department of General Notice</b>			<b>General Notices</b>		
			85 Application for variation of scope of registration of an employers' organisation.....	22	8018
			86 Application for variation of scope of registration of a trade union.....	23	8018
			91 Application for demarcation in terms of section 76: Sugar Manufacturing and Refining Industry.....	45	8018
			92 do.: do.....	46	8018
			<b>Posts and Telecommunications, Department of General Notice</b>		
			94 Statement of revenue and expenditure: December 1981.....	48	8018

No.	Bladsy No.	Staats- koerant No.	No.	Page No.	Gazette No.
<b>Suid-Afrikaanse Vervoerdienste</b>					
<i>Algemene Kennisgewings</i>					
82 Staat van bedryfsuitgawe: April tot Desember 1981.....	18	8018	82 Statement of working expenditure: April to December 1981.....	18	8018
87 Kennisgewing van onteiening: Kaap.....	24	8018	87 Notice of expropriation: Cape.....	24	8018
<b>Vervoer. Departement van</b>					
<i>Algemene Kennisgewing</i>					
95 Wet op Lugdienste (51/1949): Aansoeke om lisensies.....	49	8018	95 Air Services Act (51/1949): Applications for licences.....	49	8018
Amptelike publikasies uitgegee gedurende Oktober 1981.....	52		Official publications issued during October 1981.....	52	
<b>Gewysigde sluitingstye vir wetlike en Goewermentskennisgewings.....</b>					
	55		Amended closing times for legal and Government notices.....	55	
<b>WETLIKE ADVERTENSIES</b>					
<i>Algemene Voorwaardes en Tariewe.....</i>					
Aktes: Verlore Dokumente.....	53		General Conditions and Rates.....	53	
Algemeen.....	64		Administration of Estates Acts Notices.....	84	
Besigheidskennisgewings.....	79		Business Notices.....	56	
Boedelwetekennisgewings.....	56		Butchers' Notices.....	78	
Derdeparty-assuransie-eise.....	84		Change of Name.....	77	
Geregtelike en Openbare Verkope.....	116		Company Notices.....	58	
Handelsmerke in SWA.....	70		Deeds: Lost Documents.....	64	
Insolvensiewet- en Maatskappywette-kennisgewings.....	80		General.....	79	
Likwidateurskennisgewings.....	105		Insolvency Acts and Companies Acts Notices.....	105	
Maatskappykennisgewings.....	63		Liquidators' Notices.....	63	
Naamsveranderings.....	58		Lost Life Insurance Policies.....	114	
Naturalisatiekennisgewings.....	77		Naturalisation Notices.....	116	
Orders van die Hof.....	116		Orders of the Court.....	68	
Publieke Veilings.....	68		Public Auctions.....	76	
Slagterskennisgewings.....	76		Sales in Execution and Public Sales.....	70	
Tersydestellings en Afwysings van Aansoeke.....	78		Supersessions and Discharge of Petitions	70	
Verlore Lewensversekeringspolisse.....	70		Third Party Insurance Claims.....	116	
	114		Trade Marks in SWA.....	80	